# Limburgs Dagblad

Maandag 15 oktober 1973.

55e jaargang no. 240.

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal *f* 27,35, per maand *f* 9,18 — Giro 1035100




**van de hoofdredacteur**

*In een alleraardigst en onthullend klankbeeld heeft de ROZ zaterdagavond kinderen van een Kerkraadse school over de biecht laten praten, nu deze als voorbereiding op de eerste communie weer in ere hersteld is. Belangrijker dan wat de aspirant-communiecantjes zeiden, waren de uitspraken van de leerlingen der hogere klassen. Ze hebben er geen notie van wat biechten is en ze bekennen hun kleine zonden liever voor vader en moeder dan voor zo'n „vreemde kapelaan achter het tralieraampje, voor wie je nog moet bidden ook". Kattekwaad, herinner ik mij, werd vroeger thuis niet zo gemakkelijk opgebiecht. Het is winst, als dat tegenwoordig anders is, als de openheid jegens de ouders heeft gewonnen. Verder lijkt me, dat de biecht in een paar jaren tijds heeft afgedaan. Het kan geen kwaad als een nieuwe generatie er weer mee vertrouwd raakt. Misschien loopt zij later dan wat minder frequent naar de psychiater dan wij nu doen. In een goed bemande biechtstoel konden onze ouders problemen kwijt, die nu naar de zenuwarts worden gedragen. Winst is ook dat die nieuwe generatie met biechtvaders te maken krijgt, die niet zo bullebakkerig achter het tralieraampje zitten. Want de biechtpastoraal is wat minder bestraffend en wat meer „begeleidend" geworden. Goedenmorgen, mijnheer kapelaan.*

## Het weer in Limburg

Veranderlijk tot zwaar bewolkt met plaatselijk enige regen. De middagtemperatuur zal rond 20 graden bedragen, terwijl de wind zwak is en uit oost tot zuidoost zal waaien. Ook dinsdag zal het veranderlijk zijn met plaatselijk regen en iets milder.

| | | |
|---|---|---|
| HEDEN: | | |
| ZON OP: | 07.04 | ONDER: 17.47 |
| MAAN OP: | 19.22 | ONDER: 11.32 |
| MORGEN: | | |
| ZON OP: | 07.06 | ONDER: 17.41 |
| MAAN OP: | 20.23 | ONDER: 12.38 |

## en elders

| | | |
|---|---|---|
| Barcelona | zwaar bew. | 23 |
| Bordeaux | regen | 19 |
| Frankfort | zwaar bew. | 15 |
| Lissabon | regen | 19 |
| Londen | geheel bew. | 11 |
| Madrid | geheel bew. | 19 |
| Nice | zwaar bew. | 20 |
| Parijs | geheel bew. | 15 |
| Rome | licht bew. | 21 |
| Wenen | half bew. | 15 |

## Mededogen

**Professor Berkhof, een zeer vooraanstaand lid van de Hervormde Kerk is er zich van bewust dat zijn oproep tot financiële steun aan Israël aan de leden van zijn kerkgenootschap het gevaar inhoudt voor een verlenging van de oorlog. „Dat risico loop je als je de onderliggende steunt", stelt hij. Wij vinden dit in al zijn integriteit een macabere uitspraak omdat verlenging van de oorlog de vonk tot een wereldbrand kan geven. Zijn mededogen met het volk van Israël begrijpen wij volkomen. Maar de konsekwentie van zijn mededogen vinden wij meedogenloos.**

## ACHT PAGINA'S SPORT

Ru de Vries is op terugreis. Niet lang meer en op deze plaats staan weer zijn geesteskinderen.



● *Een lijkkist met het stoffelijk overschot van een slachtoffer van de Israëlische aanvallen op de olie-installaties in Syrië wordt bovenop een autobus geheven voor een begrafenis elders.*

## Stewart stopt met autoracen

**LONDEN — Zeer voornaam sportnieuws kwam dit weekeinde uit Londen, waar Jackie Stewart — de ongekroonde koning van de autoracesport van dit seizoen — verklaarde, dat hij niet meer plaats zal nemen in welke bolide dan ook. Jackie stopt ermee. „En ik ben blij, dat ik dat besluit heb genomen", zei hij lachend ....**

**De Limburgse clubs uit het betaalde voetbal streden met wisselend succes. FC VVV won, MVV speelde verdienstelijk gelijk bij Haarlem, maar Fortuna SC en Roda JC kregen verdiende nederlagen te slikken.**

**Voor Roda JC betekende de 4-0 nederlaag in Nijmegen bij NEC, terugkeer op een zeer gevaarlijke plaats net boven de degradatiegegadigden, voor Fortuna SC het verlies van de eerste plaats in de eerste divisie — Volendam won in Sittard met 3-1 en Fortuna SC staat nu gelijk met Vitesse een punt achter op de nieuwe leider Excelsior.**



JACK STEWART
— STOPT —

### IJSHOCKEY

**De Geleense ijshockeyclub de Smoke Eaters begon het seizoen met twee grote nederlagen tegen twee zeer sterke clubs.**

**Ze waren zwaar gehandicapt door blessures van o.a. Mirec Vosatko en Jiri Anton.**

### 19 GOALS

**Het is waarschijnlijk in de ganse voetbalgeschiedenis nog niet gebeurd, dat een speler negentien goals in één wedstrijd maakte. En nog wel alle negentien doelpunten, die in dat duel gescoord werden. Dat is gisteren gebeurd in Roggel, waar Jan Korsten voor SVVH 3 tegen Nunhem 3 dat „wonder" volbracht. (19-0). Begrijpelijk was hij in Heibloem gisteravond 'n gevierde persoonlijkheid.**

## *Vice-president Ford heeft al zijn 'schandaal'*

**WASHINGTON — Nauwelijks was Gerald Ford door president Nixon benoemd als opvolger van Spiro Agnew, of ook hij werd betrokken in berichten over onregelmatige financiële transacties. De feiten, zoals ze tot nu toe bekend zijn, lijken echter nog geen aanleiding voor het Congres te zijn om de bekrachtiging van zijn benoeming te blokkeren.**

**Volgens deze berichten zou Ford in de verkiezingen van 1970 voor zijn zetel in het Huis van afgevaardigden ongeveer 30.000 gulden aan giften ontvangen hebben voor zijn campagne, zonder deze officieel te rapporteren, zoals de wet vereist. De schenkingen werden gedaan in de vorm van cheques, die op Fords naam waren uitgeschreven. Ford zei, dat hij deze cheques had gestort in het Republikeinse fonds voor de verkiezingen van Congresleden.**

**Vervolgens zou dezelfde functionaris van dit fonds, die het geld in ontvangst had genomen, ongeveer 35.000 gulden naar Fords kiesdistrict in Michagan gezonden hebben ter betaling van rekeningen voor drukwerk en advertenties die in Fords campagne werden gebruikt.**

## *Israëlische premier Golda Meir tot Arabieren:*

# Weg naar eervolle vrede

**TEL AVIV/CAIRO — Morgen, dinsdag wordt een buitengewone vergadering gehouden van het Israelische parlement. Mevrouw Golda Meir, premier van Israel, zal dan een belangrijke toespraak houden. Ook president Sadat van Egypte heeft voor dinsdag een bijzondere vergadering van de volksraad, het Egyptische parlement, bijeengeroepen.**

Volgens waarnemers heeft premier Golda Meir op een persconferentie uitlatingen gedaan, die er op duiden dat Israël wellicht bereid zou zijn toe te staan dat bij een wapenstilstand de Egyptenaren hun posities op de oostelijke oever van het Suez-kanaal zouden handhaven. Zij zei dat Israël bereid was elk redelijk voorstel te onderzoeken. Hoewel zij geen toelichting wilde geven herhaalde zij niet eerdere uitlatingen van de Israëlische regering dat pas over een staakt het vuren zou kunnen worden gesproken als de Egyptenaren weer op hun oude posities zijn teruggedreven.

Zondag heeft premier Golda Meir een bijeenkomst van het Israëlische kabinet voorgezeten, die drie uur heeft geduurd. De chef-staf, luitenant-generaal David Elazar gaf een verslag over de militaire situatie.

Het gezaghebbende Israëlische blad Maariv meldde zondag dat de Amerikanen en de Sovjetleiders de mogelijkheid zouden bespreken van een staakt het vuren, waarbij de partijen de linies zouden blijven bezetten waar zij nu staan.

**Behalve de vredesoproep van Golda Meir aan de Arabieren — „er is een weg" zo zei zei, „besluiten dat men bereid is in vrede te leven en daarna te onderhandelen over een eervolle vrede voor alle betrokkenen" — hebben ook de negen EEG landen opgeroepen tot een wapenstilstand in het Midden Oosten.**

Scherpe Egyptische protesten bij de Verenigde Staten over het feit dat twee Amerikaanse supersonische verkenningsvliegtuigen boven Cairo hadden gevlogen, beschuldigingen dat Viëtnam-veteranen missies voor Israël per vliegtuig uitvoeren, waarschuwingen van Koning Feisal van Saoedië Arabië aan de V.S. om geen verdere steun te verlenen aan Israël, vragen van opheldering van de zijde van Frankrijk over het inzetten van Mirages door Libië, waren zaterdag en zondag de inzet van diplomatieke schermutselingen.

### Jordanië

De druk aan het politieke front werd steeds heviger naarmate de strijd zich dreigde te escaleren doordat Jordanië met keurtroepen via steun aan Syrië aan de strijd ging deelnemen en zowel het Israëlische offensief richting Damascus als het Egyptische offensief in de Sinai min of meer geblokkeerd werden.

De sterkste druk kwam in feite van koning Feisal van Saoedi Arabië, die volgens een communiqué van het ministerie van defensie zijn troepen opdracht heeft gegeven de Arabische republiek Syrië te steunen in de strijd. Koning Feisal heeft de staatshoofden van Jordanië, Egypte en Syrië van zijn besluit in kennis gesteld.

**Israël heeft in antwoord op de Russische waarschuwing inzake het bombarderen van burgerdoelen in Egypte en Syrië verklaard dat de Sovjet Unie mede verantwoordelijkis voor de oorlog in het Midden Oosten omdat zij vooruit op de hoogte was van de Arabische aanval van 6 oktober en niets gedaan heeft om deze te voorkomen.**

**Zie ook pagina 3**



● *Israëlische militairen met hun vlag tijdens de opmars op Syrisch grondgebied richting Damascus.*

## *Afcent-militair verongelukt*

**HEERLEN — De 33-jarige Engelse militair Mac Knight is vrijdagnacht in het ziekenhuis te Heerlen overleden aan de gevolgen van een aanrijding die kort daarvoor plaats had te Treebeek.**

Op de Wenckebachstraat nabij de kruising Spoorstraat-Treebeekstraat verloor rond 23 uur vrijdagavond de Afcent-militair S.S. de macht over het stuur van zijn auto, ramde ter plaatse een lantaarnpaal en bracht zijn auto tegen het pand Wenckebachstraat 9 tot staan. De autobestuurder S.S. bleek door de aanrijding beide enkels te hebben gebroken. Zijn passagier Mac Knight werd in zorgwekkende toestand, met ernstig hoofdletsel, naar het ziekenhuis overgebracht en overleed daar korte tijd later.

## Margarine één cent goedkoper

DEN HAAG — Margarine en halvarine is met ingang van vandaag één cent (per 250 gram) goedkoper. De prijsverlaging is het gevolg van de revaluatie (goedkopere grondstoffen), aldus de bond van magarinefabrikanten.

## *Studentenrellen eisen honderden doden*

# Regering van Thailand treedt af na opstand

**BANGKOK — Koning Bhoemibol van Thailand heeft zondagavond via de televisie bekendgemaakt dat honderden mensen zijn gedood tijdens gevechten tussen militairen en studenten die in Bangkok demonstreerden tegen de militaire regering. Zij drongen aan op de spoedige invoering van een grondwet die volgens een vroegere belofte binnen een jaar zou worden afgekondigd.**

De koning deelde mee dat hij het aftreden van zijn premier, veldmaarschalk Thanom Kittikatsjorn, had aanvaard en Sanya Thamassak, de rector van de Thammasat-universiteit, had gevraagd een nieuwe regering te vormen. Deze verklaarde later dat hij zo spoedig mogelijk met een regering zou komen en binnen zes maanden een nieuwe grondwet zou voltooien. Ook zal hij algemene verkiezingen uitschrijven.

De militaire regering van de 62-jarige Kittikatsjorn, die sinds 1963 aan het hoofd heeft gestaan van verscheidene regeringen met dezelfde militaire figuren, trad af na een dag van bloedige botsingen tussen militairen en politie enerzijds en tienduizenden studenten die onder meer de vrijlating van 13 collega's eisten. Deze waren gevangen gezet omdat zij een samenzwering tegen de regering zouden hebben beraamd.

De militairen, gesteund door tanks, openden het vuur op de studenten nadat deze geprobeerd hadden een regeringsgebouw over te nemen in het centrum van de stad. De onlusten breidden zich snel uit naar andere delen van Bangkok. Honderden studenten zouden gewond zijn. Tenminste vier grote gebouwen stonden in lichterlaaie, waardoor grote rookwolken de lucht boven de stad verduisterden.

**De studenten van Bangkok waren al dagenlang onrustig. Zaterdagavond liepen meer dan 200.000 mensen in een protestmars door de straten en zondagavond kwam het tot een uitbarsting toen de studenten het bureau van het departement van voorlichting bezetten. Militairen en politie kwamen in actie en rukten op naar het bezette gebouw en de universiteit. In verband met de ongeregeldheden kondigde de regering censuur en een avondklok van 22.00 tot 5.00 uur af.**

**Volgens de politie waren de gebouwen door studenten in brand gestoken.**

## *Met auto tegen boom*

# CHAUFFEUR OVERLEDEN

**SITTARD — De 33-jarige automobilist A. M. Wevers uit Hoensbroek reed in de nacht van zaterdag op zondag door tot nu toe onbekende oorzaak met zijn auto op de Leyenbroekerweg in Sittard tegen een boom. Wevers werd zwaar gewond overgebracht naar het ziekenhuis te Sittard waar hij zondagavond aan de opgelopen verwondingen overleed.**



NA 12.30 UUR
**HEDENMIDDAG**
is ons hoofdkantoor te HEERLEN
**GESLOTEN**

Advertenties voor ons blad van morgen moeten uiterlijk vanmorgen om 10 uur op ons hoofdkantoor te Heerlen zijn. Alleen dan kunnen wij plaatsing in ons blad van morgen garanderen.

*Limburgs Dagblad*
HEERLEN — TELEFOON 71115

# Scholieren vanavond op de TV in 'Tweekamp'

# Intelligentie-test voor Roermond en Leeuwarden




● Scène uit „Tweekamp" dat al eerder werd opgenomen („ingeblikt").

**ROERMOND — Vanavond zal het Bisschoppelijk College uit Roermond in het strijdperk treden met de Rijksscholengemeenschap uit Leeuwarden. Deze „intellectuele" krachtmeting kunt u vanaf 19.30 uur op Nederland II volgen in het programma Tweekamp van de NCRV-televisie.**

BIJ DEZE twee ploegen staan ook nog het Christelijk Gymnasium uit Utrecht en het Marnix Gymnasium uit Rotterdam in de poule. Vanaf vandaag verschijnt deze kwis voor middelbare scholieren weer iedere maandagavond op het scherm. De NCRV-televisie heeft de kwis gecontinueerd, omdat uit kijkcijfers en reakties bleek dat Tweekamp van een groot publiek hoge waarderingscijfers kreeg.

OVERIGENS zou men met de kwis nog wel jaren door kunnen gaan, daar de formule bij het grote publiek goed aanslaat. Judith Bosch en Dick Passchier testen de deelnemers weer op hun parate kennis. Zij kunnen op de vingers getikt worden door dr. H. W. van de Pesch, dr. C. G. Krijn en Dick van den Ende, die de jury vormen.

AUSTRALIëR GRAY VERTREKT

## Conflict bij Wereldomroep opgelost

HILVERSUM — De Australiër Neville Gray, over wiens ontslag de laatste dagen veel spanning is geweest bij de wereldomroep, gaat weg. Een gesloten compromis tussen directie en ondernemingsraad van de wereldomroep, de vakbonden en Gray zelf voorkomt dat het conflict op de spits gedreven zou worden. Het contract van Gray wordt niet verlengd: vanaf vrijdag verricht hij geen werkzaamheden meer op de Engelse afdeling van de wereldomroep, maar hij heeft behalve een geldbedrag van f 6000 („voor het geleden ongemak") ook de belofte gekregen, dat hij over drie maanden mag terugkeren en dan naar believen in vaste dienst mag komen of mag freelancen.

TV-serie 'Tussen salon en souterrain'

# 'DE ROLLEN ZIJN OMGEDRAAID!'

HULVERSUM — Vanavond om 20.20 uur zendt de NCRV-televisie op Nederland II weer een aflevering uit de serie „Tussen salon en souterrain" uit. De story van vanavond heeft als titel: „De rollen zijn omgedraaid". Het verhaal speelt in de zomertijd en Lady Bellamie, haar man en het „leidinggevend" personeel van de huishouding gaan met vakantie.

HET JONGERE personeel, Rose, Sarah en Alfred blijft achter. En als de kat van huis is... Het is dus duidelijk dat het achtergebleven personeel van de gelegenheid dankbaar gebruik maakt om de bloemetjes eens lekker buiten te zetten. James komt onverwacht terug en feest mee. Het feest loopt echter iets uit de hand...



■ JEAN MARSH ALS ROSE

**show** radio en televisie
redactie: harrie cremers

DIERENSONGFESTIVAL

# Komt u vanmiddag ook naar Sittard?

**SITTARD — Vanmiddag is het dan zo ver. Om 12 uur vindt in de schouwburg van Sittard de provinciale voorronde voor het nationale Nederlandstalige dierensongfestival plaats. Iedereen is van harte welkom. Voor deelnemers(sters) die met een hond, kat, aap, eend, enzovoort, willen komen en zich nog niet hebben opgegeven, bestaat daartoe alsnog om 12 uur aan de ingang van de Sittardse schouwburg de gelegenheid. In het AVRO-programma „Mikadoo" (16.30 uur, Hilversum I) wordt vandaag nader ingegaan op dit festival en de „gekke verhalen"-wedstrijd die de AVRO in samenwerking met de showpagina van het L.D. organiseerde.**

# Limburg wordt morgen „muzikaal onthaald"

SITTARD — In het kader van zijn 50-jarig bestaan is de AVRO op tournee met het bekende radio-programma „Muzikaal onthaal" (iedere zondag te beluisteren om 12.00 uur op Hilversum I).

MORGEN, DINSDAG, wordt Limburg muzikaal „onthaald". Dan vinden 's avonds om 20 uur in de schouwburg van Sittard de opnamen plaats voor dit radio-programma. Medewerkers zijn: het orkest „The Skymasters" onder leiding van Sandor Sprong, Alexander Pola met de kwis „Center kwestie", de Mounties, Marijke en Sieto Hoving, Annie Palmen, Louis Neefs en het trio Paco Paco. Ook morgenavond wordt „Muzikaal onthaal" weer gepresenteerd door Herman Emmink.

**tv**

**Alle uitzendingen in kleur**
**■ = zwart/wit-programma's**

## NEDERLAND I
Kanalen 5, 51 en 57

**NEDERLAND I**
**18.45 Ti-Ta-Tovenaar**
**18.55 Journaal**
**19.05 Toppop**
**19.30 Het ziekenhuis (3).** Derde aflevering uit de ATV-serie „General Hospital"
**20.00 Journaal**
**20.21 Alexander de Tweede (3).** Mike Friedberg is slachtoffer van een meedogenloze achtervolging, die eigenlijk voor zijn broer Alexander bestemd is. Hij probeert zich uit deze situatie te bevrijden.
**21.40 M.A.S.H.** Satirische comedy-serie. Er wordt ontdekt dat belangrijke medicamenten worden gestolen en terecht zijn gekomen op de zwarte markt te Seoel
**22.05 Televizier Magazine**
**22.55 Staatsloterij**
**23.00 Journaal**

## NEDERLAND II
Kanalen 31, 54 en 60

**18.45 Ti-Ta-Tovenaar**
**18.55 Journaal**
**19.05 In de soete suikerbol (6).** 23-delige kinderserie
**19.10 VIS (3).** Vis is op weg naar het asiel om Floss te laten afmaken. Hij neemt evenwel een andere route omdat hij geen afstand wil doen van zijn dierbaarste vriendje
**19.30 Tweekamp.** Quiz voor middelbare scholieren
**20.00 Journaal**
**20.21 Tussen salon en souterrain.** De familie Bellamy is op vakantie. Rosa, Alfred en Sarah blijven achter om het huis in orde te houden. Dat gaat evenwel niet goed als zij bezoek krijgen
**21.10 ■ Hier en Nu**
**21.50 Muziek in uw straatje.** Muzikaal programma waarin muzikale wensen van kijkers in vervulling gaan
**22.40 Omlijst.** Godsdienstige uitzending
**22.50 Journaal**
**22.55 ■ Dammen**

## DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

**16.15 Journaal**
**16.20 Geheimen der zee.** Film over Dolfijnen
**17.05 Plumpaquatsch.** Voor de kinderen
**17.55 Journaal**
**18.00 Nieuws uit Noordrijnland Westfalen**
**18.05 Een paar minuutjes voor een gesprek met een kind**
**18.15 Julia.** Verwisselde rollen
**18.40 Hier und Heute**
**19.20 Leeuwerikpark**
**19.48 Weekoverzicht**
**20.00 Journaal**
**20.15 Monitor**
**21.00 Alles of niets.** Quiz
**21.45 De oorlog der geslachten (2).** „Liefdeshaat"
**22.30 Journaal**
**22.50 Flitsen uit het leven van een activist.** Joegoslavische film over de inspanningen van een mijnwerker, die volksheld van de arbeid wordt
**00.10 Journaal**

## DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

**17.00 Journaal**
**17.10 Kara Ben Nemsi Effendi.** Televisieserie naar motieven van Karl May
**17.45 De draaischijf**
**18.25 De roze panter**
**19.00 Journaal**
**19.30 Dagtochtje.** Wederzijdse kennismaking van bevolkingsgroepen die normaliter nauwelijks met elkaar in contact komen
**20.15 Contacten.** „Het stille kind". Godsdienstige uitzending
**21.00 Journaal**
**21.15 Rückstande.** Televisiespel over een bejaarde immigrant die leeft in de sloppen van New York
**22.40 Journaal**

## DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

**17.00 Schooltelevisie**
**18.00 Sesamstrasse**
**18.30 ■ Talking Britain**
**19.00 Klaas Vaak**
**19.00 Voor Italiaanse gastarbeiders**
**19.15 Hierzulande, Heutzutage**
**19.45 Regionaal Journaal**
**19.55 Commentaar**
**20.00 Journaal**
**20.15 TV-spel van de maand**
**21.15 Magazine van de dag**
**22.05 Sport in de maatschappij (3)**

## BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

**14.00-16.00 ■ Schooltelevisie**
**17.00 ■ Schooltelevisie**
**18.00 Fabeltjeskrant**
**18.05 De Woudlopers.** „De sprekende beren"
**18.30 Tsjin-Tsjin.** Tekenfilm
**18.40 ■ Nederlands voor buitenlandse werknemers**
**19.10 ■ Sporttribune**
**19.33 ■ Zoeklicht**
**19.38 ■ Mededelingen**
**19.45 ■ Journaal**
**20.10 Een land zoekt zijn evenwicht.** Aanpak van milieubeheer in Engeland
**20.50 ■ Morgan, a suitable case for treatment.** Engelse speelfilm met David Warner en Vanessa Redgrave in de hoofdrollen. Mislukt als schilder probeert Morgan Dent, zoon van een millitant communist, de laatste opdracht van zijn overleden vader uit te voeren. Maar hij is een dromer, die zijn frustraties afreageert op zijn vrouw, een miljonairsdochter
**22.20 ■ Vergeet niet te lezen.** Nieuws van de boekenmarkt
**22.55 ■ Journaal**

## BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

**14.00-15.30 ■ Schooltelevisie**
**16.45 ■ Moderne wiskunde**
**17.40 ■ Schooltelevisie**
**18.05 ■ Journaal**
**18.10 1, 2, 3...j'ai vu**
**18.30 ■ TV F. magazine**
**19.00 ■ R.K. uitzending**
**19.30 ■ Sport**
**19.45 ■ Journaal**
**20.15 Elizabeth R. (4)**
**21.45 ■ Het muzikale leven in Engeland (2)**
**22.40 ■ Journaal**

**radio**

**● = Stereo**

## HILVERSUM I
402 m; FM-kanalen 4 en 17

**(Nieuws om 7, 8, 13, 16, 18, 22.30 en 23.55 uur)**

7.11 Ochtendgymnastiek; 7.20 ● Spitsuur; 7.25-7.30 aVn de voorpagina; 7.54 Deze dag; 8.11 Dingen van de dag; 8.23 ● Spitsuur - vervolg; 9.15 ● Strijkorkest; 9.35 Waterstanden; 9.40 Schoolradio 9.50 ● Muziek voor luisteraars; 11.00 Nieuws; 11.03 ● Pianorecital: klassieke muziek; 12.00 Den Haag deze week; 12.15 VPRO-Maandag: luchtig tussen-de-middag-magazine; 13.11 Vandaag dit, morgen dat; 13.20 ● VPRO-Maandag-Muziek; 14.45 Regionale zaken; 15.10 ● Kerkorgelconcert: oude muziek; 15.35 ● Voordracht; 16.03 Radiojournaal; 16.05 Poplepel: kinderen draaien hun eigen platen; 16.30 ● Mikadoo-toernee: kindermagazine. Ditmaal uit Sittard; 17.40 De politie nu; 17.55 Mededelingen; 18.11 Radiojournaal; 18.21 De gesproken brief; 18.25 ● Jazz Spectrum; 19.00 ● Harmonie en Fanfare in Nederland en Europa 19.30 Muzibas - een programma over het muziekonderwijs aan de basis; 20.00 Leningrad - Rotterdam, klankbord; 21.50 Uitgebreide reportage; 22.15 Voor blinden en slechtzienden; 22.25 Bond zonder Naam; 22.40 Radiojournaal; 22.50 ● Hobbyscoop - een populair programma over electronica; 23.20 ● NOS-Jazz - Jazz in aktie

## HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

**(Nieuws om 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 20.00 en 23.55 uur)**

7.02 Het levende woord; 7.08 ● Preludium: klassieke muziek; 7.41 ● Hier en Nu; 7.55 Aangestipt: programma-overzicht; 8.00 Te Deum Laudamus: gewijde muziek; 8.24 Op de man af: een evangelisch commentaar bij de tijd; 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw: 8.45 ● Plein Publiek: maandagmorgen met mensen en muziek; 11.00 ● Voor de kleuters; 11.15 ● Zilverpraat; 11.55 Mededelingen; 12.00 ● De Kilima Hawaiians Show; 12.21 Voor boer en tuinder; 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw; 12.41 ● Hier en Nu; 12.50 Makro: een sociaal economische rubriek van de NCRV; 13.00 ● Koninklijke Militaire Kapel; 13.15 Gouden stemmen uit een voorbije tijd: opera-aria's; 14.05 Schoolradio; 14.30 ● Pianorecital: moderne muziek: 15.00 Hervormde middagdienst; 15.33 ● Studio 6: maandagmiddagmagazine met om 16.30 ● Hier en Nu; 16.50 Pleisterplaats: toerisme en recreatie; 17.20 Overheidsvoorlichting: Surinaamse rots-inscripties; 17.32 ● Hier en Nu; 18.00 ● NCRV Combo Corner; 18.19 Uitzending van de PSP. 18.41 Toelichting bij het nieuws; 18.48 ● Met uw instemming: geestelijke liederen met toelichting; 19.00 Filter: jongerenprogramma; 19.30 ● Literama: kroniek over boeken, schrijvers en toneel; 20.05 Avondoverdenking; 20.15 ● Radio Kamerorkest en solisten: mod. muziek; 21.00 Eva - Adams helper, lezing; 21.20 ● De komponist van de maand; 22.15 Voordracht van gedichten; 22.35 ● Die glückliche Hand, drama met muziek van Schönberg; 23.00 Theologische etherleergang; 23.35 ● NCRV-Vocaal ensemble: klassieke liederen

## HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

**(Elk heel uur nieuws)**

7.02 ● Vroeg op; 9.03 Uit de lucht gegrepen; 11.03 Verzoekplaten; 12.03 ● Van twaalf tot twee: KRO's pauzeprogramma met om 13.03 Raden maar...; 14.03 Van twee tot drie op III. 15.03 De Hugo van Gelderen Show, incl. de nationale tip-twintig; 18.02 Joost mag niet eten; 19.02 ● Nederland-non-stop; 20.02 Radiojournaal; 20.05 Take the 8-train; 21.02 De negenuur-show; 22.02 ● Superclean Dreammachine; 22.55 Mededelingen; 23.02 ● Vanavond laat; 0.02 Radiojournaal; 0.05 Droom-top-tien; 01.00 Muziek met Meta (Meta de Vries). 02.00 Continu de Nacht door (Krijn Torringa, Jan Steeman). 05.00-07.00 Voor dag en dauw de mist in (Ad Visser).

## R.O.Z.
188 m; FM-kanalen 25 en 39

19.00 ROZ-Aktueel; 19.10-20.00 Hoeveel vergift zit er in puur natuur? Laat eens wat van U horen. Ons telefoonnummer is 043-11451

## RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

**(Nieuws om 6.57, 7.57, 9.57, 11.57, 13.57, 15.57, 17.57 uur. Vanaf 20.00 uur elk heel uur)**

**Duits:** 6.15 Der fröhliche Wecker; Von Haus zu Haus; 8.30 Mensch ärgere dich nicht; 11.30 Hallo Nachbar; 12.00 Luxemburger Funkkantine; Autofahrer unterwegs; 15.00 meoldie; 16.00 Im Club mit Musik 16.30 Hörergrusslotterie; 17.00 machine van Radio Luxemburg

**Nederlands:** 18.00 Mike and Show; 19.00 208 op volle kracht
**Italiaans:** 19.30 Voor Italiaanse gastarbeiders

**Engels:** 19.45 Dave Christian; Paul Burnett; 23.30 Bob Stewart; Mark Wesley

## B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

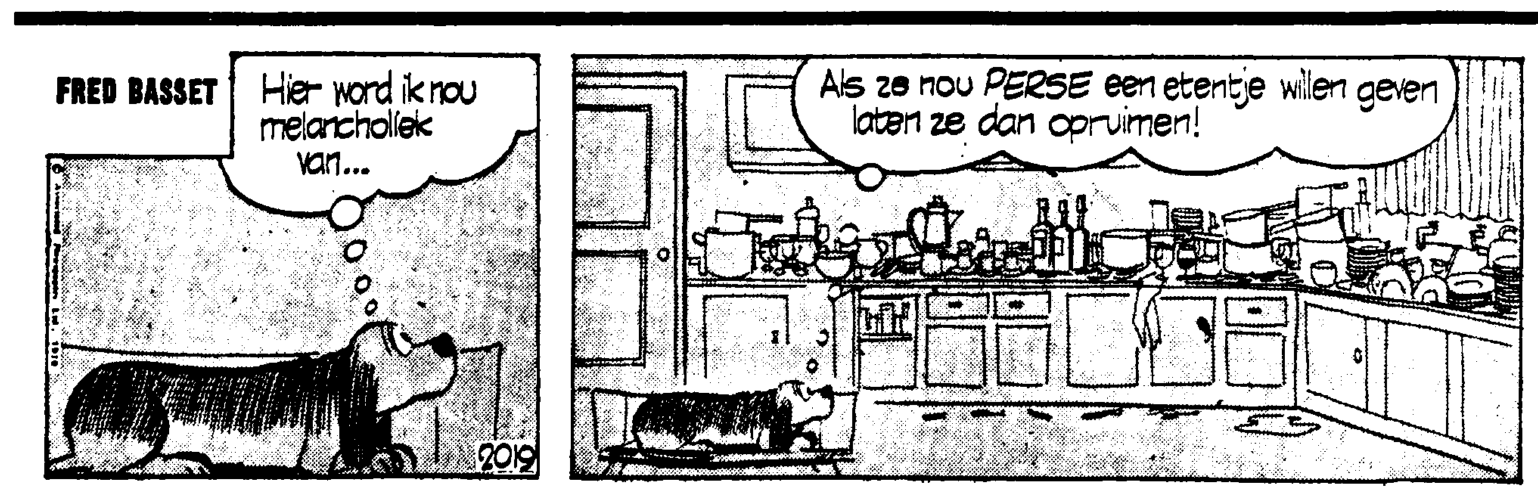
**(Nieuws om 5.30, 6.30, 8, 9, 10, 13, 17, 19, 22, 23 en 23.40 uur)**

**Limburg:** 5.33 Wakker zonder wekker; 6.33 Goede morgen, morgen; Splinternieuws; 8.10 Lichte melodieën muziek; 9.05 Non-stop lichte muziek
**West-Vlaanderen:** 10.03 Zus in het spiegelraam; 10.30 Ons voorgeslacht; 10.25 Westvlaamse kroniek met muziek; 11.00 Platen en citaten; Varieté van 12 tot 2

**Antwerpen:** 14.00 Middagboetiek; 16.00 Splinternieuws

**Oost-Vlaanderen:** 17.10 Piek-Uur; De dagklapper; 18.00 Focus Oost-Vlaanderen; 18.25 Verzoekprogramma; 19.15 Het verre westen; 19.45 De protestantse stem

**Limburg:** 20.00 Een vedel op het dak; 20.30 Allerlei uit de wereld van het boek; 21.00 Splinternieuws; 21.05 Programma rond Louis Verbeeck; Vrij...blijvend...met André Moors; Op de late toer...met Rita Jaenen




DIERENLEED · Roger Bollen




arman en ilva




# de gladde glipper

Suske en Wiske




# Heer Bommel en de vreselijke krakken



7813. Heer Ollie was de doorgestane ontberingen al spoedig te boven. En toen de helicopter op het vliegveldje van Zandhoppers Luchtreizen N.V, geland was en ze in de Oude Schicht stapten nam hij persoonlijk aan het stuur plaats. „Ik heb eens nagedacht over wat je zei, jonge vriend", sprak hij, stadwaarts rijdend. „En nu schiet me te binnen, dat ik ook geen reuzen gezien heb. Alleen die vreselijke dame met een zwaard in de hand waarmee ze me zou hebben geslagen als ik niet met geweldige tegenwoordigheid van geest dat touw had gegrepen. Zijn de reuzen soms onzichtbaar, Knotje?" „Kweenie", zei het ventje, dat tussen hen in zat. „Zijn er reuzen op het eiland Laak?' vroeg Tom Poes. „Krakken', zei Knot. „Vreselijke Krakken". Meer kregen ze niet uit hem, en toen ze bij de kliniek van doctorandus Zielknijper kwamen waren ze niet veel wijzer geworden. „Toch is het een aardig kereltje", zei heer Bommel nadat hij de bekende zielkundige alles had verteld. „Keurig in zijn manieren, en veel zachter dan zijn broertje". „Gelukkig!" riep de geleerde opgelucht uit. „Dat heb ik gehoopt; want nu is er een kans dat hij een kalmerende invloed heeft op Flut. We zien dat zo dikwijls in onze praktijk; agressie wordt gebroken door harmoniserende invloeden".

# VANDAAG de dag

## Frankrijk sluit Lip-fabrieken

PARIJS — Na een crisis die ruim zes maanden duurde heeft de Franse premier Messmer aangekondigd dat de horlogefabrieken van Lip te Besancon zullen worden gesloten. Het Lip-personeel had voorstellen van de regeringsvertegenwoordiger met grote meerderheid verworpen. Men verwacht dat het besluit van de regering veel reacties in Frankrijk zal oproepen.

## Italië vrij van cholera

ROME — Italië heeft de wereldgezondheidsorganisatie (WHO) in Genève medegedeeld dat de zuidelijke provincie Campania, waar onlangs een cholera-epidemie was uitgebroken, nu vrij is van deze ziekte. In totaal zijn 27 mensen aan deze ziekte gestorven. De cholera zou zijn overgebracht door het eten van mosselen.

## Executies in Chili

SANTIAGO — In het gevangenenkamp van Psagua zijn opnieuw vijf leden van linkse politieke organisaties in Chili terechtgesteld, zo heeft een militaire zegsman van de Junta bekend gemaakt. Een krijgsraad had het vijftal schuldig bevonden aan aanvallen op het leger en „daden van terreur". Sinds de omverwerping van de regering Allende op 11 september zijn in Chili 80 terechtstellingen uitgevoerd.

## Benzine-rantsoen in Oostenrijk

WENEN — De Oostenrijkse benzinestations zijn begonnen met het rantsoeneren van benzine en de nationale automobielclub heeft de automobilisten opgeroepen niet onnodig van de auto gebruik te maken. Een vijfde van de olie voor Oostenrijk komt uit Irak. De uitvoer uit dat land is bijna geheel stopgezet.

## Nog 5 man in baggermolen

CALAIS — Het bergingsvaartuig „Bever" van Smit Tak uit Rotterdam heeft zondagmorgen vroeg een van de zes opvarenden van de donderdag voor de kust van Frankrijk gekapseisde baggermolen „Cap de la Hague" in veiligheid kunnen brengen. Het is de ongeveer 25-jarige Fransman Girard Lionel. Van de 15 opvarenden van de baggermolen zijn er nu drie gered. Twee werden dood aangetroffen en er worden tien man vermist, van wie er nog vijf aan boord van het wrak zijn.

## overigens ....

*OVERIGENS heeft Libië twee Palestijnse guerrillastrijders vrijgelaten, die op 28 september in Oostenrijk Joodse emigranten uit de Sovjetunie gijzelden, ● is tijdens grootscheepse militaire oefeningen in Duitsland een F-4 Phantom-straaljager van de Amerikaanse luchtmacht op een Amerikaanse legervoertuig terechtgekomen. Twee piloten en twee inzittnden van het voertuig kwamen om het leven, ● is in Valparaiso (Chili) een veldhospitaal van Nederlandse religieuzen ontdekt voor verzorging van deelnemers aan het verzet tegen de Junta, ● heeft de nieuwe premier van Noorwegen, de socialist Per Bratelli zondag zijn nieuwe kabinet aan koning Olaf voorgesteld, ● heeft een nachtconcert en een nachtshow in de Brabanthallen te Den Bosch honderdduizend gulden opgebracht voor gehandicapte kinderen, ● heeft de vrouw van de Britse honorair consul in het Mexicaanse Guadalajara, een hartaanval gekregen nadat haar man ontvoerd was, ● heeft de politie te Moskou een betoging van drie Joden verboden, dit uitreisvisa voor Israel eisten, ● zijn tijdens noodweer aan de Franse Riviera, tussen Nice en Saint Tropez, drie mensen om het leven gekomen, ● heeft de militaire Junta in Chili, Alberto Joacham, een beroepsdiplomaat, in Peking als zaakgelastigde aangesteld en de pro-Allende man Uribe teruggeroepen.*



## *Alle partijen meldden zware materiële verliezen*

# Gevechten op beide fronten vastgelopen



● Juichende Egyptische militairen planten de vlag op een van de bunkers van de Israëlische Bar Lev-verdedigingslinie. Het Egyptische offensief dit weekeinde werd tot staan gebracht door Israëlische pantserdivisies.

**CAIRO/TEL AVIV/DAMASCUS/AMMAN/BEIROET — Terwijl de Israelische strijdkrachten zondag in Syrië zover waren opgerukt dat de hoofdstad Damascus binnen het bereik van de artillerie was gekomen, begonnen aan het zuidelijke front de Egyptenaren hun grote offensief. Beide partijen maakten zondag melding van hevige gevechten in de Sinai. Volgens de eerste Egyptische communiqués maakten de pantsereenheden vorderingen, maar in latere legerberichten werd slechts gesproken van zware strijd. Israel liet weten dat het offensief was opgevangen, maar meldde ook dat er hevig werd gevochten. De Israelische troepen aan het Golan front maakten tot zondag nog geen melding van contacten met Jordaanse troepen, die, blijkens bekendmakingen in Amman, naar Syrië waren gezonden om de Syrische strijdkrachten te steunen.**

Israel meldde de Iraakse troepen te hebben verslagen nog voor deze aan de strijd in Syrië daadwerkelijk hadden kunnen deelnemen en de Arabische landen maakten melding van schending van hun luchtruimen door Amerikaanse vliegtuigen.

### Zuiden

**Het Egyptische leger dat, sedert het vorige week zaterdag het Suezkanaal was overgestoken, enorme versterkingen binnen zijn bruggehoofden had aangevoerd, begon zondagochtend het offensief op de Israelische verdedigingslinie met een enorme artillerie-barrage, waarna de tanks optrokken en de luchtmacht de Israeliërs aanviel. In de eerste legercommuniqué's maakte het Egyptische opperbevel melding van vorderingen, maar in latere bekendmakingen bleef die zinsnede weg en werd volstaan met het melden van hevige strijd. Van Israelische zijde werd eveneens gesproken van zware gevechten, maar generaal Chaim Herzog, de militaire woordvoerder zei dat het offensief was opgevangen en dat de Egyptenaren zeker 30 tanks hadden verloren.**

### Noorden

De Israelische strijdkrachten drongen in het weekeinde zo diep in Syrië door dat het vuur van de lange-afstandsartillerie dekkend op de hoofdstad kwam te liggen. Israel meldde dat militiare doeleinden in de buitenwijken van Damascus werden beschoten. Tel Aviv zei voorts dat een nieuwe Syrische verdedigingslinie was doorbroken en dat de Syriërs zich al vechtend terugtrokken op de verdedigingsgordel rond de hoofdstad, die door verkenningseenheden al tot op 22 kilometer zou zijn genaderd. Een Israelische bevelhebber zei zondagmiddag „de strijd aan het Syrische front is praktisch voorbij"

### Verliezen

**De voortdurende luchtgevechten en luchtaanvallen eisten ook het afgelopen weekeinde hun tol. Hoewel volgens de opgaven van Egypte en Syrië Israel nu vrijwel zijn hele luchtmacht moet hebben opgeofferd, schatten Amerikaanse waarnemers de Israelische verliezen op 100 gevechtsvliegtuigen. Egypte stelt sedert 6 oktober 147 Israelische toestellen te hebben neergehaald en Syrië 308. Israel had er bij het begin van de oorlog 488. Volgens dezelfde Amerikaanse deskundigen zou Syrië meer dan 90 van zijn 250 gevechtsvliegtuigen kwijt zijn en Egypte, dat zijn luchtmacht nog maar weinig aan de strijd heeft doen deelnemen 80 van de ongeveer 500. Israel zou in de oorlog tot nog toe 600 tanks hebben verloren, een derde van het totaal, Egypte 250 tot 300 en Syrië 700.**



● De nieuwe vice-president van de Verenigde Staten Gerald Ford.

# *Nixon benoemt Ford tot vice-president*

*WASHINGTON — President Nixon heeft Gerald R. Ford, Republikeins fractieleider in het Huis van Afgevaardigden, aangewezen voor het vice-presidentschap als opvolger van Spiro Agnew. Als de senaat en het Huis van Afgevaardigden de benoeming van Ford goedkeuren zal hij de 40ste vice-president van Amerika worden.*

President Nixon maakte de benoeming van Ford vrijdagavond bekend in een door de televisie uitgezonden toespraak in het Witte Huis tot de leden van zijn regering, de rechters van het Opperste Gerechtshof, hoge regeringsfunctionarissen en buitenlandse diplomaten. In zijn toespraak zei Nixon, nadat hij de naam van de nieuwe vice-president had genoemd, dat de leiding van de Verenigde Staten in goede handen zou zijn als Gerald Ford tot het presidentschap zou worden geroepen. Na een hartelijk applaus van de aanwezigen zei Ford: „Ik ben uiterst dankbaar en ontzettend nederig".

Gerald Ford is in 1913 geboren in Omaha in de staat Nebraska, waar zijn vader verffabrikant was. Na de scheiding van zijn ouders verhuisde hij met zijn moeder naar Grand Rapids (Michigan) waar hij de middelbare school bezocht. In 1941 studeerde hij af aan de juridische faculteit van de Yale universiteit. Lang heeft hij niet als advocaat kunnen werken, want al spoedig werd hij opgeroepen om dienst te nemen bij de marine. In de volgende oorlogsjaren vocht hij onder meer in de Stille Zuidzee. Hij verliet de marine als korvetten-kapitein. In 1948 werd hij voor de eerste maal gekozen als lid van het Huis van Afgevaardigden. Zeventien jaar later werd hij fractieleider van de Republikeinen in het huis.

# Dr. Sporken nu ook hoogleraar in Hasselt

Van onze onderwijsredacteur

*MAASTRICHT — Dr. C. Paul Sporken (afkomstig uit Nieuwenhagen) is sinds 1 oktober van dit jaar buitengewoon hoogleraar aan de nieuwe medische kandidaatsopleiding in het Belgische Hasselt. Zijn opdracht luidt: de maatschappelijke aspecten van het geneeskundig handelen. Deze functie zal voorlopig drie lesuren in de week omvatten.*

Sinds 1 september is de heer Sporken al belast met de oprichting van het Interlimburgs Post Universitair Centrum in Maastricht. Hij houdt kantoor in het gebouw van de MFM. Momenteel is hij bezig zich te informeren op het gebied van de gezondheidszorg in Limburg. „Om te ontdekken welke behoefte er bestaat aan voortgezette opleidingen. Zo maar te hooi en te gras wat cursussen gaan opzetten snijdt natuurlijk geen hout", aldus de heer Sporken

Hij was tot 1 september directeur van het Mgr. Bekkersinstituut in Nijmegen en hield zich daar bezig met voortgezette pastorale vorming. Als „hobby" beoefende hij de ethiek, meer in het bijzonder de medische ethiek. Hij schreef een tweetal boeken over dit onderwerp, een algemeen en een over de problematiek van het sterven, waarbij zowel zijn postorale ervaring als zijn kennis van de medische ethiek van pas kwamen. Ook had hij zitting in de commissie, ingesteld door de Maatschappij Geneeskunst, die zich bezig hield met gedachtevorming over moderne medische ethiek

Binnenkort komt er een nieuw boekje over het onderwerp, waarmee de heer Sporken zich in Hasselt gaat bezighouden, de maatschappelijke aspecten van het geneeskundig handelen. Zijn belangstelling voor de medische ethiek zet zich dus voort in het hoogleraarschap, zij het in meer sociaal-psychologisch verband.

*De benoeming in Hasselt houdt in geen enkel opzicht verband met het werk aan het ILPUC. Hij is wel zeer snel tot stand gekomen: „in België gaat dat nu eenmaal wat sneller". Het doel van het ILPUC is: voortgezette vorming van artsen en andere werkers in de gezondheidszorg door middel van verschillende soorten cursussen.*

## Prof. Steenkamp pessimistisch over kabinet

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — Prof. dr. Steenkamp, de KVP-voorzitter van het christen-democratische samenwerkingsorgaan CDA, verwacht bij de volgende begrotingsbehandelng in 1974 zeer grote moeilijkheden voor het kabinet-Den Uyl. Zondagmiddag zei Steenkamp voor de AVRO-radio onomwonden dat er een tijdbom onder het kabinet is geplaatst door KVP en ARP tijdens de algemene politieke beschouwingen vorige week in de Tweede Kamer.

Steenkamp, die de vorige coalitie met de VVD in elkaar heeft gesmeed (het kabinet-Biesheuvel) had een discussie met VVD-senator mr. Harm van Riel. Deze ontlokte Steenkamp ook nog de uitspraak: „De PvdA is een cycloop met één oog, dat bovendien nog uitsluitend op de vakbeweging is gericht.

Steenkamp was het eens met de uitspraak dat de progressieve partijen voor één jaar „een links avontuur" mogen hebben, maar dat daarna de KVP en de ARP uiterst moeilijk zullen gaan doen.

Bepaald oneens was Steenkamp het met Van Riel over het feit dat de christen-democratische drie (KVP, ARP en CHU) geen toekomst meer zouden hebben. „In het komende jaar vervreemdt U de KVP- en ARP-aanhang nog verder van uw partijen en dan is het al te laat", waarschuwde Van Riel zijn collega uit de Eerste Kamer.

# Mgr. Mayer: „Toch veel goede wil in Nederland"

*ROERMOND — Mgr. dr. A. Mayer, die vorige week als secretaris van de Romeinse Congregatie voor de Religieuzen in Nederland besprekingen heeft gevoerd met vertegenwoordigers van congregaties van paters, broeders en zusters, heeft zaterdag in Den Bosch verklaard, dat er wel moeilijkheden bij de Nederlandse religieuzen bestaan, maar dat deze moeilijkheden beslist niet alleen in Nederland optreden. Hij verklaarde in Nederland veel goede wil te hebben ontmoet.*

Mgr. Mayer verklaarde dit tijdens een gesprek dat hij zaterdag ten huize van mgr. Bluyssen van Den Bosch had met de bisschoppen van Den Bosch, Breda, Roermond en Groningen en voorts met de voorzitters van de Stichting Nederlandse Priesterreligieuzen dr. E. van Montfoort, van de Stichting Vrouwelijke Religieuzen, zuster dra. Mediatrix Hoes en van de Stichting Broedercongregaties Nederland, broeder Franciscus Smit.

Zaterdag kwamen vraagstukken van het kloosterleven, zoals het gebedsleven, de binding aan de congregaties, de geloften, de vorming, de crisis in de roepingen, de vernieuwing in de kerk en de taak van de religieuze oversten aan de orde. Mgr. Mayer concludeerde, dat hij ondanks de kortheid van zijn bezoek een beter inzicht had gekregen in de situatie in Nederland. Na zijn bezoek aan Den Bosch verbleef mgr. Mayer enige tijd in het bisschopshuis van Roermond: hij en mgr. Gijsen zijn oude vrienden.



## Prof. Berkhof over steun aan Israel

*HILVERSUM — „De opheffing van de staat Israel is iets dat wij het Joodse volk in de omstandigheden van nu absoluut niet mogen aandoen", aldus verklaarde prof. dr. H. Berkhof zondag in de KRO-radiorubriek „Kruispunt" n.a.v. de oproep die hij met zes andere vooraanstaande hervormden had gedaan op de leden van zijn kerk om Israel financieel te steunen.*

Prof. Berkhof beaamde de vraag of hij besefte daarmee minstens indirekt het gehele krijgsbedrijf in Israel te steunen. „Als je een onderliggende steunt, dan loop je inderdaad gevaar de oorlog te verlengen", aldus Berkhof. Volgens hem loop je in het tegenovergestelde geval het gevaar een verwerpelijke vrede te brengen.

Prof. Berkhof zei dat bij een vredesregeling in het Midden Oosten Israel „diepgaande concessies" diende te doen inzake het vraagstuk van de Palestijnen.

# Russische luchtbrug via Joego-Slavië

door An Salomonsen

**WENEN — De Russen hebben via Joegoslavië een luchtbrug naar de Arabische fronten ingesteld. De machines met wapens en munitie uit de Sovjetunie starten in de Oekraine en Hongarije, maken een tussenlanding op het vliegveld van Belgrado of Dubrovnik, om daarna hun vracht aan de Arabieren af te leveren. Dit wordt uit gewoonlijk goed ingelichte bronnen in de Joegoslavische hoofdstad vernomen. President Tito heeft voor deze hulpdiensten aan Egypte één voorwaarde gesteld: de existentie van de staat Israel mag door de Arabieren — ook als ze de oorlog winnen — niet direct worden bedreigd.**

In het conflict tussen Israel en de Arabieren heeft Tito altijd al de kant van de Arabieren gekozen. Een van de redenen hiervoor was, zodoende de Joegoslavische invloed in de landen van de Derde Wereld te consolideren. Al sinds vele maanden konden waarnemers in Belgrado een intensieve uitwisseling van militaire experts tussen Joegoslavië en Egypte registreren. Het staat vast, dat een groot deel van de Russische specialisten, die door Egypte naar huis waren teruggestuurd, door Joegoslaven is vervangen.

Daarnaast heeft Joegoslavië sinds jaar en dag wapens naar het Midden-Oosten geëxporteerd, vooral naar Egypte, Soedan en Algerije. Nog deze zomer heeft de Joegoslavische generaal Vojatuvic verklaard dat Joegoslavië veel meer wapens uitvoert dan invoert, en dat deze export nog behoorlijk zou stijgen. In politieke kringen in de Joegoslavische hoofdstad was men er allang van overtuigd, dat er tussen de Sovjetnuie en Joegoslavië een geheime overeenkomst bestond, om in geval van een militaire escalatie in het Midden-Oosten de transportvluchten uit de Sovjetunie naar de Arabische landen via Joegoslavië te laten verlopen.

Nauwelijks was op de fatale zaterdagmiddag de oorlog tussen Irael, Syrië en Egypte losgebarsten, of de Russische ambassadeur in Joegoslavië, Stepakov, kwam president Tito een brief van de Russische partijleider Breznjev overhandigen. Daarin werd Tito zonder twijfel aan zijn oude belofte herinnerd. Sindsdien werd het luchtruim boven Joegoslavië herhaaldelijk voor het civiele luchtverkeer gesloten.

Eind vorige week ontving de Joegoslavische premier Bijedic de ambassadeurs van acht Arabische landen, waarbij dezen hem de dank van hum regeringen „voor de verleende hulp" overbrachten. Bijedic antwoordde daarop: „We zullen alles doen om onze hulp ook verder zo efficiënt mogelijk te laten verlopen".

**In Belgrado acht men het uitgesloten dat de Russen, behalve de luchtbrug, ook een steunpunt voor hun vloot aan de Adriatische Zee toegestaan zouden krijgen. Dit is een van de dingen die de Sovjetunie sinds jaar en dag eist en die Tito even zo vaak categorisch heeft geweigerd.**

Leijenaar's-autocentrale te **Hoensbroek biedt te koop aan onder garantie en iedere keuring toegestaan:** MERCEDES 220 diesel type 72 bordeauxrood. Mercedes 220 diesel bwj. 68, Mercedes 230 SL sportwagen met winter en zomerkap type 67, Opel Commodore 4-drs. met schuifdak bwj. 71, Opel Rekord 1900 bwj. 71 Opel Rekord 4-drs. 1900 bwj. 70 Opel Rekord 1700 de L bwj. 71. Opel Kadett fastback bwj. 70 blauw. Opel Kadett Fastback bwj. 70 beige Opel Kadett fastback bwj. 68 en 67 Opel Kadett speciaal bwj. 70 en 69. Opels Kadett 10 stuks diverse bouwjaren en kleuren. Toyota Crown 4-drs. bwj. 72 te k. voor de helft v.d. nieuwprijs. Toyota Crown 4-drs. bwj. 69 zwart, Ford Escort stationcar bwj. 70. Ford Taunus 1600 en 1300 bwj. 71 en 70. Ford Taunus 12M bwj. 70 type 70 groen. Ford Taunus 15 M bwj. 70. goud. Ford Taunus 15M RS coupé bwj. 69. Ford Taunus 12M bwj. 68 f 1900,-. Ford Capri 1500 de luxe bwj. 70. Ford Taunus 17M bwj. 68. Fiat 128 4-drs. bwj. 71 rood Fiat 850 speciaal bwj. 70. Fiat 850 D bwj. 69. Peugeot 204 break diesel bwj. 70 NSU Prinz 1200 bwj. 68. Renault R 4 de luxe type 71 VW 1600 TL geheel nieuw bwj. 70. VW 1302 S bwj. 71 VW 1300 de luxe bwj. 68 69 70, Simca 1100 bwj. 69.Simca 1000 bwjr. '68, Ford Taunus 12M bestel bwj. 68 f 900.-, Opel Kadett bwj. 66 f 550,-, Opel Kadett stationcar bwj. 66 f 500,-, Ford Taunus 17M stationcar bwj. 66 f 1250,-, Vauxhall stationcar bwj. 67 f 500,- en diverse inruilwagens. Afdeling bedrijfswagens: VW kleinbus voor pers. verv. bwj. 71 blauw. VW kleinbus bwj. 70 grijs, VW kleinbus bwj. 69 beige, VW bestel met ruiten bwj. 71 wit, VW bestel gesloten bwj. 71 beige. VW bus bestel gesloten verlengd en verhoogd bwj. 71. Ford Transit bestel diesel bwj. 71, Ford Transit met banken bwj. 71. Ford Transit dubbel lucht met platte laadbak met huif en nieuwe motor bwj. 70. Inruil mogelijk. Supersnelle financiering ook zonder eigen geldd P.L. Auto's boven f 3000,- met garantiecertificaat. Serstation Leijenaar's-autocentrale Ridder Hoenstr. 151, bij de markt en dan tweede straat links af. Hoensbroek. x

Spec. aanbieding CITROëN Diana de Luxe eind model 1971-'72. Deze zeldzaam mooie auto weg. inruil te k. voor slechts f 3200.- Bij uw Dafdealer garage Central Rijksweg Centrum 97 Geleen.

MORRIS 1300 GT '70. Morris 1100 '70, Ford zom. '69 zeer mooi, V W 1302 L '72 pas 16.000 km gelopen. Opel Kadett, Triumph, Ford 17M. Al deze wagens zijn ingeruild, streng getest, gerepareerd en gegarandeerd. Autobedrijf Van Leeuwen Geerstraat 34 Heerlen.

OPEL Kadett LS coupé 69 i.pr.st. f 3650.- inr. financ. Hamerstr. 16 Hrl. tel. 716592 bij Amb. school).

## BROMFIETSEN

B.z.a. bromfiets om zelf zijn versnellingen te bedienen. Vraag naar PEUGEOT met Variomaat. Vanaf f 730.- bij Wiel de Bie, Heulstr. 25, H'heide, tel. 211982.

ZüNDAPP z.g.a.n. 875,—. Flandria z.g.a.n. 695,—. Yamaha 4 mnd oud 1025,—, Peugeots v.a. 310,—, Maxi Puch 425,—, Berini 175,—. 6 mnd garantie. Magneet 130,—. idem 50,—. Mobylettes 95,—. Grond, Schaesbergerstr. 51a. Terwinselen. x

Ze zijn er weer. De fameuze Franse PEUGEOT brommers. Zuinig en snel. Slechts f 548,- inclusief 2 x 6 mnd. graantie. Bij... Van Leest en Zn., Stationstr. 6 Heerlen (bij de overweg) tel. 045-713752.

MOTOR & RIJWIELBEURS Steeds stukken voordeliger. Regenkleding voor motor en brommer. Regenbroeken en losse jasjes. Waterdichte poncho's voor de jeugd f 4,75. x

MOTOR & RIJWIELBEURS Voor een gebruikte Kreidler of Zündapp beter uit bij Rijwielbeurs. Iedere bromfiets wordt onder degelijke garantie verkocht en betaling regelt Uzelf. Enkele overjarige Zündapps f 300.- onder de nieuwprijs zijn eveneens leverbaar. Klompstr. 1-9-11 Heerlen. x

## GELD EN GOED

Te koop gevraagd in Zuid-Limburg BOUWTERREINEN geschikt voor woningbouw Br. o. nr. 4983 LD Heerlen x

KONTANT GELD U koopt kontant met de geldlening welke wij u binnen 24 uur voor elk gewenst doel verstrekken. Ook zelfstandigen. Geen huis nodig, geen informaties bij werkgever. Hypotheken v.a. 8.75% rente [illegible] De gehele dag geopend tot 18 uur, 's vrijdags tot 20 uur. Bijkant. N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Credietbank. Zatenbur. Prudentia. Poststr. 36. Kerkrade, tel. 04445-6842 (2 lijnen). 's avonds tot 9 uur 04445—7572. x

Speciale GELDLENINGEN voor iedereen mits i.b.v. eigen huis of ander onroerend goed. Rustende hypotheek geen bezwaar. Elk bedrag v.a. f 4000,- verstrekbaar f 11.000,- kost f 169,- p. mnd. f 6.000,- kost f 93,- p. mnd enz. Binnen enkele dagen geregeld, strikte geheimhouding, geen informatie bij werkgever. Voor inlichtingen of huisbezoek overdag of 's avonds. Fa. Muijs. Nederlandlaan 35. Vrieheide-Heerlen. Tel. 045-212393 b.g.g. 213925 of Postbus 104. Brunssum. x

Heeft u GELD nodig? Dat kan. f 1000 - f 15.000 perslening, af te lossen in 12 tot 36 mnd. Ook voor financ. van nw. en gebruikte auto's. Telef. of briefje aan Herstink. Brunssum. Lambertusstr. 9, tel 045-251591. x

Rijksambtenaren. Tot f 10.000,- beschikbaar voor al Uw AANSCHAFFING tegen zeer lage rente en aflossing. Binnen 24 uur geregeld. Tel. 045-711598.

Pers. LENING. Zoveel wensen, zoveel geld. Praat eens met Adviesburo Mediair Sittard. Levenbroekerweg 91 tel. 04490-2105.

24 uur SERVICES bieden wij u, die bij ons een lening aanvraagt. Gunstige betalingsvoorw. 's morgens bellen 's avonds geld bij U thuis op tafel. Ter Horst B.V. B. de Sauvenstraat 12, Ulestraten tel. 04403-3670. x

SCHULDEN. In betalingsmoeilijkheden verkerende particulieren, ambtenaren en zakendrijvenden, kunnen zich ter voorkoming van faillissement (verdere) gerechtelijke acties enz., voor de regeling van hun schulden wenden tot het L.A.M., dat erkenning medewerking heeft van vele banken, vrijwel het gehele bedrijfsleven en hen die zich (gerechtelijk) belasten met de invordering van schuldposten. Landelijk Adviesbureau v.d. Middenstand, Koningin Emmalaan 18 te Bussum. Tel. 02159—16903. Geen behandelingskosten. x

GELDLENINGEN voor aanschaf van auto, boot of caravan, of voor verbouwing of aanschaf van een auto (o.a. tophypotheek tot 100 pct.) Uiterst discreet en snel binnen 1 dag) f 1000 tot f 25.000.- 1 tot 5 jaar. Financieringskantoor Dilo, Vught, Joh. Evertsenstraat 5 tel. 04100-64309; Arnhem, Wikkesstraat 11, tel. 085-213376.

Indien u vandaag nog belt heeft u morgen uw GELD. Voor persoonlijke leningen, 2e hypotheken en alle financieringen. B.B.W., Hoofdstr. 9. Amstenrade, tel. 04492—1301. x



## LANDBOUW

TRACTOR- en AUTOBANDEN, rubber stalmatten. — Bandenservicebedrijf J. Rouwette, Klimmen, 04405-1286. x

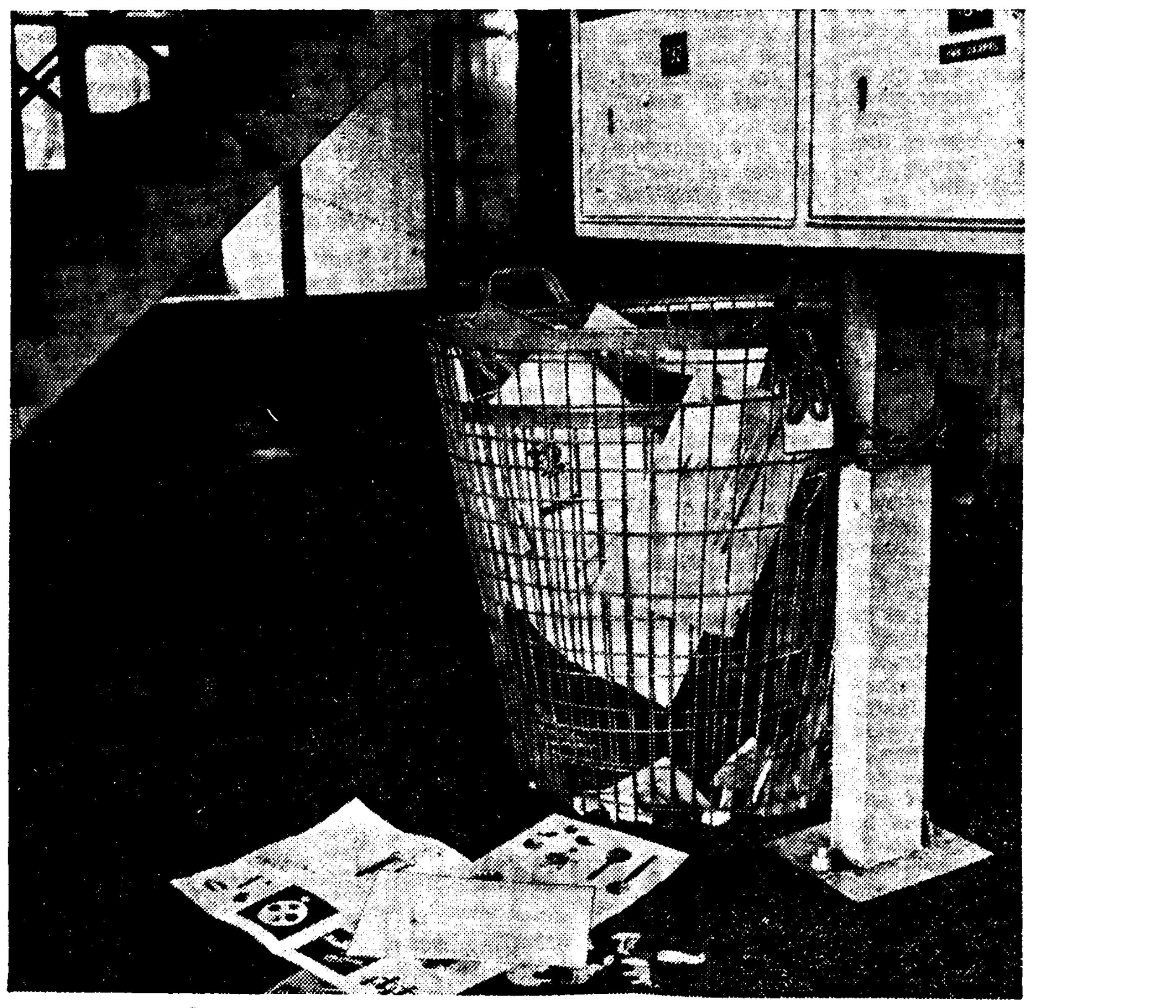
Bet. f 475 tot f 675 v. KALVEREN. Verkoop uw kalv. rechtstreeks aan K. Meijer. Winst tussenhandel is dan voor u. Bel Geleen 04494-2772. x

Wiertz Landbouwwerktuigen Sittard Süsterseel biedt U aan gebruikte BIETENROOIERS i.z.g.st. 1 Stöll C 35, 1 Eicher, zelfrijdende. Beiden met blad en bietenbunker. Vertegenwoordiger P. J. M. Hermens tel. 04490-5441. x

## VAKANTIE

Grote VOORJAARSSH[OW] met vele voordelige aan[bie]dingen in inruil en de[mon]stratie caravans. O.a. in vouwcar. v.a. f 500,-, in toercar. v.a. f 1850,-, La hème vouwcar. v.a. f 3[...] Rheinland, Flipper, Mün[ster]land en Yvonne toercar. f 3995,-, stacaravans f 8375,-. Van vrijdag 5 o[kt.] t.m. zaterdag 13 okt. '73 [...] gelijks van 9 tot 18 u. Vrij[...] dags van 9 tot 20 u. Zondag verplicht gesloten. Dinsdag gesloten. Mostard Caravans Rijksweg Z. 7, Susteren, tel. 04499-1560.

TENTREPARATIE. Voor reparaties, veranderingen, schoon- en waterdicht maken van uw tent of voortent is het nu de tijd. Voorkom lange wachttijden in de zomer. Klinkenberg Hoensbroek. Heisterberg 78, tel. 045-211888.





## AUTO'S & MOTOREN

Auto Heral Hoensbroek verl. **Wilhelminastr. 34 bij BP pomp heeft voor u CHRYSLER 180 L '72, Opel** Rek. **Coupé '73, Opel Manta** '72, **Opel Kadett Coupé '69,** Opel Kadett '69. Inruil verz. en fin. mogelijk. Opel Commodore GS automatiek met gas-inst. x

Voor een goede gebruikte wagen naar Automobiel en Garagebedrijf G. Boss BV Grasbroekerweg 28 Heerlen, tel. 045-711444. Simca dealer. Wij bieden U aan: SIMCA 1000 GLS 1971, Simca Rally T 1971, Simca 1000 GLS 1971, Simca 1100 LS 4 1971, Simca 1301 S 1970, Simca 1501 S 1970, Fiat 124 S 1970, Daf 55 1969, Opel Kadett 1970, Morris 1100 1970, Toyota Crown 2000 1971. Zaterdags geopend voor verkoop tot 17 uur. x

Automobielbedrijf Hensgens Nieuwstadt Mazda dealer steeds de nieuwste modellen voorradig in onze showrooms direct leverbaar. TYPE 1000 1300 1300 de L. 1300 Coupé 1300 Stationcar 818 4-deurs, 818 Coupé, 818 Stationcar 616 4-deurs, 616 Coupé tevens 60 occasions met Bovag garantie op verzoek. Inkoop-verkoop-inruilen-financiering- persoonlijke lening. Automobielen Hensgens. 's Zondags verplicht gesloten, tel. 04499-1342. x

Te k. van part. VW de Luxe bwj. '65 vele acc. o.a. schuifdak, radio enz. Jan van Cruchten b.v. autobanden. Schandelerstr. 2-4 Heerlen tel. 045-712844.

Te k. OPEL Kadett '66 m. radio i.z.g.st. Lupinestr. 168 K'rade-W. x

Te k. VW 1600 motorisch pr in orde '68. Susterderweg 19 Nieuwstadt. Tel. 04499-1974. x

CAPRI 1500 XL 70, Chrysler 160 71, Bianci 111 70, Fiat 128 70, VW 1301 70, Kadett 70 en 69, Morris 1100 69 12M 70, Opel 1700S met pook 69, Vauxhall Viva 70. Simca 1301 70. Mercedes 200D 68, Ford 1600 L 71, Kadett L 66 f 1250,-, Triumph MK 3 69 f 3200,- Trabant 66 f 350,- Inruil en financiering P. v. Dijk Hompertsweg 33 Schaesberg Kakert telf. 311729.

RENAULT 10 '67 te k. met trekhaak f 750,-. (Na 17 u.) Maria Gorettistr. 152, Kerkrade.

Auto Muyres, Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade, tel. 413916, grote weg Heerlen-Kerkrade. Show gebruikte wagens. Bovag-garantie en gekeurd volgens normen Verbond van Veilig Verkeer. Andere keuringen toegestaan. Met of zonder eigen geld. Vraag vrijblijvend inlichtingen. MINI '71, Kadtt '68 en '67, Honda '71, VW '69, Simca 1100 '72, Ford 12M '70, Fiat sport Spider 850 '69, Fiat 850 '72, '71, '70, '69 en '68, Fiat 124 '73, Fiat 124 Spec. '69, Fiat 125 '70 en '69, Fiat 128 Rally '72 geel, Rally 128 '71 rood, Fiat 600 '68, Datsun 1200 coupé '72, Toyota Corolla '72. Extra Show in verwarmde garage op zaterdag. 13-10-73. Open 10-18 uur.

Te k. KADETT de luxe '67 Kadett '67. Wagenschutsweg 3 Palemig-Hrl.

EEND te k. i.z.g.st. Van 1e eigenaar bwj. '71. kleur beige. Van Egdom. Grasbroekerw. 108 Hrl.

Exclusieve occasions. ISO Rivolta lele 1972, Alfa Romeo 1750 Spider 1971, Alfa Romeo GTV 1750 1969, Alfa Romeo 1600 GS 1971 als nieuw, Alfa Romeo 1300 TI 1970. Triumph Stag 1971. Ford Cortina 1600 de luxe 1969, Isuzu 1600 Sport Bellet 1971, Fiat 124 S 1972, Simca 1301 GLS 1972. Verder hebben wij nog enkele goedkope inruilwagens. Automobielbedrijf E. A. Kozole B.V. Pasweg 50. tel. 045-311088, Schaesberg. Dealer voor Heerlen, Kerkrade, Brunssum e.o. Alfa Romeo, Rover en Skoda. 's Zaterdags geopend van 9 tot 6 uur.

FIAT 127 bwj. '72 f 4750,-, Opel Rekord coupé '70 f 5500,-. Renault R4 export '70 f 3500,-, Sunbeam Gazelle bwj. '70 f 2500,-. VW 1302 bwj. '70 f 3250,-, 2CV 4 bwj. '70 f 2750,-. Sunbeam Chamois '69 groen f 1900,-, Sunbeam Chamois '69 gold f 2500,-, Daf 44 bwj. '68 f 2000,-, Opel Rek. bwj. '67 f 2000,-. Garage v. Hinsberg, Mauritslaan 51-53 Geleen, tel. 5800.

OPEL Rekord bwj. 70 4-drs. zilvermet. caravan. T.e.a.b. Mgr. v. Gilsstr. 172 Kerkrade.

SPUITCABINES te huur f 27,50 per auto. — Ridder Hoenstraat 182, tel. 211953 Hoensbroek.

MERCEDES 200 Diesel van aug. '71, Peugeot 504 '70, Capri 1700 GTR '69, Taunus 17 MS '69, Rek. 1700 L '70, Kadett '71 '71 '70. VW 1302 '71 '70, VW 1300 '70 en '69. Fiat 850 Coupé '68 '69, Daf 33 '65 f 250.- Inr. en fin. C. Meulemans Servicegarage Ridder Hoestr. 182 Hoensbroek.

Nu bij Göttgens uw Opeldealer de volgende OCCASIONS van 2000-3000 gulden, Simca 1000 GLS 1970, Rekord Caravan 1968, Rekord 1700 1968, Skoda 110 SL; van **3000-5000** gulden, Opel Kad. 1970-1971, Opel Rek. 1969, Vauxhall Viva 1968, Ford Taunus 12M Turnier, Fiat 125 1971, 127 1972, 128 1970, Renault 6, R. 8, R 12, Morris 850 1971; van 5000 tot 6500 gulden Opel Kad. 1971-1972, Opel Rek. 1970-1971, Opel Ascona 1971, Chrysler 160 1971, Mazda 1300 1971, Toyota Corona 1971; boven 6500 gulden Opel Rek. 1972, Opel Ascona SR 1973, Opel Manta 1972, Ford Taunus 1300 Luxe 1971, Chrysler 160 1972. Ook voor u is hier beslist de juiste auto bij. Maakt u ook eens gebruik van onze spreekwoordelijke bekende service. Eigen financiering tot 36 maanden, **schriftelijk Bovaggarantie. Automobielbedrijf Göttgens C.V., Sittard, Haspelsestraat 20, Rijksweg Nrd. 27 tel. 04490-6565. Beek, Handelsterrein, Weth. Sangersstraat 1 tel. 04402-3441. Ook 's zaterdags open in Beek zowel als in Sittard van 10.00 tot plm. Bleijerheide.**

OPEL Manta 1600 S bj. '71 te k. van part. weg. omst. pr. f 5700,- Schummertstr.

Te k. CITROëN 2CV Lelijke Eend '69, nw. banden. Catullusstr. 11 Heerlen tel. 715984. 045-413540.

Met Bovaggarantie OPEL Manta '71, Ford Taunus 1600 GT Coupé '71, Peugeot 204 '71, Fiat 127 '72, Fiat 850 '71. Auto Hanssen, Kleingraverstr. 156 Spek'heide tel. Catsop-Elsloo. Inr. en fin.

FIAT 124 bwj. '70 i.z.g.st. met lichte plaatschade 1e eig. pr. f 2600.- Veestr. 12 18.00 uur.

Ton Quadflieg biedt aan FORD 1600 L stationcar aug. '73 5-deurs kl. rood met. f 3000,- beneden nieuwprijs. Opel Manta 1600 luxe '72 kl. geel zeer mooi, Renault 12 TL '72 kl. blauw 1e eig., Austin Mini '73 kl. l. groen, Simca Rally I '71 orange. Simca 1501 special '71 kl. bruin, Toyota Corolla Sprint '70 kl. groen, Kadett L '70 kl. wit f 3750,- Renault 6 '70 kl. rood f 3950,- Ford 12M '71 kl. wit f 3500,- Opel 1900 L '67 kl. wit f 1750,-, NSU 1200 1969 kleur wit f 2250,-, Kadett '66 kl. wit f 1000,- Inr. en financiering mog. ook zonder aanbetaling p. l. garantie 10.000 km of 3 mnd. O.L. Vrouwestr. 57 Kerkrade.

OPEL Manta 1600 oranje '71, Opel Kadett Rally rood '69, Opel Kadett groen met. '70, Opel Kadett wit '69, Daf 44 groen '67 m. schuifd. VW 1300 kever l. blauw type '70, VW 1300 wit '67. Div. inr.-wagens VW '65, Renault 10 '67. Autohandel G. Simons Nieuwstraat 127 Hoensbroek Inr. en financ. mog.



• Ondanks hun beider verblijf in het ziekenhuis mocht het gouden bruidspaar niet klagen over belangstelling van de zijde van de familie.



# Gouden bruidsfeest in het ziekenhuis

**SITTARD — In het dagverblijf van het beddenhuis van het Sittardse ziekenhuis werd zaterdag de gouden bruiloft gevierd van het echtpaar Haagmans-Lumens uit Born, dat vele jaren het bekende café „De Beurs" aan de Sluis te Born geëxploiteerd heeft.**

De gouden bruidegom had enkele dagen voor het feest, dat gepland was in het gemeenschapshuis te Born, een nu niet bepaald ernstig ongeluk met zijn fiets gehad, waardoor hij enkele ribben kneusde en opgenomen moest worden in het Sittardse ziekenhuis.
Het feest werd geopend met een plechtige eucharistieviering in de kapel van het Sittardse ziekenhuis die werd opgedragen door pastoor Dings en kapelaan Meys, beiden van Born. Kapelaan Meys hield tevens de feestpredikatie waarin hij de levensloop van het gouden paar schetste en hen namens de parochiegemeenschap van Born feliciteerde. De plechtigheid werd op treffende wijze opgeluisterd door het zangkoor van het ziekenhuis onder leiding van zuster Peters met solistische medewerking van de heer J. Kroes uit Hoensbroek.
Daarna had de huldiging plaats van het gouden paar in het dagverblijf op de hoogste verdieping van het beddenhuis. De oudste zoon, de heer Jan Haagmans, liet in dichtvorm het leven van het gouden paar de revue passeren, waarbij de 20 kleinkinderen - zeventien jongens en drie meisjes - een erehaag rondom het gouden paar vormden. Het paar mocht zeer vele gelukwensen, bloemen en geschenken in ontvangst nemen op deze uitzonderlijke feestdag.



• Velen kwamen de mannen van St. Lambertus feliciteren.

# Limburgse voorstellen op Arka-congres in Arnhem

**MAASTRICHT — Voor het ARKA-congres 1973, dat op 20 en 21 november gehouden wordt in „Musis Sacrum" te Arnhem, hebben enkele Limburgse afdelingen belangrijke voorstellen ingediend. Dat zijn de afdelingen Maastricht, plaatselijke groep gemeente-ambtenaren Venlo en de afdeling Venlo, plaatselijke hoofdgroep gemeente-ambtenaren Maastricht, de Jongerengroepen Heerlen en Roermond. Het betreffen onderwerpen als trendbeleid, samenwerking met de KABO (Kath. Bond van Overheidspersoneel), gratificaties, pensioen (Inbouw van het bodempensioen, en de 2 procent korting van de AOW-uitkering) reiskostenvergoeding voor ongehuwden van 25 jaar en ouder, spreiding rijksdiensten en ziektekostenregeling.**

In verband met de inwerkingtreding van de nieuwe statuten en het huishoudelijk reglement zal op het congres een verkiezing van het hoofdbestuur plaatsvinden, namelijk verkiezing van de algemeen voorzitter en van dertien hoofdbestuursleden. Verschillende afdelingen en groepen hebben de heer J. J. Loerakker kandidaat gesteld als algemeen voorzitter, o.a. de afdelingen Venlo en Roermond. Onder de kandidaten voor het nieuwe hoofdbestuur bevinden zich ir. Ch. W. Van Rooy, hoofdingenieur 1e klasse A bij de gemeente Maastricht (lid van het hoofdbestuur sedert 1965, voorzitter landelijke contactgroep technici en vice-voorzitter van Hoofdgroep III, afdeling Maastricht en groep gemeente-ambtenaren Maastricht) alsmede mr. N. A. Tonnard, referendaris ter Provinciale Waterstaat in Limburg, in de functie van directie-assistent (lid van het hoofdbestuur sedert 1972, voorzitter hoofdgroep II (provinciale ambtenaren) en lid van het scheidsgerecht t.b.v. ambtenaren van de gemeente Maastricht).

## Spreiding

Voor het congres heeft de afdeling Heerlen van ARKA voorgesteld zich bij de beoordeling van de spreiding van rijksdiensten voortaan uitsluitend te laten leiden door de daaraan verbonden personeelsaspecten, aangezien de beoordeling van doelmatigheid en efficiency van verplaatsingen c.q. vestigingen behoort tot de competentie van regering en parlement. In zijn préadvies stelt het hoofdbestuur van ARKA echter dat de inspraak van ambtenarenorganisaties in het spreidingsgebied verder dient te gaan dan alleen de daaraan verbonden personeelsaspecten. Het hoofdbestuur is van mening dat het mede tot de verantwoordelijkheid en bevoegdheid van de ambtenarenorganisaties behoort om bij hun oordeel ook overwegingen van de doelmatigheid van het spreidingsbeleid te betrekken ,waarbij de mogelijkheid onverlet wordt gelaten dat op grond van politieke motieven tot een afwijkende beslissing wordt gekomen.

# Herdenking Stoottroepen

**BENEDEN-LEEUWEN — Zondag is in het dorpje Beneden-Leeuwen in aanwezigheid van vertegenwoordigers van de ambassades van België, Engeland, Frankrijk, Canada en de Verenigde Staten opnieuw de dodenherdenking van het regiment Stoottroepen gehouden.**

Na de kerkdienst, die werd geleid door oud-legerpredikant ds. W. P. Kramer en oud-vlootaalmoezenier L. A. M. Goossens, werd een dodenappèl gehouden door de commandant van het regiment Stoottroepen, de overste U. Kitz. De voorzitter van de Stichting Gesneuvelden Stoottroepen, de heer J. de Groot, hield de herdenkingsrede. De minister van defensie was vertegenwoordigd door de generaal-majoor Mensink, commandant opleidingen Kon. Landmacht.

*Om huurder eruit te zetten*

# Huiseigenaar sloopt woning

**KERKRADE — Zaterdagmiddag heeft de Kerkraadse huiseigenaar H. het recht in eigen hand genomen. Hij drong binnen in het onderkomen van een van zijn huurders en sloopte eigenhandig een muur tussen twee kamers.**
Door deze „ingreep" maakte hij dessastreus een einde aan het woongenot van zijn huurder, die daar met zijn vrouw en 15 maanden oude dochter was gehuisvest. Tijdens de sloop was het gezin S. niet aanwezig.
Tegen de politie voerde de huiseigenaar als motief van zijn daad aan, dat hij al geruime tijd probeerde S. uit de woning te krijgen. S. weigerde evenwel omdat hem geen vervangende woonruimte kon worden geboden.
Tegen de huiseigenaar is proces-verbaal opgemaakt ter zake van huisvredebreuk.

# Gewonden in verkeer

**SIMPELVELD — Een inwoner van Heerlen is zaterdagmorgen zeer ernstig gewond geraakt bij een aanrijding in Simpelveld. Op het kruispunt Kloosterstraat-Dorpstraat kwam de de 40-jarige P. B. met zijn bromfiets in aanraking met een personenauto die bestuurd werd door de 24-jarige M. L. uit Kerkrade.**

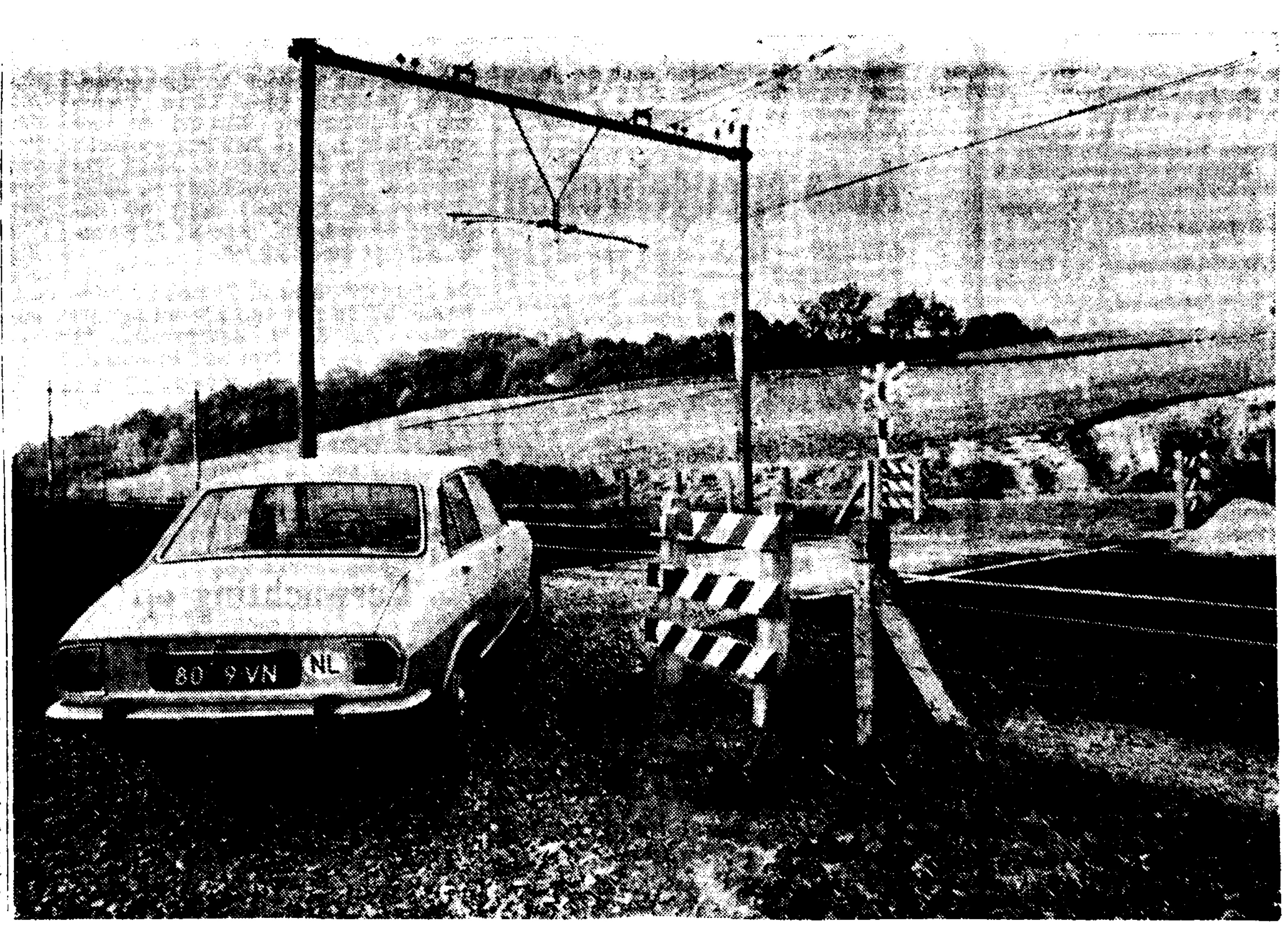
Ten gevolge daarvan kwam B. op het wegdek terecht en moest in zorgwekkende toestand naar het ziekenhuis worden overgebracht. De materiële schade is aanzienlijk. De rijkspolitie van Simpelveld verzoekt getuigen van deze aanrijding contact met haar op te nemen (telefoon 04442-1555).
GELEEN — Zondagmorgen werden door voorbijgangers in Geleen twee gewonde Sittardenaren aangetroffen, die na de komst van de politie en van de eerste hulp naar het ziekenhuis te Sittard werden overgebracht. P. Z. lag met een ernstige hoofdwonde op de Rijksweg nabij de Paterskerk. Vermoed wordt, dat hij is aangereden door een nog onbekende. F. V. lag op de Rijksweg ter hoogte van de Dem gewond naast zijn brommer. Vermoedelijk is hij door nog onbekende oorzaak ten val gekomen.
Tijdens het afgelopen weekeinde werden bij verkeersongelukken in Geleen nog vier personen zo ernstig gewond, dat opname in het ziekenhuis noodzakelijk was. De bromfietser M. D. uit Guttecoven werd op de Parallelweg aangereden door de automobilist M. R. uit Geleen. M .D .had geen voorrang verleend. De bromfietser C. B. uit Beek kwam op de Rijksweg Zuid in botsing met een auto, bestuurd door M. N. uit Geleen, die geen voorrang verleende. Mevrouw F. J. reed in de Spaubeeklaan met haar bromfiets door nog onbekende oorzaak tegen een lichtmast. Zij moest evenals haar 7-jarig dochtertje, dat op de duo was gezeten, in het ziekenhuis worden opgenomen.

# Waterval in flat

GELEEN — Tijdens afwezigheid van de familie H. is zaterdag hun flat aan de Henri Hermanslaan onder water gelopen doordat een slang van het in werking zijnde wasmachine was losgeraakt. Benedenburen ontdekten het euvel en waarschuwden de politie. Deze drong de woning binnen en maakte een einde aan het waterspel. Mevrouw H. had alvorens zij haar inkopen ging doen, de wasmachine in werking gesteld.

• De beruchte spoorwegovergang in Schin op Geul die de gemeente Valkenburg afdoende voor motorvoertuigen wil afsluiten.

# *Ramp-overweg gaat dicht*





**SCHIN OP GEUL — De spoorwegovergang in Schin op Geul, waar ongeveer een maand geleden bij een treinbotsing drie slachtoffers vielen en waar ook twee jaar geleden een automobilist verongelukte, zal volgens een plan van het Valkenburgse gemeentebestuur afdoende worden afgesloten voor motorvoertuigen. Het is de bedoeling om de overweg alleen nog voor voetgangers open te stellen. Daartoe zullen zig-zag-hekken worden geplaatst.**
Ook de overweg enkele tientallen meters verder in de richting Valkenburg (bij de Dölkesberg) zal op dezelfde wijze worden beveiligd.
De maatregelen van de gemeente worden mede naar aanleiding van opmerkingen in de vorige raadsvergadering genomen. Weliswaar was de overweg al langer niet toegankelijk voor motorvoertuigen, maar gebleken is dat het betreffende verbodsbord vaker over het hoofd werd gezien. Het gemeentebestuur heeft voor een beveiliging met zig-zag-hekken gekozen nadat gebleken was dat ook het landbouwverkeer de gevaarlijke overweg niet hoeft te gebruiken. Het landbouwverkeer dat thans nog van deze overweg gebruik maakt kan, aldus B. en W., zonder bezwaar via de Walemerweg, die met een viaduct onder de spoorlijn doorgaat, en via een parallel aan de spoorweg lopende veldweg de landerijen bereiken. Deze veldweg, momenteel meer een grasweg, dient dan wel enigszins te worden verbeterd.

# *Beatrix en Claus stuurden gelukwens aan St. Lambertus*

**KERKRADE - De Koninklijke Zangvereniging St. Lambertus te Kerkrade is afgelopen weekeinde groots gehuldigd; dit ter gelegenheid van het 100-jarig bestaan van die vereniging. De jubilerende vereniging ontving onder andere gelukwenstelegrammen van prinses Beatrix en prins Claus, gouverneur mr. dr. Ch. van Rooy en diverse telegrammen uit Duitsland, België en Polen.**
Tijdens het jubileumfeest, zaterdagavond, werd een vijftal jubilarissen gehuldigd; zondagmorgen na een plechtige eucharistieviering in de Lambertuskerk stond de gehele vereniging aangetreden in het Hubertushuis om daar de felicitaties in ontvangst te nemen. Burgemeester mr. J. G. Smeets opende de rij. Hij beklemtoonde in zijn toespraak dat het honderd jaar bestaan van St. Lambertus Kerkrade niet onbewogen liet. „Kerkrade is trots op uw vereniging omdat het koor gedurende een eeuw op het gebied van toonkunst in de klankstad een zeer persoonlijke stempel heeft gedrukt", aldus de burgemeester. Ook de heer Jan Maat, voorzitter van het Koninklijke Nederlands Zangersverbond complimenteerde de jubilerende vereniging.

Het damescomité verraste de leden van de vereniging met een geldbedrag van f 2300,-. Overigens wacht St. Lambertus nog een verrassing. Immers in verband met het eeuwfeest werd het initiatief genomen de jubilerende vereniging namens de Kerkraadse bevolking een geschenk aan te bieden. Voor dat doel werd een bankrekening geopend. Omtrent het resultaat van deze actie werden gisteren nog geen mededelingen gedaan.

# Mgr. Gijsen bij priestertreffen

KERKRADE — Mgr. J. Gijsen zal woensdag aanwezig zijn bij het Internationaal Priestertreffen te Rolduc, dat op 16 en 17 oktober bisschoppen en priesters uit de bisdommen Aken, Hasselt, Luik, Luxemburg en Roermond bijeenbrengt. Deze conferentie staat onder het thema „Pluriformiteit en polarisatie in de kerk", dat door prof. dr. A. G. M. van Melsen van de universiteit van Nijmegen zal worden toegelicht.

# Uit wraak auto beschadigd

GELEEN — Een zekere W. uit Heerlen, die blijkbaar met O. uit Geleen nog een appeltje te schillen had, bracht dit zaterdagavond in Geleen tot uitdrukking door zich los te laten op diens auto. De rechterzijde van het voertuig werd door W. grondig onder handen (en voeten) genomen. De vandaal, die bij de komst van de politie het hazepad koos, kon later toch worden opgespoord.

*WMC 1974 wordt groot feest voor het volk*

# Internationale belangstelling 7de Wereldmuziekconcours

*KERKRADE — Tijdens een persconferentie heeft de Stichting Wereldmuziekconcours Kerkrade vrijdag het programma in hoofdlijnen ontvouwd van het zevende wereldmuziekconcours dat van 5 juli tot en met 28 juli 1974 wordt gehouden. Het festijn, dat 1,2 miljoen gaat kosten en waarvoor Rijk (f 150.000) provincie (f 100.000) en gemeente (f 225.000) gaan bijdragen blijkt nu reeds een grote internationale belangstelling te krijgen doordat 500 aanvragen uit alle delen van de wereld zijn binnengekomen. Maximaal kunnen 250 gezelschappen deelnemen, zodat nu al vast staat dat in diverse categorieën aan een selectie niet te ontkomen is.*

Opening door het Amsterdams Concertgebouworkest op 5 juli, mogelijk sluiting door de Garde Républicaine, zo zien kop en staart van het gevarieerde programma er voorlopig uit met daartussen door internationale gezelschappen — Tsjechische wereldkampioen harmonie Amati, Amerikaanse Perdue University Band, Philharmonica Ungarica —, nationale gezelschappen van naam en niet te vergeten vele Limburgse groepen w.o. Limburgs Symphonie Orkest, Heerlens mannenkoor Pancratius, Venlose Oratoriumvereniging, kon. zangvereniging Lambertus Kerkrade en kon. zangvereniging Venlona uit Venlo.

## Massed concert

Ook het Epens Kinderkoor, dat onlangs een reis naar Amerika maakte, zal van de partij zijn.

Nieuw voor het 7e WMC is dat de stichting Overkoepeling Nederlandse Muziekorganisaties (SONMO) voor het eerst in zijn bestaan in het kader van het WMC op 6 juli 1974 een landskampioenschap organiseert, waarvoor de vier landelijke federaties ieder uit de afdeling superieur een harmonie, een fanfare en een brassband afvaardigt. Nieuw is ook een zg „massed concert" van drie of vier Engelse topbrassbands. Het concours voor jonge dirigenten, bij vorige gelegenheden op nationale basis gehouden wordt nu uitgebreid met buitenlandse deelname.

## Nevenevenementen

De organisatoren hebben zeer bewust een duidelijk accent gelegd op de nevenevenementen tijdens het wereldmuziekconcours, waardoor het een echt feest voor de bevolking van Zuid-Limburg wordt. Men gaat muziekevenementen op straat organiseren. Er komt een grote handels- en industrietentoonstelling en er komt een tentoonstelling van beeldhouwwerken. Verder zal in samenwerking met Philips tijdens de WMC-dagen Kerkrade op feestelijke wijze worden verlicht. Belangrijk in de hele organisatie is uiteraard de huisvesting van de circa 5000 muzikanten, die verwacht worden. „Maar hier", zo verklaarde een van de organisatoren, „komt de onzichtbare subsidie van de Kerkraadse bevolking en van de velen die belangeloos meewerken tot gelding". Het WMC trok volgens mededelingen van de penningmeester in 1970 meer dan honderdduizend betalende bezoekers. Pers en stichtingsbestuur werden vrijdag traditiegetrouw door B. en W. van Kerkrade ontvangen, waarbij burgemeester mr. Smeets een welkomstwoord sprak.



• De bejaarde zangers en zangeressen uit Sevenum in actie.

# Ruim 300 bejaarden op zangfestival in Beek

**BEEK — Het bejaardenzangkorenfestival dat zaterdagmiddag werd gehouden in het Asta-cultuurcentrum in Beek, is een daverend succes geworden. Ruim 300 zangers en zangeressen, allen ouder dan 65 jaar, waren in het centrum aanwezig.**

Het festival droeg niet het karakter van een concours, maar veeleer dat van een vriendschappelijke ontmoeting. Een prijsuitreiking was er dan ook niet aan verbonden. Aan het festival namen zeven koren deel, afkomstig uit Venray, Sevenum, Brunssum, Geleen en Beek. Roermond wist zich zelfs bij deze manifestatie vertegenwoordigd door een tweetal koren. Elk koor bracht drie nummers ten gehore.

Na afloop werd door de blaaskapel Callistus uit Neerbeek dansmuziek gespeeld. Het festival werd ondermeer bijgewoond door de wethouders Debey en Dirx en door mr. Imkamp. Aanwezig weren ook vele besturen van bejaardenkoren uit het Noorden van onze provincie.

## GEBOORTEN

Nancy, dochter van L. v. Ochten, M. v. Ochten-Wijnants, Malpertuisstraat 25, Maastricht.

## OVERLEDEN

† **Martha Vissers**, echtgenote van Jac Meerts, in de leeftijd van 35 jaar. St. Odiliënberg, Irenestraat 3. De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden heden 15 oktober om 10.30 uur in de Basiliek van de H. Wiro, Plechelmus en Otgerus te St. Odiliënberg. Bijeenkomst, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10 uur in de Mariakapel bij de kerk.

---

**Algemene kennisgeving**

† Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God tot Zich genomen heeft, voorzien van de Sacramenten der zieken, in de gezegende ouderdom van 87 jaar, onze dierbare en goede moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus en tante

### Annette Pisters

weduwe van
**ARNOLD VAN VLODROP**

Utrecht: **J. van Vlodrop**
**G. van Vlodrop-Bovens**
Roermond: **L. van Vlodrop**
**G. van Vlodrop-Schumacher**
Roermond: **J. van Vlodrop**
**C. van Vlodrop-Bonnemayer**
Eindhoven: **F. Spronck-van Vlodrop**
**F. Spronck**
Roermond: **C. Beurskens-van Vlodrop**
**P. Beurskens**
Son: **E. van Oyen-van Vlodrop**
**A. van Oyen**
**klein- en achterkleinkinderen**
**Familie Pisters**
**Familie van Vlodrop**

Roermond, 12 oktober 1973
„Huize Roncalli"
Corresp.adres: Prof. Dupontstraat 15, Roermond

De H. Eucharistieviering zal gehouden worden op dinsdag 16 oktober a.s. om 11.00 uur in de kerk van O.L. Vrouw in het Zand, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het r.k. kerkhof „Tussen de Bergen".

Geen condoleance.

---

† Na een intens en welbesteed leven van zorg en liefde overleed heden onze inniggeliefde en onvergetelijke man, vader en grootvader

### Theodoor Sanders

echtgenoot van
**GERTRUDIS FILOTT**
weduwnaar van
**HUBERTINA HENSKENS**

In volle overgave aan Gods H. Wil is hij, gesterkt door de genademiddelen van de H. Kerk, van ons heengegaan, in de leeftijd van 76 jaar.

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
**G. Sanders-Filott**
**J. H. Sanders**
**M. P. Sanders-Savelkoul**
**Linette - Geertje**
**H. I. J. Denis-Sanders**
**J. L. Denis**
**Theo - Tiny - Jan**
**W. J. H. Sanders**
**H. M. E. Sanders-Smeets**
**Theo - Gerlinde**
**Familie Sanders**
**Familie Filott**
**Familie Henskens**

Roosteren, 13 oktober 1973
Eyckholtstraat 4

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 17 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Roosteren, gevolgd door de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren om 10.30 uur in bovengenoemde kerk.

De avondmis van dinsdag 16 oktober om 19.30 uur wordt te zijner intentie opgedragen.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het r.k. ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren van 11.00—12.00 uur en van 14.30—15.30 ur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden, na een langdurige ziekte, in het ziekenhuis te Sittard, van ons heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de ouderdom van ruim 77 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

### Maria Catharina Hermans

weduwe van
**JOHANNUS BERNARDUS KELDERMAN**

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De diepbedroefde familie:
Nuth: **Kinderen en kleinkinderen Kelderman**
**Familie Kelderman**
**Familie Hermans**

Nuth, 12 oktober 1973
Correspondentieadres: Molenweg 12, Nuth

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 17 oktober a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth.

Bijeenkomst aan de kerk te Nuth om 9.30 uur, alwaar gelegenheid is tot condoleren vanaf 9.30 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren van 11.00 uur tot 12.00 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.

Rozenkransgebed dinsdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.

---

**Volstrekt enige en algemene kennisgeving**

† In de vrede van Christus is heden, voorzien van het H. Sacrament der zieken in het r.k. ziekenhuis te Sittard van ons heengegaan, onze goede en zorgzame vader, behuwd-, groot- en overgrootvadre, broer, behuwdbroer, oom en neef

### Jozef Smeets

echtgenoot van wijlen
**MECHTILDUS SAVELKOUL**

in de gezegende ouderdom van 84 jaar.

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

Einighausen: **Frans en Annie Smeets-Vleugels**
Obbicht: **Jan en Anna Smeets-Oberdorf**
Zwijndrecht: **Lies en Henk Kronen-Smeets**
Grevenbicht: **Te en Pierre Ruber-Smeets**
Obbicht: **Hub en Mai Smeets-Beels**
Grevenbicht: **Jack Smeets en Jes**
**en al zijn kleinkinderen en achterkleinkinderen**
**Familie Smeets**
**Familie Savelkoul**

Obbicht, 13 oktober 1973
Corr.adres: Harrecoven 13

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 17 oktober a.s. in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht om 12 uur. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in voornoemde kerk vanaf 11.45 uur.

De overledene zal worden herdacht in de avondmis van dinsdag 16 oktober a.s. om 19 uur in voornoemde kerk.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij U, dat God heden tot Zich genomen heeft mijn inniggeliefde echtgenote, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

### Corry Kessels

echtgenote van
**WIL LEURS**

Zij overleed, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in het r.k. ziekenhuis te Sittard, in de leeftijd van 52 jaar.

Gaarne een aandachtig gebed voor haar zielerust.

Obbicht: **J. W. Leurs**
Obbicht: **Wil en Gertie Leurs-Cox**
Papenhoven: **Ben en Toke Leurs-Donders**
**Miranda**
Obbicht: **Els Leurs en verloofde**
**Familie Kessels**
**Familie Leurs**

Obbicht, 12 oktober 1973
Hitsberg 11

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 17 oktober a.s. in de parochiekerk van de H. Willibrordus te Obbicht om 10 uur. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in voornoemde kerk vanaf 9.45 uur.

De overledene zal herdacht worden in de avondmis van dinsdag 16 oktober a.s. om 19 uur in bovengenoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van het Sacrament der zieken, in de leeftijd van 83 jaar, onze dierbare zuster, schoonzuster, tante en nicht

### Maria Elisabeth Jetten

weduwe van
**WILLEM KETTENER**

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De bedroefde familie:
Sittard: **H. Jetten**
**G. Jetten-Gooyen, kinderen en kleinkinderen**
Sittard: **E. Köhlen-Kettener, kinderen en kleinkinderen**
Sittard: **J. Wijnands-Kettener**
**L. Wijnands, kinderen en kleinkinderen**
**Famililе Jetten**
**Familie Kettener**

Broeksittard, 13 oktober 1973
Huize Invia, Overhovenerstraat

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op dinsdag 16 oktober a.s. om 10 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Geboorte te Broeksittard. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 9.40 uur.

De overledene zal worden herdacht heden maandag tijdens de avondmis van zeven uur in bovengenoemde parochiekerk.

Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 11—12 uur en van 14.30—15.30 uur.

---

† Met droefheid delen wij U mede, dat heden onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, mijn dierbare man, onze goede vader, behuwd-, groot- en overgrootvader, zwager, oom en neef

### Gerard Hermans

echtgenoot van
**LEONIE MARIA HENSSEN**

in de ouderdom van 76 jaar.

Heksenberg: **Mevr. L. M. Hermans-Henssen**
Schaesberg: **Hub en Tiny Hermans-Kicken en kinderen**
Heerlerheide: **Harrie en Fienie Hermans-Frohlichs, kinderen en kleinkinderen**
Heksenberg: **Sjef en Tresie Hermans-Bremen en kinderen**
Maastricht: **Lei en Lies Hermans-van der Veere en kinderen**
Heksenberg: **Mathieu en Agatha Hermans-van Galen en kinderen**
**Mientje en Koos Jacobs-Hermans en kinderen**
Banholt: **Wim en Margriet Hermans-Frolichs en kind**
Schimmert: **Frans en Ida Hermans-Jansen en kinderen**

Heksenberg, 13 oktober 1973
Roebroekweg 34

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden woensdag 17 oktober a.s. in de parochiekerk van de H. Gerardus, Heksenberg om 11 uur. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.40 uur in de kerk.

Rozenkransgebed dinsdagavond om 6.45 uur in de kerk.

---



---

**Enige en algemene berichtgeving**

†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons is geweest, geven wij U kennis, dat door een noodlottig ongeval, van ons is heengegaan, in de leeftijd van 21 jaar, mijn lieve zoon, broer, neef en verloofde

### Jos Pluymakers

De bedroefde familie:
Brunssum: **Mevr. Pluymakers-Meys**
Brunssum: **Ria**
Bergen op Zoom: **Frans en verloofde**
Hoensbroek: **Bea Albers, verloofde**

Brunssum, 11 oktober 1973
Hoefnagelshof 16

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 16 oktober a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Vincentius à Paulo te Rumpen-Brunssum, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Rozenkransgebed hedenavond om 20.00 uur in voornoemde kerk.

Bezoekuren rouwkapel St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum van 14.00—15.00 uur en van 17.30—18.30 uur.

Geen condolatie.

---

†

Door een noodlottig ongeval overleed heden tot onze diepe droefheid

### Jos Pluymakers

Zijn hartelijke vriendschap zal lang in onze herinnering blijven voortleven.

**Personeel Makro Nuth**
**Personeel Rekencentrum Makro Breda en Best**

Nuth, 11 oktober 1973

---

†

Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is ge[...] delen wij U mede, dat heden na een langdurige ziekte van ons is [...] gegaan, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de leeftij[...] 56 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, [...] vader, broer, zwager, oom en neef

### Johannes Wilhelmus Hoflan[...]

echtgenoot van
**Maria Sophia Braeken**

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Treebeek: **Mevrouw M. S. Hofland-Braeken**
Hoensbroek: **H. Hofland-Rademakers en kind[...]**
Hoensbroek: **H. Caelen-Hofland en kinderen**
Hoensbroek: **M. Hofland-Irik en kinderen**
Geleen: **J. Ramakers-Hofland en kinderen**
Treebeek: **J. Hofland-Willems en kinderen**
Hoensbroek: **R. Hofland-Deckers en kinderen**
Blerick: **W. Nas-Hofland en kind**
Treebeek: **W. Vondenhoff-Hofland en kind**
Treebeek: **Jo**
Treebeek: **Hub**
Treebeek: **Peter**
**Famililе Hofland**
**Familie Braeken**

Treebeek, 13 oktober 1973
Zonnestraat 26

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsheb[...] dinsdag 16 oktober a.s. om 16.00 uur in de parochiekerk van de H. B[...] te Treebeek.

Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren [...] 15.45 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel Nieuwstraat 118, Hoens[...] Bezoek van 19.00—20.00 uur.

Hedenavond om 19.00 uur zal er voor zijn zielerust worden gebeden [...] voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advert[...] als zodanig te willen beschouwen.

---

Van Thijn (PvdA):

## *Goedhart niet terug naar Chili*

ARNHEM — De voorzitter van de PVDA-fractie in de Tweede Kamer, Ed van Thijn heeft tijdens een bijeenkomst in Arnhem gezegd dat wat hem betreft ambassadeur Goedhart niet naar Chili hoeft terug te keren omdat hij zich onvoldoende van zijn humanitaire plichten zou hebben gekweten tijdens de omverwerping van de regering Allende door de militaire Junta. De PVDA-fractieleider verschilt hierin duidelijk van mening met de uitspraak van minister Van der Stoel van Buitenlandse Zaken, die verklaard heeft dat ambassadeur Goedhart na zijn rapportering weer naar Chili kon vertrekken. Van der Stoel motiveerde zijn besluit door er op te wijzen dat juist op deze wijze humanitaire hulp nog mogelijk was. Als men de contacten met de Junta zou verbreken, was men helemaal niet meer in de gelegenheid hulp te verlenen.

## Auto opengebroken

GELEEN — In de nacht van vrijdag op zaterdag werd de in de Burg. Lemmenstraat te Geleen een geparkeerd staande auto opengebroken en leeggeroofd. Ontvreemd werden een portemonnaie met f 300. — een paspoort en de autopapieren. De auto was eigendom van J. .K uit Zaandam.

## Officiële mededelingen

### WATERSCHAP VAN DE GELEEN- EN MOLENBEEK MET ZIJTAKKEN

Het bestuur van het waterschap van de Geleen- en Molenbeek met zijtakken te Sittard maakt bekend:
dat door de Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 1 oktober 1973, nr. B.C. 14165, aan de gemeente Echt vergunning is verleend voor het opheffen van de waterlossing genaamd Waterleiding in Pey te Echt;
dat dit besluit gedurende dertig dagen na dagtekening, van deze bekendmaking voor alle belanghebbenden ter inzage ligt ten kantore van het waterschap, Parklaan 10, Sittard;
dat ingevolge artikel 19 en het derde lid van artikel 21 van de Waterstaatswet 1900 voor alle belanghebbenden tot aan het einde van genoemde termijn van dit besluit beroep open staat op de Kroon.

Sittard, 15 oktober 1973

Het bestuur voornoemd,
mr. H. J. A. Prickartz, voorzitter
P. A. Schobben, sekretaris

### GEMEENTE KERKRADE

**OPENBARE BEKENDMAKING**

Burgemeester en wethouders der gemeente Kerkrade roepen hierbij eventuele andere gegadigden op voor een te verkopen bouwterrein in het verkavelingsplan „Bergstraat e.o.", t.w. kavel 18 aan de Peschbeemdenstraat.
Belangstellenden kunnen zich uiterlijk tot en met 26 oktober 1973 schriftelijk melden bij het gemeentebestuur.
Nadere inlichtingen worden verstrekt ten kantore van het Gemeentelijk Grondbedrijf (Marktstraat 1 — 1e verdieping).

Kerkrade, 15 oktober 1973

Burgemeester en wethouders voornoemd,
G. H. H. M. Jongen, l.b.
De secretaris,
J. G. C. Erkens

### GEMEENTE KERKRADE

**OPENBARE BEKENDMAKING**

Burgemeester en wethouders der gemeente Kerkrade roepen hierbij eventuele andere gegadigden op voor een te verkopen bouwterrein in het verkavelingsplan „Kerkrade west II fase 2", t.w. kavel 19 nabij de Singelweg (wijk Terwinselen).
Belangstellenden kunnen zich uiterlijk tot en met 26 oktober 1973 schriftelijk melden bij het gemeentebestuur.
Nadere inlichtingen worden verstrekt ten kantore van het Gemeentelijk Grondbedrijf (Marktstraat 1 — 1e verdieping).

Kerkrade, 15 oktober 1973

Burgemeester en wethouders voornoemd,
G. H. H. M. Jongen, l.b.
De secretaris,
J. G. C. Erkens

## Eerlijke vinder

**KERKRADE — De directeur van een plaatselijke bank ontvangt vanmorgen een 10-jarige Kerkraadse jongen die zondagmiddag een rolletje munten - 20 geldstukken van f 10,— in de goot van de Kaalheidersteenweg vond.**

Met zijn vondst toog de jongen onmiddellijk naar het politiebureau. Daar was de verliezer al geregistreerd. Een bankbediende had dinsdagmiddag dat rolletje munten verloren. De directeur van de betrokken bank werd zondag van de vondst op de hoogte gesteld. Hij heeft de jongen uitgenodigd maandagmorgen naar het bankgebouw te komen om daar een beloning in ontvangst te nemen.

## Benoemingen

ROERMOND — De bisschop van Roermond mgr. dr. J. M. Gijsen heeft benoemd tot pastoor te Spekholzerheide parochie Onze Lieve Vrouw van Altijddurende Bijstand de zeer eerw. heer P. J. H. Benders voorheen kapelaan te Meerssen H. Jozef. Tot kapelaan van het rectoraat H. Jozef (Belfort en Daalhof) heeft hij benoemd de weleerw. heer W. J. Kobelé, onlangs afgestudeerd.

De zeereerw. heer J. J. Helgers verleende hij op zijn verzoek ontslag als pastoor van de H. Bavoparochie te Nuth. De pastoor gaat met emeritaat. Op verzoek van de provinciaal der ongeschoeide Karmelieten verleende hij aan de zeereerw. pater J. N. H. Wessels OCD ontslag als rector van het rectoraat H. Jozef te Smakt-Venray en benoemde hij tot zijn opvolger de zeereerw. pater .W J. Terlouw OCD.

Verwachting op verenigingsdag:

## Nog slechts twee graden opleiding MAVO-docenten

Van onze onderwijsredacteur

**KERKRADE — Het ziet er naar uit dat voortaan alleen nog een tweede en eerste graadsopleiding voor MAVO-docenten zal bestaan. Dit advies zal de commissie die reeds enige jaren met deze kwestie bezig is, de minister geven, mede gezien ook de geringe belangstelling die bestaat voor de derde graads-leraren-opleiding.**

Dit was een van de belangrijkste mededelingen die frater Gerlach Versteeg, voorzitter van de RK MAVO vereniging deed in zijn openingswoord op de Docentendag voor de Vereniging in de Rodahal in Kerkrade. Enkele honderden docenten woonden de dag bij. Ongetwijfeld de belangrijkste resultaten werden geboekt bij het sectie-overleg, waarbij diep werd ingegaan op de problemen die voor elk vak specifiek bestaan.

Frater Gerlach ging ook in op de toekomst van de MAVO, in het licht van de komende midden- en bovenschool. Hierover valt echter nog zeer weinig te zeggen hoewel hij erop wees dat bij de genoemde tweedeling van het onderwijs na de basisschool de indeling van de MAVO bij „derde graads onderwijs" moet komen te vervallen.

Frater Gerlach wees de aan de Vereniging gedane verwijten van de hand, als zou zij bij het overleg over genoemde zaken vertragend zou werken. „Wij willen ons echter goed oriënteren, om niet bij de eerste de beste gelegenheid dat we met het departement onderhandelen, uit het veld te worden geslagen doordat we niet beslagen ten ijs komen", zo luidde het verweer van frater Gerlach.

## Ing.-titel voor HTS'ers

Van onze correspondent

DEN HAAG — Afgestudeerden van een aantal Hogere Technische Scholen krijgen het recht om de titel ingenieur te voeren, afgekort tot ing. voor de naam. Het gaat hierbij onder meer om de HTS'en te Heerlen uitgaande van de Vereniging voor Beroepsonderwijs te Heerlen. Hieronder valt ook de Werkmeestersopleiding en de Mijnschool te Heerlen) en de HTS te Venlo, uitgaande van de Stichting Hogere Technische School voor Midden- en Noord-Limburg.

## School Passart geopend

PASSART — Onder grote belangstelling van tal van autoriteiten heeft wethouder P. Masthof van de gemeente Heerlen vrijdag de nieuwe St.-Paulusschool gelegen in de Passart geopend. Onder de belangstellenden bevonden zich de inspecteur van het basisonderwijs de heer Möller de voorzitter van het schoolbestuur de heer Prickartz en diverse deputaties van de plaatselijke verenigingen. Voorts gaven blijken van belangstelling de leerkrachten om de omliggende scholen en de ouders van de schoolgaande kinderen, alsmede het oudercomité.

## Kamervragen over kleuterdagverblijven

Van onze redacteur in Den Haag

**DEN HAAG — De Kamerleden Heijmans en P. Cornelissen (beiden KVP) hebben aan de staatssecretaris van Volksgezondheid schriftelijk gevraagd welke moeilijkheden de totstandkoming van medische kleuterdagblijven onder meer in Wessem en Venlo belemmeren. Ze willen een duidelijk overzicht over de reeds bestaande en de nog op te richten verblijven.**

De bijzondere inspanningen die van de initiatiefnemers gevraagd worden in verband met de nodige coördinatie van vele instanties om tot een verantwoorde opzet te komen, worden nog extra bemoeilijk door de problemen die rond de erkenning spelen, aldus de beide Kamerleden.

## Moeilijke keuze voor KNSB-ploeg

Van onze correspondent

**ALKMAAR — De leden van de nationale schaatskernploeg zijn door de KNSB voor een moeilijke keuze geplaatst. Aan het begin van het nieuwe schaatsseizoen hebben zij, evenals vorig jaar, een overeenkomst ter tekening aangeboden gekregen. De rijders dienen zich voor drie jaar te binden aan de KNSB. Zij verplichten zich bij eventueel voortijdig uittreden (bijvoorbeeld overgang naar de profs) het in hen geïnvesteerde bedrag (f 15.000,— per seizoen) terug te betalen. Tevens zou er een dwangsom van 100.000 gulden betaald moeten worden.**

Algemeen secretaris van de KNSB Wim Comello ontkent het aanbieden van de overeenkomst aan de rijders niet, maar zegt over de dwangsom: „Dat lijkt me wel wat erg hoog. Met deze overeenkomst, die trouwens ook vorig jaar van kracht was, willen wij onze belangen beschermen. Wij krijgen van het NOC een subsidie, en daarom is de overeenkomst ook voor de tijd van een olypische periode. Dat is dus nu voor drie jaar. Als een rijder niet tekent, betekent dat dat hij niet kan worden opgenomen in de kernploeg."

## VAN PLAATS TOT PLA[...]

### Heerlen

— Op zondag 21 oktober om 1[...] zal een team van 'Evangelisch[...] waken' in het Pancratiushuis in [...] len een bijeenkomst houden. A[...] team hopen deel te nemen Jo[...] Marian Koning uit Canada.

### Nieuwenhagen

— Zaterdag, 17 november a.s. [...] vereniging VVN op bezoek bij [...] Feijenoord. Zij die deze d[...] wensen mee te maken kunne[...] opgeven Vaechshoff 33 tel. 31[...] Heereweg 71 tel. 315166. Ook [...] men alle inlichtingen over VVN [...] tijds-voetbal Nieuwenhagen) [...] men.

— Voor zover thans bekend is [...] concert der superieuren, ge[...] seerd door Fluit- en Tambo[...] Wilhelmina, plaats vinden op 2[...] ber a.s.

— Gezien de grote belangstelli[...] de oudere inwoners van Nieuw[...] gen zal nog deze maand gestar[...] den met de eerste bijeenkomst [...] het bejaardenkoor. Als dirige[...] dit koor is de heer F. J. Han[...] de Kerkstraat aangetrokken. B[...] stellenden, zowel mannen als [...] wen vanaf 50 jaar, kunnen zic[...] als lid opgeven. De plaats van [...] ties zal na overleg met de [...] worden gekozen. Het motto [...] bejaardenkoor is „ontspanning [...] muziek".

— Van 5 tot 11 november zal in [...] wenhagen de collecte voor de [...] transplantatie worden gehouden. [...] lectanten voor deze aktie kunne[...] opgeven onder telefoonnummer 3[...]

— Het Novib-comité Nieuwen[...] zal in de maand november starte[...] een gesprekscyclus over ont[...] lingssamenwerking. Men pr[...] door deze gesprekscyclus meer [...] en kennis voor de ontwikkeling[...] blematiek te kweken. Tevens [...] trachten door middel van tent[...] lingen en dia-avonden aan de [...] landse Organisatie voor Intern[...] le Ontwikkelingssamenwerking [...] bekendheid te geven en breder [...] bouwen.

— De stand van de opbrengst [...] het Orgelfonds H. Hartparochie [...] dit moment f 5272,43. Men is [...] de vijftig procent gepasseerd en [...] een goede verwachting dat het b[...] van de kosten (f 10.000) word[...] haald.

### Kerkrade

— Op zaterdag 21 oktober v[...] folkloristische club Frama uit [...] rade zijn 25-jarig bestaansfee[...] gelegenheid hiervan houdt [...] van 11 tot 13 uur een receptie [...] lokaal van de heer Rongen [...] St. Pieterstraat te Kerkrade. [...] zal dan de huldiging plaatsvin[...] een zevental jubilarissen.

### Eygelshoven

— De Eygelshovense carnavals[...] ging Burgerlust (in het verle[...] lokaal Bresser gehuisvest) gaat [...] elfde van de elfde de caritas[...] valsavond 1973 organiseren. [...] brengst van de avond word[...] aftrek van de huurkosten v[...] markthal - bestemd voor [...] zwakkeren van Eygelshoven.

### Bocholtz

— In het instructiebad is een [...] terklas" van start gegaan. Wie [...] peuter vanaf $3\frac{1}{2}$ jaar wil laten [...] zwemmen, kan hier terecht [...] woensdag van 9 tot 9.45 uur. [...] mogelijke inlichtingen in het [...] tiebad en telefonisch onder no[...] Ook is er nog een damesles in[...] van 10 tot 10.45 uur.

## Inbraak

KERKRADE — Een geldsbedrag [...] f 1700.— een hoeveelheid sierad[...] waarde van f 9.000.— een v[...] een transistorradio mist de Kerk[...] naar G. van R. uit zijn [...] Zaterdagmorgen om vijf [...] voor vier kwam hij tot de ontd[...] dat vermoedelijk enige uren [...] bij hem was ingebroken. Volge[...] politie is men met een valse [...] de woning binnengedrongen.




De wereldbekende Poolse zang- en dansgroep Krakus tijdens een optreden.

# Nederlandse Polen vieren 'bonds'-jubileum

**HEERLEN — De Poolse Bond in Nederland gaat op 10 november zijn 50-jarig bestaansfeest vieren. Hij zal dit op grootse wijze doen in het Corneliushuis te Heerlerheide en in de stadsschouwburg van Heerlen. Het feest wordt bijgewoond door W. Lechowicz, ambassadeur van de Poolse Volks Republiek in Den Haag, door de burgemeesters van Heerlen, Hoensbroek en Brunssum, de gouverneur van Limburg en tal van andere autoriteiten.**

De Poolse Bond in Nederland heeft voor dit gebeuren een programma opgesteld dat klinkt als een klok. Het is bestemd voor alle Polen in Nederland en Polen van elders. Het programma is als volgt: op 10 november zal het feest om 10 uur geopend worden met een eucharistieviering in de parochiekerk van St. Cornelius te Heerlerheide. Om 11 uur zal het bestuur een receptie houden in het Corneliushuis te Heerlerheide voor de leden van de bond, en om 18 uur volgt een receptie in de stadsschouwburg van Heerlen voor genodigden. Om 19 uur begin in de schouwburg een grote kulturele avond, die geheel in het teken staat van de Poolse kultuur en haar tradities.

Het programma wordt geopend met de reveille van de Maria-kerk in Krakau, waarna de folkloristische groepen het openingslied ten gehore zullen brengen. De voorzitter van de bond de heer Stanislaw Zawol zal de autoriteiten verwelkomen. Aan het kulturele programma, dat tot drie uur 's nachts zal duren, verlenen medewerking: de dansgroep „Krakus" uit Zwartberg bij Genk, het zangkoor „Wesoly Tulacz" onder leiding van Tadeusz Mendel, de dansgroep „Syrenka", met dansen uit Lublin, de kapel „Stachhy" met volksmelodieën uit de streek Rzeszow. Verder werkt als soliste, Marian Sczuka mee.

Het geheel wordt omlijst met een lezing door Ignacy Pizlo over de geschiedenis van de Poolse Bond, terwijl aan de oprichters van de bond onderscheidingen worden uitgereikt. Door de dansgroepen zullen tal van dansen worden uitgevoerd die alle betrekking hebben op de Poolse kultuur en haar geschiedenis. Conferencier is Gerard Heijmeriks. Na afloop van het officiële gedeelte is er tot drie uur 's nachts gelegenheid tot dansen.

Vijftig jaar geleden stichtten de Polen een eigen bond. Dit gebeurde op initiatief van de heren, J. Kopaszewski, Fr. Keviaton, Fr. Orpel en W. beba. Bij de oprichting van de bond stelde de vereniging zich tot doel de eigen kultuur en tradities te behouden. De bond was bestemd voor de Polen, die kort na de eerste wereldoorlog hun vaderland verlieten om in de Limburgse mijnindustrie hun boterham te verdienen. Later kwamen hier de Polen bij die vluchtend voor de Duitsers en communistische overheersing na jarenlange omzwervingen langs de oorlogsfronten in Nederland rust en een nieuw bestaan vonden.

De integratie van de Polen in onze maatschappij mag geslaagd genoemd worden. Ze blazen mee in onze fanfares en harmonieën, zijn lid van organisaties en nemen deel aan alle droeve en feestelijke gebeurtenissen in het Nederlandse gemeenschapsleven. Maar daarnaast houden ze vast aan hun eigen tradities, hebben zich verzameld in een eigen vereniging en vieren jaarlijks de Poolse feesten.

## Requiem van Mozart in stadsschouwburg

**SITTARD — Op 8 november voert in de Sittardse stadsschouwburg de Oratoriumvereniging Sittard met begeleiding van het Limburgs Symphonie Orkest het Requiem van Mozart uit. Als solisten zijn voor deze uitvoering geëngageerd Elisabeth Ksoll, sopraan; Mariette Janssens, alt; Anton Tromelen tenor; en Alois Frings bas. De algehele leiding is in handen van Peter Schnitzeler.**

Het Requiem KV 626 is Mozerts laatste compositie. Het grootste gedeelte ervan componeerde hij in de drie weken voorafgaand aan zijn dood. Drie delen Sanctus, Benedictus en Agnus Dei bleven geheel achterwege. Mozart heeft zijn leerling Süssmayer vermoedelijk nog duidelijk kunnen maken, hoe hij zich deze voorstelde. De grote componist stierf op 5 december 1791 tijdens het componeren van het Lacrimosa.

Vóór de pauze zal door het Limburgs Symphonie Orkest onder leiding van André Rieu de ouverture „Der Freischütz" van Carl Maria von Weber en de vijfde Symfonie in Bes van Franz Schubert uitgevoerd worden.

# Winnaars puzzel 3

**HEERLEN — De gevraagde oplossing van puzzel 3 ten bate van het Nederlands Astma Fonds luidt (in willekeurige volgorde): abrikoos — aardnoot — kastanje — rammenas.**

De prijzen werden gewonnen door:

MINI 1000: H. M. W. L. NIJSTEN, EINDHOVENSTRAAT 15, HEERLEN.
Mini 1000: R. Koopman, Burg. Koopmansingel 18, Z.O. Beemster.
Bruynzeel-kastenwand: A. Eefting, Daalstraat 141-I, Amsterdam.
DECO-MEUBILAIR: J. W. Reynaerts, AKERSTRAAT 17, HOENSBROEK.
Thomas-servies: H. J. Nat, Warmenhovenstraat 90, IJmuiden.
Lenco-platenspeler: N. Schippers, Verl. Fortlaan 72, Naarden.
Bauer-projector: W. J. Vink, Gemeenlandslaan 18, Huizen.
Peugeot-bromfiets: J. Heye-Washington-Taylor, v. Aerssenstraat 24b, Den Haag.
Mondial-tickets: E. Slomp, Lijsterbesstraat 7, Den Helder.
Carnielli-roei-hometrainer: H. Th. Nass, Stalpeart v.d. Wieleweg 2, Delft.
Irisette-pakket: A. U. JU. Fagel, Kon. Wilhelminalaan 8, Castricum.
AABE-PAKKET: MEVR. P. H. VAN SCHENDEL-STEVELMANS, ACACIASTRAAT 50, BRUNSSUM.
Bosch-wasemkap: J. A. A. Dicke, W de Nobelaerlaan 92, Voorburg.
Batavus-fiets: T. van den Belt-Andreou, Apeldoornseweg 57, Arnhem.
Hollenkamp bon f 250,-: C. Hoogwerf, Zijlstraweg 3, Niemandsdorp.
BK-pannenset: C. H. R. Brand, Rozengaardseweg 38, Doetinchem.
Impala-stofzuiger: J. W. C. de Gier, Breeweg 20a, Rotterdam.
Pierre Cardin horloge: Mej. M. A. de Gier, Kaapstraat 10, Den Haag. G. Verdonk, Spanderwoudstraat 126, Amsterdam.
Norma-matras: E. Doen, Van der Helstplein 11-IV, Amsterdam.
Melitta-koffiemachine: M. G. Zuurdijkman, Knijpslaan 12, Kolham.
Briljantring van Jos Inden: G. van Dijk-Koning, Straatweg 161 Breukelen.
Inventum-koffiemachine: R. B. P. Bogaerts, Parelmoerhorst 43, Den Haag.
Linker-deken: Mevr. C. A. Berits, Delftlaan 583, Haarlem.
Hooghoudt-jenever: J. v.d. Schuit, Corellistraat 27c, Leeuwarden.
Paar Hush Puppies: Th. J. van de Snek. Kerklaan 39. Rijswijk. P. van der Hoeven, v. Gaesbekestraat 5, Voorburg.
Désirée-bon f 100: W. Niestijl, Hoofdweg 211, Harsteke-Gr.
Cheque f 100 Sperwerverbond: N. Coehorst-Reke, Th. de Bockstr. 29 I, Asd.
Cheque f 100 „4=6": Blok, Olieslagersl. 19, Beverwijk.
Tiger Plastic-pakket: C. Kroese, Nassauk. 381 IV, Asd.
Shiseido-pakket: H. M. Geeritsen, Gardeniersl. 39, A'doorn.
Reliëfglobe: J. M. Kroon, Parkkamp 26, Havelte.
Remongton-scheerapparaat: J. F. M. Engel, Eiklaan 6, Groenekan.
Remington-hairstyler: W. Groot, Rijksstr.weg 105, Limmen.
Remington-wekker: D. Potma, Wilbrenninckl. 15, Arnhem.
Neveda-hobbyset van f 90: A. W. Breda, Nestorpad 8, R'dam.
Neveda-hobbyset van f 81,50: J. Wagemakers, Begoniastr. 10, 1e, Asd.
Pakket EFSI-tpys: A. Schoonderwoerd, Noordwijkerw. Katwijk a.d Rijn.
Reader's Digest Dierenatlas: C. Mooiman, Surinamepl. 55, flat 1109XI. Asd.
Hermans-bon van f 50: J. van Es-Hey, Rotterdamseweg 266, Zwijndrecht.
Sleepland-voetendeken: A. Sauren-Cupers, Lavendelweg 2, Venlo.
TUFTON-TAPIJTJE: J. A. G EVERS, SCHOUTSTR. 9, KERKRADE. M. Geway, Loevesteinl. 93, Den Haag.
SATINO-PAKKET: O. CLOCQUET, MOZARTSTR. 356, ROERMOND.
Moulinex-mes: G. C. A. v.d. Waal, P. Verhagenl. 57, Beverwijk.
Römertopf-braadschotel: J. Kw. Fransman, Keizersgr. 711, Asd.
Puzzelwoordenboek: J. Kooger, Laenseweg 174a, H'sum.
EHBO-reiskussen: P. Wiersma, Stelpswijk 81, Drachten.
Blitzhacker-groentesnijder: E. P. Sirach, Veemarkt 7a, Asd.
Granini-vruchtendrank: L. A. Colenbrander, Ruysdaelk. 197 III, Asd.
Melitta-koffiefilter: A. ten Hoeve, Bekkerstr. 37, Utrecht. Broekmans-Reiziger, Jacobijnerstr. 6 Gron.
Giemme-autowashandschoen: J. A. v. Erve, v. Hoornekade 92, Utrecht.

De prijzen worden door de betreffende firma's binnenkort aan de winnaars toegezonden.

## EXAMENS

HEERLEN — Aan de Instituten Waaifoort te Heerlen en Maastricht slaagden voor de monderlinge opleidingen E 52 J (verwarmingstechniek) in samenwerking met de Leidse Onderwijsinstelling: de heren J. Smeets, Meerssen; H. J. Wierts, Simpelveld; N. H. J. de Bruyn, Munstergeleen; J. M. P. Ritzen, Voerendaal; J. M. G. Janssen, Heythuysen; P. M. J. Meeuwissen, St. Odiliënberg; S. M. E. Hartmans, Margraten.

# Groene Kruis Klimmen bestaat vijftig jaar

**KLIMMEN — Het Groene Kruis, afdeling Klimmen viert op 28 oktober zijn 50-jarig bestaansfeest. Deze feestdag wordt ingezet met een eucharistieviering om 9 uur in de parochiekerk te Klimmen en om 10 uur in de [illegible]stvergadering wordt om 11 uur in het wijkgebouw van het Groene Kruis gehouden.**

Tijdens deze bijeenkomst zullen enkele jubilarissen gehuldigd worden, t.w. mevrouw Sijben en de heer Eussen, die 25 jaar zitting hebben in het plaatselijk bestuur, en de leden van het eerste uur: de heren J. Vliegen, H. Knorren en Steyns. Van 12 tot 13.30 uur houdt het bestuur een receptie in het wijkgebouw. Het bestuur van de jubilerende vereniging biedt de gemeenschap als feestgave een bijdrage aan een trimbaan aan. De trimbaan is gepland op een terrein, dat door de gemeente Klimmen ter beschikking wordt gesteld.

Op initiatief van enkele inwoners van Klimmen werd de afdeling op 30 december 1923 opgericht. Tijdens de eerste bijeenkomst gaven zich 53 gezinnen als lid op. De contributie werd op f 1,- gesteld. Een kamer in het zusterklooster diende als spreekkamer voor de wijkverpleegster. Thans beschikt de afdeling Klimmen over 1860 leden en heeft een modern wijkgebouw, dat in 1959 werd geopend. Naast de zuigelingen- en kleuterbureaus houdt een maatschappelijk werker iedere vrijdagmiddag spreekuur, terwijl ook de EHBO haar lesavonden in het wijkgebouw geeft.

De toekomst van het kruiswerk is gelegen in een samenwerking in groter verband. Sinds enige tijd werkt de afdeling Klimmen met nog negen andere afdelingen samen in de Regio centraal Zuid-Limburg. Mej. zr. M. Nohlmans uit Hulsberg is tot hoofdwijkverpleegster benoemd. Het plaatselijk bestuur ziet er als volgt uit: voorzitter P. Steenbeek, secretaris-penningmeester H. Eussen, leden mevr. Sijben, mevr. Vonken, mevr. Houben, en de heren J. Rademakers, H. Knorren, H. Sleypen en J. van Lier. Medisch adviseur is dr. Kroon en geestelijk adviseur is pastoor Essers. Notaris Palmen is erevoorzitter en de heer Fr. Eussen erebestuurslid.

# Congres van NVDO in Maastricht

**MAASTRICHT — Woensdag, donderdag en vrijdag, 17, 18 en 19 oktober houdt de Nederlandse Vereniging voor Doelmatig Onderhoud (NVDO) met medewerking van de Stichting Toekomstbeeld der Techniek van het Koninklijk Instituut van Ingenieurs en het Nederland Instituut voor Toegepast Huishoudelijk Onderzoek (NITHO) haar lustrumcongres in Maastricht.**

Er worden circa 350 deelnemers verwacht die door de VVV Maastricht in hotels in de Limburgse hoofdstad en omgeving zullen worden ondergebracht.

Het congres, dat plaats heeft in het Staargebouw en het Maaspaviljoen wordt woensdag 17 oktober geopend door gouverneur Van Rooy.

De hoofdthema's die aan de orde komen, zijn: toekomstige ontwikkelingen in het onderhoud, technische documentatie, gedragsanalyse, netwerkplanning, ergonomie en automatisering in het onderhoud.

De organisatie is in handen van de heren P. Anjema en H. Arnold van de Nederlandse Vereniging voor Management (NIVE), waarbij de NVDO is aangesloten, en van ing. H. C. Erens van de B.V. ENCI in Maastricht.

# Politiemannen ontmoeten elkaar op volleyveld

**HOENSBROEK — Veertien teams van de Limburgse politiesportverenigingen zullen dinsdag 16 oktober volleyen om in het bezit te komen van een wisselbeker. De wedstrijden zijn georganiseerd door de Hoensbroekse Politiesport- en Ontspanningsvereniging, die dit al voor de vijfde keer doet.**

Het toernooi wordt gehouden in de sporthal De Deyl aan de Pastoorskuilenweg in Hoensbroek en begint om 9.30 uur. Vijf teams komen uit in de eerste klasse, waarin de burgemeester Kessen Wisselbeker te verdienen valt. Deze is nu in het bezit van het team van de gemeentepolitie Maastricht. De negen teams in de tweede klasse strijden om de Korpschef M. J. Sterk Wisselbeker. Dit heeft de Hoensbroekse korpschef een nieuwe beker gekost, want de vorige is blijvend in het bezit gekomen van het team van de Koninklijke Marechaussee in Limburg. Om 18 uur zal de prijsuitreiking plaatsvinden in hotel Amicitia aan de Markt te Hoensbroek.

# Federatie-schuttersfeest 1974 in Beek

**BEEK — De geweerschutterij Sint Martinus van Beek heeft via loting van de Federatie van Limburgse Schuttersbonden de opdracht gekregen in 1974 het Federatieschuttersfeest te houden. Na het Oud-Limburgs Schuttersfeest is het federatieconcours het grootste schuttersspektakel, dat Limburg kent. Als datum van het grote gebeuren is gekozen 21 juli 1974.**

Het laten slagen van een dergelijk groot festijn, waarbij 20.000 bezoekers worden verwacht, vraagt nogal wat voorbereiding. Daar is men in Beek bereids mee begonnen. Er is een „Comité Organisatie Federatieschuttersfeest Beek 1974" opgericht, waarvan H. Diederen voorzitter, J. Aussems secretaris en B. Debey penningmeester is. Tijdens twee bijeenkomsten zijn er werkgroepen gevormd. De onderhandelingscommissie voor terreinen, schiet- en feestweiden bestaat uit de heren N. Lemmens, Stevensen en Voncken, de routecommissie uit de heren Diederen, Paumen en Vaessen en de tent- en feestcommissie uit de heren Smeets, Bogers en Wauben. Pers- en reclame-activiteiten worden gecoördineerd door de heren J. Wouters en G. Janssen. Namens de schutterij werken aan de direkte voorbereiding de heren Foppen en Heymans mee. Al deze te goeder naam en faam bekend staande Bekenaren zullen er voor zorgen, dat de ruim 50 schutterijen in Beek het volgend jaar uitstekend worden ontvangen.



# *Vormingscentrum „De Kluis" had goed cursusjaar 1972*

**VALKENBURG — Uit het jaarverslag van het Vormingscentrum „De Kluis" in Valkenburg blijkt dat ruim 71 procent van het totaal aantal cursisten uit Limburg afkomstig is geweest. Volgens de samenstellers van het jaarverslag houdt dit in dat aan een eerste voorwaarde voor de regionale funktie van de Kluis, die de initiatiefnemers voor ogen stond, is voldaan.**

Opvallend noemt men de daling — in vergelijking met voorgaande jaren, van het aantal cursisten van het middelbaar en voorbereidend wetenschappelijk onderwijs. In 1971 nog 328 of ruim 20 procent, en vorig jaar maar 194 of 12,2 procent. Dit ging echter gepaard met een evenredige stijging in de sektor van het hoger- en middelbaar beroepsonderwijs.

Het werken met en voor vervroegd gepensioneerden van de mijnen kreeg in het verslagjaar een ander karakter in die zin dat men zich richtte op het vormen van een plaatselijk kader van vervroegd gepensioneerden. Mensen die dus samen met hun collega's vervroegd gepensioneerden en in samenwerking met plaatselijke overheids- en welzijnsinstanties, aktiegroepen etc., de belangen van de betrokken groep wilden behartigen en waar nodig wegen werden gezocht ter verbetering van hun situatie.

In het verslag staat verder: „Tot onze spijt moeten wij constateren dat ondanks al onze pogingen en ondanks de toezeggingen die ons zijn gedaan, ook in 1972 geen helderheid is gekomen inzake het beschikbaar zijn van cursusgelden voor bij deze herstrukturering in Limburg direct betrokken groep". Een verheugende ontwikkeling noemt men de ontwikkeling van de groeiende samenwerking met funktionarissen van Maatschappelijk-Sociaal Kultureel en Welzijnswerk, vakbonden en gezondheidszorg.

Belangrijk voor het vormingscentrum De Kluis is ook de verhuizing geweest begin dit jaar naar Meerssen-Rothem, waar men de beschikking kreeg over grotere ruimten in het voormalig Europaseminarie. Het centrum heet zoals bekend voortaan „De Klinkenberg". Sinds 1965 werkte men in De Kluis in Houthem.

In 1972 werden in De Kluis 66 cursussen gehouden, waarvan er 44 tot stand kwamen op aanvraag van de betreffende groep, instelling of school. Van de overige 22 lag het initiatief bij de staf, onder andere 14 cursussen voor vervroegd gepensioneerden uit de mijnen met een gemiddelde bezetting van 21 deelnemers, cursussen voor verpleegkundigen, leraren, huisvrouwen en gezinnen. In totaal namen 1587 cursisten deel aan 247 cursusdagen. De gemiddelde cursusduur was 3,7 dagen met een gemiddeld deelnemersaantal van 24.

Volgens het jaarverslag is vormingswerk voor bedrijfsgroepen een gebied dat in Limburg verder ontwikkeld zal moeten worden. Serieus en intensief overleg van vakbonden, bedrijfsleven en vormingscentra wordt zeer toegejuichd door het bestuur van De Kluis. Voor buitenlandse werknemers werd slechts één cursus georganiseerd. Dit in verband met het feit dat er een overleg-pauze werd ingelast om in samenwerking met de Limburgse Emigratie-stichting te komen tot een nieuwe opzet van de cursussen.



# Carnavalsfederatie in Heerlen bestaat 11 jaar

**HEERLEN — De Federatie van Heerlense Carnavalsverenigingen viert op 11 november in de Stadsschouwburg van Heerlen haar 11-jarig bestaansfeest. Dat gebeurt in het kader van een grote carnavalsrevue, die om 20 uur begint. Eerder op de dag, om 11.11 uur, is er in sporthal Varenbeuk een feestelijke bijeenkomst, die uit de onderdelen kamerschieten, frühschoppen en een receptie bestaat. Deze feestelijkheden duren tot ongeveer 15 uur.**

Aan het programma in de Stadsschouwburg werkt een groot aantal artiesten mee, zoals Harry Wolters, duo Jackarno's, Jo Haan en Zef Clement van het Heerlense Streektheater, Jo Habets, Erna van Gerwen, Hayke Delissen, Globetrotters, Pierre Cnoops, Ritmic Group '70, het orkest Bergdorfkapel uit Ubachsberg en zangkoor Molenberg. Na afloop is er een galabal. De voorverkoop van de toegangskaarten gebeurt bij de kassa van de Stadsschouwburg en bij de bij de federatie aangesloten verenigingen.

De Federatie van Heerlense Carnavalsverenigingen is op 3 januari 1961 opgericht. Er werd toen een adviescommissie door de stadsprins van Heerlen geïnstalleerd. Het doel van deze federatie is het bundelen van carnavalsverenigingen om versnippering te voorkomen. Een keer per jaar wordt een Heerlenaar gedecoreerd, die dan een orde van verdienste voor de Heerlense carnaval krijgt uitgereikt. De eerste drager van deze orde was de toenmalige loco-burgemeester Schutgens.

# Huishoudboekje van Provincie

MAASTRICHT — De begroting van Gedeputeerde Staten voor 1974 is sluitend met een raming van de post onvoorziene uitgaven van 757.000 gulden. De voornaamste inkomstenbron van de Provincie is de uitkering uit het provinciefonds, in 1974 te stellen op 31.493.000 gulden, ruim 5.300.000 gulden meer dan dit jaar. De stijging wordt veroorzaakt door de hogere opbrengsten van de rijksbelastingen. Het provinciefonds is rechtstreeks gekoppeld aan het rijksbelastingstelsel. G.S. noemen deze stijging op zich verheugend, maar willen de ramingen kloppen, dan moet de regering wel gedane belastingvoorstellen niet terugnemen óf het parlement deze niet weigeren te aanvaarden. Aan belastingen en leges int de Provincie komend jaar naar schatting 5.797.000 gulden. Aan rente van belggingen krijgt de Provincie nog eens anderhalf miljoen, waarmee het toaal aan inkomsten 38.856.000 gulden zal bedragen.

UITGAVEN

Personeels- en apparaatskosten vormen samen het leeuwedeel van de uitgaven. Bijna 20 miljoen moet hiervoor op tafel worden gebracht. Gemiddeld stegen de personeelskosten de laatste tien jaar met 15,6 procent, waarbij men aanneemt dat deze stijging zich ook de komende jaren zal voortzetten. Aan subsidies zal worden uitgekeerd een bedrag van 16.188.000 gulden. De bestuursorganen kosten de Provincie het komend jaar 882.000 gulden.

# Lezing over het Mars-onderzoek

MAASTRICHT — Op een bijeenkomst van de Ned. Vereniging voor weer- en sterrenkunde afd. Zuid-Limburg, te houden op 27 oktober om 14.30 uur in hotel Dominicain aan het Vrijthof te Maastricht, zal drs. F. P. Israel van de Sterrenwacht te Leiden een voordracht houden over „Marsonderzoek". Voor het komende seizoen vermeldt het programma voorts lezingen op 24 november, 15 december, 19 januari, 16 februari. 16 maart en 6 april.

## ONDERWIJS

FRANS M.O. en L.O. Voll. opl. en herh. lessen. A. Mutsaers, Geleenstraat 126 Heerlen. tel. 715434. x

5 AUTORIJLESSEN ƒ 37.50, vervolg- en losse lessen ƒ 10.50, BTW inbegr. Autorijschoolcombinatie De Centrale, Geleen: tel. 3268, b.g.g. 6182; Hoensbroek: tel. 211445; Kerkrade: tel. 351375; Sittard: tel. 9213. x

Erkende DAF AUTORIJSCHOOL. Wij lessen in Daf 66 examenrijden gratis. Renselaar Unolaan 29 Heerlen, tel. 212180.

## HUWELIJK

Nu iedere DINSDAG donderdag en vrijdag contactavonden „Ober Bayern" Akerstraat 150 Hoensbroek. x

Een vertrouwd adres voor alle soorten VLOERBEDEKKING en gestoffeerde meubelen is: W. Coppus, rijksgedipl. meubelstoffeerder. Schaesbergerw. 135. Heerlen. tel. 045-716574. x

Alleenst. HEER z.k.m. eenv. alleenst. vrouw, 48-52 jr. Br. ond. nr. V 9542 Bijk. LD V'burg. x

Alleenst. WEDUWE, 66 jaar zoekt kennism. met nette heer tot 70 jaar, liefst in bezit van auto en met goed karakter, geen avonturier, om samen nog iets van het leven te maken en de eenzaamheid op te lossen. Br. ond. nr. N 6541 LD N'hagen. x

## DIVERSEN

Kermis Heerlen. — De bekende JAAP en JANSJE komen weer helemaal onderaan in de Saroleastraat te staan met hun onvergetelijke paling. Steeds meer mensen ontdekken de unieke smaak ervan. x

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos Annastr. 32 te Geleen, telef 04494-7709. x

SIWA-SERVICE. Voor deskundige reparatie en onderhoud door ervaren SIWA monteurs, gelieve te bellen SIWA-wasautomaten B.V. telefoon 04907-1345. x

ALLEENSTAANDE: blijf niet eenzaam en sluit u aan bij de Ned. Ver. van alleenstaanden afd. Brunssum. Wij bieden u elke dinsdag een gezellige avond met dans en muziek in ons clublokaal Ambassadeur, Rumpenerstr. 53, Brunssum. aanvang 20.30 uur. Zie ook contactblad nr. 54 van de gemeente Brunssum. Blijf niet bij de pakken neerzitten en wordt lid van de enige besloten en gecontroleerde ver. van alleenstaanden in Limburg. Inl. tel. 045-253440. Het bestuur.

Jongeman 30 jr zoekt KOSTHUIS met huiselijk verkeer, liefst bij wed. Br. o. no. V 9539 bijk. L.D. V'burg. x

TV-ANTENNE alle zenders op een kabel f 240,-. 3 jaar schrift. gar. Kosteloos advies, ook alle voork. rep. Zegers, Ant.bouw, Heerlen, 717096. x

Verse MOSSELEN, bami, nassi, ook om mee te nemen. Café-Restaurant Oud-Genhei H'heide tel. 045-214326. x

ANTENNE compl. geplaatst vanaf ƒ 125.—. Cuvos. Annastraat 32, Geleen, tel. 04494-7709. x

GRENSSAUNA CLUB. Franse direktie. Sauna open vanaf 10 tot 23 uur. Frankenstraat 205, Maastricht, tel. 043-25127. x

TV defect: 045-719160. Wij komen direct. Geen voorrijkosten. Ook zaterdags. x

Vuile, smoezelige GEVEL?? Van Baardwijks' Bedrijven Eindhoven maakt hem schoon! Tel. 040-512128 of 04903-6274. x

TV of KTV defect wij komen dir. Rep. aan huis ook 's avonds. Bel 04445-6361. x

T.V.-ANTENNE op 1 kabel, geschikt voor kleuren. 3 jr. gar. Tevens alle rev. en dakrep. v.d. Kerkhof, tel. 712565.

TV of KTV defect wij komen dir. Rep. aan huis ook 's avonds. Bel 04445-6361. x

Een vertrouwd adres voor alle soorten VLOERBEDEKKING en gestoffeerde meubelen is: W. Coppus, rijksgedipl. meubelstoffeerder. Schaesbergerw. 135. Heerlen. tel. 045-716574. x

**Te koop**

**vrijstaande middenstands-woning**

woonk. 8x4 mtr. Amerikaanse keuken. 3 slaapkamers, 2 w.c.'s, grote badkamer. Op korte termijn te aanvaarden. Vraagprijs ƒ 125.000.—. Brunssummerweg 59, Nieuwenhagen.

Gevraagd

**12 DAKDEKKERS** voor Bremen
**4 C.V.-MONTEURS** voor Wiesbaden
**4 DAKDEKKERS** voor Herford
**5 ELECTRICIENS** voor Ubbe Diesse
**4 TIMMERLIEDEN**
**4 SANITAIR-MONTEURS** voor Worms
**2 BAUSCHLOSSER**

Tel. 08895—1908 van 9-14 uur, behalve zondag. x

# Limburgs Dagblad

Maandag 15 oktober 1973




De inleiding van de tweede Haarlemgelijkmaker in het duel tegen MVV. De bal wordt door Vosmaer (rechts) opgevangen. Deze zal inschieten en v.d. Berg zal de terugspringende bal in het net deponeren. Op de foto voorts Leo Kerstges (MVV), verder naar links Bram Braam en Johan Dijkstra, beiden van MVV.

# MVV bereikt zijn doel

door Nino Tomadesso

**HAARLEM – Het doel werd bereikt. Een puntenverdeling. Dát was waar MVV op mikte, vóór de ploeg gistermorgen in de trein stapte, richting Haarlem. Enkele dagen geleden nog liet Leo Canjels zich, vóór hij zich met zijn spelers terugtrok voor de traditionele vrijdagse bespreking, ontvallen: „Eén puntje moesten we in Haarlem kunnen pakken. Dat zou niet slecht zijn . . . .". Het was toen nog een vrome wens. Het werd twee dagen later pure realiteit.**

Een gelijkspel. Het was, deze uitslag, de vrucht van een — in de tweede helft — zich openbarend ánder spel van de MVV-ers. Ander spel. Dat legde MVV op de grasmat, nadat Gerard Hoenen (in de 64e minuut) de plaats van Jo Bonfrère innam. Het was toen, dat de combinaties van de MVV-ers gedurfder en geraffineerder werden uitgevoerd. Het was toen ook, dat er eindelijk eens gegrepen werd naar de dieptepass, een wapen dat gedurende de eerste periode angstvallig in de MVV-ransel verscholen bleef. MVV kreeg méér lef, méér brutaliteit. De Haarlemse druk werd losser, hoewel tot de allerlaatste minuut latent aanwezig. En als de greep der Hughesboys (weer) vaster werd, als de Haarlemmers in het middenveld de tegenstanders (weer) wegtikten; dan groeven de MVV-ers zich in, dan bleven zij met imponerend élan de vijandelijke aanvallen ontregelen. Het lukte niet altijd, er was zélfs een forse brok fortuin voor nodig om MVV dat ene, zo vurig verlangde puntje, te laten behouden....

**Tevredenheid bij alles wat Maastricht was in Haarlem. Tevredenheid over het resultaat, toegegeven. Maar zeker niet over het niveau, waarop MVV (nog) steeds het edele voetbalspel bedrijft. De weg-terug is lang, de route naar betere tijden is weliswaar ingeslagen maar het team van Canjels mist nog zelfvertrouwen.**

De mannen van Willy Brokamp (bijzonder actief, maar vooral van Marijt geen centimetertje ruimte krijgend, maar niettemin nog verwijderd van de vorm waarin Willy zijn beste wedstrijden speelt) zijn nog niet resoluut genoeg (vooral in de defensie) en zij komen bovendien nog maatgevoel tekort. Teveel voorzetten, te veel passes werden óf door de Haarlemmers onderschept óf kwamen in een soort niemandsland terecht.

Een wedstrijd met twee gezichten. In de eerste periode dicteerde Haarlem in alle opzichten en op alle fronten. De defensie sloot als een bus. Uitverdedigend en vervolgens opbouwend had Haarlem (toch wel vaak door MVV gestoord) weliswaar vele 'stations' nodig maar de spitsen liepen, om het zo maar eens te zeggen, 'rood aan'. De treffers moesten komen. Het eerste doelpunt dan, na amper een half uur. Boszhard nam op rechts de zevende(!) hoekschop. De bal kwam laag in, werd even aangeraakt door Wentink en die 'aai' was ruim voldoende om het ronde ding net dát effect te geven waarop Mathijssen het antwoord schuldig moest blijven. De bal rolde in de linkerhoek: 1—0.

## Ongelijk

**De geleerden voorspelden dat Haarlem nu zou uitlopen. De geleerden kregen ongelijk. Het team van Theo van Duivenbode kwam niet verder dan tien hoekschoppen, wel een forse greep op constant in de verdediging gedrongen MVV-ers. En opeens, twee minuten voor het rustsignaal, maakte Van Duivenbode zijn eerste fout. Hij verkeek zich finaal op een 'snijdende' dieptepass (was het niet de eerste Maastrichtse lange voorzet?) van Pleumeekers naar Bonfrère. Deze zocht wat ruimte en presenteerde de bal vervolgens aan Brokamp. De 'witte', recht voor Lelieveld staande, probeerde een lob. Dat mislukte. Lelieveld sloeg de bal weg, maar niet ver genoeg. Brokamp was er als de kippen bij om het leren ding achter de doellijn te frommelen: 1—1. Een aardig opstekertje voor MVV, vlak voor de weg naar de kleedkamers werd ingeslagen.**

MVV kwam 'anders' terug. Het team had plotseling meer lef. Drie minuten na rust een vloeiende Maastrichtse actie door het Haarlemse linker-verdedigingsblok. Van Duivenbode reageerde te langzaam, te laat. Brokamp gaf Johan Dijkstra de bal op maat. Dijkstra liep twee passen naar rechts, haalde zijn rechterbeen uit en joeg de bal (via de paal) in de linkerhoek: 1—2. MVV leidde. Nauwelijks een minuut later was de voorsprong weer genivelleerd. Tijdens 'spitsuurdrukte' in het strafschopgebied van MVV frunnikte Van de Berg de bal over de doellijn: 2—2.

Wat daarna volgde was een gevecht om het winnende doelpunt. Dat niet viel! Want MVV hield het ene puntje vinnig vast (Leo Kerstges werd door scheidsrechter Berrevoets de gele kaart getoond. Ten onrechte, want Kerstges ging samen met Wentink na een correcte sliding tegen de grasmat). De compagnons van Canjels brachten het gelijke spel in veiligheid, omdat geen Vosmaer, geen Wetzel en geen Boszhard in staat bleken aan de hand van koude berekening, van listig overleg, de tegenstander toch nog met verlies te confronteren. Zo bereikte MVV het gestelde doel, zo mochten Haarlemmers alleen bij zichzelf de oorzaak van een toch verrassend gelijkspel zoeken.

# PSV thuis naar tien doelpunten

door Wiel Verheesen

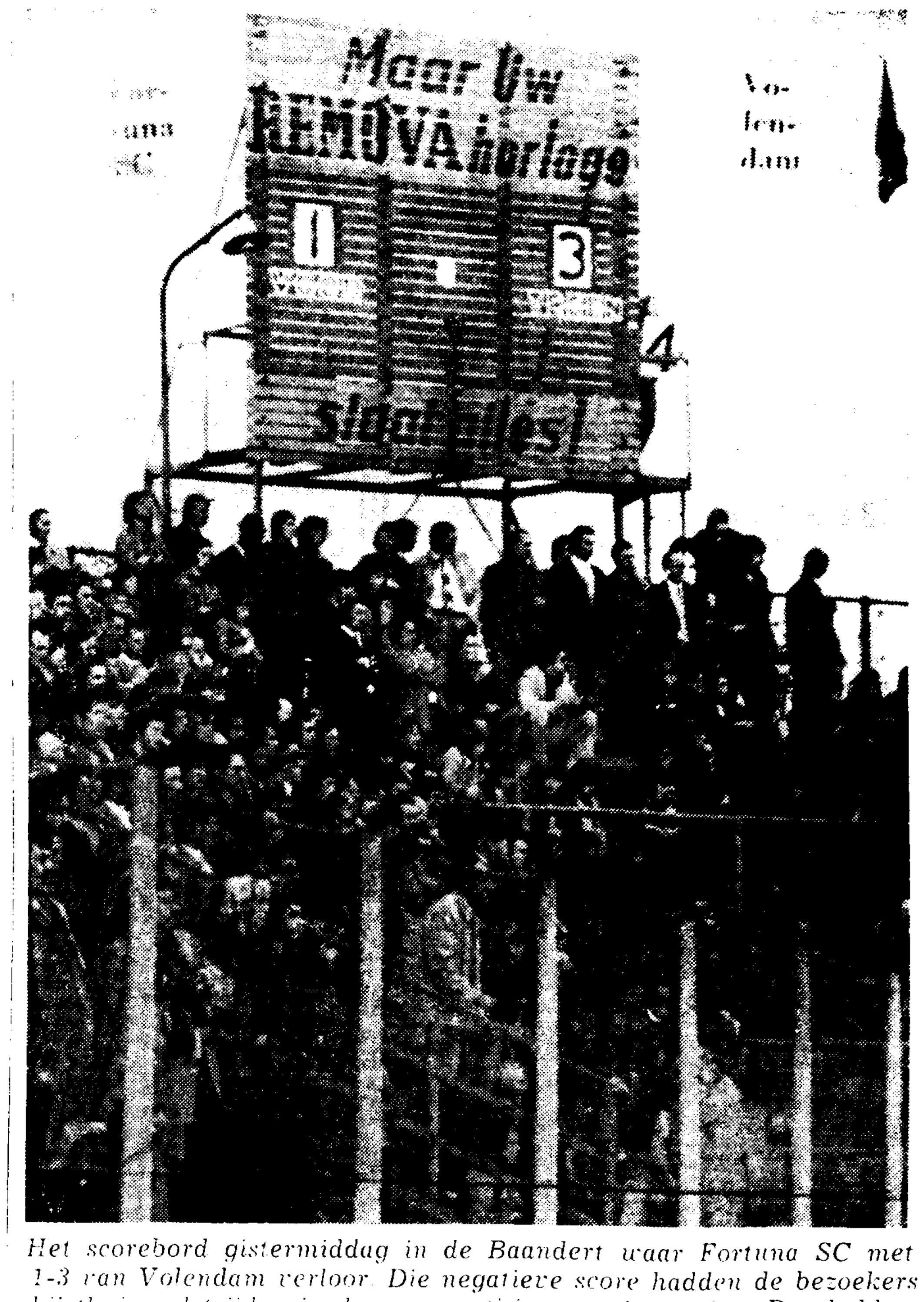
*EINDHOVEN — PSV heeft 18.500 toeschouwers de mooiste voetbalavond sinds jaren bezorgd. Er was niets waaraan het in Eindhoven ontbrak. Flitsende aanvallen, keiharde schoten, hoog tempo, sensatie van de eerste tot de laatste minuut en vooral een doelpuntenmachine die nauwelijks haperingen vertoonde, maakten van PSV een formatie waarvoor slechts één woord gold: ongelooflijk. Go Ahead Eagles werd van die Eindhovense superioriteit het slachtoffer. Tien keer moest keeper Hennie Spijkerman capituleren voor de meest helse kanonnade waaraan hij in zijn sportcarrière was blootgesteld.*

Vier treffers in de eerste achttien minuten van de wedstrijd waren reeds het bewijs dat de honger van PSV nauwelijks te stillen zou zijn. Nooit aflatende aanvallen maakten vervolgens van de Deventer goalie te meest belegerde doelman in het betaalde voetbal. Het „tien, tien tien" van de massa golfde al in die beginfase vanaf de tribunes en vijf minuten vóór het einde van de „slag" kreeg het legioen inderdaad datgene waarop het één uur eerder had gehoopt. Willy van der Kuylen benutte een strafschop en bracht daarmee de dubbele cijfers op het scorebord. De slachting was compleet. PSV had niets heel gelaten van Go Ahead Eagles. 10-0.

Voor verslag van deze sensationele ontmoeting, zie Sport 2.



De arme Go Ahead Eagles doelman Spijkerman ligt voor de zoveelste maal verslagen op de grasmat, terwijl de bal door een PSV-er in het net is geschoten. Hij zou tienmaal de trieste gang naar de touwen moeten maken in Eindhoven. 10—0. Een triest record voor Go Ahead Eagles, een voortzetting van de glorieuze PSV „thuis" resultaten.





Het scorebord gistermiddag in de Baandert waar Fortuna SC met 1-3 van Volendam verloor. Die negatieve score hadden de bezoekers bij thuiswedstrijden in deze competitie nog niet gezien. Dus hebben wij er maar een foto van geschoten. De jongen, die de stand moet aangeven zag het trouwens helemaal niet meer zitten want het bordje voor het vierde Volendamse doelpunt houdt hij al gereed . . . .

# STEWART STOPT

LONDEN — Drievoudig wereldkampioen Jackie Stewart heeft gisteren aangekondigd, dat hij zich uit de autosport zal terugtrekken. De 34-jarige Schot, die zijn loopbaan in 1960 begon, behaalde de hoogste titel in 1969, 1971 en 1973. De eerste maal met een Matra-Ford, daarna twee keer met een Tyrell-Ford.

De „Vliegende Schot" kan er niet op bogen de man te zijn, die het meest als wereldkampioen der coureurs is gehuldigd. Die eer komt toe aan de legendarische Argentijn Juan Manuel Fangio, die de titel vijf maal opeiste. Wel is Stewart, sedert hij eind juli de dramatisch verlopen Grote Prijs van Nederland op zijn naam bracht, de man, die de meeste Grand Prix-zeges heeft geboekt. Hij bracht zijn „totaal" toen op 26. Wijlen Jim Clark had het tot 25 overwinningen gebracht.

Stewart heeft gisteren ook gezegd dat hij zijn beslissing al in het voorjaar had genomen. „Ik nam het besluit op 5 april", liet hij weten, „maar kon het uiteraard niet eerder bekend maken. Ik ben blij dat ik me heb teruggetrokken.



## Eredivisie

| | |
|---|---|
| PSV-Go Ahead Eagles | 10—0 |
| FC Utrecht-Ajax | 2—3 |
| Haarlem-MVV | 2—2 |
| AZ'67-De Graafschap | 4—0 |
| Feijenoord-Sparta | 4—0 |
| NAC-Telstar | 1—1 |
| NEC-Roda JC | 4—0 |
| FC Amsterdam-FC Groningen | 2—0 |
| FC Twente-FC Den Haag | 2—0 |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ajax | 9 | 6 | 3 | 0 | 15 | 26- 9 |
| Feijenoord | 9 | 7 | 1 | 1 | 15 | 27-11 |
| FC Amsterd. | 9 | 5 | 3 | 1 | 13 | 15-10 |
| PSV | 9 | 5 | 2 | 2 | 12 | 32- 9 |
| FC Twente | 9 | 4 | 4 | 1 | 12 | 14- 6 |
| FC Utrecht | 9 | 5 | 0 | 4 | 10 | 14-18 |
| AZ'67 | 9 | 2 | 5 | 2 | 9 | 11-10 |
| FC Den Haag | 9 | 4 | 1 | 4 | 9 | 6- 9 |
| Go Ahead E. | 9 | 4 | 1 | 4 | 9 | 15-19 |
| Telstar | 9 | 1 | 6 | 2 | 8 | 11-13 |
| Sparta | 9 | 2 | 4 | 3 | 8 | 8-14 |
| Haarlem | 9 | 3 | 2 | 4 | 8 | 12-18 |
| MVV | 9 | 2 | 3 | 4 | 7 | 11-18 |
| NEC | 9 | 2 | 2 | 5 | 6 | 9-10 |
| Roda JC | 9 | 1 | 4 | 4 | 6 | 8-14 |
| De Graafschap | 9 | 1 | 4 | 4 | 6 | 11-22 |
| NAC | 9 | 1 | 3 | 5 | 5 | 13-21 |
| FC Groningen | 9 | 1 | 2 | 6 | 4 | 9-21 |

**PROGRAMMA**
Ajax-PSV (zat.)
MVV-FC Utrecht
De Graafschap-Haarlem
Sparta-AZ'67
Telstar Feijenoord
FC Den Haag-NAC
Roda JC-FC Twente
FC Groningen-NEC
Go Ahead E.-FC Amsterdam



AMSTERDAM, zondag

Cruyff wikt en Cruyff beschikt. Zijn bazen in Barcelona en Den Haag dansen naar zijn pijpen. We waren hem niet kwijt, toen hij naar Spanje vertrok. Want het Nederlands elftal, nog steeds in aanbouw, is zonder hem een hol klinkend vat of de omlijsting van een gat, waar een tegenstander van enige allure gemakkelijk doorheen schiet. De KNVB die zich in 1974 zo graag als een van de machtigste voetbalbonden van de wereld aan het universele publiek wil voorstellen door middel van een schitterend Oranje-team, kan Cruyff niet missen. De Bond moet hem adoreren en terwille zijn, op kousevoeten om hem heen gaan en voorzichtig wezen met al zijn verwanten en nastaanden. De Koning moet worden ontzien, de natjes en de droogjes moeten hem precies op tijd worden aangereikt en hij zal hoffelijk geraadpleegd moeten worden omtrent alle details die bij de uitoefening van zijn macht mogelijk van belang zijn. Laten al degenen die zich aan Cruyff ergeren, die heel de poespas om hem heen met weerzin aanzien en die ieder krantestuk over deze Gebenedijde teveel vinden, wél bedenken dat hij op het ogenblik de machtigste man is van het Nederlandse voetbal. Ook al speelt hij straks voor de FC Barcelona.

•

Buiten kijf is, dat Cruyff Ajax gemáákt heeft. Cruyff heeft ook Michels gemaakt. Hij heeft zelfs Jaap van Praag gemaakt. Ajax zonder Cruyff zou het wereldniveau van het vorig seizoen nooit hebben gehaald. Rinus Michels, van huis uit een uiterst intelligente binnenvetter met een feilloos evaluerend instinct voor voetbaltalent en voor alles wat het behoeft, zou ondanks die eigenschap nooit zijn doorgestoten tot waar hij nu is. Hij is nu bij de FC Barcelona, dat hij in twee jaar — zonder Cruyff — heeft klaargemaakt voor de degradatie en dat — zonder Cruyff — tot niet meer bij machte is dan tot het soort voetbal, dat Ajax twintig jaar geleden speelde. Grof gezegd, heeft het hoofd van Rinus bij Barcelona geruime tijd op het hakblok gelegen. Hij heeft het vege lijf kunnen redden met de tovenformule: Cruyff. En hij heeft hem gekregen ook. Cruyff is niet slechts de redder van Michels, maar ook van de FC Barcelona, ook van de hoogmogende heer president die daar regeert en van de gehele Catalaanse gemeenschap die haar ziel en zaligheid aan die FC heeft verkocht. Jaap van Praag op zijn beurt heeft mooie Spaanse contacten en heeft Barcelona de reddende engel geleverd. Maar hij heeft meer mooie contacten. Hij heeft met Ajax, exclusief Cruyff, goede sier gemaakt in de gehele wereld. Ik ben benieuwd, hoe dat met de eloquente en charmante Jaap verder gaat, nu Johan er niet meer is. Jaap was Jaap dankzij Johan. En niet dankzij Rinus want ook Rinus was Rinus dankzij Johan.

•

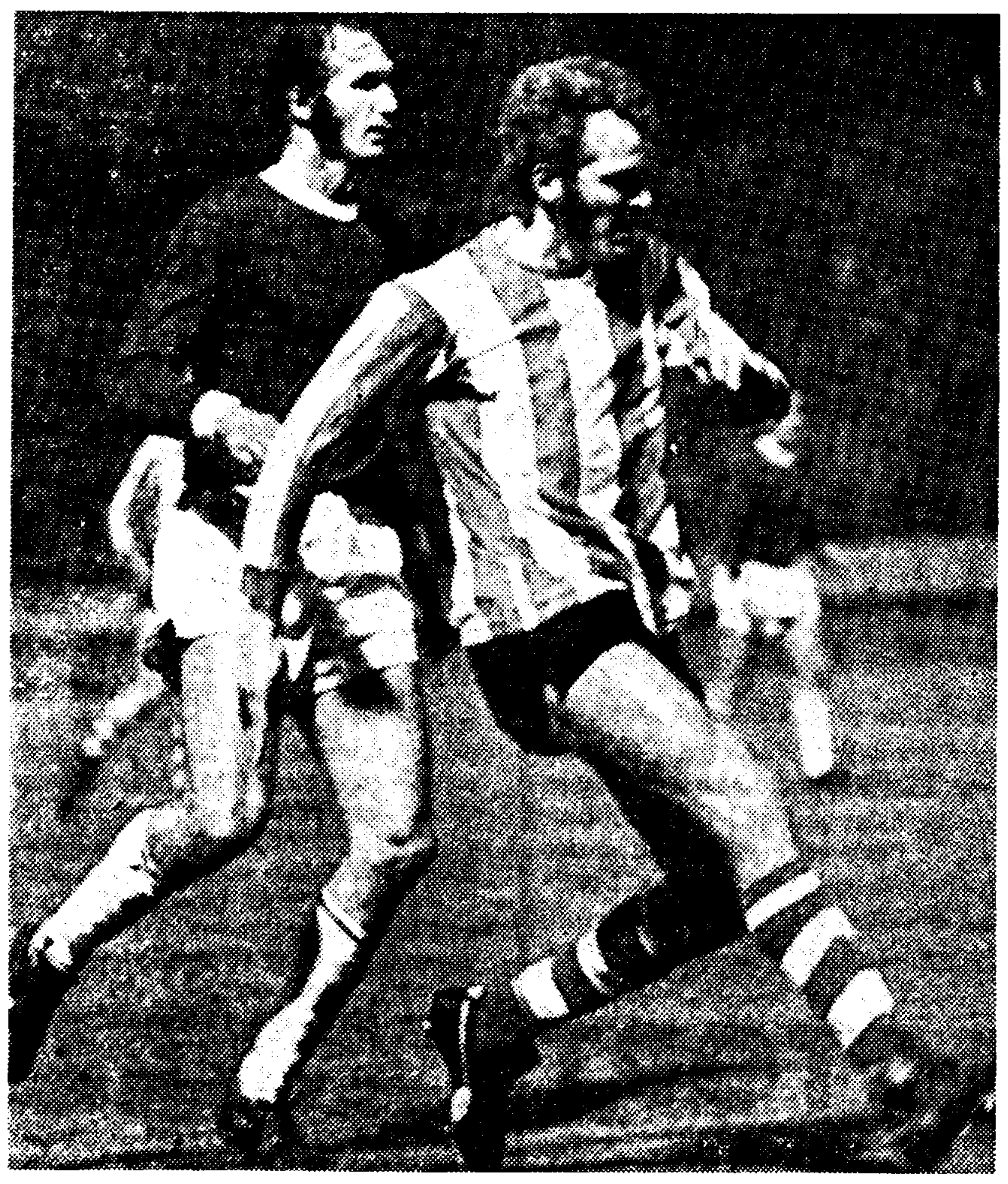
Wat is nu het geval? Het hoofd van Rinus bij Barcelona dreigt opnieuw op het hakblok te komen, als Johan niet onmiddellijk zijn reddende benen in het gebroddel van Barcelona steekt. Maar strikt genomen kan Johan dat niet, omdat hij tot 1 december officieel niet mag spelen. Order van de KNVB. Maar wat is de KNVB voor Johan helemaal? Hij heeft hem al zo vaak naar zijn hand gezet. Hij heeft er voor gezorgd dat Cor van der Hart 'tweede bondscoach' werd, geen gelukkige maatregel natuurlijk, maar Cruyff kon niet weten dat Pietje Keizer en Wim van Hanegem die oude Fadrhonc niet wilden laten vallen. De KNVB heeft het tóch maar geslikt. Cruyff heeft de bond en in het bijzonder het Nederlands elftal ook zijn schoonvader Cor Coster geleverd, als een soort onbezoldigd raadsheer die zich speciaal belast met de verwerving van de niet onaanzienlijke extra-premie (65 mille de man) voor het bereiken van 'München'. De schoonvader heeft zich aardig naast het sectiebestuur Betaald Voetbal genesteld. Nog even — en Cor Coster zit erin, met grote volmachten over het Nederlands elftal en in goede samenwerking met Jack van Zanten, die bezig is zichzelf tot een supercoach omhoog te werken. Zit Coster eenmaal in het sectiebestuur op een sterke stoel, hand in hand met Van Zanten, dan lacht Johan Cruyff te Barcelona in zijn vuistje. Dan immers is de gehele macht over het Nederlands voetbal in handen van één familie: Cruyff-Coster.

•

Ik wilde maar zeggen: als Cruyff aan de KNVB vraagt om op korte termijn voor Barcelona in het veld te mogen komen, dan kan de bond geen 'nee' zeggen. Anders komt Oranje in gevaar. Want zonder Cruyff is Oranje een gat met een lijstje om. Ook schoonvader Coster kan geen 'nee' tegen Johan dulden, na al het 'ja' dat hij gekregen heeft. Heeft de bond ook 'ja' gezegd tegen Cruyffs laatste verzoek, dan is Johans heerschappij over het Nederlands voetbal zo gevestigd, dat ze hem net zo goed sectievoorzitter kunnen maken. Redder van Michels, de FC Barcelona en het Nederlands elftal, wordt hij misschien ook 'bondsredder'. — el salvador!

## *Rijvers en PSV dachten al aan Ajax-confrontatie*

# Eagles gingen door de hel



Willy v.d. Kerkhof opent hier de score voor PSV tegen de Eagles uit Deventer.

door Wiel Verheesen

**EINDHOVEN – Jan Notermans heeft in zijn voetbalcarrière voor hete vuren gestaan. Eén van de zwaarste klappen die hij moest incasseren werd zaterdagavond uitgedeeld in Eindhoven. De „killer" daar heette PSV. Met tien–nul glorieerde de formatie van Kees Rijvers over de vleugellamme adelaars van Notermans uit Deventer.**

Vier doelpunten van kanonnier Willy van der Kuylen, twee treffers van Harry Lubse, vier goals van het broederpaar René en Willy v.d. Kerkhof. Ziedaar het resultaat van anderhalf uur tempo- en schotvaardig voetbal. „Er was geen houden aan", zei Jan Notermans na afloop van de wedstrijd, die het PSV-legioen nooit zal vergeten. „Wij zijn hier door de hel gegaan. Het heeft weinig zin om over de taktiek te praten. PSV daverde vanaf het begin over ons heen. Dat keeper Spijkerman misschien twee of drie treffers had kunnen voorkomen, neem ik hem niet eens kwalijk. In zo'n nooit aflatende stormloop sta je als doelverdediger op een gegeven moment machteloos. Mijn voornaamste zorg is thans alleen maar om de ploeg weer over deze mentale opdoffer te tillen, want de competitie gaat verder."

### Enorme klap

**Notermans zei niets te veel. 'Zijn' Eagles moeten de klap van PSV verwerken. Zij verdienden zaterdag in ieder geval de waardering van de kijkers voor hun sportieve houding, maar ook voor hun pogingen om tenminste de eer te redden.**

Kees Rijvers was al vroeg met zijn gedachten bij de confrontatie met Ajax, zaterdagavond in het Olympisch stadion. „Als wij daar ook ons doel van doorboring kunnen behoeden ben ik uiterst tevreden", vertelde hij.

**PSV - GO AHEAD EAGLES 10—0. Rust 6—0. 10e min. W. v.d. Kerkhof 1—0, 15e min. Lubse 2—0, 17e min. René v.d. Kerkhof 3—0, 18e min. v.d. Kuylen (via been van Go Ahead-verdediger) 4—0, 25e min. Van der Kuylen 5—0, 27e min. Lubse 6—0, 49e min. v.d. Kuylen 7—0, 67e min. R. v.d. Kerkhof 8—0, 70e min. W. v.d. Kerkhof 9—0, 85e min. v.d. Kuylen (penalty) 10—0. Toeschouwers 18.500. Scheidsrechter: Beck.**

**PSV: Van Beveren, Krijgh, Nordqvist, Van Kraay, Deykers, W. v.d. Kerkhof, Strik, v.d. Kuylen, R. v.d. Kerkhof, Lubse, Edström.**

**GO AHEAD EAGLES: Spijkerman, Kolkman, Overweg, Veenstra, Warnas, Arntz, Geestman, v.d. Ley (Bakker), De Winkel, Groenendijk, Van Marwijk.**



## *Gele kaart voor Spartaan Venneker*

# Maasstadderby zonder sfeer

*ROTTERDAM — Pas halverwege in de tweede helft, toen Feyenoord een strafschop mocht nemen, omdat Spartaan Ter Horst de doorgebroken Ressel onderuit haalde, kwam er iets van een derby-sfeer in het Rotterdamse stadion. De hypernerveuze Doesburg kwam driftig op scheidsrechter Boosten af, maar de Limburgse arbiter was onverbiddelijk. Hij kon ook moeilijk anders, want de manier waarop Ter Horst de snelle Ressel neerlegde was een schoolvoorbeeld van een strafschop, die door Schneider keihard laag in de linkerhoek werd geschoten.*

Feyenoord kwam daardoor op 3-0 en dat was een juiste afspiegeling van de krachtsverhoudingen. Sparta werd al in de 3e minuut 'neergehaald' door 'n fraai doelpunt van Ressel na een uitstekende combinatie tussen De Jong en Wery. Feyenoord met Van Hanegem als laatste man - hij deed dat zeer bekwaam - was veel te sterk voor stadgenoot Sparta, dat in de beginfase veelvuldig naar de buitenspelval moest grijpen. Na een goed begin zakte Feyenoord weg, maar toen Visser de bal langs de uitgelopen Doesburg in eigen doel kopte, kwam Feyenoord weer los 2-0.

Na de hervatting wilde Feyenoord wel doorgaan. De druk op het doel van Doesburg werd steeds groter en in de 59e minuut moest Boosten Venneker de gele kaart tonen, toen de Sparta-verdediger Ressel voor de derde maal ten val bracht. Sparta werd steeds verder teruggedrukt en het wachten was alleen op meerdere doelpunten van Feyenoord.

**Het eerste van de twee die in de 2e helft vielen kwam tot stand uit de strafschop van Schneider en het tweede was een juweel van Boskamp, die na zijn schorsing van drie wedstrijden, weer van de partij was. Toeschouwers 41.700; scheidsrechter Boosten.**



Scheidsrechter Theo Boosten temidden van het Spartagewoel rond het toekennen van een strafschop aan Feyenoord, wegens het neerhalen van Ressel door Ter Horst.

### FC TWENTE WAS WEINIG IMPONEREND

ENSCHEDE — De opzet van FC Den Haag om in Enschede een punt te bemachtigen heeft lange tijd kans van slagen gehad. Trainer Teunissen had zijn manschappen opdracht gegeven het spel van FC Twente reeds op het middenveld te ontregelen. Dat lukte voortreffelijk tegen de ditmaal weinig imponerende Enschedese ploeg, waarin eigenlijk alleen maar Drost, Notten en Thijssen hun normale vorm demonstreerden.

Pas vijf minuten voor rust maakte Thie zijn enige fout door een schot van Oranen niet klemvast te stoppen. Middenvelder Thijssen profiteerde meteen. Vlak na de hervatting kwam FC Twente helemaal op winst toen Achterberg een uiterst gave pass van Thijssen de juiste afronding meegaf. (Toeschouwers 10.500; scheidsrechter Vervoort.)

## Zwak spel in Ol. Stadion

**AMSTERDAM — Cor van der Hart zal weinig vreugde beleefd hebben aan zijn bezoek aan het Olympisch Stadion. Hij kwam voor Jong Oranje. De enige die bij vlagen nog eens tot aanvaardbaar spel kwam in dit duel tussen de FC Amsterdam en FC Groningen was Jaap Bos van FC Groningen.**

FC Amsterdam won tenslotte met 2—0 en dat baarde geen opzien.

Slechts even was de strijd aantrekkelijk. Dat was in het laatste kwartier voor rust. De Amsterdamploeg verhoogde toen het tempo. Eerst zag Jansen een schitterende kopbal door Nordström gestopt, maar twee minuten later had de aanvalsspits wel succes. Een pass van Bucker pikte hij op en met een schitterend laag schot van buiten het strafschopgebied opende hij de score 1—0.

De tweede helft was zo mogelijk nog zwakker. Groningen werd zo nu en dan wat geprikkeld en dat kwam Cornelis op een gele kaart te staan. Twee minuten voor het eindsignaal bepaalde Meyer de eindstand op 2—0. Toeschouwers 7500. Scheidsrechter Derks.

## AZ '67 WANDELT OVER DE GRAAFSCHAP HEEN

**ALKMAAR — Een oppermachtig AZ '67 heeft De Graafschap met genade behandeld. „Slechts" 4—0 werd het in Alkmaar. Als AZ '67 met iets meer precisie de talloze kansen had afgewerkt zou de eindstand ongetwijfeld hoger zijn uitgevallen.**

De Graafschap, dat vorige week tegen Feyenoord nog zo gestunt had, kwam daar ditmaal helemaal niet aan toe. A Z '67 begon zeer sterk. Nijgaard maakte na 19 minuten geen fout 1—0 maar miste vijf minuten later een strafschop.

Na de pauze was AZ '67 vooral door het briljante spel van uitblinker Joop Wildbret niet meer te stuiten. Wildbret dartelde in de vijfde minuut weer eens door De Graafschapdefensie maar kon alleen worden tegengehouden door een overtreding. Kist nam de vrije trap. Doelman Van Oosterhout slaagde er niet in de harde schuiver klemvast te krijgen en Vredenburg was er razendsnel bij om AZ '67 op 2—0 te zetten. De Graafschap had nu helemaal niets meer te vertellen en via Nygaard en Frank voetbalde AZ '67 rustig naar een geenszins geflatteerde 4—0 overwinning. (9000 toeschouwers, scheidsrechter Pijper).



Haan wordt neergehaald door Adriaans, terwijl hij op het punt staat de bal in het FC Utrecht-doel te deponeren. Van Huissteden (FC Utrecht) geheel rechts kijkt toe. De toegekende strafschop zou het derde en winnende Ajax-doelpunt betekenen.

## *FC Utrecht gaf goed en fel tegenspel*

# Penalty redt Ajax

**UTRECHT — Het woord 'schlemielig' — enige tijd terug een veel gehoorde uitdrukking bij ongelukkig verloren wedstrijden — kwam na het duel tussen FC Utrecht en Ajax (2—3) weer om de hoek kijken. De blonde Utrechtse trainer Jacobs was de man, die er geen andere woorden voor kon vinden. „De voorbereiding was goed geweest. Je hebt een gelijkspel bijna bereikt en dan gebeurt er zoiets. Wat kan ik er dan nog aan toevoegen", aldus Jacobs.**

Inderdaad wees niets er op dat de stand 2—2 in de slotfase nog wijzigingen zou ondergaan. Negen minuten voor tijd vormde echter een slapjes uit de hand gerolde bal van de nerveuze doelman Suvee de inleiding voor een strafschop en daarmee het winnende doelpunt voor de landskampioenen. Want Suvee had de zich in de buurt opgestelde Arnold Mühren (pas tien minuten voor het begin verkozen boven de nog niet geheel herstelde broer Gerrie) over het hoofd gezien. De bal kwam vervolgens hij Haan terecht en aanvoerder Adriaanse wist niets anders te bedenken dan de Ajaxied ruw te omarmen, hetgeen scheidsrechter Van Der Kroft resoluut met een penalty bestrafte. Rep kende geen pardon met Suvee, die van spijt en woede tegen de paal trapte (2—3).

Jacobs later moedeloos: „We zijn nu in het grote voetballeerboek op pagina driehonderd aangeland. En nu blijkt, dat ik de eerste bladzijde nog een keer moet behandelen".

### Middelmatig

**Ajax mocht zich gelukkig prijzen met deze ontwikkeling. De Amsterdammers, die een week terug tegen Haarlem duidelijk tekenen van herstel hadden getoond, vielen weer terug tot een moeizaam zwoegend elftal. In de tweede helft was Ajax zelfs zeer middelmatig.**

Inspirator Jan Mulder speelde ditmaal 66 minuten mee en liet zich toen door Van Dord vervangen. Alleen het doelpunt, dat Arnold Mühren reeds in de zesde minuut maakte, deed aan het Ajax-van-vroeger denken. De frêle Volendammer rondde een snelle actie over de schakels Keizer en Mulder goed af (0—1). Maar FC Utrecht had het antwoord klaar. Van Veen profiteerde acht minuten later van een misverstand tussen Krol en Blankenburg(1—1). Direct daarop hielp Suurbier (zwaar verkouden en in de tweede helft vervangen door Schilcher) Ajax weer aan een voorsprong (1—2). Na enkele gevaarlijke momenten voor het doel van Stuy tekende Van Veen negen minuten voor rust opnieuw voor de gelijkmaker, nadat de Amsterdamse doelman had misgetast (2—2). En daarmee bleken de enerverende momenten op te zijn. De wedstrijd sleepte zich na rust voort en alleen de strafschop bracht de gemoederen nog in beweging: 2—3.

(Toeschouwers: 21000, scheidsrechter: V. d. Kroft).

### Voetbal in buitenland

**Engeland**

Birmingham-Wolverh. Wan. 2-1
Burnley-Queens Park Rangers 2-1
Chelsea-Ipswich Town 2-3
Everton-West Ham United 1-0
Manch. United-Derby County 0-1
Newcastle United-Manch. City 1-0
Norwich City-Coventry City 0-0
Southampton-Liverpool 1-0
Stoke City-Sheffield United 1-2
Tottenham Hotspur-Arsenal 2-0
Leicester City-Leeds United 2-2

Stand aan de top: 1. Leeds 19 pt; 2. Burnley 17 pt; 3. Derby C. 15 pt; Coventry 15 pt.

**België**

Berchem-Anderlecht 1-1
St. Truiden-Antwerpen 1-1
Beveren Waas-Standard Luik 2-1
Lierse-Club Brugge 1-0
Luik-Beerschot 4-2
Molenbeek-Waregem 2-2
Cerkel Brugge-Mechelen 2-2
Beringen-Diest 1-0

Stand op kop: 1. RWD Molenbeek 10 pt; 2-5 Standard Luik, Mechelen, Anderlecht, Beveren Waas 9 pt.

**Italië**

Bologna-Lanerossi 4-1
Foggia-Cagliari 1-1
Genua-Fiorentina 0-1
Lazio-Sampdoria 1-0
AC Milan-Cesena 1-0
Napoli-Juventus 2-0
Torino-Roma 1-1
Verona-Internazionale 1-1

Stand op kop: Fiorentina en Lazio 4 pt; Napoli, Torino en Internazionale 3 pt.



*Gerd Muller scoorde twee doelpunten voor West Duitsland tegen Frankrijk. Hier is zijn zweefduik, waarmee hij de openingstreffer realiseerde. Achter hem rechts de Franse uitblinker Tresor.*

# Moeizame Duitse zege op Fransen

**GELSENKIRCHEN — West-Duitsland heeft de vriendschappelijke interlandwedstrijd tegen Frankrijk gewonnen met 2—1. (rust (0—0). Ruim 70.000 toeschouwers zagen een verrassend goed spelende Franse ploeg, die duidelijk het stempel van hun coach Stefan Kovacs droeg.**

Het voetbal werd gekenmerkt door de grote speelsheid. Vrije verdediger en uitblinker bij de Fransen, Tresor, organiseerde zijn ploeg taktisch zo knap, dat de rust zelfs met 0—0 inging. Daarna begon de Westduitse ploeg iets meer overtuiging in zijn spel te leggen. Uiteindelijk was het zoals zo vaak, toch weer Gerd Müller die in de 55e minuut voor de beslissing zorgde. Een prachtige combinatie tussen Cullman en Höness op links rondde hij met het hoofd af. Drie minuten later benutte hij een strafschop nadat hij door zijn bewaker Adams was gevloerd binnen de beruchte lijnen. Tresor kreeg daarna in de 82e minuut nog zijn beloning voor de uitstekende wedstrijd met een doelpunt van 25 meter afstand gescoord (2—1).

## NAC inzet leverde draw op

**BREDA — NAC - Telstar was een strijd tussen twee gelijkwaardige ploegen. De Velsenaren hadden technisch duidelijk meer in hun mars, maar dat compenseerde NAC met een geweldige inzet.**

De defensies overheersten in deze wedstrijd. Een wat lauwe eerste helft sloot Telstar af met een voorsprong door een treffer van uitblinker Stout 0—1. Een massaal offensief van NAC leverde al in de eerste minuut na de hervatting de gelijkmaker op door Bouwmeester, die in een ogenschijnlijk ongevaarlijke situatie ineens uithaalde 1—1.

## Gebrek aan concentratie en twee blunders fataal

# Roda JC sloeg waarschuwing in de wind



● Jef Blatter (rechts) tracht hier Hoevenberg af te schermen. Links NEC's opgerukte rechtervleugelverdediger Visser.

**door Harry Muré**

**NIJMEGEN – Roda JC heeft een gebrek aan concentratie en optimale inzet, het gemis aan vernuft in de voorhoede en twee blunders in de verdediging duur moeten betalen. De nederlaag was niet alleen verdiend, de cijfers 4–0 waren – het totaalbeeld beziende – niet eens overdreven.**

**NEC-Roda JC 4-0.** Scoreverloop: 18de min. Van Deinsen 1-0. 46ste min. Kamps 2-0. 74ste min. Frandsen 3-0, 85ste min. Jo Peters 4-0. Scheidsrechter: Van Gastel. Toeschouwers: 4.000.

**NEC:** Sobczak. Visser. Kornelis. Eggenkamp. Mellaard. Jan Peters. Kamps. Jo Peters. Frandsen. Van Deinsen. Hoevenberg.

**Roda JC:** Damen. Broeks. De Wit. Dijkstra. Blatter. Advocaat. Offermans. Meuser. Van Leeuwen. Körver. Langenhuizen (67ste min. Bish)

Daarom concludeerde trainer Henny Hollink na afloop terecht, zonder zich daarbij op omwegen te begeven: „Een normale zaak dat je in de eredivisie wel eens een plak slaag krijgt. Maar dat had niet op deze manier mogen gebeuren. Triest, we hebben de eerste twee goals op simpele manier weggegeven."

Op „simpele" wijze, ofschoon er natuurlijk ook nog wat anders achter zat kon NEC zijn competitieproduktie van vijf doelpunten in één slag praktisch verdubbelen. De Nijmegenaren speelden voor het eerst met drie spitsen (Frandsen, Van Deinsen en Hoevenberg). Daarnaast sorteerde de schrobbering door trainer Meg de Jongh die vorige week méér agressiviteit van zijn aanvallers had geëist, zoveel effect dat Roda JC plotseling een „ander" NEC tegenover zich kreeg. Het beste voorbeeld van die metamorfose was Jan Frandsen. Hij was overal en had een groot aandeel in de afstraffing van Roda JC.

### Geen reactie

**De Kerkradenaren begonnen zoals tegen FC Amsterdam: de spitsen afschermend en zelfverzekerd zoekend naar mogelijkheden. Zoals later zou blijken té zelfverzekerd. Roda JC kreeg geen mogelijkheden en beging daarbij de fout te ontkennen dat NEC wél gevaarlijk was. Een schot van Jan Frandsen tegen de paal (doelman Damen was al verslagen) bracht bij Roda JC namelijk geen enkele reactie teweeg. Het zal zo'n vaart niet lopen, dacht Roda JC. De waarschuwing werd in de wind geslagen, de ploeg zag het gevaar niet en nam daarom geen maatregelen.**

In de 18de minuut hakte NEC door. Van Deinsen knalde tegen het lichaam van Damen en schoot in tweede instantie raak: 1-0. Roda JC had zich volledig laten verrassen. In de eerste minuut na de rust Roda JC's tweede blunder, waardoor de nederlaag meteen onafwendbaar werd. Van Deinsen, vanaf de aftrap opgerukt, zag een gapend gat in de Kerkraadse dijk, waar de Roda JC'ers amper hun plaats hadden opgezocht. Natuurlijk priemde hij de bal in dat gat en natuurlijk stond Piet Kamps klaar om de verbouwereerde en te laat reagerende Willy Damen te verslaan: 2-0.

**Het was gebeurd met Roda JC. De drang om nog iets te forceren leek even gestalte te krijgen toen Langenhuizen een slalom afrondde met een tikje naar Van Leeuwen. Die maakte echter, dicht bij doelman Eddy Sobczak, het werk niet af. Roda JC kreeg NEC niet in zijn macht, kreeg geen enkele uitgespeelde kans meer. Het tegenoffensief verwaterde en na een half uur was het laatste restje overtuiging verdwenen. Jan Frandsen (kopbal) en Jo Peters (schot uit voorzet Frandsen) stilden tenslotte de doelpuntenhonger van Meg de Jongh.**



**Zó presenteerde Roda JC zich gistermorgen voor het vertrek naar Nijmegen in nieuwe, uniforme dress, grijze pantalon en zwarte blazer. Opgewekte gezichten vóór de bustocht naar NEC....**

## Henny Hollink:

# "Roda JC te lief"

**NIJMEGEN — „Praten" met de spelers is het eerste wat trainer Henny Hollink begin deze week gaat doen, na de zware 4-0 nederlaag in Nijmegen: „We gaan de zaak eerst eens verstandig en nuchter analyseren, vooral in het mentale vlak." Om aan de hand daarvan de ploeg weer „rijp" te maken voor de thuiswedstrijd tegen FC Twente.**

Henny Hollink vond dat Roda JC te lief was geweest: „De basis moet optimale inzet zijn. Die heeft voor de rust ontbroken. Wij gingen pas vechten op een moment dat we de wedstrijd al hadden verloren. Wij hebben in de eerste helft teveel prijsgegeven."

Trainer Meg de Jongh van NEC vond dat „er bij Roda JC misschien sprake is van een vormcrisis". En verder: „Ik heb Roda JC in de eerste divisie wel beter zien voetballen. Ook wij hebben betere wedstrijden gespeeld dan vandaag. Maar de doelpunten zijn gemaakt. Dat werd tijd."

# Eddy Sobczak: „Sfeer niet zoals in Limburg"

**NIJMEGEN — Oud-Limburgiaan Eddy Sobczak, in zijn tweede jaar bij NEC vast onder de Nijmeegse lat, was van mening dat Roda JC geen slechte ploeg is: „Zeker in de eerste helft niet. Wij waren gewaarschuwd. Trainer De Jongh had gezegd: Roda JC is een ploeg die blijft komen. Wij speelden voor de eerste keer met drie spitsen. Misschien dat Roda JC zich daar een beetje op verkeken heeft. Onze eerste twee doelpunten had Roda JC eigenlijk niet mogen toestaan. Maar wat wil je. Wij waren gebrand op de eerste thuiszege, en dat is gelukt."**

De 26-jarige Eddy Sobczak, full-prof bij NEC, was erg blij met de vier doelpunten. „Die hadden we hard nodig. Het publiek hier laat je vallen als een baksteen als het een beetje slecht gaat. En als er geen publiek komt, is het helemaal een naargeestige vertoning in zo'n groot stadion als De Goffert. De sfeer is hier niet zoals in Limburg. Mijn contract loopt dit seizoen af. Ik moet dus zien dat ik met NEC een goede competitie maak."

## Eerste divisie

| | |
|---|---|
| Veendam-FC Dordrecht | 2—0 |
| PEC Zwolle-Vitesse | 1—3 |
| SVV-Heracles | 2—0 |
| FC VVV-SC Cambuur | 1—0 |
| FC Den Bosch-Willem II | 2—0 |
| SC Amersfoort-Excelsior | 0—3 |
| Heerenveen-Fortuna Vl. | 1—0 |
| Wageningen-Eindhoven | 2—0 |
| Volewijckers-Helmond Sport | 0—3 |
| Fortuna SC-Volendam | 1—3 |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Excelsior | 11 | 6 | 4 | 1 | 16 | 18- 9 |
| Vitesse | 11 | 7 | 1 | 3 | 15 | 28-12 |
| Fortuna SC | 11 | 7 | 1 | 3 | 15 | 24-10 |
| Helmond Sp | 11 | 7 | 0 | 4 | 14 | 17-14 |
| Heerenveen | 11 | 5 | 3 | 3 | 13 | 16- 7 |
| SVV | 11 | 5 | 2 | 4 | 12 | 11-13 |
| Volendam | 11 | 4 | 3 | 4 | 11 | 19-12 |
| Heracles | 11 | 5 | 1 | 5 | 11 | 10- 9 |
| VVV | 11 | 4 | 3 | 4 | 11 | 11-14 |
| Dordrecht | 11 | 4 | 3 | 4 | 11 | 15-19 |
| Den Bosch | 11 | 4 | 2 | 5 | 10 | 16-14 |
| Cambuur | 11 | 2 | 6 | 3 | 10 | 8- 9 |
| Veendam | 11 | 4 | 2 | 5 | 10 | 14-18 |
| Eindhoven | 11 | 3 | 4 | 4 | 10 | 11-16 |
| Amersfoort | 11 | 4 | 2 | 5 | 10 | 11-17 |
| Volewijckers | 10 | 3 | 3 | 4 | 9 | 11-18 |
| Wageningen | 11 | 3 | 3 | 5 | 9 | 8-14 |
| Fortuna Vl. | 10 | 2 | 4 | 4 | 8 | 6- 9 |
| PEC Zw. | 11 | 3 | 2 | 6 | 8 | 8-12 |
| Willem II | 11 | 1 | 3 | 7 | 5 | 8-24 |

Fortuna SC periode-kampioen.

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Excelsior | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 3-0 |
| Helmond Sport | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 3-0 |
| FC Den Bosch | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 2-0 |
| SVV | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 2-0 |
| Veendam | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 2-0 |
| Vitesse | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 3-1 |
| Volendam | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 3-1 |
| Wageningen | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 2-0 |
| Heerenveen | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 1-0 |
| FC VVV | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 1-0 |
| SC Cambuur | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0-1 |
| Fortuna Vl. | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0-1 |
| Eindhoven | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0-2 |
| FC Dordrecht | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0-2 |
| Fortuna SC | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 1-3 |
| Heracles | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0-2 |
| PEC Zwolle | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 1-3 |
| Willem II | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0-2 |
| SC Amersfoort | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0-3 |
| Voleijckers | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0-3 |

**Programma**

Vitesse-Veendam
Heracles-PEC Zwolle
SC Cambuur-SVV
Willem II-FC VVV
Excelsior-FC Den Bosch
Volendam-SC Amersfoort
Fortuna (Vl.)-Fortuna SC
Eindhoven-Heerenveen
Helmond Sport-Wageningen
FC Dordrecht-Volewijckers

## „Krijgsraad" bij Volendam wierp vruchten af

# FORTUNA SC POVER

**door Jo Jeurissen**

SITTARD — De ontgoocheling tegen Volendam was compleet. Binnen twintig minuten keek Fortuna SC tegen een 0—3 achterstand aan. De eerste thuisnederlaag tekende zich duidelijk af. Vlak voor het rustsignaal kon Hans Erkens uit een vrije trap de schade beperken tot 1—3 en daar is het bij gebleven.

Cor Brom: „In de eerste helft hebben we Volendam te veel laten voetballen. Bovendien vielen achter onnodig gaten. Na rust liep het beter. Jammer dat we het publiek niet meer hebben kunnen bieden."

**De doortastend spelende Volendammers hadden de dag voor de wedstrijd „krijgsraad" gehouden. Punt van bespreking: de zwakke resultaten bij uitwedstrijden. Pé Mühren hierover: „Een Volendammer voelt zich buiten het dorp niet zo op zijn gemak en daar wilden wij iets aan doen. We hadden 'uit' nog geen enkele wedstrijd gewonnen en slechts één gelijk spel behaald. De trainer heeft daar zaterdag op gehamerd en het succes is niet uitgebleven. Je hebt het gezien. Jantje Karsten, niet-Volendammer, heeft daar geen problemen mee. Die jongen schiet ook graag en veel op doel. Een Volendammer vraagt zich bij een gunstige schietpositie altijd eerst af of het wel een doelpunt kan worden. Jantje heeft daar geen last van."**

De 8000 toeschouwers hebben het gebruikelijke openingsoffensief van Fortuna SC gemist. Al in de zesde minuut dook Jantje Karsten alleen voor het doel van Piet Vogels op. Zijn eerste schot was meteen raak: 0—1. De verdediging van Fortuna SC bleef voor buitenspel staan. Toen scheidsrechter van Gemert niet floot was het al te laat. Nauwelijks vijf minuten later kon Vogels voor de tweede maal de bal uit het net halen.

Een schitterende combinatie tussen Kok en Braam over rechts resulteerde in een voorzet van Braam die Karstens met een lage kopbal succesvol afrondde: 0—2.

**Bijna werd het zelfs nog 0—4 toen een schot van Billy Bond tegen de kruising van paal en lat vloog.**

Vlak vóór rust kon de al snel „Foei, foei" roepende Fortuna SC-aanhang dan toch juichen. Peter Prauser werd even buiten het strafschopgebied gevloerd. Hans Erkens nam de vrije trap en schoot rechtstreeks, over het muurtje, in doel: 1—3.

Na rust waren de ploegen beter tegen elkaar opgewassen. Jantje Benen opereerde in de spits, Peter Prauser deed goed werk op het middenveld en Joop Titaley belastte zich met meer verdedigende taken. De beste kansen waren voor Fortuna SC: Jan Benen hield bij een doorbraak de bal iets te lang bij zich waardoor keeper Visser nog tijdig kon ingrijpen, Hans Erkens schoot een vrije trap in handen van dezelfde doelman en een kopbal van Benen had ook al geen succes.

Cor Brom verving Chris Jansen door Blotenberg en bij de Volendammers zocht Billy Bond (na een sliding met Stevens licht geblesseerd) vroegtijdig de kleedkamers op. Hans Jonk nam zijn plaats in.

### Slotoffensief

**De nederlaag was echter onafwendbaar. De ster van Fortuna SC verbleekte. Zelfs het slotoffensief konden de Volendammers vrij gemakkelijk opvangen. In de laatste minuten werd Karsten nog vervangen door Jan Mühren, maar dat is alleen voor de statistieken van belang. De tweede periode is voor Fortuna SC slecht begonnen, daar waren de teleurgestelde toeschouwers van overtuigd. De eersten vertrokken al in de rust....**

### Scoreverloop

**FORTUNA SC-VOLENDAM 3—1 (3—1)** — 6e min. Jan Karsten 0—1; 11e min. Jan Karsten 0—2; 19e min. Kwakman 0—3; 44e min. Hans Erkens 1—3. Scheidsrechter A. van Gemert. Toeschouwers: 8000.

### Opstellingen

**FORTUNA SC:** Vogels - Stevens, Benen, Ernst, Vrösch, Roemgens, Titaley, Jansen (72e min. Bloenberg), Erkens, Prauser, Bohnen.

**VOLENDAM:** Visser - Veerman, Schilder, Braan, Zwarthoed, Dick Bond, Hoogland, Kwakman, Billy Bond (74e min. Hans Jonk), Karsten (88e min. Jan Mühren).

### Schorsing

Huub Pfennings is twee wedstrijden geschorst. Tot deze straf besloot de tuchtcommissie betaald voetbal na een mondeling onderzoek in Utrecht. Daarmee is de linkervleugelverdediger er nog goed vanaf gekomen. Zoals bekend werd Huub in de ontmoeting tegen Excelsior door scheidsrechter Geurens uit het veld gezonden. Gisteren zag hij vanaf de tribune de eerste thuisnederlaag van zijn club ...

### Paul Driessen

De aan meniscus geopereerde Paul Driessen woonde de wedstrijd op krukken bij. „Voor mij is het seizoen naar de knoppen", stelde hij triest vast. Zijn knie moet nog zeven weken in het gips. Daarna kan pas aan een herstelperiode worden begonnen.



● *Jan Benen (liggend op de grond) ziet een kopbal terecht komen in handen van keeper Vissers. Weer een kans gemist om Fortuna SC op 2—3 te brengen......*

### Foutpasses

**Wat Fortuna SC liet zien was maar povertjes. Veel foutpasses, te trage opbouw van de aanval en het verlies van het middenveld. Wim Vrösch, die de geschorste Hubb Pfennings op links verving, had nauwelijks vat op de aalvlugge en altijd scherp opgestelde Jantje Karsten. De gevolgen konden niet uitblijven. Een eenvoudide doorprikbal van Kees Veerman naar Wim Kwakman in de negentiende minuut was voldoende om de nederlaag van Fortuna SC definitief te bezegelen. Kwakman faalde niet: 0—3. De enige echte kans voor Fortuna SC kreeg Wim Bohnen die, drie meter voor doel, hoog over schoot.**



# FC VVV blijft winnen

**VENLO — FC VVV is aan een flinke opmars bezig. Zeven winstpunten uit de laatste vier wedstrijden zijn daarvan het bewijs. Als de overwinning van gisteren op S.C. Cambuur evenwel als maatstaf van het vertoonde spel in de voorbije weken wordt genomen, dan verliest die successenreeks van de Venlonaren toch meteen enige glans, hoewel de zege toch wel verdiend mocht worden genoemd.**

Het was zeker geen imponerend VVV dat met het kleinst mogelijke verschil (1-0) van de Friese tegenstander won. De treffer van Joop Hendricks — uit een kopbal, na een voorzet van Verbong — kwam zelfs in een periode tot stand toen Cambuur meer positieve dingen liet zien dan de thuisclub. Rob Baan had daarvoor wel een verklaring. Hij miste namelijk vooral de geblesseerde Kramer in de voorhoede, terwijl Smets wegens een schorsing de strijd vanaf de tribune moest volgen. „Wij wisten trouwens bij voorbaat dat Cambuur een lastige ploeg voor ons zou zijn. De Friezen hebben met name een sterke achterhoede", aldus de oefenmeester van FC VVV.

Zijn collega Leo Beenhakker was de eerste om die zienswijze te onderstrepen. „Maar ons probleem ligt in de voorhoede", merkte de Cambuur-trainer op. „Er zijn een paar kansen niet benut. De Blauw had in de eerste helft moeten scoren en verder had invaller Bleyenberg nooit mogen naastkoppen tijdens de laatste fase. Dat was geen sprake van pech, maar gewoon van onkunde". Uit die woorden viel af te leiden dat Leo Beenhakker de zege van FC VVV dus toch ook wel verdiend vond. Bovendien ontkwam Cambuur op een miraculeuze wijze aan een grotere achterstand, toen de loeier van Jan Verbong( na 68 minuten) via de onderkant van de lat weer terug in het veld terugsprong. Er waren vierduizend toeschouwers.

De opstelling van FC VVV:
Schroemgens, Janssen, Vercoulen, Hermans, v.d. Tillaar, Hendricks, Van Tilburg, Pala (Schuurs), De Klerk, Verbong, v.d. Weide.

# FEITEN EERSTE DIVISIE

**Veendam - FC Dordrecht 2—0 (1—0)** — Nanninga 1—0. Zwikker 2—0. Scheidsrechter Geurens. 4000 toeschouwers. Met wat meer precisie en beheersing van de kant van de Groningers had de overwinning gemakkelijk groter kunnen zijn.

**PEC Zwolle - Vitesse 1—3 (1—3)** — Van de Kerkhof 0—1. Vleeming 0—2 (strafschop). Veenendaal 0—3. Heskamp 1—3. Scheidsrechter Hoppenbrouwer. 5000 toeschouwers. Na acht minuten spelen waren de Zwolse illusies al weggespeeld en had Vitesse reeds een 2—0 voorsprong genomen.

**SVV - Heracles 2—0 (2—0)** — Van der Spek 1—0. Groeneweg 2—0. Scheidsrechter Booy. 2500 toeschouwers. SVV had het niet moeilijk de voor rust opgebouwde 2—0 voorsprong te consolideren.

**FC Den Bosch - Willem II 2—0 (1—0)** — Van der Ley 1—0. Graul 2—0 (strafschop). Scheidsrechter Ram. 3000 toeschouwers. Willem II bleef, nadat het een achterstand had opgelopen, steken in negatief en defensief voetbal.

**Amersfoort - Excelsior 0—3 (0—0)** — Roggeveen 0—1. Kwakkernaat 0—2. Van der Berg 0—3. Scheidsrechter Corver. 3000 toeschouwers. Amersfoort moest na het eerste tegendoelpunt wat offensiever gaan spelen, maar dat bood Excelsior zoveel ruimte, dat de ploeg in de laatste minuten nog naar een ruime zege kon uitlopen.

**Heerenveen - Fortuna Vl. 1—0 (1—0)** — Haan 1—0. Scheidsrechter Van Ooyen, 4500 toeschouwers. Fortuna Vl ging pas in het laatste kwartier voetballen. Heerenveen kwam toen in moeilijkheden, maar had het geluk mee omdat de scheidsrechter de Vlaardingers twee strafschoppen onthield.

**Wageningen - Eindhoven 2—0 (0—0)** — Hazelhekke 1—0. Ponsen 2—0. Scheidsrechter Mulder. 1100 toeschouwers. Wageningen kwam in het laatste kwartier aan twee doelpunten. Dat was niet verdiend, omdat Eindhoven voordien stukken gevaarlijker was geweest.

**Volewijckers - Helmond Sport 0—3 (0—0)** — Kreekels 0—1 en 0—2. Brandes 0—3. Scheidsrechter Gans. 1500 toeschouwers. Een verdiende doch geflatteerde Helmondse zege.

## AANGEB. BETREKK.

BROODVERKOPER gevr. v. bestaande route, goede financ. mogelijkheden. Broodfabriek De Kroon Hoofdstr. 10 Kerkrade. x

Bandleidsters, NAAISTERS en leerl. naaisters gevr. ook gehuwden, halve dagen, hoog loon, goede soc. voorz. Confectieatelier Sieprath, Lentestr. 9C, Heerlen, tel. 711553 x

Voor zo sp. mog. gevr. 2 BARDAMES voor bediening achter het buffet. Dancing Palma-Palace tel. 714218. x

NAAISTERS en leerl.-naaisters gevr. N.V. Rutrico, Stadswegske 17, Sittard. x

BV Textiel Industrie Mijnstreek T.I.M. Heerlen. Wij vragen voor ons nieuwe damesjaponnenatelier medewerksters als STRIJKSTERS en naaisters. Wij bieden: hoog loon, reiskostenvergoeding. Meisjes tot 18 jr. 20 verlofdagen. Mogelijkheid om goedkoop japonnen en stoffen te kopen. Aanmelden: dagelijks van 8.30 tot 17 uur, Sittarderweg 58 Heerlen, tel. 715341. x

Gevr. voor 3½ dag p.w. enige DAMES. Aanm. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 23, Geleen. x

Aankomend of 2e KAPSTER gevr. Haute Coiffure G. Godderij, Kerkstr. 107, Brunssum, tel. 045-252397. x

BARDAME gevr. Chez-claire-bar. Heerlerweg 180 Kunrade, Voerendaal. Tel. 04446-1541. x

Gevr. JONGENS v.a. 16 jr. Meisjes v.a. 15 jr. Aanm. Tip Top cleaners Stationsstr. 23 Geleen, tel. 04494-2179. x

Gevr. LOODG. en grondw. Installatiebedr. J. Daniëls, B.V., Valkenburgerweg 10, Voerendaal, tel. 04446-1591. x

Nette MEISJES kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw van 5 dgn. Wasserij Karreman, Peschstr 28, Geleen x

Met spoed HULP i.d. huishouding gevr. Prov. weg Zuid 48 Oirsbeek. x

Met spoed gevraagd VERKOPERS(STERS). Dagelijks aanmelden Spar Supermarkt Markt 1A te Schinnen, tel. 04493—1303. x

B.V. Artel mode, Honigmanstr. 37b te Heerlen vraagt voor haar confectieatleier nog enkele NAAISTERS en strijksters. Aanmelden dagelijks. x

Gevr. BARDAMES. Hoog loon + prov. Na 5 uur. Bierstube, Industriestr. 34, Kerkrade-West. x

Gevr. VERKOOPSTER en verkoopster voor vrijdag en zaterdag (de gehele dag) en slagersgezel gevr. — Slagerij America, Hoofdstr. 3A Kerkrade, tel. 2084. x

Voor dir. gevr. KOKKIN in horecabedr. in Zd.-Limburg. Jaarbetrekking. Moet beschikken over vervoermiddel. Br. ond. no. 0005 LD Hrl. x

Gevr. v. spoedige indienstr. WERKSTUDENT v. bez. v. bloemen. — Bloemsierkunst Max de Leeuw Nobelstr. 52 Hrl. x

Actieve winkel MAGAZIJNBEDIENDE gevr. Van Dooren, las-techniek B.V. In de Cramer 17 Heerlen tel. 045-711778 Soll. na tal. afspr. x

Timmerfabriek Van Muys B.V. Schinveld Kan. v. Nuystraat 12 vraagt v. dir. TIMMERLIEDEN. x

Gevr. nette meisjes als NAAISTERS en leerl.-naaisters. Hoog loon, goede voorzieningen. Confectieatelier J. Rasch. Aanm. Sittarderweg 58, Heerlen en Klein Graverstraat 197, Kerkrade-West x

HULP i.d. huish. gevr. v. zakengezin, 5-daagse werkw. Na 18 u. Henk Smeets, Steenweg 31, Sittard, tel. 7481. x

VERKOOPSTER en leerlingverkoopster gevr., niet ben. 17 jaar. Schutgens Speelgoed Sittard, tel. 04490-2583.

Voor onze afd. expeditie winkel vr. wij een handige JONGEN. Afw. werk. Wasserij Awé, Kouvenderstr. 149 H'broek.

De R.K. Bond van Melkhandelaren afd. Sittard en omstr. vraagt voor direct RESERVE-VERKOPERS. Vereist zelfstandig kunnende werken. In bezit van rijbewijs BE en C. Goede contactuele eigenschappen. Wij bieden U prettig werk en hoog loon. Zij die enige ervaring hebben genieten de voorkeur. Schriftelijke soll. met recente pasfoto sturen naar ons secretariaat Mauritsweg 47 te Stein.

Ketelcentrale Tijdeman vraagt c.v.-MONTEURS en c.v. hulpmonteurs, loodgieters, electriciens en leerlingen. Aanmelden Lupinestr. 51, Kerkrade-W. tel. 045-411228. b.g.g. 045-411728.

HEREN in de leeftijd van 21-40 jaar wanneer U een auto heeft kunt U in uw eigen omgeving in de avonduren 200 tot 300 gld. p. w. bijverdienen. Zowel full- als part-time. Geen eigen geld of investeringen. Verzorgde verschijning en sympathiek optreden zijn gewest. Bel voor afspraak tussen 19 en 21 uur tijdelijk telefoon 04937-2768.

Gevr. HULP i.d. huishouding. Werktijden n.o.t.k. Drogisterij Faassen, Laurastr. 40 Eygelshoven. x

Zelfst. WINKELMEISJE gevr. voor ons filiaal te Brunssum Textielh. Jacobs-Muller Hoofdstr. 14 Amstenrade tel. 1472.

KANTOORBED. gevr. min. of vrl. Van Dooren, las-techniek B.V. In de Cramer 17 Hrl. Tel. 045-711778 Soll. na tel. melding.

HULP in de huishouding gevraagd. 3 halve dagen in de week. Gehuwd geen bezwaar. Te bevr. Fonke, Ruiterstraat 3 Schaesberg tel. 045-313206.

Patisserie Quanjel vraagt nette WINKELJUFFROUW. 5-daagse werkweek, Emmastr. 26. Heerlen. tel. 713560.

KAPSTER gevr. Goed loon, prettige werkkring. zaterd. 5 uur klaar. Kapsalon Stevens Raadhuisstr. 16. Beek. tel. 04402-1571.

Besch. vriendel. VERKOOPSTER gevr. v. namiddag en hele zat. Patisserie Au Coin. Nobelstr. 16a. Heerlen. Aanm. v. 5.30-6.30 u. beh. maandag.

Gevraagd voor direct 2 nette VERKOOPSTERS 17-18 jaar. 5-daagse werkweek Panda Speelgoed, Emmaplein 15, Heerlen.

Gevr. v. direct net WINkelmeisje circa 16 jr. Huish. art. P. Smeets, Nederlandlaan 82, Heerlen-Vrieheide.

Gevr. 2e BAKKERSBEDIENDE ± 18 jaar, 1 bakkersl. ± 16 jr. Hoog loon. — L. v. Birgelen, Nobelstr. 46, Heerlen.

Gevr. 2e en 3e BANKETBAKKERSBEDIENDE. 40 u. w.w. hoog loon. 3 wk. vak. Patisserie Au Coin. Nobelstr. 16a Hrl. Aanm. v. 5.30-6.30 u. x

Dames zorg nu voor de feestdagen voor een BIJVERD. met zeer hoog loon. Schr. v. inl. aan. P. B. 56 H'broek. x

Net BARMEISJE gevr. voor de middaguren. hoog loon en prov. Aanm. tel. 045-252991. x

Gevr. 1e VERKOOPSTER v. brood en banketbakkerij. Br.o.nr. P288 L DHrl. x

Voor de verkoop van luxe hippe artikelen, en van onze collectie merkartikelen zoals Wedgwood, Royal Albert Hummel figuren WMF Gero enz. vragen wij een beschaafde en tevens actieve VERKOOPSTER. Komt U eens praten, voor een goede kracht betalen wij gaarne een prima salaris, leeftijd 17-20 jaar. Het Porseleinhuis, Geleenstraat 50. Heerlen, tel. 716071. x

Hotel-restaurant Du Casque Vrijthof 52 Maastricht tel. 043-14343. Vraagt een jonge bekwame CHEF de Partie. Jaarbetrekking. Prettige, interessante werkkring met gunstige arbeidsvoorwaarden. Datum van indiensttreding is nader overeen te komen.

## GEVR. BETREKK.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld-, geluids- en huish. APPARATUUR. H. Kremers en Zn., Mgr. Feronstraat 51, Heerlerheide. Tel. 045-211753, -215562. x

Gaat u BOUWEN of verbouwen? Vraagt vrijblijvend prijsopgave. Tevens het adres voor al uw timmerwerk. C. Schmitz (Bouwbedrijf + Timmerwerkplaats), Hommert 14, gem. Nuth, tel. 04492-1214. x

Neet tegeliek mer toch moos jedere Limburger ens in 't HUFKE in Obbicht gewaes zeen. Op goonsdig zeen weer gesljoate. x

VERW.-MONTEUR kan nog enige projecten aann. incl. service en gar. Goedkope installatiekosten. Tel. 045-315734. x

DAKREPARATIES binnen 48 uur en vernieuwingen van daken en platte daken met garantie. Dakdekkersbedr. Crijns Hoofdbroekerweg 1 Brunssum tel. 253940. x

Voor alle vernieuwingen en reparaties van DAKEN, goten en schoorstenen. Fa. Hacu, Anselderlaan 58, Eygelshoven tel. 04445-5992 b.g.g. 045-352067. x

Let op. Laat uw DAK vernieuwen of repareren. Dakdekkersbedrijf Peters. Mtr.-laan 42, Waubach. Tel. 312817 x

DAKREPPARATIES binnen 48 u gemaakt. 045-253940 Crijns Brunssum.

B.z.a. JONGEMAN, 37 jr., rijbew. B.E. m. v. rij-erv. Verstand v. auto's en liefde v. natuur en dier. Graag zelfst. werkend, onversch. wat. Br. o. no S 8154 LD Sittard.

Voor SNOEIWERK en winterspit bel no. 043-21991.

Voor al uw pannendaken en platte daken naar DAKDEKKERSBEDRIJF Hebega. Vinkenstr. 133 Heksenberg, 's avonds na 18 uur, tel. 045-411504. x

## TE KOOP AANGEB.

7 wereldmerken in de American STOCKS. Levi's, Lee, Lee Cooper, Lois, Wrangler, Roy Rogers, Forthy Niner. x

Alle soorten VLOERBEDEKKING gratis en vakkundig gelegd. J. Miechielsen, Valkenburgerweg 71. Tel. 717888. x

TELEVISIES nieuwste model o.a. Grundig, Nord-Mende, Philips, Blaupunkt v.a. f 150,—. Grootbeeld-tv v.a. f 50,—. Inr. mog. Dr. Calsstr 23 (station), Schaesberg, tel 045-312091. x

Nylon TEGELS 40x40, 12 kleuren 98 cent. Führen, Ganzeweide 70, Heerlerheide. Tel. 045-212156; Walrampl. 16, Valkenburg. Tel. 04406-5191. x

Partij nieuwe TV's 61 cm f 448, partij nw. kleuren tv's 66 cm f 1498, partij inr.-tvs v.a. f 75. Alle merken voorradig. Gemakkelijke betaling. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48, H'heide, tel. 045-213879. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudholl., Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleder met losse kussens op draaivoet. Giesen. Annastr. 46, Geleen. Tel. Meubel en Woningtextiel 04494-5149. Bet. in overleg 6 12, 18 mnd. x

Faillissementskoopjes!! BANKSTELLEN vanaf f 125, — bergmeubels vanaf f 285, — versch. losse clubs f 45, —div. stoelen en tafels etc. Ridder Hoenstr. 132, Hoensbroek. x

AARDAPPELS te k. 25 ct. p. kg. L. à Campo, Groeneweg 10. Merkelbeek. x

Gebruikte WASAUTOMATEN reeds vanaf f 150,- met garantie. Te bezichtigen Willemstraat 97, Heerlen. x

ZONNESCHERMEN, Markiezen kunststof- Rolluiken aluminium-Jalouzieën ook voor d.h.-zelvers, div. soorten doek, direkt uit voorraad leverbaar. Aluminium Ladders houten-Ladders. Fa. Holland-Markiezen Pet. Schunckstr. 99 Heerlerbaan Heerlen. Tel. 413813-411865, Kerkrade tel 04445-6495. x

Te k. AARDAPP. 25 ct. per kg., peren, appels, pruimen, v.a. 35 ct. per kg. per kist, verse aardbeien. H. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek. x

AMERICAN STOCKS voor werkpetjes, nato-jekkers, nato-parka's, hoge schoenen, lange legerjassen, shelters enz. enz. x

Tot ziens bij de American STOCKS Spekholzerheide of Sittard. x

De American Stocks, nu ook voor Army Surplus DUMP. x

De American STOCKS Akerstraat 45, Spekholzerheide en Sittard. Putstr. 15. x

Giesen Meubelen moderne hoek combinatie 7 zitplaatsen f 1225,- Modern Zweeds BANKSTEL 3-2-1combin f 905,- zwaar klassiek bankstel mohair bekl. alle kleuren f 1295,- klassiek bankstel perlon bekl. in groen, goud, rose f 795,- 4 zits bankstel rip bekl. f 1340,- modern bankstel bruin rip bekl. F 1295,- zwaar klassiek bankstel wolle mohair f 1750,- eiken bankstel los kussens f 1295,- zwaar eiken bankstel los kussens f 1598,- heel zwaar eiken bankstel massief f 2260,-. Uw oude meubels kunt U inruilen bij aankoop van nieuwe Annastr. 46-48 Geleen telef. 04494-5149 betaling in overleg 6-12-18-24-36 mnd. x

Giesen Meubelen 4-drs. SLAAPKAMER teak f 495,- 3-drs. slaapkamer teak f 445,- 4-drs. slaapkamer wit f 795,- Queen slaapkamer 4-drs. f 1555,- eiken slaapkamer 4-drs. f 1240,- tiener kamer best. uit 2-drs. kleren kast, schrijfbureau met boeken kast, nachtastje ledikant f 465,- stapel bed v.a. f 125,- 1 pers. moderne stalen ledikant v.a. f 42,- 2-drs. klerenkast teak f 125,- 3-drs. klerenkast teak f 195,- 2-drs. klerenkast wit f 145,- Uw oude meubels kunt U inruilen bij aankoop van nieuwe Annastr. 46-48 Geleen telef. 04494—5149 betaling in overleg 6-12-18-24-36 mnd. x

Let op Rijksweg Zd. 112 Geleen zwaar klassiek BANKSTEL f 395,- Queen bankstel f 595,- bankstel kunstleer f 135,- eiken slaapkamer f 195,- 2x 1 pers. ijzer ledikant, nachtk. tafel, stoelen f 95,- palissander bergmeubel f 195,- teakhout bergmeubel f 125,- Duits buffetkast f 175,- eiken goht. huiskamer f 285,- 4-drs. slaapkamer met toilettafel f 295,- 4 stoelen en tafel f 125,- dressoir f 75,- eiken bergmeubel f 175,- Dit is ook Uw adres voor goedkope nieuwe meubels 4-drs. teak slaapkamer f 495,- 3-drs. teak slaapkamer f 445,- 4-drs. slaapkamer wit slijplak f 695,- klassiek bankstel f 695,- 4 eiken stoelen met tafel vast blad f 525,- 4 eiken stoelen met tafel schuifblad f 565,- Let op Rijksweg Zd. 112 Geleen. x

Giesen Meubelen 4 eiken boeren knop STOELEN bieze zit f 380,- 4 eiken Winsor stoelen met tafel vast blad f 525,- 4 eiken Winsor stoelen met tafel schuifblad f 565,- eiken bergmeubel 220 cm f 875,- 4 palissander stoelen met tafel f 335,- 4 teak stoelen met tafel f 245,- eiken salontafel lang of rond v.a. f 168,- salontafel chroom poot v.a. f 95,- eiken mimmi set v.a. f 95,- eiken t.v. kastjes v.a. f 245,- eiken t.v. combinatie kast f 330,- Annastr. 46-48 Geleen telef. 04494-5149 betaling in overleg 6-12-18-24-36 mnd. x

TELEVISIES pr. spelend m. garantie va. f 75,—, ook zeer recente toest. Fa. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-713760. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten wasautomaten, tv, keukenstoelen keukentafel bij Limatic. Willemstr 97, Heerlen Tel 045-716340. x

Goed idee... voor uw BONT in ieder geval kijken bij de grootste en goedkoopste bontzaak van Nederland. Duizenden korte en lange bontmantels- bonthoeden - colliers tegen zeer aantrekkelijke prijzen lage betaalbare prijzen. Bont kopen is een zaak van vertrouwen. Een 3-jarig garantie certificaat is dat vertrouwen waard. Meer waarborg voor Bont! Desg. zeer soepele credietservice. De Bontkoning, Hooghuisstraat 3 (straat schuin tegenover Hema), Eindhoven-C. Tel. 040-61100. Vrijdagavond tot 9 uur geopend. Reiskosten per bus, trein-of benzine auto, worden bij koop terugbetaald. Dus gratis reizen. x

Nieuw. Nu een TV-MAST plaatsen compleet voor alle zenders ook voor k.t.v. slechts f 200,- Kleba Brunssum tel. 045-252739. x

Giesen Meubelen eiken BERGMEUBEL 180 cm f 655,-, eiken bergmeubel 200 cm f 895,- eiken bergmeubel 220 cm f 1025,- eiken aanbouwset 320 cm f 1985,- massief eiken broodkast f 840,- eiken vitrinekast f 695,- eiken boekenkast laag mode f 445,- eiken boekenkast hoog model f 545,- noten bergkast 240 cm f 1295,- Wenge kast f 895,- massief eiken kast 250 cm f 1640,- Uw oude meubels kunt U inruilen, bij aankoop van nieuwe Annastr. 46-48 Geleen telef. 04494-5149 betaling in overleg 6-12-18-24-36 mnd. x

WINTERAARDAPPELS zandbintjes 20 ct per kg; kleibintjes 24 ct per kg: bintjes 22 ct per kg. Tevens div. andere soorten. Gratis gepoederd en thuis bezorgd. W. Raven, Hoofdstraat 63-65, Amstenrade, tel. 04492-1491, na 5 uur 1859. x

Te k. de beste AARDAPPELEN bij Mennens. Aan de Kerk 2 A'rade. x

Spotkoopjes! 1-pers. MATRASSEN p. st. f 55, 2-pers. f 75, kussens p. st. f 7.45, klassiek of eiken bankstel slechts f 975,-. Hubert, Bloemenmarkt 8, Lindenheuvel-Geleen, tel. 2760. x

Spotkoopjes! pr. BANKSTEL f 575,-, f 975,-, f 1575,-. salonkast f 195,-, kinderwag. met aparte wandelbak f 95,-. matrassen aan niet te geloven prijs, op tafels en stoelen 5% korting bij Hubert, Bloemenmarkt 8, Lindenheuvel-Geleen, tel. 04494-2760. x

C.V.-BOUWPAKKETTEN reeds vanaf f 1800,—, afh. v. de capaciteit v.d. install. Vrijblijvend verzorgen wij voor u een offerte. Indien u echter zelf zorgt voor de gegevens zoals: opmeten, transmissieberekening, transport en montagetekening, dan zal dit kostenbesparend voor ons zijn, hetgeen dus met een lagere prijs wordt gehonoreerd. Ketelcentrale Tijdeman, Lupinestr. 51, Kerkrade-West, tel. 045-411228 b.g.g. 045-411728. x

Tijdelijke aanbieding: C.V.-KETEL f 725,- excl. btw, kompleet met ingeb. circulatiepomp, trekonderbreker, overstortventiel, expansievat manothermometer, kamerthermostaat Honeywell, geheel bedraad. Verder alle c.v.-materialen leverbaar. — Ketelcentrale Tijdeman, Lupinestraat 51, Kerkrade-W., tel. 045—411228 b.g.g. 045—411728. x

CV-MATERIALEN voor zen. Volle garantie. Giveg. zelfbouwers De laagste prijkeur gasketels 16000 k.cal f 620,- 21.000 k.cal f 690, 25200 k.cal. f 770,-. Alle merken ketels, radiatoren, kranen enz. Jac Köhlen N.V., Rijksweg Nrd. 104-112 Sittard (bij ziekenhuis) tel. 04490-3228. x

Restanten VLOERTEGELS voor uw kelder, garage of terras f 12.50 per m2. Eurotegel. Laanderstraat 47, Heerlen. x

Gaat U trouwen of verhuizen? Tot f 6000,— beschikbaar om uw gehele huis in te richten tegen zeer lage rente en aflossing. Alles aan fabrieksprijzen. Binnen 24 uur geregeld. Tel. 045-711598.

Te koop MOTORVERSTEKZAAG voor alum. z.g.a.n. Wijnands Ch. Beltjenslaan 18 Sittard. x

Alleman OCCASIONS. Motorboten, open- en kajuitzeiljachten. Gebruikte en demonstratiemodellen tegen zeer aantrekkelijke prijzen. Dagelijks te zien (ook zondags) van 10.00 tot 18.00 uur Alleman Rekreatie B.V. Haven Rosslag Herten (bij Roermond) 04750-18990. x

Uitgewassen GRINDTEGELS in diverse maten worden snel geleverd door Betonfabriek Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek. tel. 045—213877 bij station Nw-Lotbroek. x

Uw BANKSTEL, stoelen enz. binnen een week als nieuw bekleed. Op meub. en vloerbedekk. 10% kort. + gratis leggen. Fa. Kloprogge, Akerstraat 70, Kerkrade-W., 045-412735.

Te k. volautom. WASMACH. Na 19.00 uur. P. Schunckstraat 274, Heerlerbaan.

AQUARIA, lichtkappen, tafels etc. in alle maten verkrijgbaar. Aquarium Guus Wagner Willemstr. 111 Hrl. x

BOUWSTOFFEN. Tegen zeer concurrerende prijzen, alle soorten bakstenen Omnia vloeren, dakpannen, cement, wand en vloertegels, marmer leisteen en kwartsiertegels. Systeem Benelux openhaarden, kortom alle voorkomende bouwmaterialen, tevens verhuur van steigermaterialen en betonmolens. Arnold Opreij B.V Maastricht, 'V. Alexanderweg 4, Beatrixhaven tel. 043-11661. Heerlen, Heerlerbaan 275, tel. 045-411201. Dagelijks geopend van 8.00-12.00 en van 13.00-17.30 uur, ook 's zaterdagsmorgens. Bezoekt vrijblijvend onze showrooms. x

Antennebouw R. Konsten, Heerlen, tel. 712138. KLEUREN-TV-ANTENNE f 235,—. Ook geschikt voor zwart/wit., 5 jr. gar. Alle revisies en centrale antennes. x

WANDTEGELS 15x15 cm in de mooiste kleuren van f 17.50 voor f 11.50 per m2. Eurotegel, Laanderstraat 47, Heerlen, tel. 715544. x

DIEPVRIEZERS aan groothandelsprijzen, kisten 145 liter f 359.- 190 liter f 435,- 300 liter f 585,-. Ieder merk leverbaar. Ignis - Esta - Bosch - Electrohelios. Franco thuis Jac. Köhlen NV Rijksweg Nrd. 104-112. Sittard (bij ziekenhuis) tel. 3228. x

Te k. prima SLAAPBANK m. ijzersterke dralon bekleding afgeklapte circa 1.10 mtr. m. dekenberging van f 398,- voor f 298,- Fa. Manders Willemstr. 109 Heerlen tel. 045-719118. x

Stienstra Palemig voor u. Militaire KLEDING en schoenen, Nato-jacks, parko's, flyjacks. Verder overalls, werkpakken en hemden, spijkerbroeken en jacks, truien, petjes, koppels, werkhandschoenen, pukkels, poollaarzen, rubberlaarzen, werkschoenen en regenkleding enz. enz. K. Stienstra en zn. Wagenschutsweg 21, Palemig-Heerlen, tel. 045-715334. x

Oude meubels zijn veel geld waard. Wij geven de hoogste inruilwaarde en toch kunt u kopen bij de grootste fabriekstoonzalen. Dat is de kunst. U slaagt altijd. Tel. 045—711598.

Koopje. Pr. SALONKAST voor weinig geld. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg

ANTIEK. Kasten, tafels, stoelen, commodes, lampen, salontafels, eetkam.tafels, complete jachtkamer. En koop nu uw kleingoed voor Sint Nicolaasgeschenk. Irenestr. 8., Spaubeek. tel. 04493-2156.

Dames en HERENFIETSEN v.a. f 95,- Grond Schaesbergerstr. 51A Terwinselen.

Te k. orig. ant. KLOKKEN m. gar. uurwerk. Te bevr.: tel. 045—712931, na 5 u.

MARKIEZEN, zonneschermen, rolluiken vanaf f 42,—; hout., alum. en kunststoframen en deuren; kunststofblinden. Op alle markiezen en zonneschermen 10 pct. naseizoenskorting. Bel of schrijf: Rolladen Magney KG 1502 Würselen W.-Did., Klosterstr. 115. telef. 09—4924053655. Vertegenwoordiger Dieter Ortmanns, Sougnezstr. 16, Simpelveld, tel. 04442—2195. Dagel. na 18 u. Zaterdag hele dag.

TWEELING-BABYWAGEN merk Mutsaert, kleur donkerblauw. Tel. 04451—380.

Oude eiken BALKEN te k. Te bevr. Hoofdstr. 3A, Kerkrade, tel. 2084.

6-deurs KLEERKAST 26 br., wasautomaat m. snelle centrifuge, gasforn. m. bakoven, electr. forn. m. bakoven. Kan gebracht worden. Tooropstr. 10, Heerlen Meezenbroek.

Te k. ZITSLAAPBANK, 2 clubs, 1 tweedeurs kleerkast, 1 pers. ijzeren ledikant, dressoir, antieke keukenkast, toiletkast, nachtkastjes, en stoelen Te bevr. Hoofdstr. 20 Schaesberg na 10.00 uur tel. 045-313165.

Te k. Dru GASHAARD 10.000 cal. tel. 045-212718.

Te k. antieke JACHTKAST, glazen kroonluchter, Wilhelminastr. 23. Geleen.

Voor een aparte KOP EN SCHOTEL eventueel gevuld met bonbons naar Patisserie, Au Coin, Nobelstr. 16a, Heerlen.

Grote antieke Smits BLAASBALG. Telef. te bevr. nr. 045-412735.

Te k. stereo RADIO-PICK UP met 2 boxen, 53 lp's, salonkast z.g.a.n. Te bevr. H. J. Knarren, Vonderstr. 53. Schinnen.

Pr. BANKSTEL, wollen mohair bekl. f 195. klassiek bankstel, bijz. zwaar f 175. palissander eethoek leuk model met kuipstoelen f 195. grote a.a.n. salonkast f 175. modern wandmeubel 3 m. br. 245. Stationstraat 17, Oud-Geleen, pal t.o. station. Alleen na 17 uur.

Meubelhuis Pieterstr. 9, Geleen-Oost schitterend mooi klassiek BANKSTEL, zuiver wollen mohair bekl. van f 2500 voor f 1395 en dit heeft u nog nooit gezien, klassieke combinatie, let op 4-zits bank, 2-zits bank en club in pr. dralon bekl. geheel met franje afgewerkt en kussens met ingestikte marabou. De prijs, u gelooft het niet f 1395. Al onze aanbiedingen zijn ongelooflijk goedk. maar vooral klasse en grote keuze.

Te k. GSAFORNUIS en minikachel met garantie, spotprijs. Huishoudbeurs. Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 252956. x



Attentie! Groothandelaar biedt grote partij aan: WASAUTOMAA T v. f 795,- nu f 495,-, v. f 695,- nu f 395,-, van f 1495,- nu f 995,-, AEG van f 895,- nu f 595,-, Combi automaat van f 1095,- nu f 725,-, afwasautomaat Philips v. f 1195,- nu f 695,-, Zanussi automaat v. f 1295,- nu f 895,- enz. enz. Koelkasten 159 ltr super van f 375,- nu f 255,-, 310 ltr d. drs. v. f 795,- nu f 495,-, prijzen v.a. f 189,-. Gashaarden Dru, Etna, Benraad enz. enz. 30 en 40 pct korting. Reclame 8000 kg cal. v. f 795,- nu f 298,-, meer als 50 mod. in voorr. Gevelkachels 8000 kg cal. c. f 795,- nu f 495,-, 6000 kc cal. v. f 645,- nu f 395,- prijzen v.a. f 198,-, Keukengeisers v. f 255,- nu f 198,-. Afzuigkappen v. f 275,- nu f 185,-. Gasfornuizen v. f 415,- nu f 295,-. Gascombi v. f 795, -nu f 595,- in voorr. Pelgrim, Etna, Atag enz. Naaimachines van f 498,- nu f 298,-, van f 545,- nu f 368,-. Kleuren-tv's Blaupunkt v. f f 2495,- nu f 1895,- van f 2795,- nu f 2295,- in voorr. Grundig, Philips, aristona met 30 pct korting. Draagbare tv's v. f 695,- nu f 445,-, v. f 595,- nu f 350,-. Zwartwit toestellen Telefunken v. f 795,- nu f 495,-. Loewe Opta v. f 845,- nu f 595,- in wit en notehout, autoradio's van f 109,— nu f 69,— v. f 169,- nu f 99,- radio cassette recorder v. f 499,- nu voor f 139,- tuner v. f 395,- nu voor f 285,- versterker 2x10 watt v. f 425,- nu f 285,- tuner versterker 2x21 watt v. f 695,- nu f 425,-, stereo bandrecorder 2x10 watt v f 1095,- v. f 848,-, radio cassetterecorder groot model v. f 495,- nu f 345,-,v. f 285,- nu f 128,-, transistor radio v. f 198,- nu f 99,- prijzen v.a. f 19,75. Enkele licht beschadigde transistors voor weggeefprijzen, hoofdtelefoon stereo v. f 33,95 nu f 16,95 auto antennes v. f 24,95 nu f 9,95. Strass kristal kronen v. f 495,- nu f 395,-, oud hollandse kronen meer dan 400 modellen, al onze kronen en lampen zijn 30 pct goedkoper dan elders. Nog enkele dames- heren- en kinderfietsen met meer dan 50 pct korting. Gasfornuizen Etna, ePlgrim met gril en draaispit, speciale reclame v. f 595,- nu f 395,- gas combi v. f 795,- nu f 595,-. Dit zijn werkelijk groothandelaarsprijzen. Goedkoper kan het niet. Erkend installateur, 2 jr. gar., eigen financiering. Let op! Huishoudbeurs Kerkstr. 111 á(t.o. modeh. Souren) Brunssum, tel. 252956. x

Iets v. jongelui met trouwpl. pracht paliss. EETKAMER met zeer groot en exclusief wandmeubel, modern bankstel, beslist topklasse en eerste klas. compl. stereo-installatie alles samen 1495, ook afz. te koop. Op de Vey 61, Geleen. tel. 3950.

Fantastische aanbiedingen bijz. royaal BANKSTEL f 345, bankstel met rokfranje f 150, bankstel ribcord op draaivoet f 495, bankst. model Biedermeier zuiver wollen mohair bekl. f 795, 3-2-1-combinatie ribcord bekl. f 795,-, moderne eethoek f 145. oudholl. eethoek. Let op originele eiken stoelen f 395, groot eiken wandmeubel met tv-vak f 695, massief eiken commodes, royale maten f 225. Op de Vey 61, Geleen, vlakbij kunstijsbaan (let op, geen winkel), toonzaal achter woonhuis).

Eenmalige aanbieding massief eiken WANDMEUBEL, romaanse stijl 330 cm. br. 220 cm hoog van f 3000 voor f 1995. Ook ruilen mogelijk. Meubelhuis Pieterstr. 9, Geleen-Oost.

ANTIEK te koop kasten, stoelen, koperwerk, enz. Wilhelminastr. 34 Epen. x

Te k. GASHAARD. Varenbeukerweg 46 Heerlerheide. x

Te k. zeer mooi Oosters TAPIJT maat 350x228 Bidjan. Peter Schunckstr. 134 Heerlen. x

Antieke KAST Breughels smeedijz. salontaf., marm. blad. Verrrekijker. — Margrietstr. 6 H'broek. x

SIERSMEEDWERK. trap, leuningen, buitenlantarens, petroleumlampen, keuze uit 50 stuks laag in prijs. Fa. Pauli. Op de Bossen 22, Eygelshoven, tel. 045-351632. x

Te k. dubbele TL-BALKEN i.z.g.st. Nog in werking te bezichtigen. 's avonds na 19 uur. Saroleastr. 71. x

Voor de kenner zeer fijn geknoopt Perzisch TAPIJT 2.75 bij 1.50 m en Perzisch kussen. P. v. Kanstr. 11 Borgharen tel. 12264. x

## TE KOOP GEVR.

Te k. gevr. RESTANTEN en winkelopruimingen, diverse branches, ook Kerst-art., textiel, carnavalsgoed, souvenirs enz. enz., tevens gevr. stripverhalen. Br. m. opgave aan Hubert, Bloemenmarkt 8 Geleen, tel. 04494—2760. x



Trop. VISAQUARIUM te k 1.70x60x70 met inh. en alle toebehoren. Wilhelminastr. 9 Waubach.

Te k. BANKSTEL. Quadvlieglaan 10 Schaesberg.

Te k. GEVELKACHEL m. aansl. teg. red. prijs. Narcisstr. 8 K'rade-W.

Te k. mini BIJZETAFORNUIS en gasfornuis. Mgr. Nolenstr. 43 Hb'roek.

Antieke Luikse KAST te koop. Buffetkast met opstand met geslepen ruitjes f 775,-, Biedermeier kast f 850,-, eiken kast f 575,- ,commode f 295,-. Tel. 04409-2082.

Te k. Queen Anne SALONTAFELTJE f 60,-. De Vossekuil 268, Hrl.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen. Tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Voor oude METALEN wil Giel Dekkers de hoogste prijs betalen. Kampstraat 40, Schaesberg, tel. 311212.

Oude MEUBELS zijn veel geld waard. Wij geven de hoogste inruilwaarde en toch kunt U kopen bij de grootste fabriekstoonzalen. Dat is de kunst. U slaagt altijd. Tel. 045-711598.

Wij betalen voor rood KOPER abnormaal hoge prijzen ook geel koper aluminium zink accu's lood kavel tin. Tevens alle andere metalen. Fa. H. H. Menten Tuddernderweg 281, Sittard, 04490-2283. x

## TE HUUR AANGEB.

KAMERS te huur m. voll. pension. Pension Rest. Wilhelmina, Buttingstr. 24. tel. 045-214804 Hoensbroek. x

Te h. in c. v. Hrl. gem. ZITSLPK. 1 pers. c.v. kookgel douche vrije opg. Inl. tel. 045-712853 na 14.00 uur. x

Nette KOSTHEREN gevr. Mooie eigen kamer met c.v. en koud en warm stromend water en douche. Tel. 04447—1291. x

Te h. a. goed gem. ZIT-SL.-KAMER, c.v., douche met kookgel. Te bevr. Pannesheiderstraat 19, Bleijerheide. x

Originele VW-BUSJES te h., op gas en benzine. Willem Alexanderweg 69 Maastricht tel. 13045. Garage Nerum Valkenburg tel. 04406-15041. Garage International Vaals tel. 04454-1166. Maastrichtse Auto Verhuur Centrale Willem Alexanderweg 69 Maastricht. x

Te huur 3 doorl. gemeub. KAMERS met alle comfort. Kerkrade-W. Bellen 045-413413. x

Te huur HUIS Hommerterw. 79, Hoensbroek. L-vormige kamer, keuken, bijk., kelder, 5 slpk., badk., tuin, c.v.-gas en direkt te aanvaarden, f 400,- p.m. Tel. 045-714879 tussen 10-12 uur.

Te huur gem. ben. WONING m. app. ing. Gesch. v. bej. echtp. of 1 à 2 dames. Br. o. nr A 287 LD Heerlen.

## TE HUUR GEVR.

FRITURE te huur gevr. Br. o. nr. H 3550 LD Hoensbr.

Bejaardenverzorgster zoekt KAMER in nabijheid van bejaardentehuis „Schutze" te Hoensbroek. Br. o. no. 0012 L.D. Hrl.

Verplegend personeel vr. 2 KAMERS in centr. v. Hrl. te huur. Spoed. Tel. 04457-218.

## HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers Makelaar in Onroerende Goederen. Beëdigd Taxateur, Lid NBM. Pijnsweg 70 Heerlen tel. 717237. x

HEERLERHEIDE: te k. woonhuis met c.v., woonk., eetk., keuken, 3slpk., badk. met douche en v.w., logeerkam., zolder via vaste trap. Dir. te aanv. f 70.000.- k.k. Horstink Brunssum, Bem. Bur. in Onr. Goed. Lambertusstr. 9 tel. 045-251591. x

Te k. gevr. v. div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgr. in Z.-Limb. tot f 140.000.- Bem. Bur. in Onr. Goed. Ass.kant. Horstink, Brunssum, Lambertusstr. 9, tel. 045-251951. x

Te huur geh. gemeubileerde WONING voorzien v. gasverw., t.v., ijskast, radio, etc. 2 slpk.. woonkamer, keuken, douche en w.c. huurprijs f 300,- p.m. vanaf 15 okt. te aanv. Te bevr. Hoogstr. 100 Nieuwenhagen. Telef. 045-311424.

BRUNSSUM. Halfvrijst. woonhuis met cv-berging op goede stand. Ind. o.a. kelder, woonk., gr. serre, keuken, terras, berging, 4 slpk., badk., 2e verd. te ber. via vliezotrap, zolder geheel beplankt en beschoten. Vraagpr. f 73.000.- Aanv. plm. nov. 1973. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

LIMBRICHT. Riante bungalow met gar. en c.v., rustig gel. op korte afstand van Sittard. Ind. o.a. L-vormige kamer met deur naar terras, 3 ruime slpk. Direkt te aanv. Vraagpr. f 92.500.- Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

ELSLOO. Halfvrijst. woonhuis met opslagterrein. Zeer gunstig gel. aan op- en afrit autoweg. Onder meer gesch. voor transportonderneming. Het pand bevat o.m. woonk., keuken, serre, 3 slpk., zolder te ber. via vaste trap. Opp. 4800 m2. Kooppr. f 66.000.- k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490-9151° Beursmakelaar.

SCHIMMERT. Winkel-woonhuis met magazijnen. Ind. 3 kelders resp. 35, 25 en 25 m2. Winkelruimte (stomerij) met aparte ingang, winkelruimte (supermarkt) met div. magazijnen, waarvan een met diepvriesinstallatie. Vliering: 2 ruime kamers. Woonhuis: begane grond: woonk., keuken, toilet en kantoorruimte; 1e verd.: 5 slpk., badk. met ligb. en vaste wastafel. Redelijk onderh.en te aanv. in overleg. Kooppr. f 65.000.- k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1, Sittard tel. 04490-9151 * Beursmakelaar.

Voor een van onze personeelsleden zoeken wij een ruime MIDDENST.WONING met c.v. te k. Bijzonderheden en prijsopg. gaarne voor 1 nov. a.s. Br. o. no. 5584 L.D. Hrl.

SCHAESBERG, te k. woonhuis met gar. en c.v., kamer, keuken, 4 slpk., badk., mooie tuin, binnen enkele maanden te aanv. f 110.000.- k.k. Horstink, Brunssum Bem. Bur. in Onr. Goed. Lambertusstr. 9 tel. 045-251591. x

BRUNSSUM te k. halfvrijst. woonhuis met gar. en c.v., kamer, keuken, 3 slpk., badk. met douche en v.w., mooie tuin. Dir. te aanv. f 75.000.- k.k. Horstink Brunssum Bem. Bur. in Onr. Goed. Lambertusstr. 9 tel. 045-251591. x

Nattenhoven te k. nieuwbouw landelijke omgeving nog enkele kleingezins- of BEJAARDENWONINGEN. Inl. Aannemingsbedrijf J. H. Wagemans, Bergerstraat 16 Nattenhoven-Obbicht. x

HEERLEN, nabij centrum hoekhuis met kelders, c.v.-ruimte, hal, keuken, woon-eetk., tuin, 3 slpk., doucheruimte, zolder met berging en mansardekamer. Vraagpr. f 85.000.- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V. Laanderstr. 27 Heerlen tel. 718330. x

BORN in het B.P. te Buchten nog enkele halfvrijst. nieuwb. woningen te k. met 4 slpk. Kooppr. vanaf f 71.800.- v.o.n. excl. court. Rijksbijdrage f 2.261.- 1e jaar. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V. Laanderstr. 27 Heerlen tel. 718330. x

HOENSBROEK (nieuwb.) vrijst. landhuis met gar. en tuin voorz. van c.v. met o.a. prov.ruimte, keuken, woonk. met open haard, 4 slpk., badk., berging. Prijs f 185.000.- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V. Laanderstr. 27 Heerlen tel. 718330. x

SCHAESBERG, prachtig gel. halfvrijst. herenhuis met o.a. prov.kelder, c.v.-ruimte, hal, keuken, L-vorm. woonk. met open haard, gar., 4 slpk., badk. met ligb., dubbele wast. en toilet. Prijs f 108.000.- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.B. Laanderstr. 27 Heerlen tel. 718330. x

Te k. gevr. BOERDERIJTJE of boerenbehuizing, liefst met stallen en of weiden. Br. o. no. N 6542 L.D. N'hagen. x

Te k. te Eijgelshoven WOONHUIS met c.v., woonk., 3 slpk., nieuw geb. keuken met badk. 045-311345.

AUTOBOXEN te huur en te koop. Handelsond. JOCO autoboxen, Julianastr. Brunssum, tel. 045-251200.

BOUWGRONDEN. Wij kunnen u nog één perceel bungalowgrond aanbieden Rekem (B.). Bosrijke omgeving. Opp. 2424 m2. Prijs Frs. per m2. Ter Horst B.V., Sauveurstr. 12, Ulestraten, tel. 04403—3670.

Verkoopt u uw HUIS? Ervaring, deskundigheid en onderlinge samenwerking onzer kantoren garanderen een snelle verkoop. Bel even 043—19177 Stienstra Maastricht B.V., Alex. Battalaan 85 of 045-712255 Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26.

Te k. 5000 m2 BOUWGROND te Heerlen, waarop gebouwd kan worden woonhuis (huizen) met bedrijfsruimte. Zeer gunstig gelegen. Prijs f 17,50 p. m2. J. J. Laby, Dautzenbergstr. 44, Heerlen tel. 714242.

Te k. gevr. in Brunssum WOONHUIS met 4 slaapk. c.v. en garage. Aanbiedingen met prijsopgave aan br. ond. nr. 5569 L.D. Heerlen.

KERKRADE-WEST. Zeer rustig gelegen middenstandswoningen met c.v. en garage waarvan enkelen met extra berging. Ind. o.a. woonkamer met open hardhouten trap, open eetkamer-keuken met eetbar, r.v.s. aanrecht, afzuigkap en div. kastjes. Totale opp. 40m2, 3 bijz. ruime slaapkamers, luxe badk. Alle woningen hebben voor- en achtertuin en worden dicht bij scholen en winkels gebouwd. Prijzen v.a. f 78.1.. Rijkspremie f 7.824.- Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26. Heerlen 045-712255.

SPAUBEEK. In aanbouw riante middenst.woningen met garage nabij de autoweg Heerlen-Geleen. Ind. o.a. grote ruime bet. keuken, woonkamer, 4 royale slaapk. badkamer, gedeeltelijk beplankte zolder te bereiken via vliezotrap. Kooppr. v.a. f 77.831.-, rijkspremie f 5.220.- Inl. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein Heerlen 045-712255.

WIJLRE. Riante bungalows met gar. en c.v. welke worden uitgevoerd in 2 typen. Ind. o.a. open keuken met kunststof aanrechtcomb. elektr. fornuis met oven, afzuigkap, div. kasten. Boven dien ingeb. koelk. met aansl. w.a. eetkamer, woonk. met deur naar terras en open houten trap, luxe badk. mooie ruime slpk. Div. bungalows hebben nog een ruime zolderk., allemaal met ged. overdekt terras. Prijs vanaf f 82.630.- v.o.n. Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26, Heerlen, 045-712255.

De WONINGWIJZER is een periodieke informatiebrochure voor diegenen, die woonhuizen (nieuwbouw of bestaand), flats, boerderijen, bouwgrond, bungalows, winkelpanden of bedrijfspanden willen kopen of huren. Op uw verzoek zenden wij u deze uitgave kosteloos toe zonder verplichtingen. Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1 Sittard.

Vindt U niet wat U zoekt? U vindt gegarandeerd een HUIS naar uw keuze in de Woninggids voor Zuid-Limburg. U krijgt deze gratis bij Stienstra Heerlen Tempsplein 26. tel. 045-712255 of bij Stienstra Maastricht Alex. Battalaan 85. tel. 043-19177.

Schaesberg mod. WOONHUIS en 2 bouwplaatsen f 155.000.- Br. o. no. N 65.. L.D. N'hagen.

Te k. Schinveld BUNGALOW bosrijke omg. f 155.000.- Br. o. no. N 65.. L.D. N'hagen.

*In eredivisie volleybal dames*

# Van Houten VCH alleen bovenaan



*Henriëtte Geraedts van Van Houten VCH speelde een uitstekende wedstrijd tegen Raak SFC. Ook scoorde zij veel punten met een langdurig beoefende floater-service.*

Van onze sportredactie

HEERLEN — In de eredivisie volleybal hebben de dames van Van Houten VCH alleen de leiding genomen. Zelf wonnen zij in Assen met 3-2 van concurrente Raak SFC terwijl Corbulo tegen alle verwachtingen in met de eerste nederlaag genoegen diende te nemen tegen het Groningse Lycurgus (2-3) dat nog geen wedstrijd had gewonnen. NDI Valuas boekte zijn derde achtereenvolgend verlies bij het Apeldoornse Dynamo met 3-1.

Bij de heren bleven de grote drie ongeslagen. Robot Tornado rekende in drie sets af met het Amsterdamse Tornado; Starlift Blokkeer haalde met 3-1 de winst weg bij Raak SCF en Bouwlust Orawi zegevierde met 3-2 bij landskampioen Deltalloyd.

NDI Valuas belandde op de laatste plaats door na vijf zware sets te verliezen bij Hofnar GC. De Venlonaren hebben nu nog geen punt uit vier wedstrijden zodat het voor hen steeds moeilijker wordt bij de bovenste zes te komen. Maar er komen nog zeven wedstrijden van de eerste helft en trainer Joep Cremers is nog vol goede moed.

De dames van Van Houten VCH hadden 93 minuten nodig om Raak SFC te verslaan. Het Assense team dat enthousiast werd aangemoedigd door 700 toeschouwers won de eerste set met 15-9. Na een achterstand van 3-2 in de tweede set wijzigde coach Ger Spijkers de verdediging van 3-2-1 naar 3-1-2 doordat Raak SFC al te veel punten scoorde in het gat achter 't blok. Op deze defensievariant vond de thuisclub geen passend antwoord. Met 11-15 en 1-15 werd het 2-1 voor de Heerlense ploeg. Vermeldenswaard in die derde set is, dat Henriëtte Geraedts haar team naar een voorsprong van 11-1 serveerde door met een ingestudeerde floater-service een bepaalde speelster te bestoken. Aanvoerster Truus Gielen had veel succes met geplaatste ballen in het open centrum bij Raak SFC. Toch kwam Raak SFC nog terug door de vierde set met 15-13 te winnen ook al werkte Van Houten een achterstand van 11-4 weg. In de beslissende set heerste de meer geroutineerde Heerlense formatie waarbij Henriëtte Geraedts een opvallend goede partij speelde. De aanvallsters van Raak SFC die voornamelijk over de hoeken hoog attaqueerden (vooral Lidy Schut) werden afgeblokt en via de tussenstanden 7-3, 7-6, 11-6 en 12-8 werd de eindstand van 15-8 bereikt.

In de tweede divisie C boekten de dames van het Roermondse Oikos de eerste winst door het Tilburgse Sarto met 3-2 te kloppen. De heren van Oikos verloren met dezelfde cijfers van EVVC m uit Vlissingen.

## Winst BVH'67 in Keulen

KEULEN — Een bokspioeg van BVH '67 heeft goede resultatelen. Naast verdienstelijke ,remises' van Jan van Ierssel en Frans Metzen tegen respectievelijk de Duitsers Reis en Steinbach was er een fraaie puntenzege van Paul Frankes tegen Major. Voor een Heerlense k.o.-zege zorgde Leo Rinia die zijn tegenstander Bruder al in de eerste ronde neerhaalde.

Leo Helmerich won door opgave van de Duitser Thal in de tweede ronde. Er werd tweemaal verlies geleden. Albert Frankes verloor door opgave in de eerste ronde van Wiesbaum. Hetzelfde overkwam Banny Parici tegen de Duitser Esser.

## Sittardia vierde in Arnhem

*ARNHEM — Ondanks een vierde plaats heeft landskampioen Sittardia toch goede prestaties geleverd tijdens het internationale zaalhandbaltoernooi van Raak Swift.*

De Limburgers begonnen zaterdag met een 10—8 zege op DSV Berlijn. Door een vrij ongunstige loting kwamen zij vervolgens tegen Boekarest welke grotendeels bestaat uit Roemeense internationals Sittardia verloor slechts met 10—9 hetgeen de beste uitslag is welke in dit toernooi tegen deze ploeg werd geboekt. In de laatste seconde scoorden de Limburges de gelijkmaker, maar dat doelpunt werd afgekeurd omdat de tijd was verstreken.

Zondagmorgen speelde Sittardia als tweede in zijn poule tegen de andere poulewinnaar, TSV Rindheim. Dit Duitse topteam zegevierde met 13—8. Doordat er voor de Limburgers niet veel meer op het spel stond werden in de laatste wedstrijd voor de derde plaats tegen Raak-Swift alle jongeren ingezet. Na gelijkopgaande strijd wonnen de Arnhemmers met 13—9. De finale werd gewonnen door Boekarest welke met 13—7 zegeviede over TSV Rindheim. DSV Berlijn legde beslag op de vijfde plaats door in de verlenging met 12—11 te winnen van Hermes. In de Rijnhal waren ongeveer 1500 toeschouwers.



*Start van de atleten voor de 15 km loop te Maastricht. Derde van links, Willy Kortenray (derde) en vijfde van links Jan Reynders (vierde).*

## Belg wint 15 km loop

**MAASTRICHT — De Belg Van Herp heeft zondagmiddag op een circuit aan de Beatrixhaven in Maastricht een loop over 15 kilometer gewonnen. Van Herp liep de afstand in 48 minuten en 5 seconden. Een andere Belgische loper, Cedillen, werd in 48.14 tweede.**

De uitslag: 1. V. Herp (Belg) 48.05, 2. Cedillen (Belg) 48.14, 3. Willy Kortenray (Kimbria) 48.58, 4. Jan Reynders (Kimbria) 50.15, 5. Brand (K en K) 50.37, 6. Jansen (Thor) 51.10.



*SDO geklopt in finale*

# Petrus en Paulus winnaar vierkamp

**door Harry Theunissen**

NIEUWENHAGEN — Petrus en Paulus uit Schaesberg heeft de volleybalvierkamp van SDO te Nieuwenhagen gewonnen. Beide teams wonnen van het Belgische Maasmechelen en van het Duitse Alemannia Aken. Het treffen tussen de Limburgse deelnemers gaf een attractieve strijd te zien al was er toch een duidelijk krachtsverschil. Petrus en Paulus was op oorlogssterkte verschenen en bleek met de internationals Cees Bosch, Lex Thevissen en Harrie Berben over aanmerkelijk meer slagkracht te beschikken dan de SDO'ers, die gehandicapt waren doordat de aanvallers Roman Chranowski (enkel) en Frans Mewissen (hand) in de zaterdag gespeelde competitiewedstrijd met het tweede team waren geblesseerd.

**Daarbij dient men te bedenken, dat P & P in de eerste divisie uitkomt en de Nieuwenhaagse ploeg in de derde divisie. De Schaesbergers beschikten ontegenzeggelijk over meer kwaliteit en zij drukten dat uit door de laatste wedstrijd met 2-0 en de scores 15-7 en 15-10.**

De buitenlandse deelnemers Maasmechelen en Alemannia Aken konden niet in hun sterkste opstelling aantreden hetgeen uiteraard niet zonder gevolgen bleef. Wel wonnen de strijdlustige Belgen de eerste set tegen Petrus en Paulus met 16-14, maar vervolgens pakten de Schaesbergers de zaken serieuzer aan en met tweemaal 15-7 legden zij toch beslag op de winst. Maasmechelen was ook dicht bij een setzege tegen SDO nadat de eerste periode met 8-15 verloren was gegaan. Het Nieuwenhaagse team slaagde er evenwel in een achterstand van 14-7 om te zetten in een 16-14 overwinning mede door onbezonnen acties van de Belgen.

Alemannia Aken verweerde zich naar beste vermogen tegen Petrus en Paulus en SDO, maar de jonge Duitse ploeg was duidelijk de zwakste in dit gezelschap. SDO klopte Almannia met 15-1 en 15-7 waarna Petrus en Palus zijn overwicht op de Westduitsers uitdrukte met die cijfers 15-7 en 15-2. Maasmechelen en Alemannia speelden voor de derde plaats welke met de scores 9-15, 15-5 en 15-5 uitviel in het voordeel van de Belgen.
SDO zorgde in de gloednieuwe en nog niet officieel geopende fraaie sporthal Nieuwenhagen voor de perfecte organisatie. Er waren een paar honderd toeschouwers.

De eindstand:
1. Petrus en Paulus, Schaesberg 3 p.; 2. SDO Nieuwenhagen 2 p.; 3. Maasmechelen (B.) 1 p.; 4. Almannia Aken (W.Dld.) 0 p.

*Moment uit de finale van het SDO-toernooi tussen Petrus en Paulus uit Schaesberg (achter het net) en SDO. Een smash van Jos Aretz (no. 7) wordt gekeerd door het P & P-blok dat gevormd wordt door Jeu van Mil (links) en Harrie Berben. Voor de dekking van de smasher zorgt Frans Smeets (no. 1); rechts, Cees Snippe (no. 4). Op de achtergrond achter de blok Wim Reinaerts.*



# Onderstaande firma's werkten mee aan de NIEUWBOUW VAN MORA B.V. MAASTRICHT



## HUIZEN

Te huur in Doenrade Kerkstraat 2 riante nieuw 3 SLAAPKAMERWONINGEN met ligbad, 2e wc en c.v., garage en 2 gootsteenbakken in aanrechtkeuken, bijzonder mooi achteruitzicht. Direct te aanv. Huur f 429 p.m. Te bevr. 04402-2826. Indien niet aanwezig boodschap op band inspreken.

No. 374. Te koop te GREVENBICHT ruime hoekwoning als nieuw. Bev. ruime woonk., 3 slaapk., keuken, zolder, badk. en garage. Geheel voorzien van c.v. Spoedig te aanvaarden. Vraagprijs f 69.500.- k.k. Inl. Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494-5658, ma. t.m. vr. van 8.30 tot 17.30 uur. x

## BOUWVAK

Voor al uw HARDSTEEN binnen- en buitendorpels, marmer vensterbanken, marmer- en natuurstenenvloeren Fa. Moonen-Wanders, Rietrastraat 1, H'broek, tel. 045-214851. x

DEKKLEDEN. Polycover, bisonyl, canvasdoek. Levering in ieder gewenste maat. Verkoop, verhuur, reparaties. Tevens vervaardigen wij lasgordijnen, werktenten, hoezen, autokappen, markt-, feest- en stofzeilen. Klinkenberg Hoensbroek, Heisterberg 78, tel. 045-211888. x

PENS voor uw hond Hondenspeciaalzaak „Esculaap", Willemstr. 50, Heerlen, tel. 711069. x

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43 Nuth. x

HONDENKAPSALON Arti. Dhr. Meeuwsen, Heerenweg 330 Heerlen, tel. 212826. x

Te k. abricots DWERGPOEDELTJES met stamb. Pr. Hendriklaan 26, Waubach. x

Te k. DWERGGEIT. Aalbeek Nieuwehuisstr. 49 Hulsberg. x

Te k. prachtige jonge WHIPPET m. stamboom. Susterenderweg 19, Nieuwstadt, tel. 04499-1974. x

Te k. prachtige Franse BASSETS (Hushpuppies) met stamb., ingeënt, wormvrij, 9 weken oud f 400.— Klompstr. 8 Heerlen tel. 045-716312.

Te koop LELIEFAZANTHAAN, zilverhaan en kip, 2 krielkippen en haan, paardehamen. Winthagen 10 Voerendaal.

Te k. mooie zwarte DWERG- en TOYPOEDELTJES en nog enige prima gladharige foxterriers. Tevens voor het vakkundig trimmen, wassen en scheren, alle rassen honden. Tilly Busch, gedipl. trimster, Putstraat 50, Sittard

Te k. PONYWAGEN, 2-wielig en tuig, pony m. pap. Te bevr. Maastrichterweg 17, Waubach.

HEIDEWACHTEL, 3 mnd reu, prima bej. ouders, lieve huish. Prijs red. Tel. 04492-1548.

Te k. aangeb. zeer mooi en groot Connemara HENGSTVEULEN met pap. Tel. 04447-1547. x

Te k. van part. mooie korth. COLLY, geen ras. Te bevr. Cremerstr. 16 V'burg tel. 15360.

Te k. Jaffa AAPJE f 75.- Fr. Halsstraat 40 Heerlen.

## MOTOREN

Wilt U een AUTO verkopen groot of klein dan moet u bij P. Joosten zijn. Contant geld Scharnerweg 3 en 7 Maastricht tel. 043-27308. x

Wilt U een AUTO verkopen? Direkt kontant geld. Wij kopen alle automobielen van recente datum. Donny Klassen B.V. Meerssenerweg 219 Maastricht tel. 043-27354 en 11569. x

Inkoop alle AUTOMOBIELEN. Donny Klassen B.V. Meerssenerweg 219 Maastricht tel. 043-27354 of 11569. x

Te k. aangeb. DYANE 6 Commerc. prima staat eind '68. Tervierenweg 16 Ten Esschen Hoensbroek.

AUTOSHOW! Jules Otten en Jos Sparla. Hieronder bieden zij de volgende auto's aan van recent bouwjaar. De show wordt gehouden van vrijdag 9 oktober t.m. 18 oktober!! Lotus Europa '71 blauw; Porsche 911 Carrera '71 met.zilver; BMW 3 O.S. '71 groen; Opel Rek. 1900 Luxe 11 mnd. oud, 16.000 km oranje; Buick Skylark '71 Autom; Mercedes 280 S electr. schuifdak '69; Opel Ascona '71 blauw; Opel Kad. '71 wit; Opel Kad. '70 beige, luxe; Opel Rek. '70 - '69 - '68, Opel Rek. 1700 Coupé '69, BMW 2500 '70 wit met schuifdak; BMW 2002 '70 - '69 rood; BMW 1802 '72 wit; BMW 1602 '69 beige; BMW 2000 Tilux '69 beige; BMW 1800 '68 grijs; BMW 2000 '68 rood; Austin Mini Clubman '72 geel; Austin Mini '71 grijs; Austin Mini '70 geel; Austin Mini '70 rood; Austin Mini '68, Fiat 125 S '70 rood; Fiat 850 Coupé '69 geel; Fiat 850 Spider '69 blauw, Fiat 125 '68 wit; Fiat 128 '71 rood; Ford Capri 2300 GTXLR '72 blauw; Ford Capri 1700 GTXLR '70 blauw; Ford 2000 GTXLR '71 4 drs.; Ford 1300 '71 bruin; Peugeot 504 '70 blauw; Vauxhall Viva '71-'72 blauw; Fiat 850 Special '71, R 10 Major '71 beige; Datsun 1200 L '71 geel 25.000 km; Toyota Caravan '71 geel 5 drs.; Renault Buggy '71 wit; VW 1302 S '72 rood; VW 1300 L oranje '71, VW 1300 '69 oranje; Opel Ascona '72 blauw; VW Bus Clipper '70 wit; NSU 1200 TT '71 geel; Ford Transit paardentrailer '69 met dubbele luchtb.; Ford 12M Caravan '70 blauw enz. enz. Tevens te koop Camping Caravan merk De Reu 6 pers., motorboot met kajuit en 6 slaapplaatsen en met 100 pk Mercury, motor Honda 450 cc, 5 mnd. oud met racekuip. Op alle auto's boven f 3000.- zijn 3 maanden garantie. Financiering in 2 uur klaar en wordt discreet behandeld. Ons showadres is: Kerkradersteenweg 67-69 Kerkrade (aan de kant van de ventweg)

Te k. weg. aanschag nw. wagen FIAT 600 '66 i.pr.st. m. kuipzitt. Bongard 7 Voerendaal. Tel. 04446-1865.

Te k. SIMCA 1501 bj. '68 f 1500,-. Willem Barentsweg 20 Heerlerheide.

Te k. van part. FORD 12M '68 met trekh. v. caravan, weinig gel., prima staat f 2150.- garantie. Loven Kruisberg Ulestraten na 2 uur. x

OPEL Kadett LS coupé '69 i.pr.st. f 3650,-, 2CV4 eend '69 f 2250,-, VW 1300 L '67 f 750,-. Inr. fin. Hamerstr. 16 Heerlen, tel. 716592 (bij amb.-school).

Toyota dealer Coumans Stationstr. 46 Beek, tel. 04402-1243 biedt te koop aan TOYOTA Celica 1600 ST '71, Toyota Crown 2000 '69 '70, Toyota Mark II 1900 '72, Toyota Carina 1600 '72, Toyota Corolla 1200 '72, Citroën Dyane de luxe '72, Citroën 8 Break '71, Citroën 2CV6 '72, Fiat 850 coupé '70, Fiat 850 '67, Opel Commodore '68, Opel Rekord 1700 L '70, Simca 1301 '68, NSU 1200 C '68. Inr. en fin. mogelijk, iedere techn. keuring toegestaan.

Autobedrijf John Vermeeren biedt te koop aan met 3 mnd garantie en elke keuring toegestaan: RENAULT R6 TL rood '70, Peugeot 204 GL met schuifdak wit '70, Fiat 128 groen '71, BMW 2002 blauw '70, Peugeot 304 GL met schuifdak groen '71, Ford Taunus 1300 L '71 en '72, Alfa Romeo Julia Super rood '71, Opel Commodore 3800 GS zwart-rood '70, Ford Capri 2600 RS injection zeer snel rood-zwart '72, Ford Capri 2000 GTXLR en 2300 GTXLR goudmet. '70, VW 1300 rood '69, Fiat 124 Special beige '71, Fiat 850 Special groen '69, Opel Rek. 1900 met pook goudmet. '69, Opel Kad. rood '68, Mercedes 220 Benzine blauw '70, Ford Consul 2300 4-drs geel met vinyldak '72, Opel Admiral 2800 S automatic wit met vinyldak '70, Ford Escort 1100 de luxe groen met. '71, Escort 1100 de luxe wit '68, Opel Kad. Caravan beige '68, Buggy Amer. uitvoering met vaste winterkap en deuren blauwmet. '72, Vauxhall Viva de luxe '68 en '69, Ford Taunus 1700 coupé blauw '68, Ford Escort 1600 GT speciale uitvoering, groen wit, NSU 1200 C blauw '68. Diverse inruilwagens van f 100,- tot en met f 1500,-. Inruil en financiering mogelijk. Parallelweg 45 Heerlen, tel. 045-710500. x

Te k. TAUNUS 15M bwj. '70, kleur zilver metallic m. radio 60.000 km i.pr.st. Tel. 04454-1854.

Renault agent biedt de volgende automobielen aan 1 RENAULT R 4 luxe bwjr. '68 prijs f 1750,-, 1 Renault R6 TL bwjr. '70, 1 Renault R6 L bwjr. '70, 1 Renault R6 L. bwjr. '71, 1 Renault R6 TL 1100 bwjr. '71, 1 Renault R12 TL bwjr. '71, 1 Renault R16 luxe bwjr. '67 prijs f 750,-, 1 Renault R16 TL bwjr '69, 1 Renault R 16 TS bwjr. '70, 1 Renault R16 TS bwjr. '70, 1 Renault R16 TS bwjr. '70, 1 Renault R16 TS bwjr. '70 1 Renault R16 TL bwjr. '72, 1 Citroën Dyane 6 bwjr. '71, 1 Citroën Dyane 6 bwjr. '71, 1 Citroën 2CV4 bwjr. '71, 1 Fiat 1100 R bwjr. '68 prijs f 650,-, Fiat 850 bwjr '69 prijs f 2000,-, Fiat 125 bwjr. '71, VW K 70 de luxe bwjr. '72 prijs f 7950,-, 1 Daf 44 de lux bwjr. '68 prijs f 1500,-, Vauxhall Viva stationwagen bwjr. '71, Austin Seven 1000 bwjr. '70, Peugeot 204 bwjr. '71. Autobedrijf Heynen BV Frankenlaan 1 Heerlen-Welten bij nieuw viaduct. Iedere dag autoshow in onze nieuwe verkoophal van 9-18 u. uitgezonderd zondags tel. 045-713600. x

Inruilauto's te k: keuze uit meer dan 30 stuks prijzen can f 15.000,- - f 100,- m. Bovaggarantiebewijs. Financieren en inruil mogelijk eventueel zonder aanbetaling. Autobedrijf A. Jasper Akerstr. Hoek Gladiolenstr. Sp'heide, tel. 045-413478 b.g.g. 412362 of Simca-Chrysler-dealer. x

Te k. alle ONDERDELEN van alle auto's. Industriestr. 39 Spek.heide tel. 045-412045. x

BMW 2002 '70, Capri 1500 XL '70 rood, Capri 1500 XL '70 met-groen; Ford 2000 GXL Coupé '71, Vauxhall Viva SL 90 bwj. '69, Kadett de L. '68 en '69, Taunus 12M '68 f 2150.- en '64 f 350.- Triumf Herald '68 f 1200.- Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra Rotterdamstr. 98 Heerlen tel. 717806 na 19 uur 711406. x

AUTOBOXEN te huur en te koop. Handelsondern. Joco Autoboxen, Julianastr. 11, Brunssum tel. 045 - 251200. x

Te koop onder volledige garantie en iedere technische keuring toegestaan en uitsluitend verkoop van eerste klas automobielen: CITROëN Pallas injection electric origineel 56.000 km kleur goud metallic bwj. 70, BMW 2500 zeer mooi met radio bwj. 70 kleur metallic groen. Dodge Challenger V 8 automatic bwj. 70 iets aparts. Mercedes 280 SE automatic met electrisch schuifdak kleur blauw bwj. 69, Ford 1300 L kleur blauw metallic bwj. 71 Opel Commodore 4-drs. met schuifdak en leren dak kleur groen metallic bwj. 71 Opel Ascona 16S kleur goud bwj. 71, Opel Kadett kleur groen 46.000 km bwj. 69 Opel Kadett speciaal kleur goud met. zeer mooi bw... 70 Opel Kadett kleur beige bwj. 70, Opel Kadett LS fastback kleur beige bwj. 69 Opel Kadett LS fastback rood bwj. 68, Ford 1300 L heel mooi bwj. 70, Ford Capri 1500 L kleur rood bwj. 71 Toyota 2000 Crown bwj. 72 kleur metallic groen, Fiat 128 4-drs. rood bwj. 71, BMW 1600 zeer mooi prijs f 2950,- of f 760,- contant en restant over 18 of 24 maanden. Inruil mogelijk. Supersnelle financiering ook zonder eigen geld. P.L. P.L. Servicestation, Trichterweg 151, Amstenrade. Trichterweg ligt gelegen langs grote weg Hoensbroek-Brunssum. Vanaf Hoensbroek 100 meter voor Marebos-broodfabrieken.

Te k. weg. sterfgeval OPEL Manta S 1900 div. acc. bwj. '72. Prijs nader overeen te komen. A. Schweitzerstr. 158 Brunssum.

Te k. CITROëN DS 21 bwj. eind '67 f 1450.- Fr. Halsstr. 40 Heerlen.

Te k. OPEL Manta S bwj. '72 i.z.g.st. Palestinastr. 190 Heerlen tel. 045-413116 (na 18 uur) x

Te k. 2CV 4 km.st. 27.000, na 17 uur tel. 045-411764. x

DYANE '71 '70 '69 '68, 2 CV 4 '71 '70, Ami 8 '70-'69, Bovaggar., Ren. R4 '68 '67, Ford Escort '70. Auto France, Bergerstr. 164 Maastricht tel. 043-27556. x

Te k. OPEL Rek. 1900 '67 met schade, evtl. ook alleen motor. Binnenplein 7 Heerlen.

Doorlopende autoshow: lage prijzen en in showroomstaat verkerende schadevrije automobielen o.a. DATSUN 1200 '72 1e eigen. kl. oranje, Mazda 1200 '70 1e eigen., kl. wit z.m., Austin Mini 1000 kl. rood, BMW 2002 '70 '71 kl. beige en groen, 2 BMW 1600 '70 '71, kleur beige en blauw, BMW 1600 '68 kl. groen, BMW 2500 '69'70 kl. bruin, Alfa Romeo 1600 Super '71 1e eigen., kl. wit, Alfa Romeo 1750 Spider '69 kl. rood, VW 1302 '70 1e eigen., kl. beige, Mercedes 200 type '70 kl. groen, Mercedes 250 SE '68 autom., schuifd., kl. d. rood, Ford 20 MXL 2300 S '72 1e eigen., pracht auto kl. groen, Ford 1600 L '71 1e eigen., kl. bruin, Peugeot 304 '71 1e eigen., kl. bruin, schuifd., Daf Marathon 55 coupé '72 1e eigen., kl. oranje, Opel Ascona 16S '72 1e eigen., kl. geel, Opel Comm. GSE coupé '70 kl. groen, Opel Comm. '68 coupé 1e eign. 40.000 km., Citroën DS 21 '69 kl. groen, Iszuu Bellet 1600 '72 sport kl. geel, Simca 1301 '70 kl. wit, Simca 1000 rally '71 1e eig. 20.000 km, kl. oranje, 2 Simca 1000 GL '69 en '70, kl. wit en beige, Ford Escort 1300 L '68 1e eig. kl. wit, BMW 1800 '69 kl. oranje f 3250,- Ford Taunus 17M '69 f 3500,- 2 Renault 16 '69 en '68 kl. groen, Pontiac Le Mans '68 kl. grijs, Chevrolet Malibu '69 kl. grijs, Austin Seven 1000 '69 kl. rood, Daf 55 '68 kl. rood, Vauxhal Viva '69 kl. wit, Opel Rek. '67 nwe. motor, Ascona f 1000,- Mercedes 300 SE cabr. '63 uniek f 2750,- Fiat 850 coupé '67 f 750,- VW 1300 '65 f 750,- Fiat 124 Sportc. '68 f 1500,- Wartburg 353 '68 f 1250,- Fiat 214 '68 f 750,- Div. goedkope inruilers tot f 1500,—. Inruil, financ. garantie. Autoshowroom SIMA, Ganzeweide 153-155 Heerlerheide 045-211067 b.g.g. 213043. x

VOLKSWAGENBUSJE te k. Geel kentekenbewijs. Robijnstr. 1 Heerlen. x

Te k. FORD Escort (Bestel) '68. Otten Hazenkampstr. 96 Brunssum.

MERCEDES 250 CE coupé bj. '71 beige, radio, stereorec. en div. acc. nwe banden. Autobedr. Jurgen Teutelbroekstr. 74 Kerkrade. x

OPEL Rek. bwj. '66 f 150.- Limburgiastr. 147 Heerlen na 6 uur.

Te k. VW busje '68 en Fiat 124 4-drs. '68 Boeyen Akerstr. 80 Brunssmu. x

MAZDA Mazda Mazda. Een van de beste auto's. Een van de compleetste. Een van de zuinigste. Een van de duurzaamste. En een jaar garantie. V.a. f 7330,- Lotomy bv Sittarderw. 162 a.d. rotonde Heerlen tel. 045-719849. Kerkrade, O.L. Vrouwestr. 89, tel. 04445-3030. Brunssum, Rembrandtstr. 64, tel. 045-253333. x

RENAULT 5 1972 als nieuw, 2000 onder nieuwprijs, Daf 66 1972 2000 onder nieuwprijs, Mini 850 1970 f 3250,-, Austin Seven f 1250,-, Pueegot 204 1972 f 4850,-, Simca 1000 1967 f 500,-, VW 315 1967 f 1250,-, VW 1500 1966 f 1250,-, Fiat 124A 1969 f 1950,-, Fiat 850 1970 f 2750,-, Daf 44 1967 vanaf f 1750,-, Daf 33 div. bouwjaren. Daf daeler Loven BV Palemigerboord 401 Heerlen. Tel. 045-712451. x

AUTOBANDEN! Grote voorraad, nieuw, cover en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen, balanceren en uitlijnen op moderne apparatuur. J. Rouwette Klimmen, 04405—1286. x

Te k. VW Kever '69 z.g.st. Wijnands, Ch. Beltjenslaan 18 Sittard. x

Discount Carre Creemers automobielen directe financiering ook zonder aanbetaling op max. 36 mnd. RENAULT 5 TL 73, Opel Manta 1900S 71, Opel Kadett Speciaal type 72, Ford 2000 GXL 4-deurs 72, Ford Capri 1700 GTXLR 71, Ford Escort 1100 70, Simca 1100 Special 71, Simca 1000 Rally 71, Simca 1301 68, Citroën 2 CV 4 71, Fiat 128 71, Fiat 124 S 70, Peugeot 304 71, Peugeot 304 combi 71, Peugeot 404 70, 3 mnd. garantie inruil Tongerseweg 57A Maastricht tel. 043-19797 b.g.g. 043-14013. x

DAF Occasions met volledige garantie. Regelmatig in voorraad. Elke gewenste keuring toegestaan. Daf dealer Loven B.V., Palemigerboord 401 Heerlen, tel. 045-712451. x

Te k. AUSTIN 1300 GT '71. Treebeekplein 51 Heerlen. Na 18.00 u. x

Te koop onder volledige garantie en eerste klas service, diverse gebruikte automobielen o.a. VAUXHALL Viva 1200 L '72, Vaxhall Viva 1200 L '71 4-drs., BMW Touring '72, BMW 2002 '69, BMW 2002 '68, BMW 2500 type '70 z.m., Peugeot 504 '71, Opel Rek. 1900 '71 4-drs., Fiat A 111 '72, BMW 520 '73 met plaatschade, Alfa Romeo 2000 Berlina '70, Fiat Spec. 125 '72 16.000 km, Fiat 850 '69, Simca 1000 GLS '72, Ford 2000 GXL coupé '70, Peugeot 504 '69, Peugeot 204 coupé '68, Diane 6 '71, Citroën 2 CV 4, Austin 1100 M K III. Inruil, financ. garantie en service. Autohandel Leo Franken Ganzeweide 59 Heerlerheide 045-255132. Tegenover en naast Meubelzaak Führen. x

TER HORST B.V. Alle pers. leningen en financieringen, tel. 04403-3670. (Zie geld en goed). x

Elke dag AUTOVERKOOP tot 18 uur. Keuze ± 40 stuks. Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1 Heerlen hoek autoweg Parallelweg (dir. achter Aral-Bastiaans) tel. 716045. x

Onder 3 mnd of 10.000 km garantie elke keuring toegestaan. TAUNUS 2000 GXL Coupé automatic '72, Taunus 1300 L '71, Audi 60 L '70, Fiat 125 '70, Fiat 500 Nova '68, Citroën Dyane '71, Opel Kadett coupé '67, Opel Rek. 1700 type '70, Simca Special 1100 '71, Triumph Herald 12/50 '69, Renault R4 '67 en '68, Opel stationcar '65, VW Variant '68 (defecte motor), Bedford bestelwagen '71. Inruil en finc. 25 pct. aanbet. Diverse inruilwagens o.a. Fiat 600, Daf 33, Opel Kadett enz. Autobedrijf Schoonhoven Slanghenstr. 6 (einde Demstr. bij het zwembad) Tel. 045-213190 Hoensbroek. x

Te k. VW 1200 bjr. 1965 met schuifd. achteruitrijlamp, mistlamp en knipperlichtinstallatie. Margrietstr. 23 Schaesberg Kakert. x

In de showroom van auto Heral te Schinveld staan prachtige AUTOMOBIELEN van 10.000 tot 650. Ga eens kijken. Er is ook wel iets voor u bij. Auto Heral Bouwbergstr. 62 Schinveld, telf. 25-2244. x

Unieke aanbieding v... liefhebber, FORD 2000 GXL Coupé ... 1972 door chauffeur ... schade vrij niet van te onderscheiden. In... finc. 25 pct. aanbet. A... drijf Schoonhoven ... henstr. 6 (einde Dem... het zwembad) Tel. 04... Hoensbroek.

Auto Heral te Hoe... verl. Wilhelminastr. ... parkeerplaats Emma ... pomp. In onze showh... voor u RENAULT R... '70, Simca 1000 GLS ... nault R 4 exp. '69, V... Viva '71, Opel Rek. ... deurs '67, Mini 1000 ... Clubman 71-'72, Fiat ... Rij naar auto He... Hoensbroek overtuig... deze kwaliteits auto... len.

MERCEDES 280 SL ... type '67 iets aparts ... Inr. mog. Ganzeweide ... H'heide.

Auto Heral auto's b... bare auto's. Een ... loont de moeite: Dit ... van auto Heral zegg... bieden u aan: FIAT ... Peugeot 204 GL no... VW 1300 '68, Renault ... '68, Mini 1000 '70 '71, ... des 220 D '71, Kad... Ford Escort '69 '70, ... 1200 C '71, Simca 11... '69. Inruil en verz. ... mogelijk. Zoek niet ... rij meteen naar Auto ... Bouwbergstr. 62 Sc... (prijzen? die staan op ... to's).

OPEL Commodore ... sept. '72 11000 k groen ... schuifd., Mercedes 2... radio, mistlampen ... Ford Granada Cou... 31000 km, Opel Rek... L '71 1e eig., Opel ... Car. nov. '70 1e eig. ... vrij, Peugeot 504 '7... schuifd., Fiat 128 S... '72 groen 12000 km, V... '71 1e eig., schadevr... 850 spec. 1 x '70, 1... rood en wit, Ford ... 17M '68 1e eig. i.pr.st. ... bedrijf Jurgen Ke... Chevremont, Teutelb... 73, tel. 04445-2570 ... Goede gar. discrete ... Techn. keuring toeges...

Te k. VW bus, pers. ... '66 VW 1300 '67, Taunus ... Turnier '68, racek... parallamotor. Agath... Hrl.

# Minor door SVM weggevaagd: 0-4

door Tjeu Seeverens

**NUTH — De opmerking van uitblinker Scholtens van SVM tegen zijn trainer Coy Koopal bij een 1—0 voorsprong: „We hoeven ons niet in te spannen, we krijgen de bal toch wel van een Minor-speler toegespeeld" typeert het wedstrijdbeeld van Minor-SVM uitstekend.**

**De ploeg uit Nuth heeft de vierhonderd toeschouwers zo abnormaal slecht voetbal voorgeschoteld, dat de uiteindelijke 4—0 overwinning voor de gasten uit Munstergeleen nog aan de lage kant was. In de achterhoede van Minor werd Steeghs node gemist waardoor de organisatie ontbrak. Het middenveld speelde vaak de bal recht in de voeten van een tegenstander. Pelzer toonde al bij het begin van de tweede helft vermoeidheidsverschijnselen en in de voorhoede kon de beweeglijke Vankan het ook niet alleen bolwerken tegen de solide SVM-verdediging.**

SVM, met als uitblinkers linksback Scholtens en rechtsbuiten F. Beks, begon erg zenuwachtig. Spelverdeler Schoffelen van Minor kon daardoor in de eerste vijftien minuten een prachtig schot en een gave kopbal lossen op het doel van SVM. Daarmee is alles gezegd over de prestaties van Minor. Vanaf de twintigste minuut domineerde nog maar een één ploeg: SVM.

Door goed werk van doelman Mullens duurde het tot de 35e minuut eer SVM aan een verdiende voorsprong kwam. De keihard werkende F. Beks veranderde een mislukt schot van P. Spijkers van richting en het leer huppelde in het net: 0—1.

## Donkere tijden

De tweede helft begon, zoals de eerste helft was geëindigd. Steeds was een SVM-speler eerder bij de bal, bleef het middenveld van Minor foutieve passes geven en was het wachten op meer doelpunten. In het eerste gedeelte van die tweede helft stichtte Scholtens keer op keer onheil in de wankelende Minorverdediging door zijn offensieve kwaliteiten, die hij als ex-linksbuiten bezit, volledig uit te buiten.

In de 75e minuut kwam SVM aan een ruimere voorsprong. Heuts schoot van rechts keihard in, doelman Mullens kreeg de bal niet onder controle en de handige Halmans maakte het karwei af: 0—2.

Van Minor bleef toen niets meer over dan een ploeg met ontgoochelde voetballers, zonder enig vertrouwen in eigen kunnen.

SVM profiteerde daar kundig van. In de 80e minuut kon invaller Schoutrop moeiteloos aanleggen voor een keihard schot. De bal vloog, buiten bereik van Mullens, in de linkerbenedenhoek.

**Eén minuut voor tijd was het nogmaals raak. F. Beks slalomde door de Minorverdediging alsof er niemand stond en gaf de bal beheerst voor. De volledig vrijstaande P. Spijkers had geen moeite om voor de vierde treffer te zorgen. Trainer C. Koopal, SVM: „Duidelijker kan het niet". Nuth gaat donkere voetbaltijden tegemoet.**

**MINOR-SVM: 0—4 (0—1).** 35e minuut F. Beks 0—1, 75e minuut Halmans 0—2, 80e minuut Schoutrop 0—3, 89e minuut P. Spijkers 0—4. Scheidsrechter: Peeters. Toeschouwers: 400.



● Via de paal verdwijnt het schot van Senden (niet zichtbaar) tot verbijstering van de hele EHC-defensie in doel.....

# VOERENDAAL TOCH GELIJK TEGEN EHC



● Dol van vreugde bejubelen de Voerendaal-spelers de gelijkmaker, terwijl arbiter Tauran gedecideerd naar het midden wijst.

Van onze sportredactie

**VOERENDAAL — Met nog een kwartier te spelen begon Voerendaal aan een verwoed slotoffensief. Aanval op aanval rolde op het doel van EHC. Maar de defensie van de gasten leek van geen wijken te weten. Tot drie minuten voor tijd, toen een slecht weggewerkte bal bij Senden kwam die eindelijk geluk had en raak schoot: 2–2. In deze stand zou, terecht, geen verandering mee komen. De 22 helden hadden het publiek een grootse wedstrijd voorgetoverd, die als propaganda voor het amateurvoetbal kan doorgaan. De twee ploegen streden sportief én met volle inzet op het scherp van de snede.**

De ontmoeting begon met een voorzichtig aftasten van elkaars krachten maar spoedig ging Voerendaal druk uitoefenen op de veste van doelman Moonen. Kansen voor Pieters, Wingen en Senden waren er het gevolg van. De uitvallen van EHC misten de kwaliteit die alom verwacht was. Spits Stein speelde teruggetrokken waardoor Krul, die zijn directe opponent Boumans handen vol werk gaf, en de kleine Snijders het tegen de numerieke meerderheid van Voerendaal moesten afleggen. Toch wisten de gasten na een kwartier de leiding te nemen. De goed fluitende scheidsrechter Tauran, die de show stal, constateerde dat Prickaerts bij een uitworp met de hand buiten de 16 meterlijn was gekomen en hij kende een vrije trap toe. Krul schoot de bal, via Wingen in het net: 0—1. Hierna moest Voerendaal komen. Door zwak verdedigen van Temmink en Issari kwamen er kansen voor de thuisclub.

Zweers, Lemmens en Senden konden hun acties echter niet bekronen met een doelpunt. Dit kwam wel na een half uur toen Peters in het strafschopgebied de bal met de hand meenam en Tauran een penalty toekende: Lemmens verzilverde deze kans op de gelijkmaker: 1—1.

## Wisselspelers

Na rust verscheen Stein veelvuldiger in de spits en het middenveld, met Issari voor de nu als libero spelende Peters, werd meer en meer een prooi voor de Hoensbroekenaren. Bruls, die tot dan toe goed speelde, moest wegens maagkrampen vervangen worden. Twintig minuten duurde het offensief van EHC dat met een doelpunt werd gehonoreerd. Eerst had Romih na een corner van Krul overgekopt maar vijf minuten later maakte Romih zich op rechts vrij en Krul wist zijn voorzet, ongehinderd, in te koppen: 1—2. Een verbeten vechtend Voerendaal probeerde daarna terug te komen maar vooralsnog lukte dat niet. Beide ploegen zetten wisselspelers in. Deguelle nam bij de thuisclub de plaats van Wingen over en bij EHC werd eerst Snijders, door Orth, en vervolgens Romih, door v.d. Meerendonk, vervangen.

Het laatste half uur gaven de roodwitten, met de uitblinkende Baltus, verdedigend geen krimp meer. Voor het doel van EHC deden zich nog enkele spectaculaire scènes voor met het reeds eerder beschreven doelpunt tot resultaat.

Na afloop waren overwegend tevreden gezichten te bespeuren. Voorzitter Leclair van Voerendaal: „In de eerste helft hadden we het pleit kunnen beslechten maar ik ben blij met het gelijke spel". Trainer Ger Otten van EHC: „Het was werkelijk een topwedstrijd. Alles wat er moest zijn, was er: spanning, sfeer en inzet. Dat we uiteindelijk met een gelijkspel genoegen moesten nemen is jammer maar de laatste minuten tellen natuurlijk ook mee".

**VOERENDAAL-EHC: 2—2 (1—1) —** 15e min. Krul 0—1, 30e min. Lemmens (pen.) 1—1, 65e min. Krul 1—2, 87e min. Senden 2–2. Scheidsrechter Tauran. Toeschouwers 2000.

# eerste klasse f

| Uitslagen | | Programma voor zondag: |
|---|---|---|
| Limburgia-Veritas | 4—0 | Veritas-SVN |
| Caesar-Panningen | 0—2 | Panningen-Limburgia |
| Heer-Almania | 2—1 | Almania-Caesar |
| Minor-SVM | 0—4 | SVM-Heer |
| MKC-Haslou | 4—1 | Haslou-Minor |
| Voerendaal-EHC | 2—2 | EHC-MKC |

**stand**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| EHC | 5 | 3 | 2 | 0 | 8 | 14– 7 |
| Voerendaal | 5 | 2 | 3 | 0 | 7 | 9– 6 |
| Heer | 5 | 3 | 1 | 1 | 7 | 10– 8 |
| Limburgia | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 12– 7 |
| MKC | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 8– 6 |
| Caesar | 6 | 2 | 2 | 2 | 6 | 7– 9 |
| Almania | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 5– 8 |
| Panningen | 4 | 2 | 1 | 1 | 5 | 6– 4 |
| SVM | 5 | 1 | 3 | 1 | 5 | 8– 5 |
| SVN | 4 | 1 | 2 | 1 | 4 | 5– 5 |
| Veritas | 6 | 2 | 0 | 4 | 4 | 6–10 |
| Minor | 6 | 0 | 3 | 3 | 3 | 3–10 |
| Haslou | 5 | 0 | 1 | 4 | 1 | 2–10 |

# MKC baas over Haslou

*MAASTRICHT — Met een 4–1 overwinning op eigen veld heeft MKC bewezen Haslou verre de baas te zijn. Al direct in de eerste helft nam MKC het heft in handen. Aanvankelijk leek het erop alsof de oude geschiedenis van gemiste kansen zich zou herhalen, maar in de 42e minuut kreeg Ceulen de kans om uit een vrije trap in het strafschopgebied het eerste doelpunt voor MKC te scoren.*

Na rust steeg de score snel. In de 60e minuut volgde uit een vrije trap van Reumerman via de voet van Lahay het tweede doelpunt: 2—0. Nauwelijks tien minuten later bracht Bogaerts die al direct bij de aanvang van de wedstrijd de geblesseerde Van de Winkel verving via een mooie solo op rechts de stand op 3—1. Haslou trachtte nog door enkele dieptepasses de aanval over te nemen, maar een verkeerde terugspeelbal van Portier, die tien minuten voor het eindsignaal de plaats innam van middenvelder Hensen, boorde ieder herstel van Haslou de grond in. Bijlders kreeg de bal voor de voeten en wist met een schijnbeweging door de Haslouverdediging te glippen: 4—0. Hoewel alle overwinningskansen voor Haslou verkeken waren, kwam via middenvelder Houben het onverwachte tegendoelpunt. Middels een hoge voorzet scoorde hij één minuut voor het einde: 4—1.

Trainer André Maas was na afloop erg te spreken over het spel van zijn ploeg: „We hebben alles op de aanval gegooid en dat hebebn we ook waar gemaakt. We hebben dit seizoen al wat pech gehad in de vorm van gemiste en niet waargemaakte kansen, maar vanmiddag is alles er lekker uitgekomen. Als we deze lijn doorzetten dan zie ik de toekomst hoopvol tegemoet".

MKC-HASLOU: 4—1 (1—0) — Scoreverloop: 42e minuut Ceulen 1—0, 60e minuut Lahay 2—0, 74e minuut Bogaerst 3—0, 85e minuut Bijlders 4—0, 89e minuut Houben 4—1. Scheidsrechter: Plasman. Toeschouwers: 600.

## *Arbiter Tauran kwam te laat*

De wedstrijd Voerendaal-EHC begon tien minuten te laat doordat scheidsrechter Tauran uit Eindhoven pas om half drie in Voerendaal arriveerde. De arbiter was in een file verzeild geraakt en slaagde er ondanks al zijn stuurkunst niet in om de achterstand op het tijdschema in te lopen.

* *

In de laatste seconden van deze ontmoeting raakte midvoor Ger Pieters bij een kopduel geblesseerd. Het onderzoek in het ziekenhuis wees uit dat hij een lichte kaakkneuzing had opgelopen.

# eerste klasse e

| | |
|---|---|
| Helmond-BVV | 3—0 |
| DESK-de Valk | 1—0 |
| Sparta '25-Veerse Boys | 1—1 |
| TOP-Vlissingen | 1—0 |
| RBC-TSC | 3—2 |
| ODC-RKC | 0—0 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| RBC | 7 | 12 | 11— 4 |
| Helmond | 6 | 9 | 10— 4 |
| TOP | 6 | 9 | 8— 4 |
| RKC | 5 | 7 | 11— 2 |
| BVV | 7 | 7 | 13—10 |
| De Valk | 6 | 6 | 7— 7 |
| DESK | 7 | 6 | 6— 8 |
| Vlissingen | 6 | 5 | 7— 9 |
| Veerse Boys | 6 | 5 | 3— 7 |
| TSC | 5 | 4 | 6—11 |
| Sparta '25 | 6 | 4 | 6— 9 |
| ODC | 7 | 4 | 2— 8 |
| Geldrop | 6 | 2 | 7—14 |

# opstelling

**MINOR:** Mullens - Chapr. D[illegible] Van Nieuwenhof, Van de Zal[illegible], Pelzer, W. Jongen, Thijssen (S[illegible]len) - A. Schoffelen, Vankan, W. Jongen.

**SVM:** Dols - Scholtens, Coonen, A. Spijkers, D. Spijkers - Damoiseaux, Halmans (Brands), P. Spijkers - F. Beks, Heuts (Schoutrop), Beerens.

**CAESAR:** Van de Wal - Smeets, Wetzels, Lauers, Oosterveld - Verh[illegible]vens, Boessen, Greven (Hendriks [illegible] Greeves) - Gelissen, Dormans, Polhaupessi.

**PANNINGEN:** Rutten - Peters, Be[illegible]ten, Van de Hurk, Mevis - Kooiman, Jeurninck, Slaats - Van Kecken, Gubbels, Jacobs (Driessen).

**HEER:** Rooderburg - Heuts (Ackermans), Druyts, Zwartjens, Pleumekers - Van Engelshoven, Lassouw - Theunisz - Van Dijk, Janssen, Smeets.

**ALMANIA:** Smeets - Van Wissen, L. Ehlen, Bux, Bos (J. Taks) - B. Ehlen, Braak, Phillipen - Niesten, Schrooten, Jetten (Wilms).

**LIMBURGIA:** Senden - Hermans, Isenborghs, Brassé, Kousen - Derks (Hassink), Deben, Van Wijk - Nix (Wijbenga), Gerards, Heemskerk.

**VERITAS:** M. Quanjel - A. Hansen, P. Munnecom, J. Quanjel, Th. Hansen - Linssen, R. Munnecom (Vande Winkel), J. Hansen - Jac. Hansen, Ressen, H. Hansen.

**VOERENDAAL:** Prickaerts - Boumans, Goldschmitz, Baltus, Lemmens - Bruls (Niks), Senden, Van Lierop - Zweers, Pieters, Wingen (Deguelle)

**EHC:** Moonen - Creusen, Van de Kuit, Issari, Temmink - Peters, Romih (Meerendonk), Van Venrooy - Snijders, (Orth), Stein, Krul.

**MKC:** Baltussen - Van de Broek, Snijders, Ceulen, Van Hoorn - Mure, Reumerman, Brepoels - Lahay, Bijlders, Van de Winkel (Bogaerts)

**HASLOU:** Bokken - Teming, Claessen, Van Mulken, W. Everaerts - G. Houben, B. Everaerts, J. Houben - Dols, Henssen (Portier), Tilmans (Klein).

# Offensief voetbal bij Heer-Almania

door Arno Römgens

**HEER — De 1500 toeschouwers kregen waar voor hun geld. Heer en Almania bleken bereid te vechten. Negentig minuten lang waren twee ploegen aan het werk die lieten zien dat offensief voetbal spanning en aantrekkelijkheid brengt. Dat Heer uiteindelijk met een 2–1 overwinning ging strijken doet niets af aan de sterke prestatie van de Broeksittardenaren.**

Van begin af aan bleek dat Almania niet van plan was een defensieve taktiek te voeren. De eerste vijftien minuten waren duidelijk voor de gasten die daarbij geholpen werden door een veelvuldig blunderend Heer. De Heerspelers leken in die beginfase te wedijveren in het uitdelen van foutieve passes en een Almania-doelpunt kon dan ook niet uitblijven. Na zes minuten was het raak. Niesten liet een rollertje los waar Heer-doelman Rooderburg zich volkomen op verkeek: 0—1.

Heer leek slachtrijp. Almania bleef — geholpen door de Heer-spelers die de bal liever in de voeten van een tegenspeler dan van een medespeler leken te schuiven — aanvallen, maar kon Rooderburg niet meer verrassen. Doordat aan Almania-zijde de doelpunten uitbleven vatte Heer weer moed en na een kleine twintig minuten kwam er lijn in het spel van de thuisclub hetgeen Almania in de 34e minuut ondervond toen Smeets drie tegenstanders omspeelde en voorzette naar Janssen die ongehinderd kon scoren: 1—1.

De nauwkeurig en konsekwent fluitende, in zijn optreden aan Frans Derks herinnerende, scheidsrechter Van Swieten (toevallig genoeg net als Derks afkomstig uit Breda) haalde de woede van de Almania-aanhang op zich toen hij een goal van Bertje Ehlen, gescoord uit een vrije trap, afkeurde. Van Swieten (26 jaar pas) hierover: „In het Heer-muurtje stond een Almania-speler, die op het moment dat de vrije trap genomen werd twee tegenstanders vasthield. Ik moest het doelpunt daarom wel afkeuren."

## Gemiste penalty

Ook na rust bleef de wedstrijd aantrekkelijk. Heer toonde dat het definitief over het dieptepunt heen was. Diverse wervelende akties (vooral van Smeets) brachten de Almania-verdediging in moeilijkheden en in de 65e minuut kwam Heer op winst nadat Theunisz (hét voorbeeld van werklust) een voorzet van Van Dijk afrondde: 2—1.

**Vijf minuten voor het einde leek het erop of de Heer-zege nog meer glans zou krijgen. Van Dijk werd binnen het strafschopgebied gevloerd en van Swieten kende een penalty toe. Pleumeekers schoot hard in de hoek maar niet hard genoeg voor de uitblinkende Almania-doelman Frits Smeets die het leer met een katachtige sprong uit het doel ranselde.**

**Heer - Almania 2—1 (1—1)** — 6e min. Niesten 0—1, 34e min. Jansen 1—1, 65e min. Theunisz 2—1. Toeschouwers 1500. Scheidsrechter: Van Swieten.

# Veritas ontkwam aan grotere nederlaag

*BRUNSSUM — Twee weken rust hebben Limburgia goed gedaan. Na de trieste resultaten in de afgelopen drie competitiewedstrijden heeft trainer Adam Fischer in de vrije periode hard gewerkt om de Brunssummers het nodige zelfvertrouwen terug te geven. En met succes. Want Veritas werd met een fikse 4—0 nederlaag naar Neeritter teruggestuurd. De ploeg uit Midden-Limburg mocht daar nog dik tevreden mee zijn, want als de blauwwitten alle geboden kansen hadden benut dan zou het een monsterzege voor de thuisclub zijn geworden.*

Al in het begin van de eerste helft waren de bedoelingen van Limburgia duidelijk. Met snel en enthousiast spel werd Veritas in de verdediging gedrukt en met uitzondering van enkele, overigens niet ongevaarlijke, tegenstoten moesten de gasten met de rug tegen de muur. Onophoudelijk en in hoog tempo bleef de Venwegploeg komen. De eerste goede scoringskans kreeg de mee naar voren gekomen Piet Hermans, maar doelman Quanjel kon met veel moeite de bal tot corner verwerken.

Nadat de thuisclub in de 35e minuut goed was weggekomen toen Ressen voor open doel een pass van de voor René Munnecom ingevallen Van de Winkel had gemist, golfden de aanvallen onophoudelijk richting Veritasveste: 40e minuut: Een pass van uitblinker Deben, die international Thea Hansen volledig uitschakelde, kwam via Gerards bij Nix die op zijn beurt tegen de lat knalde. In de 44e minuut gebeurde hetzelfde bij een schot van Loek van Wijk.

## Aangeslagen

De grote vraag na de hervatting was hoelang de gasten de 0—0 stand zouden kunnen vasthouden. Het antwoord daarop kwam in de 60e minuut toen Nix een pass van Derks hard via de onderkant van de lat in het Veritasdoel liet verdwijnen: 1—0. Twee minuten later was het opnieuw raak toen een voorzet van Gerards door Derks tegen de touwen werd gekopt. Veritas was aangeslagen.

Een kwartier voor het eindsignaal van scheidsrechter De Feyter passeerde Heemskerk drie Veritasvededigers om vervolgens keihard in de bovenhoek te knallen: 3—0. Het vierde Brunssumse doelpunt kwam in de 85e minuut op naam van linksback Kousen die van 30 meter een schot loste dat Quanjel door zijn handen liet glippen. 4—0.

*Neer Munnecom, trainer-speler van Veritas, zocht na afloop geen excuses. „We zijn gewoon weggespeeld. Limburgia speelde geweldig. En bij ons ontbrak het aan het nodige zelfvertrouwen". Een tevreden Adam Fischer noemde vooral de vechtlust vn zijn ploeg de basis voor de verdiende zege. „Veritas is met 4—0 nog heel goed weggekomen. Kijk, technisch klopt het wel bij ons, maar de inzet is het grote probleem geweest", aldus de Brunssumse oefenmeester. „Daar hebben we wat aan gedaan en dat heeft vruchten afgeworpen".*

*LIMBURGIA-VERITAS 4—0 (0—0)* Scoreverloop: 60e min. Nix 1—0, 62e min. Derks 2—0, 75e minuut Heemskerk 3—0, 85e minuut Kouse, 4—0. Scheidsrechter: J. de Feyter. Toeschouwers: 1000.

# Caesar vakkundig uitgeteld

door Huub Palmen

**BEEK — De ontmoeting Caesar-Panningen, die hard op weg was een knap voetbalspektakel te worden, kreeg na vijfendertig minuten een onsportieve optater van de eerste orde. In een opwelling — zoals hij na afloop verklaarde - werkte Jos Boessen, zonder dat de bal in de buurt was, Jeurninck naar de grasmat. De knock-down zou in een boksring niet hebben misstaan. „Eruit", was de enige straf die de bijna feilloos arbitrerende Augustin overbleef. Na het vertrek van de ‚grote boosdoner' moest Caesar proberen in de moordende temposlag, die Panningen had ontketend, overeind te blijven. Ondanks de numerieke minderheid was bij rust de balans van reële scoringskansen twee tegen èèn in het voordeel van de Beekenaren. Zelfs bleef men lang in het bezit van de halve winst. „Ze speelden met tien man beter dan met elf", zei trainer Kluitmans van Panningen na afloop. Toch ging Caesar door doelpunten van Jeurninck en Kooiman uiteindelijk definitief ten onder. Ondanks het feit dat men ook in die tweede vijfenveertig minuten door niet aflatende ijver het spel veelal beheerste.**

Het zou echter een ontkenning zijn van de kwaliteiten van Panningen om de ploeg naar aanleiding van dit duel te analyseren. Het stramien waarop men na het wegzenden van Boessen had moeten borduren mag voor velen duidelijk zijn: het psychologische addertje onder het gras ‚nou kunnen we het met elf tegen tien iets kalmer aan doen' drukte toch een onmiskenbaar stempel op het spelpatroon van de Noordlimburgers.

CONDITIONEEL gezien had men de numerieke meerderheid beter moeten kunnen uitbuiten. Waarom dit niet gebeurde zal voor altijd een raadsel blijven. Al mag men wel veronderstellen dat dit Panningen bij een numeriek ‚evenwicht' naar alle waarschijnlijkheid de tol zou hebben moeten betalen voor het krachtenverslindend tempo dat men de tegenstander had voorgeschoteld.

KWALITEITEN bezit de ploeg van Panningen genoeg. Defensief heeft de ‚oude vos' Willy van de Hurk veel van zijn haren, maar nog niets van zijn (voetbal)streken verloren. Jeurninck en de technisch begaafde Slaats deden in de tweede lijn opvallende dingen. Aanvallend bezit men in Gubbels en Jacobs (naderhand vervangen door Driessen) snelle jongens, die echter in de Caesardefensie opponenten vonden waartegen niet veel eer viel te behalen. De twee doelpunten — geboren uit twee snelle, overrompelende aanvallen — ten spijt. Opvallend is ook dat Van Kecken het ondanks zijn niet geringe capaciteiten te gauw laat afweten zodra hij door een tegenstander wordt overtroefd.

**De Caesar-tien hebben gestreden voor wat ze waard waren. Meer zat er niet in! Al had het schot van Dormans dat buiten bereik van doelman Rutten tegen de lat plofte een waardige en verdiende eretreffer kunnen opleveren.**

CAESAR-PANNINGEN: 0—2 (0—0). Scoreverloop: 63e minuut Jeuninck 0—1, 75e min. Kooiman 0—2. Scheidsrechter: Augustin; toeschouwers 1.800.

# WVV k.o.

MAASTRICHT — In een forse en rommelige wedstrijd heeft KEV door fors spel en dankzij de blessures van topscorers Bessems en Damoiseaux de matige wedstrijd tegen WVV in zijn voordeel beslist. Sensatie kregen de bezoekers voorgeschoteld toen achtereenvolgens Hollanders en Damoiseaux in eigen doel schoten: 0—2. Toen Bessems daarna uitviel was WVV al een verslagen ploeg. Na rust ontketenden de Maastrichtenaren met de moed der wanhoop een offensief dat na tien minuten succes had toen Snoek een vrije trap ineens inschoot: 1—2. Daarna werd een doelpunt van Vroegop afgekeurd en werd Damoiseaux van het veld gedragen. Even voor tijd stelde Luckers de KEV-zege veilig: 1—3.



Verbeten strijd om de bal in de ontmoeting WVV - KEV.

## Sanderbout na rust op schot

**EIJSDEN — Op de overtuigende zege van de gasten valt niets af te dingen. Van meet af aan was Sanderbout sterker vooral door een beter middenveldbezetting waartegen de Eijsdenaanvallers weinig kans hadden.**

In de 15e minuut opende Rooding de score: 0—1. Even voor rust wist de thuisclub via Maas de gelijkmaker te scoren:1—1.

Na de rust sloeg Sanderbout meteen toe toen in de 51e minuut Venhovens uit een strafschop 1—2 liet aantekenen. Acht minuten voor tijd kopte Miesen een inzet van Venhovens in eigen doel, waarmee de strijd beslist was.

## Supporter van KEV overleden

**MAASTRICHT — De heer L. Gubbels, een 50-jarige supporter van KEV, is gisteren in het ziekenhuis te Maastricht overleden, nadat hij tijdens de wedstrijd Sportclub WVV - KEV door een hartaanval was getroffen. De heer Gubbels is vader van de KEV-voetballer Jo Gubbels die momenteel in het tweede elftal uitkomt.**

## Rapid kansloos tegen Geleen

**GELEEN — Geleen heeft deze spannende ontmoeting verdiend in zijn voordeel beslist. Door feller spel en een snellere balbehandeling is Rapid naar een kansloze nederlaag gespeeld.**

Voor rust waren de gasten in de meerderheid doch behoudens het doelpunt in de 10e minuut van Cremers (0—1) liet de thuisclubdefensie, mede dankzij goed keeperswerk, het niet komen. Na rust was Rapid iets sterker doch nu was het de Geleendefensie die weinig kansen weggaf. Pas twintig minuten voor tijd kon Dingena uit een penalty de gelijkmaker scoren: 1—1. Weer kwam Geleen uit zijn schulp en door een doelpunt van Honings werd de wedstrijd beslist: 1—2.

## Schuttersveld op schot

*SCHAESBERG — Schuttersveld behaalde bij Kolonia een verdiende zege. De gasten beschikten over een bijzonder snelle en goede ploeg. Bovendien stak de gastengoalie in topvorm.*

Voor rust beheersten de achterhoedes het spelbeeld. Vooral de goalie van Schuttersveld groeide tot grote hoogte. Ook doelman Starremans moest enkele keren bij snelle Schuttersveldaanvallen in aktie komen.

Na de thee eenzelfde spelbeeld. Uit een snelle Schuttersveldaanval priemde Houkes de bal onhoudbaar in het net: 0—1. Tien minuten later was het dezelfde Houkes die andermaal doorbrak en de score tot 0—2 verhoogde. Kolonia trachtte nu de bakens te verzetten hetgeen maar niet lukte. Van Maris zag een hard schot door de doelman gekeerd terwijl Kuppers rakelings langs schoot. Wissenburg maakte de zege compleet door vijftien minuten voor tijd het derde doelpunt te scoren 0—3.

Tien minuten voor het einde kreeg Kolonia een strafschop toegewezen, die Lindelauf feilloos benutte: 1—3.

## VIER PENALTY'S

*GULPEN — In een harde maar faire wedstrijd speelden Gulpen en Hulsberg gelijk. Voor rust nam Gulpen de leiding via een penalty die door doelman J. Koekelkoren feilloos werd benut: 1—0.*

Na rust drong Hulsberg fel aan. In de 55e en 65e minuut wees scheidsrechter Bakker wederom naar de witte stip nu tegen FC Gulpen. Deze penalty's werden eveneens benut: 1—2. Gulpen gooide nogmaals alles op de aanval. In de 87e minuut werd een der Gulpen voorwaartsen in het strafschopgebied onderuit gehaald.

Weer wees scheidsrechter Bakker naar de witte stip. Voor de tweede maal gaf de FC Gulpengoalie zijn collega geen schijn van kans: 2—2.

Scheidsrechter: Bakker. Toeschouwers: 350.

## GESTAAKT

AMSTENRADE — De ontmoeting Amstenrade 3 contra De Leeuw 3 in de derde klasse afdeling Limburg werd in de 44e minuut door scheidsrechter J. Smeets gestaakt, toen spelers van de gasten teveel aanmerkingen op zijn leiding maakten. De stand was toen 2—0 in het voordeel van Amstenrade. Scheidsrechter J. Smeets is tevens jeugdleider van Amstenrade.

## Gelukkige winst voor Chevremont

**STEIN — Met enig geluk heeft Chevremont ook de klip in Stein weten te omzeilen door met 2—1 van De Ster te winnen.**

Tot vlak voor rust gingen beide partijen goed tegen elkaar op en kreeg de thuisclub de beste kansen. In de 43e minuut nam Deswijzen een vrije trap, bediende Leuchter die via een Sterspeler raak schoot:0—1.

Na rust was de Ster iets in de meerderheid en had Chevremont niet over geluk te klagen. Eerst kopte Raven over doelman Lemmens tegen de lat en even later schoot Gorissen rakelings naast. In de 60e minuut was het Conjour die na een snelle aanval De Ster op gelijke hoogte bracht:1—1. Enkele minuten later was het na een vrije trap van Leuchter 2—1.

Doelman in 't Ven kreeg de bal niet onder controle en Goedkoop schoot in. Aan de overzijde werd nog eens tegen de lat gekopt en trof Conjour nog eens het houtwerk. Chevremont bleef echter overeind. Scheidsrechter:Breuzen (Venlo); toeschouwers: 700.

## TWEEDE KLASSE A

| | |
|---|---|
| De Ster-Chevremont | 1—2 |
| Spcl. WVV '28-KEV | 1—3 |
| Eijsden-Sanderbout | 1—3 |
| Rapid-Geleen | 1—2 |
| Gulpen-SV Hulsberg | 2—2 |
| RKVV Kolonia-Schuttersveld | 1—3 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Sanderbout | 6 | 5 | 0 | 1 | 10 | 13— 7 |
| WVV | 7 | 5 | 0 | 2 | 10 | 18— 8 |
| KEV | 7 | 4 | 2 | 1 | 10 | 11— 7 |
| Hulsberg | 7 | 3 | 2 | 2 | 8 | 12— 8 |
| Chevremont | 7 | 4 | 0 | 3 | 8 | 8—11 |
| Schuttersveld | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 7— 6 |
| Eijsden | 7 | 3 | 1 | 3 | 7 | 10— 6 |
| Kolonia | 6 | 2 | 2 | 2 | 6 | 6— 6 |
| Geleen | 7 | 2 | 1 | 4 | 5 | 4— 8 |
| De Ster | 6 | 1 | 2 | 3 | 4 | 3— 6 |
| Gulpen | 7 | 0 | 3 | 4 | 3 | 5—16 |
| Rapid | 7 | 1 | 0 | 6 | 2 | 8—17 |

**Programma voor zondag:**

KEV-De Ster
Sanderbout-WVV '28
Geleen-Eijsden
Hulsberg-Rapid
Schuttersveld-Gulpen
Chevremont-Kolonia

## TWEEDE KLASSE B

| | |
|---|---|
| Belfeldia-Wilhelmina '08 | 0—0 |
| Roermond-Blerick | 4—2 |
| RIOS ê31-Swift '36 | 1—2 |
| Thorn-Spcl. Irene | 2—0 |
| Brevendia-Volharding | 0—3 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Wilhelmina | 7 | 3 | 4 | 0 | 10 | 11— 5 |
| Swift | 7 | 4 | 2 | 1 | 10 | 11— 5 |
| Blerick | 7 | 3 | 3 | 1 | 9 | 14—10 |
| Vitesse '08 | 5 | 4 | 0 | 1 | 8 | 8— 3 |
| Roermond | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 20—12 |
| Sp. Irene | 7 | 1 | 4 | 2 | 6 | 5— 7 |
| Thorn | 7 | 3 | 0 | 4 | 6 | 12—15 |
| Volharding | 7 | 1 | 4 | 2 | 6 | 8—11 |
| Brevendia | 7 | 1 | 3 | 3 | 5 | 10—16 |
| RIOS '31 | 5 | 2 | 0 | 3 | 4 | 12—10 |
| Olympia | 6 | 1 | 1 | 4 | 3 | 7—20 |
| Belfeldia | 5 | 0 | 2 | 3 | 2 | 4— 9 |

**Programma voor zondag:**

Wilhelmina '08-Olympia
Blerick-Belfeldia
Swift-Roermond
Sp. Irene-RIOS '31
Volharding-Thorn
Vitesse 08-Brevendia

## DERDE KLASSE A

| | |
|---|---|
| SV Meerssen-Walram | 2—3 |
| Spcl. Caberg-Lindenheuvel | 1—8 |
| Willem I-Zwart Wit '19 | 2—1 |
| Standaard BC-Vijlen | 1—1 |
| Leonidas W-Sportclub '25 | 0—1 |
| SV Berg '68-Urmondia | 2—2 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Lindenheuvel | 7 | 6 | 1 | 0 | 13 | 23— 6 |
| Zwart Wit | 6 | 5 | 0 | 1 | 10 | 11— 5 |
| Walram | 7 | 4 | 2 | 1 | 10 | 10— 4 |
| Vijlen | 7 | 3 | 2 | 2 | 8 | 9— 8 |
| Meerssen | 7 | 3 | 2 | 2 | 8 | 9— 8 |
| Sportclub '25 | 7 | 3 | 2 | 2 | 8 | 5— 4 |
| Standaard | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 7— 9 |
| Berg | 7 | 1 | 3 | 3 | 5 | 9—10 |
| Leonidas | 7 | 1 | 3 | 3 | 5 | 8—11 |
| Willem I | 7 | 1 | 3 | 3 | 5 | 6—12 |
| Urmondia | 6 | 0 | 2 | 4 | 2 | 4—12 |
| Caberg | 7 | 0 | 2 | 5 | 2 | 4—17 |

**Programma voor zondag:**

Lindenheuvel-Meerssen
Zwart Wit-Caberg
Vijlen-Willem I
Sportclub-Standaard BC
Urmondia-Leonidas
Walram-Berg

## DERDE KLASSE B

| | |
|---|---|
| Bekkerveld-Laura | 0—1 |
| SVK-Heilust | 0—3 |
| KVC Oranje-Vaesrade | 4—1 |
| Miranda-Sittard | 3—1 |
| Waubachse Boys-RKBSV | 3—1 |
| Heerlen-Spcl. Treebeek | 1—0 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Heerlen | 7 | 7 | 0 | 0 | 14 | 14— 4 |
| Waub. Boys | 7 | 5 | 0 | 2 | 10 | 19—10 |
| Treebeek | 6 | 3 | 2 | 1 | 8 | 6— 8 |
| Laura | 6 | 3 | 2 | 1 | 8 | 11— 9 |
| Miranda | 7 | 2 | 4 | 1 | 8 | 13—10 |
| Heilust | 7 | 2 | 3 | 2 | 7 | 12— 9 |
| SVK | 7 | 3 | 1 | 3 | 7 | 9—15 |
| KVC Oranje | 6 | 1 | 3 | 2 | 5 | 9—12 |
| Bekkerveld | 7 | 2 | 1 | 4 | 5 | 6— 7 |
| RKBSV | 7 | 1 | 3 | 3 | 5 | 6— 9 |
| Sittard | 7 | 1 | 1 | 5 | 3 | 18—19 |
| Vaesrade | 6 | 0 | 0 | 6 | 0 | 5—22 |

**Programma voor zondag:**

Heilust-Bekkerveld
Vaesrade-SVK
Sittard-KVC Oranje
BSV-Miranda
Treebeek-Waub. Boys
Laura-Heerlen

## DERDE KLASSE C

| | |
|---|---|
| GVCG-RKSVW | 1—1 |
| Merefeldia-EMSR | 4—1 |
| FC Oda-Susteren | 1—1 |
| Maasbracht-Megacles | 4—0 |
| RKSVN-Born | 2—2 |
| Maurits-Reuver | 2—2 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| GVCG | 7 | 4 | 3 | 0 | 11 | 14— 5 |
| Susteren | 6 | 3 | 3 | 0 | 9 | 8— 4 |
| Reuver | 6 | 3 | 2 | 1 | 8 | 16—12 |
| Megacles | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 10— 7 |
| FC Oda | 7 | 3 | 2 | 2 | 8 | 17—14 |
| RKSVN | 7 | 2 | 4 | 1 | 8 | 9— 9 |
| Merefeldia | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 10— 8 |
| Maasbracht | 7 | 3 | 0 | 4 | 6 | 13—12 |
| RKSVW | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 10—14 |
| Maurits | 7 | 1 | 3 | 3 | 5 | 11—16 |
| Born | 6 | 0 | 3 | 3 | 3 | 11—16 |
| EMSR | 7 | 1 | 1 | 5 | 3 | 11—19 |

**Programma voor zondag:**

EMSR-GVCG
Susteren-Merefeldia
Megacles-FC Oda
Born-Maasbracht
Reuver-RKSVN
RKSVW-Maurits

## VIERDE KLASSE A

| | |
|---|---|
| VNB-SCG | 1—2 |
| RKHSV-Scharn | 2—2 |
| DBSV-Bunde | 1—0 |
| White Star-SVME | 1—1 |
| St. Pieter-RKVVL | 2—3 |
| Maastrichtse Boys-Spcl. Biesland | 2—1 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| SCG | 7 | 7 | 0 | 0 | 14 | 19— 4 |
| Maastr. B. | 7 | 6 | 1 | 0 | 13 | 14— 3 |
| St. Pieter | 7 | 5 | 1 | 1 | 11 | 12— 6 |
| RKVVL | 7 | 3 | 2 | 2 | 8 | 8— 7 |
| White Star | 7 | 3 | 1 | 3 | 7 | 14—12 |
| SVME | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 5— 6 |
| Scharn | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 8—10 |
| Sp. Biesland | 7 | 2 | 1 | 4 | 5 | 9—12 |
| VNNB | 7 | 2 | 0 | 5 | 4 | 9—15 |
| DBSV | 7 | 2 | 0 | 5 | 4 | 6—14 |
| RKHSV | 7 | 1 | 1 | 5 | 3 | 11—19 |
| Bunde | 7 | 1 | 1 | 5 | 3 | 7—15 |

**Programma voor zondag:**

Scharn-VNB
Bunde-HSV
SVME-DBSV
VVL-White Star
Biesland-St. Pieter
SCG-Maastr. Boys

## VIERDE KLASSE B

| | |
|---|---|
| Simpelveld-Vilt | 2—1 |
| RKHBS-Klimmania | 2—0 |
| Wit Groen VC-RKVVM | 1—1 |
| RKMVC-Keer | 4—1 |
| RVU-Heerlen Sport | 2—0 |
| SCKR-Weltania | 1—1 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Wit Groen | 7 | 5 | 2 | 0 | 12 | 9— 3 |
| RKVVM | 6 | 4 | 2 | 0 | 10 | 14— 7 |
| Simpelveld | 7 | 4 | 2 | 1 | 10 | 10— 7 |
| SCKR | 7 | 3 | 2 | 2 | 8 | 13—10 |
| HBS | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 7— 4 |
| RKMVC | 6 | 1 | 4 | 1 | 6 | 10— 8 |
| RVU | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 9— 8 |
| Vilt | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 12—13 |
| Klimmania | 7 | 1 | 3 | 3 | 5 | 2— 7 |
| Weltania | 6 | 0 | 3 | 3 | 3 | 5— 8 |
| Heerlen Sp. | 6 | 1 | 1 | 4 | 3 | 4—10 |
| Keer | 6 | 0 | 2 | 4 | 2 | 7—16 |

**Programma voor zondag:**

Klimmania-Simpelveld
VVM-HBS
Keer-Wit Groen
Heerlen Sport-MVC
Weltania-RVU
Vilt-SCKR

## VIERDE KLASSE C

| | |
|---|---|
| RKONS-Rimburg | 2—0 |
| RKTSV-RKSNE | 0—4 |
| Helios '23-Groene Ster | 2—2 |
| Heksenberg-Langeberg | 2—2 |
| Hopel-Kakertse Boys | 2—2 |
| Waubach-Sylvia | 1—0 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Waubach | 6 | 5 | 0 | 1 | 10 | 17— 6 |
| Groene Ster | 6 | 3 | 3 | 0 | 9 | 13— 8 |
| Helios | 7 | 3 | 2 | 2 | 8 | 14—11 |
| Langeberg | 7 | 2 | 4 | 1 | 8 | 10— 7 |
| RKSNE | 6 | 1 | 5 | 0 | 7 | 10— 6 |
| RKONS | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 11—11 |
| Hopel | 6 | 2 | 3 | 1 | 7 | 8— 8 |
| Heksenberg | 7 | 2 | 3 | 2 | 7 | 14—11 |
| Rimburg | 6 | 2 | 2 | 2 | 6 | 5— 7 |
| Sylvia | 6 | 1 | 2 | 3 | 4 | 5— 6 |
| Kakertse B. | 6 | 0 | 2 | 4 | 2 | 4—11 |
| RKTSV | 7 | 0 | 1 | 6 | 1 | 7—27 |

**Programma voor zondag:**

SNE-ONS
Groene Ster-TSV
Langeberg-Helios
Kakertse Boys-Heksenberg
Sylvia-Hopel
Rimburg-Waubach

## VIERDE KLASSE D

| | |
|---|---|
| FC Hoensbroek-Limbricht | 4—0 |
| Sweykhuyser Boys-Mariarade | 2—3 |
| Kluis-DVO | 2—2 |
| Egge-FC Ria | 1—2 |
| SVE-Schinnen | 0—1 |
| VCT-de Leeuw | 2—4 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| De Leeuw | 7 | 6 | 0 | 1 | 12 | 20— 8 |
| Hoensbroek | 6 | 3 | 3 | 0 | 9 | 9— 2 |
| SVE | 6 | 3 | 2 | 1 | 8 | 9— 2 |
| Schinnen | 5 | 3 | 1 | 1 | 7 | 7— 8 |
| DVO | 6 | 3 | 1 | 2 | 7 | 11— 8 |
| Limbricht | 7 | 3 | 1 | 3 | 7 | 13—12 |
| VCT | 6 | 2 | 2 | 2 | 6 | 13—11 |
| Mariarade | 6 | 3 | 0 | 3 | 6 | 9—11 |
| Kluis | 7 | 2 | 2 | 3 | 6 | 14—14 |
| FC Ria | 6 | 1 | 1 | 4 | 3 | 5—14 |
| Egge | 7 | 1 | 1 | 5 | 3 | 7—10 |
| Sweykh. B. | 7 | 0 | 2 | 5 | 2 | 8—22 |

**Programma voor zondag:**

Mariarade-Hoensbroek
DVO-Sweykh. Boys
FC Ria-Kluis
Schinnen-Egge
de Leeuw-SVE
Limbricht-VCT

## VIERDE KLASSE E

| | |
|---|---|
| Armada-Slekker Boys | 4—1 |
| IVS-Holtum | 0—2 |
| Stevensweert-EVV | 1—1 |
| Stadbroek-St. Joost | 5—1 |
| Obbicht-MHD | 2—1 |
| Buchten-Havantia | 2—4 |

**De stand:**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Havantia | 7 | 6 | 0 | 1 | 12 | 16— 8 |
| Stadbroek | 7 | 4 | 2 | 1 | 10 | 17— 7 |
| Stevensweert | 6 | 3 | 2 | 1 | 9 | 11— 6 |
| Obbicht | 5 | 3 | 2 | 0 | 8 | 9— 4 |
| EVV | 5 | 3 | 1 | 1 | 7 | 5— 3 |
| Buchten | 4 | 3 | 0 | 1 | 6 | 7— 5 |
| Holtum | 4 | 2 | 0 | 2 | 4 | 3— 4 |
| Armada | 5 | 2 | 0 | 3 | 4 | 9—10 |
| Slekker Boys | 5 | 1 | 0 | 4 | 2 | 4—16 |
| MHD | 4 | 0 | 1 | 3 | 1 | 5—10 |
| St. Joost | 5 | 0 | 1 | 4 | 1 | 5—12 |
| IVS | 7 | 0 | 1 | 6 | 1 | 3—12 |

**Programma voor zondag:**

Holtum-Armada
EVV-IVS
St. Joost-Stevensweert
Havantia-Obbicht
Slekker Boys-Buchten

# Karakteristieken derde en vierde klassers

**STANDAARD-VIJLEN 1—1** — Harde maar sportieve wedstrijd van twee aan elkaar gewaagde ploegen. Rust 0—0. Nicolaye 1—0. Laschet 1—1. Scheidsrechter J. Gijsbers

**MEERSSEN-WALRAM 2—3** — Zeer spannende wedstrijd waarin de gasten iets agressiever waren in de afwerking. Bouwens 1—0, Aarts 1—1. Rust. Vleugels 1—2, Van Melssen 1—3, Odekerken 2—3. Scheidsrechter J. Frederix

**LEONIDAS-SPORTCLUB 0—1** — Spannende gelijkopgaande wedstrijd waarin de thuisclub geen loon naar werken kreeg. Na de rust werd deze strijd beslist door een doelpunt van Nievelstein 0—1. Scheidsrechter S. van Wersch

**WILLEM I-ZWART WIT 2—1** — Aantrekkelijke wedstrijd waarin de thuisclub een verrassende overwinning behaalde op het ongeslagen Zwart Wit. Tieman 1—0, Horbag 1—1. Rust. J. Corbee 2—1. Scheidsrechter W. Gerards

**SPCL. CABERG-LINDENHEUVEL 1—8** — Eenzijdige wedstrijd door een te grote overmacht van de gasten. H. Geenen 0—1 en 0—2. Pijpers 0—3 en 0—4, Huismans 0—5, Jongen 1—5, Huismans 1—6. Rust. Breikers 1—7, P. Geenen 1—8. Scheidsrechter F. Engelen

**BERG-URMONDIA 2—2** — In een vrij harde wedstrijd kwamen beide doelen om beurten in gevaar. De uitslag geeft de verhouding goed weer. Kruitzer 1—0. Strijkers 1—1. Rust. Konings 2—1. Bovens 2—2 (strafschop). Scheidsrechter J. Bucx

**WAUB. B.-RKBSV 3—1** — Thuisclub behaalde na rust verdiende zege. Midvoor 0—1. Beckers 1—1. Rust. Beckers, 2—1. Caenen 3—1. Scheidsrechter H. Keulen

**SVK-HEILUST 0—2** — Sportieve derby. In eerste helft bepaalden de gasten het wedstrijdverloop. Na de hervatting bood SVK meer tegenstand. Scsaepkens 0—1. Rust. Arntz 0—2. Scheidsrechter J. Berg.

**MIRANDA-SITTARD 3—1** — In een goed gespeelde wedstrijd was de thuisclub vooral na rust de meerdere van Sittard. Senden 1—0, De Ridder 1—1. Rust. Smith 2—1, Berendsen 3—1. Scheidsrechter J. Weijers

**KVC ORANJE-VAESRADE 4—1** — Een goed op dreef zijnde thuisclub stuurde Vaesrade met lege handen naar huis. Sillen 1—0 en 2—0. Langen 3—0. Rust. Beckers 4—0 (strafschop) Schaeks 4—1. Scheidsrechter B. Dackers

**BEKKERVELD-LAURA 0—1** — Ondanks een overwicht van de thuisclub ging Laura met de volle winst strijken door een doelpunt van Hanssen in de eerste helft. Scheidsrechter Limbach

**HEERLEN-SPCL. TREEBEEK 1—0** — Ruim 800 toeschouwers waren getuige van dit zeer boeiende topduel dat door een doelpunt van W. Vranckken werd beslist. Tevoren had de Heerlense doelman een schot van Kersten achter de doellijn gestopt, doch de scheidsrechter weerde de protesten af. Scheidsrechter A. v.d. Berg.

**GVCG-RKSVW 1—1** — Goed voetbal in buitengewoon spannend duel. J. Wetzels 1—0. Janssen 1—1. Rust- en eindstand 1—1. Scheidsrechter M Martens

**MEREFELDIA-EMSR 4—1** — Thuisclub benutte in deze eenzijdige wedstrijd twee strafschoppen. Ceelen 1—0. Rust. Goumans 1—1. Maassen 2—1 en 3—1. Verstraeten 4—1. Scheidsrechter C. Leeuwesteijn

**FC ODA-SUSTEREN 1—1** — Gelijkopgaande eerste helft, met de thuisclub na de rust sterker. Hellebrekers 0—1. Lamberts 1—1. Rust- en eindstand 1—1. Scheidsrechter M. Geerssen

**MAASBRACHT-MEGACLES 4—0** — In de tweede helft kwamen de gasten er niet meer aan te pas. Scott 1—0. Rust. Cloodts 2—0. Scott 3—0.Walstock 4—0. Scheidsrechter T. ten Vaarwerk.

**RKSVN-BORN 2—2** — Spannende aantrekkelijke wedstrijd met weinig krachtsverschil. Derks 1—0. Rust. Stienen 1—1 en 1—2. Derks 2—2. Scheidsrechter J. Beckers

**MAURITS-REUVER 2—2** — Ondanks overwicht der gasten behaalde de thuisclub een gelukkig gelijk spel. Baggen 0—1. Janssen 1—1. Rust. Habets 1—2. Arends 2—2. Scheidsrechter L. Colombon

**VNB-SCG 1—2** — Faire wedstrijd met de gasten oppermachtig doch falend in de afwerking. Bastings 1—0. Martens 1—1. Rust. Blokhuis 1—2. Scheidsrechter L. van Eeghem.

**RKHSV-SCHARN 2—2** —Aardige wedstrijd met de gasten sterker doch weinig gelukkig in de afwerking. Van den Boorn 1—0. Rust. Pattiwaal 1—1. Mak 1—2. Van de Boorn 2—2. Scheidsrechter Th. Frencken.

**ST. PIETER-RKVVL 2—3** - Te hard spel van de thuisclub kon verdiende zege van de gasten niet beletten. Villevoye 1—0. Martens 1—1 en 1—2. Rust. Penders 1—3. Van Zelst 2—3. Scheidsrechter P. van Soest.

**DBSV-BUNDE 1—0** — Matige wedstrijd waarvan de rust dubbelblank inging. Na de hervatting scoorde Rousseau de winnende treffer voor de thuisclub 1—0. Scheidsrechter J. Ronda.

**WHITE STAR-SVME 1—1** — Matige wedstrijd waarin de gasten sterker waren maar de kansen niet wisten te benutten. Grosjean 0—1. Rijksen 1—1. Rust- en eindstand 1—1. Scheidsrechter M. Senden.

**MAASTR. B.-BIESLAND 2—1** — Forse maar sportieve wedstrijd waarin de betere kansen voor de thuisclub waren. Brouns 1—0. Koolen 2—0. Rust. Castermans 2—1. Scheidsrechter Smit.

**SIMPELVELD-VILT 2—1** — Sterker Simpelveld behaalde in een levendige wedstrijd een krappe overwinning. Meessen 1—0. Rust. Zelfgoal 1—1. Boltong 2—1. Scheidsrechter J. Franssen.

**WIT GROEN-RKVVM 1—1** — Onder uitstekende leiding domineerde de thuisclub maar de gastendefensie gaf geen krimp. Franssen 0—1. Rust. Reisinger 1—1. Scheidsrechter W. Meuffels.

**RKMVC-KEER 4—1** — Thuisclub behaalde in een harde wedstrijd een verdiende overwinning. Na een 0—1 voorsprong voor de gasten reduceerde J. Kikken tot 1—1. Rust. J. Kikken 2—1. Tichon 3—1. Cremer 4—1. Scheidsrechter H. Goffin

**SCKR-WELTANIA 1—1** — Duel op laag pitje met juiste uitslag. Uit scrimmage voor doel 0—1. Rust. Simons 1—1 (strafschop) Joh. Huntjens

**RVU-HEERLEN SPORT 2—0** — Aantrekkelijke wedstrijd met de thuisclub technisch beter en doortastender in de afwerking. Brouwers scoorde eenmaal voor- en eenmaal na de rust 2—0. Scheidsrechter H. Niissen

**RKHBS-KLIMMANIA 2—0** — Thuisclub speelde zeer slagvaardig en won dit spannende duel. J. Hanssen 1—0. Rust. Westerling 2—0. Scheidsrechter J. Reggers.

**RKONS-RIMBURG 2—0** — Thuisclub die over alle linies sterker was speelde schitterende wedstrijd. Deze werd pas na rust in haar voordeel beslist door twee treffers van Hoogmoed 1—0 en 2—0. Scheidsrechter H. Aarts

**WAUBACH-SYLVIA 1—0** — Streekderby met voor rust matige thuisclub. Na de dubbelblanke ruststand wist T. Konings de winnende treffer voor Waubach te scoren 1—0. Scheidsrechter G. Wachelder.

**RKTSV-RKSNE 0—4** — Een technisch overwicht van de bezoekers resulteerde in de eerste volle winst. Rust 0—0. Offermans 0—1. Chr. Vrancken 0—2 en 0—3. Kockelkoren 0—4. Scheidsrechter Koolen.

**HELIOS-GROENE STER 2—2** — Helios dat in deze strijd meer inzet toonde had tot in de laatste minuut de zege voor het grijpen maar door een fout in de defensie moest men met een puntenverdeling genoegen nemen. J. Koch 1—0. Wojcick 1—1. . Rust. Busing 2—1. Moberts 2—2. Scheidsrechter H. Hollanders.

**HEKSENBERG-LANGEBERG 2—2** — Zeer sensationeel begin waarbij de thuisclub onverwacht op een 2—0 voorsprong kwam doordat de verdediging van Langeberg bij foutief teruggespeelde ballen het leer in eigen doel zag verdwijnen. Rust. Lucassen 2—1 (strafschop) K. Theunissen 2—2. Scheidsrechter J. Verhoeven.

**HOPEL-KAKERTSE B. 2—2** — Beide ploegen waren aan elkaar gewaagd en waren na afloop met dit gelijke spel tevreden. Morlog 0—1. Hartsteen 0—2. Rust. Gärtner 1—2. Cörfer 2—2. Scheidsrechter F. Cox

**SWEIJCKH. B.-MARIARADE 2—3** — Gelijkopgaande strijd waarin de gelukkigste ploeg won. J. Boyens 1—0. Schokkenbroek 1—1. Bisschops 1—2. Rust. Boyens 2—2. Schokkenbroek 2—3. Scheidsrechter J. Houben

**SVE-SCHINNEN 0—1** — Sterk verdedigende gasten brachten de thuisclub de eerste nederlaag toe. Horssels scoorde in de eerste helft bij een verrassende uitval het winnende doelpunt. Scheidsrechter P. v.d. Rieth

**HOENSBROEK-LIMBRICHT 4—0** — Technisch goed spel van beide ploegen maar de thuisclub toonde zich vooral in de tweede helft schotvaardiger. Bouman 1—0. Rust. Dierks 2—0. Van de Laarschot 3—0. Meijers 4—0. Scheidsrechter P. Duckers

**EGGE-FC RIA 0—4** — De gasten speelden een verdienstelijke wedstrijd en behaalden de eerste volle winst. Vleugels 0—1 en 0—2. Rust. Lousberg 0—3 en 0—4. Scheidsrechter J. Ubachs

**VCT-DE LEEUW 2—4** —Na een gelijkopgaande eerste helft toonden de gasten na de hervatting een betere conditie wat de doorslag gaf. Hönen 1—0. Tissing 1—1. Rust. Leur 1—2. Tissing 1—3. Cox 2—3. Hendriks 2—4. Scheidsrechter Th. Golsteijn

**KLUIS-DVO 2—2** — Na spannende strijd werden de puntjes broederlijk gedeeld. Schaekens 0—1. Rust. Schaekens 0—2. Schumans 1—2. Vergoossen 2—2. Scheidsrechter A. Timmermans

**ARMADA-SLEKKER B. 4—1** — Scheidsrechter Smeets was in deze eenzijdige wedstrijd de beste man van het veld. Corten 1—0. Slangen 1—1. Rust. Corten 2—1 en 3—1. Essers 4—1.

**IVS-HOLTUM 0—2** — Gelijk opgaande strijd waarbij de gasten meer geluk hadden bij de afwerking. Rust 0—0. Kerens 0—1. Cramers 0—2. (strafschop) Scheidsrechter I. Martin

**STEVENSWEERT-EVV 1—1** — Scheidsrechter Raedts kwam door een aanrijding twintig minuten te laat maar leidde deze spannende derby uitstekend. Smits 1—0. Roefs 1—1. Rust- en eindstand

**STADBROEK-ST. JOOST 5—1** — Gasten liepen hard van stapel maar konden het tegen de technisch betere thuisclub niet bolwerken. Smeets 0—1. Ofeifer 1—1. Stevens 2—1 en 3—1. Rust. Stevens 4—1. Quix 5—1. Scheidsrechter J. Vennekens

**OBBICHT-MHD 2—1** — Goede wedstrijd waarin de thuisclub ook in de tweede helft het heft in handen hield. Munkhof 0—1. Heuts 1—1. Smeets 2—1. Rust- en eindstand 2—1. Scheidsrechter J. Vranken.

**BUCHTEN-HAVANTIA 2—4** — Gasten stelden in de slotfase de overwinning veilig door het benutten van een strafschop. Driessen 0—1. Bokken 0—2. Rust. Bokken 0—3. Geuskens 1—3. Spee 2—3. Driessen 2—4. Scheidsrechter K. Weijmar



## Veteranenclub „Caesar" Beek

BEEK — Om de oude voetbalgarde uit Beek de mogelijkheid te bieden weer actieve voetbalsport te bedrijven heeft men een veteranenclub opgericht. De eerste ontmoeting tegen de 'Facade Boys' uit Beek eindigde verleden week in een doelpuntloos gelijkspel. Zaterdag as. treedt men in het sportpark De Carmel om 15.30 uur aan tegen de veteranen van Havantia uit Meers-Elsloo. Nieuwe leden kunnen zich elke zondagmorgen opgeven tijdens de trainingen in het oude sportpark De Kamp in Beek.



## Sint Michiel Limburgs kampioen

Van onze sportredactie

*GELEEN — Door een 8—1 overwinning in de finale op Scholengemeenschap Jeruzalem Venray heeft het team van Scholengemeenschap Sint Michiel Geleen de Limburgse titel softball voor scholenploegen gewonnen. Sint Michiel drong door tot de eindstrijd door een 7—3 zege tegen Bisschoppelijk College Weert. Jeruzalem plaatste zich door een 8—0 overwinning op Serviam Sittard.*

Het Bisschoppelijk College Weert werd derde door Serviam met 3—1 terug te wijzen. De finale tussen de vier ploegen te Geleen was van goed niveau en was een klinkende afronding van het Limburgs scholenkampioenschap. Er was zaterdag behoorlijk veel belangstelling, ook van buiten schoolverband.

*Zware nederlagen voor gehandicapt team*

# SMOKE EATERS ONTTAKELD



Van onze speciale verslaggever

**DEN HAAG — Opééns lag Mirec Vosatko kreunend op de knieën. Hij zag er verschrikkelijk uit. Bloed stroomde uit zijn half geopende mond en uit zijn stuk geslagen lippen. Het was voor iedereen duidelijk: een zeer ernstige blessure. Later, in het ziekenhuis, constateerde men aan de hand van foto's lange scheuren in onder- en bovenlip, een gescheurd onderkaakbeen en het verlies van zeker twee tanden.**

**Bijna niemand had in De Uithof gezien hoe Vosatko zijn verwondingen opliep. Op het moment namelijk dat Mirec een stick keihard in het gezicht kreeg (hij droeg geen kinbeschermer), was hij niet direct bij het spel betrokken en bevond de puck zich elders op het ijs. „Ik weet niet van wie de stick was", brabbelde Mirec terwijl dokter Sterk hem eerste hulp bood. Achteraf bleek dat de slag door vleugelspeler Jerry Schäffer (van Hijs Veronica derde lijn) zou zijn toegebracht.**

**Manager Jan van Gurp: „Uit gesprekken met captain Corkie de Graauw, Rudi Bakker en Rob Hagendoorn, kwam vast te staan dat tijdens een fore checking de lang gebouwde Schäffer zijn evenwicht verloor en met zijn stick Vosatko in het gezicht raakte.**

**Gisteravond was Vosatko tòch op de ijsbaan. Bleekjes, met een zakdoek voor gehechte lippen in een dik gezicht. „De pijn valt mee" mompelde hij.**

**DEN HAAG/GELEEN – Voor Smoke Eaters staat het sein op rood. Er heerst alarm. Nog nooit heb ik een ijshockeyteam zó weerloos de vernieling zien ingaan als verleden vrijdagavond. Hijs Veronica 538-Smoke Eaters: 23–2. Zelden zag ik een zwaar gehandicapt team (vijf „stam"-spelers absent) binnen twee dagen zó energiek, zó vol laaiende strijdlust „terugkomen". Niettemin: Smoke Eaters-Tilburg Trappers: 1–11: het sein blijft op rood.**

Het was min of meer voorspeld. Onder druk van omstandigheden kende Smoke Eaters de ongunstigste voorbereiding van alle A-teams die thans in de strijd om de Coupe Nationale Nederlanden gewikkeld zijn (zie Limburgs Sport Dagblad d.d. 10 okt. jl.). De gevolgen komen voor de Smoke Eaters des te harder aan omdat de Geleense club zich financieel met de meeste andere eerste divisie clubs niet meten kan. Die clubs worden (tekorten of géén tekorten) door sponsors en/of gemeenten gesteund, die clubs bezitten (dus) een groter en sterker spelerspotentieel en grotere, absoluut noodzakelijke trainingsfaciliteiten op het ijs.




Smoke Eaters voert bij voorbaat een ongelijke strijd. Het Geleense A-team is 'stil' blijven staan, de andere A-ploegen genieten in alle opzichten een beduidende voorsprong. De prijs voor het verblijf in de nationale hoogste ijshockeykringen is voor Smoke Eaters (op het ogenblik) niet alleen duur maar schrijnend bovendien.

## Schrijnend

Schrijnend omdat verdediger Mike Self (maagoperatie) nog aan de kant staat (zijn vervanging is een losse noodgreep; Griffith is en blijft een aanvaller), Jiri Anton na negentien minuten 'Coupe'-spel met een voetblessure (gekneusde middenvoetbeentjes rechtervoet) uitviel, Mirec Vosatko na nauwelijks een half uurtje 'strijd' op een verschrikkelijke wijze werd uitgeschakeld (Smoke Eaters 1e lijn ligt dus in diggelen) en Peter van der Wal en Henri Frenken door militaire dienst slechts op halve kracht effectief kunnen zijn. (Tegen Tilburg Trappers waren zij er niet bij).

## Waarheid

De waarheid gebiedt te stipuleren dat de 'Eaters'

a. **een conditionele achterstand hebben;**
b. **nog onwennig in het samenspel, de combinaties zijn;**
c. **nauwelijks over wedstrijdritme beschikken (Hijs Veronica en Tilburg Trappers trainden niet alleen langer, maar speelden ook oefenwedstrijden);**
d. **tijdens de eerste wedstrijd (tegen Hijs Veronica) een nieuwe bankcoach — Afcenter Ray Gilles — bezaten die poeslief optrad, niet inspireerde en niet oppepte. Tijdens de tweede wedstrijd (tegen Tilburg Trappers) stond hinkende Jiri Anton achter de spelersbank. Hij had tenminste het voordeel dat hij 'zijn' spelers kent.**

De waarheid gebiedt óók te memoreren dat Smoke Eaters, na het drama in De Uithof, de tweede wedstrijd tegen nationaal kampioen Tilburg Trappers natuurlijk verloren, maar dat zij er niet voor de leeuwen geworpen werden als iedereen wel had gedacht. De 'Eaters' (eindelijk aangevuld door eigen kwekelingen (zoals A Campo, Beulen, Franken, Mevissen en Simons) vochten, stoorden, ontregelden in de mate van het mogelijke het Tilburgse spel. Zij verloren, dat was logisch. Zij werden wél met de rug tegen de 'boards' gedrukt maar niét van het ijs gevaagd. Dat was verheugend. Het ligt voor de hand: Smoke Eaters kan de Coupe Nationale Nederlanden rustig vergeten. Het doel van de Geleense club, om de aansluiting met de subtop niet te verliezen is nu de competitie eerste divisie, die op zondag 2 december met de uitwedstrijd tegen N.N. Nijmegen begint.



**Geblesseerde Jiri Anton ontving uit handen van N.IJ.B.-voorzitter F. Schweers de Fair Play-Cup; een beker die Smoke Eaters verleden seizoen won en gisteravond pas werd uitgereikt.**

## Analyse

Er vielen, na alle ellende in Den Haag, in Geleen zelfs lichtpunten waar te nemen. Keeper Thiessen belooft veel, aanwinsten Cowley (Afcenter) en Alberts doen hetzelfde. Nu al denkt men aan de komende eerste lijn: Vosatko-Anton-Cowley!

Het heeft geen zin de wedstrijden tegen Hijs Veronica en tegen Tilburg Trappers aan een analyse te onderwerpen. Het verschil tussen deze teams en Smoke Eaters was te groot. Terwijl het sein in Geleen op rood blijft staan kan volstaan worden met gegevens voor de statistici:

**Hijs Veronica 538 - Smoke Eaters** 23-2 (4-0, 10-0, 9-2). Goals van Morris (5x), Queen (4x), Hunting (3x), De Graauw (3x), Dietz (2x), Hagendoorn (3x), Moor, Verboom en Koeslag voor Veronica; Griffith en Alberts voor Smoke Eaters. Veronica: 14 strafminuten; Smoke Eaters: 16 strafminuten.

**Smoke Eaters - Tilburg Trappers** 1-11 (0-3, 1-5, 0-3). Goals van De Heer (3x), Simons (2x), Domm (2x), Petrounsek, Brand en Burger voor Tilburg Trappers en Cowley voor Smoke Eaters. Strafminuten: Tilburg Trappers: 16 en Smoke Eaters: 12.

*In Ronde van Treebeek*

# BELG ALBERT SEGERS IN EEN HOOFDROL

Van onze sportredactie

**TREEBEEK — De Belg Albert Segers heeft de laatste wielerrace van dit jaar in Limburg gewonnen. Met een voorsprong van vijf seconden op ex-professional Frits Hoogerheide snelde Segers in Treebeek zegevierend over de finish. Behalve deze eerste prijs won hij tevens het sprint- en het prestatieklassement.**

Segers lanceerde zijn demarrage in de slotfase van de race, nadat hij eerder met zeven metgezellen de leiding in handen had genomen. De Limburgse amateurs moesten met bescheiden plaatsen tevreden zijn. Harry Buckx was met een vierde prijs de bestgeklasseerde provincie-genoot. Dohmen (zesde), Maas (7de) en Crijns (8ste) gingen als laatsten van het groepje (achter de ontsnapte) Segers over de witte streep.

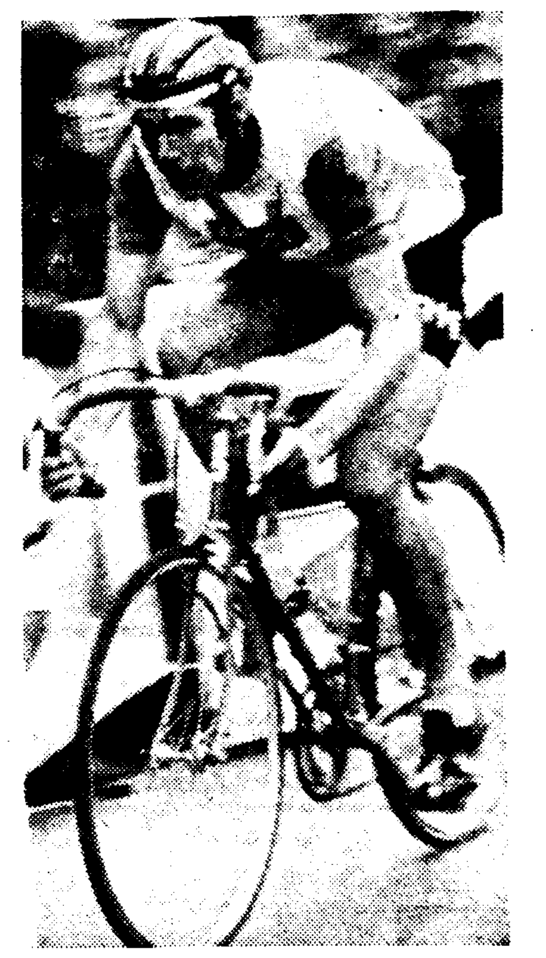
**De uitslagen:**

**Amateurs:** 1. Albert Segers (Lommel, B.) 87 km in 2 uur, 10 min. en 2 sec., 2. op 5 sec. Fr. Hoogerheide (Zundert), 3. H. Snoeyink (Denekamp), 4. H. Buckx (Born), 5. J. v.d. Kamp (Arnhem), 6. M. Dohmen (Born), 7. J. Maas (Eysden), 8. H. Crijns (Hoensbroek), 9. op 1.15 H. Smits (Baarlo), 10. H. Oberjé (Klimmen), 11. J. Kessels (Lieshout) op 1.27, 12. L. Meyers (Maastricht), 13. J. van Lieshout (Son), 14. A. Gruyters (Stiphout), 15. E. Visschers (Sweykhuizen), 16. R. Groen, 17. Math. van Pol (Montfort), 18. B. Nederhof (Amsterdam), 19. A. Huybers (Helmond), 20. M. Kerff (Bocholtz).

**Adspiranten:** 1. C. Heus (Rotterdam) 32 km. in 50 min. en 9 sec, 2. W. Jennen (Grevenbicht), 3. H. Meers (Eysden), 4. B. Franssen (Heer), 5. J. Meyers (Rothem), 6. J. Bruck (Waubach), 7. H. Barmentlo (Heerlen), 8. J. Boelhouwers (Meerssen), 9. M. Bothmer (Kerkrade), 10. P. Pierik (Bingelrade).

**A-liefhebbers:** 1. K. van Nimwegen (Utrecht) 53 km. in 1 uur, 20 min. en 52 sec., 2. H. Valke (Geleen), 3. Th. Boonen (Meeuwen, B.), 4. W. Cuypers (Dieteren), 5. L. Starmans (Ulestraten).

**B-liefhebbers:** 1. L. Motké (Beek) 43 km. in 1 uur, 8 min. en 17 sec., 2. Fr. Bouwman (Sittard), 3. P. Meers (Amby), 4. J. Kievit (België), 5. Fr. Alberts (Geleen).



COR BOERSMA

# Peter Post leider Raleigh

Van onze sportredactie

**AMSTELVEEN — Peter Post zal volgend jaar als ploegleider optreden van Raleigh. De ex-zesdagenkeizer hoopt minstens vier Nederlandse profs in zijn team op te nemen.**

**„De ploeg zal hoofdzakelijk uit Engelsen bestaan, omdat die nog contractueel aan de firma verbonden zijn" aldus Peter Post. „Het ligt echter in de bedoeling dat er naast de twaalf Britten ook zes renners van het Europese vasteland in de groepering worden opgenomen. Welke landgenoten dat worden kan ik op dit moment niet zeggen, omdat ik nog niet weet hoe groot mijn budget is. Bovendien is mij niet bekend welke coureurs, behalve van Canada Dry, op het einde van dit jaar vrijkomen voor een transfer".**

**Peter Post zal overigens in het nieuwe seizoen nog op vrij bescheiden schaal aan de internationale wegwedstrijden deelnemen. Hij noemt 1974 vooral een test-case. „Een jaar later, in 1975 dus, wordt Raleigh echter een bijzonder sterke ploeg. Wie daarin dan als kopman fungeert kan ik nu natuurlijk niet zeggen. Daarvoor is het nog te vroeg. Als het een Nederlander wordt, zal hij evenwel de steun van diverse landgenoten krijgen. Vast staat in ieder geval dat Raleigh vanaf 1975 op de grote koersen met een hoog genoteerde ploeg acte de presence zal geven", aldus Peter Post.**

**Uitslagen Coupe N.N.:**

Raak IJshockey-N.N. Nijmegen: 7—4 (5—1, 2—2, 0—1)
Thialf-Raak IJshockey: 2—9 (0—1, 1—4, 1—4)
Tilburg Trappers-Thialf: 16—0 (3—0, 8—0, 5—0)
N.N. Nijmegen-Brussel: 7—5 (3—2, 1—1, 3—2)

**COMO — Zelden heeft de Ronde van Lombardije, de klassieker van de vallende bladeren, zijn naam zo veel eer aangedaan. De 144 renners, die uit een voorstad van Milaan vertrokken voor de 266 kilometer naar de wielerbaan van Como, moesten in een voortdurende regen, op gladde wegen en in een grimmige kou rijden.**

**Zelden ook heeft Eddy Merckx zijn macht zo duidelijk aangetoond. Ruim vier minuten voor zijn naaste concurrent, wereldkampioen 1973 Felice Gimondi, kwam Merckx aan op de baan, maar indrukwekkender nog was de manier waarop Merckx afstand nam van al zijn concurrenten.**

# Arno Bosch geen kampioen door telfout

**SOMEREN — Motorcrosser Arno Bosch heeft na zijn Westeuropese titel in de 500 cc klasse geen beslag kunnen leggen op het Nederlands kampioenschap NMB. Met een punt verschil werd hij gepasseerd door Hans Brands uit Son.**

De beslissende wedstrijd vond plaats in Someren. Arno Bosch begon met een voorsprong van twee punten op zijn rivaal Hans Brands. In de eerste manche vielen beide concurrenten uit wegens machinepech. In de tweede manche eindigde Bosch als tweede achter Brands. Voor het begin van de beslissende manche informeerde de Limburger bij de jury hoe de stand van zaken was. Daar vernam hij, dat hij vier punten voorsprong had op Brands.

**Bosch ging daarop rijden om vlak achter Brands te eindigen. Dat lukte inderdaad want Brands werd tweede en Bosch derde. Arno Bosch werd gehuldigd als kampioen, maar na een protest van Hans Brands bleek dat er door de jury een telfout was gemaakt en dat Brands een punt méér had vergaard dan Bosch. Een half uur later werd toen Brands als kampioen gehuldigd...**

● MALONNE — Een wedstrijd voor amateurs over 105 km werd gewonnen door de Nederlander Henk Smits in drie uur; 2. Bennie Ceulen, Maastricht, z.t.

● LES FOSSE — De Belgische amateur won een wedstrijd over *96 km* in 2.12, 2. Bennie Ceulen, Maastricht z.t.

# Sport in cijfers - Sport in cijfers - Sport in cijfers

## Voetbal

### AFD. LIMBURG

#### Eerste klasse

A
BFC-Geulse B. 1—
RHC-Polaris 4—1
ASV-Schimm. 1—1
Amelie-Or B. 3—2
VCL-UVC 1—3
IASON-Amicit. 1—0
B
Biesl. 2-Leonid. 2 gest.
OVC-Haslou 3 2—2
Heer 2-Rapid 3 1—1
Bunde 2-Stand. BC 2 2—2
Walram 2-Meerss. 2 1—2
VVL 2-WVV 2 2—5
[illegible] 0—0
C
Noorb. B.-Gulpen 2 2—3
WDZ-SVB 2—3
Vijlen 2-MVC 2 3—1
Parthij-SVG 1—0
Str. B.-Wijlre 0—3
[illegible]-Banholtia 0—3
D
Sch'v. 3-A'rade 0—1
Hoensbr. 3-DFC 0—3
Langeb. 2-Wijnandida 2—3
Gr. B.-Husk. B. 0—1
Palemig-HBS 2 7—3
Coriov.-Schinv. 0—4
E
M'rade 2-Waub. B. 2 3—1
Bekkerv. 2-Heerl. 2 2—3
Chèvrem. 2-Miranda 2 0—1
Vaesrade 2-Kak. B. 2 1—2
Limburg 2-Hoensbr. 2 3—1
Treeb. 2-Simpelv. 3 3—1
F
Spaub.-Jabeek 0—1
[illegible] 2-Thienb. B. 3—3
COV-Schinnen 2 11-1
Adveo-Caesar 3 0—0
Nw. Einde-OVCS 1—3
G
K'bosch-SNA 2—0
SVH-Vrangend. 1—0
Sust. B.-Walburg. 1—3
H. Boys 2-Vlodrop 1—4
Vesta 2-VVB 3—4
H
Born 2-Thorn 2 4—0
Sittard 2-Meref. 1—0
RESM 2-PSV 2 5—4
Wilh. 3-Laar 2 3—2

#### Tweede klasse

A
VVV 3-Stand. BC 4 1—5
SVME 2-Geertr. B. 3—1
Oranje B. 2-Rapid 5 0—2
Heer 4-DBSV 2 5—2
SCG 2-HSV 2 [illegible]—1
Scharn 2-MKC 3 2—2
B
Caberg 3-St. Pieter 2 0—1
Scharn 4-Maastr. B. 2 0—1
VVL 3-Rapid 4 1—2
ASV 3-Bemelen 1—5
Stand. BC 3-RHC 2 3—2
Polaris 2-BFC 2 0—5
C
MKC 4-Celios 0—1
Meerss. 4-Will. I 2 0—5
RVU 3-Amelie 2 4—1
Rapid 6-ASV 2 0—0

Bunde 3-Scharn 3 4—2
Heer 5-VNB 2 4—0
D
Haslou 4-RVU 2 0—2
Hulsb. 3-Amicit. 2 4—0
Wijlre 3-Iason 2 1—2
Schimm. 2-Walr. 3 0—1
Vilt 2-GSV 0—3
Valk. B.-Meerss. 3 2—1
E
Mheerder. B.-Slenaken 3—0
Sportcl. 2-Wahlwill. 0—1
W. Groen 3-Reijm. B. 1—3
Zw. Wit 3-Lemirs. 1—7
Gerend.-Juliana 1—5
Sibbe-Huls 1—1
F
MKC 5-SCKR 2 2—3
VVM 2-Sportcl. 3 1—1
Reijm. B. 2-Wit Gr. 4 2—3
Zw. Wit 4-WDZ 2 1—2
G
Kolonia 3-Waub. 3 1—2
SV K3-Gr. B. 2 5—2
Haanr.-KVC Or. 3 1—0
Laura 3-TSV 2 2—0
Hopel 2-Heilust 3 2—2
H
A'bosch-B'veld 3 3—2
Eik'veld-Heksenb. 2 4—1
Husk. B. 2-Haanrade 2 4—2
Voerend. 3-Helios 2 3—1
TSV 3-H. Sport 2 0—1
KEV 3-ONS 2 1—1
I
Sch'veld 4-CSVT 1—6
H. Sp. 3-Egge 2 2—2
Wijnand. 2-Langeb. 3 4—0
BSV 4-Eik'veld 2 3—3
SNE 2-Schinv. 3 2—1
J
Schinv. 2-Nw. Einde 2 8—1
BSV 2-SNE 3 4—1
Langeb. 4-Adveo 2 2—1
Troja-Kaspora 3—3
EHC 4-Helios 3 0—3
M'rade 3-Bekkerv. 4 0—2
K
Limburg. 3-EHC 3 1—3
Schinn. 3-Passart 2—7
Minor 3-VCT 2 1—1
Egge 3-Sweikh. B. 2 2—6
A'rade 2-Spaub. 2 3—4
DFC 2-BVC 1—3
L
OVCS 2-SVE 2 1—2
Maurits 2-GVCG 3 1—0
Geleen 3-Sanderb. 2 1—0
Vr.dael 2-Stadbr. 2 2—5
DVO 3-Urmond. 3 2—3
L'heuv. 3-De Ster 4 0—1
M
Urmond. 2-Armada 2 1—3
Ria 2-Sust. 3 2—1
DVO 2-Sittard 3 4—2
Holtum 2-IVS 2 1—3
GVCG 2-Limbr. 2 6—0
N
Roost.-DVO 4 4—0
MHD 2-Putbr. 44—1
Joost 2-Sust. 4 1—1
EVV 3-Rios 3 6—1
Linne 3-K'bosch 2 1—2
SNA 2-PSV 4 1—1

#### Derde klasse

A
Or. Boys 3-HSV 4 2—2
Scharn 5-Keer 3 0—0
SVME 3-DBSV 3 5—0
MKC 10-Eijsden 3 3—6
Polaris 6-SCG 3 0—3
B
UVC 4-Bunde 4 4—2
Polar. 3-MKC 7 0—1
DBSV 4-Meerss. 5 2—3
VCL 3-VNB 3 3—2
C
SCG 4-VCL 2 1—3
Heer 7-Polaris 5 15-1
Bemelen 2-White St. 2 0—2
Biesl. 3-Pieter 4 2—5
Leonid. 3-MKC 6 2—5
D
RHC 4-WVV 4 1—3
ASV 5-Polaris 4 2—3
Pieter 3-MKC 9 2—3
Wh. Star 3-Bemelen 3 4—0
Amelie 3-Caberg 4 2—2
Amicitas 4-Celios 2 0—9
E
Stand. BC 5-VCL 4 4—0
BFC 4-VVL 4 0—1
Maastr. B. 3-ASV 4 3—1
MKC 8-Will. I 3 12-0
HSV 3-Scharn 6 3—0
Polaris 7-RHC 3 7—1
F
Amicit. 3-Biesl. 4 4—0
Schimm. 3-Hulsb. 4 0—2
Geulse B. 3-Caesar 4 1—6
Vilt 3-UVC 3 1—2
G
WDZ 4-Parthij 2 2—2
VVM 4-MVC 3 4—2
Slenak. 2-Noorb. B. 2 2—6
SVB 2-Mheerd. B. 2 4—2
H
Sportcl. 4-WDZ 3 2—0
Wahlw. 2-Simpelv. 4 0—1
Klimm. 2-SVB 3 5—1
I
Valk. B. 2-Str. B. 2 1—2
Gulpen 3-Sibbe 2 2—2
Noorb. B. 3-Berg 3 0—7
J
Sylvia 2-TSV 5 0—0
Heilust 5-Waubach 4 1—5
Abd. B. 3-Gr. B. 3 1—2
Miranda 3-Chèvrem. 3 4—0
Laura 4-Waub. B. 4 2—3
Rimb. 3-SVN 4 2—1
K
Heilust 4-TSV 4 2—3
ONS 4-Hopel 3 1—2
H. Sp. 5-Heerl. 4 9—0
Sylvia 3-SVK 4 0—0
Roda 4-Abd.b. 2 1—3
L
Treeb. 4-Palemig 2 0—1
H. Sport 4-Coriov. 2 2—2
Heerl. 3-Heksenb. 3 3—4
Weltania 3-Bekkerv. 5 1—0
KEV 4-Eikenderveld 3 9—0
M
Weltan. 2-B'veld 6 4—1
Nw. Einde 3-Voerend. 4 1—6
HBS 4-Gr. Ster 4 1—2
Passart 2-Husk. B. 3 7—0
Heksenb. 4-Coriov. 2 2—2
N
Schinv. 4-CSVT 2 10-0
Helios 4-VCT 3 0—6
VVD 3-Egge 4 5—2
Kaspora 3-L'berg 5 0—5
A'rade 3-Leeuw 3 2—0
gest.
Jabeek 2-Adveo 3 3—0
O
BVC 2-A'rade 4 8—2
M'rade 5-DFC 3 1—6
Wijnand. 3-Kaspora 4 1—0
VCT 4-Minor 4 1—2
CSVT 3-Vaesrade 3 1—5
VVD 2-Hoensbr. 4 9—0
Leeuw 4-BSV 5 0—2
Kaspora 2-H'berg 5 11-1
Gr. Ster 3-H'broek 5 1—4
CSVT 2-Limb. 4 6—1
Egge 5-M'rade 4 1—3
Q
Geleen 5-Hav. 3 2—3
Kluis 2-COV 2 2—1
Spaub. 3-SVM 3 2—1
Sweijkh. 3-L'heuv. 4 4—4
R
Ster 6-Th. B.B. 3 0—1
Urmond. 4-Buchten 2 1—3
Sitt. 5-Almania 3 0—5
Born 3-Kluis 3 2—1
Geleen 4-Armada 3 6—1
COV 3-L'heuv. 6 4—1
S
Buchten 3-COV 4 3—3
Holtum 4-Born 4 3—7
Sust. B. 3-Roost. 3 0—5
Thienb. B. 2-OVCS 3 4—4
Vrangend. 3-Ster 5 0—5
T
FC Ria 3-SVE 3 11-1
Sitt. 4-Sust. B. 2 3—1
Susteren 5-Holtum 3 2-12
IVS 3-Rooster. 2 0—1
Obbicht 3-GVCG 4 3—5
U
Joost 3-O'berg 2 1—8
Walburg. 2-Vesta 4 2—1
EVV 3-Stevensw. 2 0—0
Vlodrop 3-SNA 3 1—1
Slekk. B. 3-VVB 2 3—1
V
SNA 4-Slekk. B. 4 2—0
Vlodrop 2-K'bosch 3 5—2
Rios 4-Maasbr. 5 0—1
Vesta 3-SVH 3 8—0
Walb. 3-O'berg 3 5—3
Putbr. 2-Stevensw. 3 0—7

#### Res. klasse amateurs

**EERSTE KLASSE**
Belfeld. 2-Ster 2 2—0
Caesar 2-EHC 2 0—1
Panning. 2-Heer 2 3—0
Almania 2-Voerend. 2 1—1
RIOS 2-MKC 2 1—3

**TWEEDE KL. A**
Berg 2-MVV 3 1—2
Simpelv. 2-Zw. Wit 2 2—0
Hulsberg 2-Heer 3 0—0
Rapid 2-Eijsden 2 2—1
Haslou 2-Caberg 2 3—0

**TWEEDE KL. B**
Roerm. 2-Maasbr. 2 1—1
Ster 3-Oda 2 1—4
Veritas 2-Sch'v. 2 6—1
Susteren 2-Minor 2 2—1

**TWEEDE KL. C**
Roda JC 3-Laura 2 2—4
BSV 2-KEV 2 0—0
Gr. Ster 2-SVK 2 2—2
Waubach 2-ONS 2 2—0
Heilust 2-Kolonia 2 1—5

## Damesvoetbal

**GROEP A**
Celios-Heilust 5—0
GR.DVV-Maurits 2 3—1
SNE-Egge 3—0
**B**
Egge 2-Armada 1—0
Maurits-OVCS 12-0
MVC-Amelie 0—4
Sittard-FC Ria 1—1
S'bout-V'daal 7—0
**C**
Vict.-Quick B. 0—0
VOS-Eiker B. 16-0
**L**
Hegelsom-BVV 0—3
HRC-EWC 10-0
Venray-Wanssum 4—0
Sparta-Wittenh. 5—0

## JEUGDVOETBAL

**Jeugdcompetitie**
**Afdeling A**
Den Haag-Feyenoord 2—1
Telstar-Volewijckers 5—0
Fortuna Vl.-Amsterdam 0—0
Volendam-AZ '67 2—1
Sparta-SVV 4—0
Ajax-Haarlem 1—0

**Afdeling B**
Cambuur-Groningen 2—0
Graafschap-Wageningen 4—1
Go A. Eagl.-PEC 0—0
Heracles-FC Twente 1—1
Vitesse-Heerenv. 2—0
Veendam-FC Utrecht 0—1

**Afdeling C**
Roda JC-FC VVV 1—0
PSV-Den Bosch 3—2
MVV-NAC 0—4
Willem II-Fortuna SC 1—2
FC Dordrecht-NEC 2—3
Helm. Sp.-Eindhoven 2—3

**De stand**
NEC 7—14
PSV 7—12
Roda JC 6—11
FSC 7—11
NAC 7—10
Den Bosch 7— 9
Eindhoven 7— 6
Willem II 7— 3
FC Dordrecht 6— 2
MVV 7— 2
VVV 7— 2
Helmond Sp. 7— 0

Programma voor zaterdag:
Den Bosch-Roda JC
NAC-PSV
Fortuna SC-MVV
NEC-Willem II
Eindhoven-Dordrecht
VVV-Helmond Sp.

## VOLLEYBAL

**EREDIVISIE**
**Dames:**
AEC-TT Haag 68 3—1
Corbulo-Lycurgus 2—3
Vredest.-Octopus 1—3
DVC-Bouwlust O. 3—2
Raak SFC-Van Houten 2—3
Dynamo A-Valuas 3—1

**Stand:**
Van Houten VCH 4—8
DVC 4—6
Corbulo 4—6
Raak SFC 4—6
AEC 4—6
Octopus 4—4
Dynamo A. 4—4
Lycurgus 4—4
T.T. Haag '68 4—2
NDI Valuas 4—2
Vredestein 4—0
Bouwlust O. 4—0

**Heren:**
G. de Lange-Radius 3—1
Corbulo-Lycurgus 3—1
Robot-U.S. 3—0
Deltall.-Bouwlust O. 2—3
Raak SFC-Starlift 1—3
Hofnar-NDI Valuas 3—2

**Stand:**
Robot VCT 4—8
Starlift BV 4—8
Bouwlust O. 4—8
G. de Lange RC 4—6
Radius MVC 4—4
Hofnar GC 4—4
Delta Lloyd A. 4—2
Raak SFC 4—2
U.S. 4—2
Lycurgus 4—2
Corbulo 4—2
NDI Valuas 4—0

**TWEEDE DIVISIE C**
**Dames**
Oikos-Sarto 3—2
**Heren:**
Oikos-EVVC M. 2—3

## Korfbal

**Hoofdklasse**
BMC-Waalvogels 6—1
Swift-Vessem 2—3
Margriet-Concord. 2—2
**Overgangsklasse**
De Korf-de Corridos 6—2
Vriendschap-Viod 2—3
**Eerste klasse**
Dos-de Merels 6—4
**Tweede klasse**
Viod 2-Gazelle 3 4—1
Elzene 2-Vitesse 2 1—2
**Vierde klasse**
Gazelle B-de Kreekels 0—5
Almania A-Elzene A 1—1

## Hockey

**Heren**
**Hoofdklasse**
MEP-Kampong 0—1
Schaerw.-GGHC 2—0
A.dam-Venlo 3—0
Gron. St.-Hattem 5—1
EMHC-HTCC 1—0
Nijmegen-HGC 2—0

**Bekerwedstrijden**
**Kampongbeker**
Upward 2-Blerick 5—3
Tilburg 2-M.tricht 1—1

**J.D. Treslingbeker**
EMHC 3-Concordia 3—3
De Domme-Geleen 1—0
Pelikaan-Tegelen 3—2
Racing-Sittard 1—1
Waalwijk-Heerlen 1—2
Tilburg 4-F.tricht 2 2—1
Tempo '34-Gemert 2—2

**Josselin de Jongbeker**
De Dommel 2-Geleen 2 2—1
Waalwijk 3-Heerlen 2 1—1
EMHC 7-Concordia 2 1—0
EMHC 6-Concordia 3 1—1
Pelikaan 3-Tegelen 3 3—3
Racing 2-Sittard 2 4—1

**Karel van Leuvenbeker**
De Warande-Heerlen 1—1
Upward-Blerick 3—1

**Dames**
**Parnassiaprijs**
Waalwijk-Geleen 0—0
Waalwijk 2-Heerlen 0—7

**Amsterdambeker**
De Warande-Heerlen 2 5—0
Tilburg-M.tricht 0—0
Oosterb.-Tegelen 2—0

**C.J. van der Hagenbeker**
De Dommel-Geleen 3—0
Blerick 2-Eindhoven 2 5—1
Waalwijk 3-Sittard 0—2
USHC-Weert 4—0

## TAFELTENNIS

**Ereklasse**
NMB/VDO-Iduna 3—7
Delta L.-JCV 9—1
**Prom. ereklasse A**
Maasbree-H. Huys 0-10
Bruynzeel-T. Team 2 9—1
**Hoofdklasse D**
Blue Star-SKF 4—6
Delta L. 2-GTTC 7—3
St. Hog./TSB-Vr.sch. 5—5
**Prom. hoofdklasse G**
Never D.-JCV 2 6—4
Ons Verm.-Swift 7—3
**Prom. hoofdklasse H**
OTTC-Roggel 8—2
Belcrum-Heerlen 5—5
**Overgangsklasse F**
Een en Tw.-Armada 3—7
Ravenst.-Maasbree 2 7—3
**Eerste klasse**
Falco-Kluis 5—5
Kluis 2-Megacl. 5—5
**Prom. eerste klasse**
Gringel-Jonk 6—4
Swift 2-Vijlen 4—6
Linne-SVS 2—8
**Tweede klasse A**
KEV-M.meppers 6—4
Sibbe-Minor 4—6
Megacl. 2-Coriov. 4—6
**Tweede klasse B**
Destatec-Kolleb. 8—2
Patrick-Kerkrade 2 5—5
Minor 2-Falco 2 7—3
**Derde klasse A**
Succes-Kluis 3 4—6
Matatec-Linne 3 1—9
Kerkrade 3-KEV 2 8—2
**Derde klasse B**
Patrick 2-Sibbe 2 7—3
Meppers-Megacl. 3 3—7
Quick-Stiftm. 1—9
**Derde klasse C**
St.meppers 2-S. A. 3—7
Vijlen 2-Ready 4—6
Brunssum-Swift 3 3—7
**Derde klasse D**
't Ritske-Ready 2 4—6
M.meppers 2-Minor 3 9—1
Linne 2-SVS 2 4—6
**Vierde klasse A**
Swift 4-Matatec 2 5—5
St.meppers 3-Haelen 3—7
Megacl. 4-Destatec 2 3—7
**Vierde klasse B**
Destatec 3-M.meppers 3 3—7
Kluis 4-Kolleb. 3 9—1
**Vierde klasse C**
't Ritske 2-St.meppers 4 10—0
Kollebeb. 2-Elsloo 10—0
**Vierde klasse D**
Falco 3-Sibbe 3 8—2
**Vierde klasse E**
Vijlen 3-Quick 4 10—0
VTV-Minor 4 10—0
**Vierde klasse F**
Elsloo 2-Vijlen 4 1—9
Meppers 2-Treffer 3 2—8
Quick 3-Succes 2 1—9
**Vierde klasse G**
SVS 3-Daco 2—8
Heerlen 4-Coriov. 2 5—5
Sp. en Sp.-Succes 4 9—1
**Vierde klasse H**
KEV 3-S. Avanti 2 6—4
Gringel 2-Brunssum 4 10—0
Treffer 2-Coriov. 3 9—1
**Vierde klasse I**
Succes 3-Treffer 6—4
Elsloo 3-Quick 2 5—5
Brunssum 2-KEV 4 5—5
**Dames ereklasse**
Tempo T.-Delta L. 7—3
Tempo T. 2-Treffers 6—4
VVV-St. Vooruit 4—6
**Dames tweede klasse**
Falco-de Gringel 2—8
M.meppers-Kerkrade 6—4
Megacles-Succes 2—8
**Dames derde-vierde klasse**
Succes 2-Vijlen 9—1
M.meppers 2-Meppers 10—0
Coriov.-Falco 2 5—5
**Meisjesklasse**
S. Avanti 2-M.meppers 1—9
M.meppers 2-S. Avanti 0—10
de Gringel-Haelen 5—5
**Jongens**
**A-klasse**
SVS-de Gringel 2—8
Roggel-Megacles 2—8
Ravesteyn-S. Avanti 9—1
**Prom. A-klasse**
SV Heerlen-Kluis 5—5
Heugem-Sp. en Spel 9—1
Kerkrade-'t Ritske 2—8
**B1-klasse**
Falco-KEV 2—8
Sibbe-S. Avanti 2 8—2
Ravesteyn 2-SVS 2 8—2
**B2-klasse**
't Ritske 2-M.meppers 0-10
Kluis 2-Jonk 9—1
Megacl. 2-Kolleberg 1—9
**C1-klasse**
Roggel 2-Patrick 0-10
M.meppers 2-Megacl. 3 2—8
Matatec-Destatec 3—7
**C2-klasse**
Minor-Quick 8—2
Kolleb. 2-Treffer 2—8
Jonk 2-'t Ritske 3 10—0
**C3-klasse**
Heerlen 3-Vijlen 3—7
Sibbe 2-Meppers 5—5
Kerkrade 2-Falco 2 2—8
**C4-klasse**
S. Avanti 3-Coriov. 3—7
SVS 3-Kerkrade 3 7—3
Succes 2-Heerlen 2 8—2
**D1-klasse**
KEV 3-M.meppers 3 8—2
Kluis 3-Gringel 2 10—0
M.meppers 4-Patrick 3—7
**D2-klasse**
S. Avanti 5-Sibbe 4 8—2
Vijlen 3-Ravesteyn 3 1—9
Treffer 2-Falco 3 6—4
**D3-klasse**
SVS 4-Kluis 4 8—2
Vijlen 2-Ravesteyn 4 9—1
S. Avanti 4-Succes 3 0-10
**D4-klasse**
Succes 4-Kluis 5 9—1
Sibbe 3-Kerkrade 4 4—6
KEV 2-SVS 5 10—0
**Landelijke jeugd**
**Meisjes AA**
Megacles-Shot 9—1
**Jongens AC**
Swift-LTTC 7—3
**Jongens BD**
Tielse TC-Succes 4—6

## Paardensport

**Duindigt (zaterdag)**

**Groendaalprijs:** 1 Lepelaar (J. van Winden) 2.55.8, 1.26.2, 2. Likely Devil, 3. Lucy Esther H. 3.70 pl. 2.60 3.20, 3.50, kopp. 9.20, trio 328.50

**Sweet memoryprijs:** 1. Frans (H. van der Kraats), 2. Persian Darling, 3. Gaily W. 2.80 pl. 1.60 4.60 2.20 kopp. 6.90 trio 109.50

**De Parelprijs:** 1. Ero Alkestis van F. (mevr. M. de Rijk) 2.56.1, 1.23.9, 2. Indra Shadow, 3. Don Camillo. W. 3.30, pl. 1.80 1.50 2.50, kopp. 6.70

**Prijs der 4-jarige stayers:** 1. Kaper W (M. v.d. Togt) 3.35.3 1.22.2, 2. Kolja T., 3. Kees Verkerk. W. 9.50 pl. 1.90 1.40 2.20, kopp. 0.20, trio 309.90

**Scepterprijs:** 1. Sweet Memory (H. van der Kraats) 2.11.9, 2. Jingo, 3. Lady Wiepke. W. 1.60, pl. 1.20, 2.60, kopp. 3.10

**Alfons Lackman-rennen:** 1. Fletcher D (H. Pasman) 2.50.6 1.21.2, 2. Hornblower, 3. Ireland. W. 5.90, pl. 2.50, 2.60, 3.10, kopp. 17,80, trio 464.30

**Ramonprijs:** 1. Mano River (K. Davies) 1.22.8, 2. Sir Wessel, 3. Artois. W. 20.- 4.- 1.60 2.30, kopp. 9.-

**Reigersbergenprijs:** 1. Justissima (W. Dalen) 2.51.- 1.23.8, 2. Kurdy Mars, 3. Lord Axkit. W. 15,50, pl. 2.50 5.- 1.70, kopp. 5,30, trio 6742.90

**Marlotprijs:** 1. Laiko Beroona (H. Pools) 3.32.2 1.24.9, 2. Leila Signal, 3. Larice Quick. W. 2.- pl. 2.- 1.50, kopp. 5.20.

Toto-omzet 254.490.—

**Alkmaar**

**Alva-prijs:** 1. Kathleen Permit (R. Tromper) 2.59.8 1.28.1, 2. Key West, 3. Killing Feet. Toto Winn. 25.10, pl. 4.20 3.10 1.70, kopp. 19.80, trio 2.066.70

**Alkmaar Ontzetprijs:** 1. Lena Axkit II (A. Suykerbuyk) 3.36.8 1.32.6, 2. Larina T, 3. Lyrieka O. Toto Winn 16.90, pl. 4.80 2.00 5.70, kopp. 7.10

**Willem van Oranje-prijs:** 1. Kensington (J.G.H. de Jong) 3.37.2 1.31.3, 2. Sebastiaan N, 3. Jonker Victoria. Toto Winn 670.10

**Geuzen-prijs:** 1. Isidore (W. Duivenvoorden) 2.54.4 1.25.5, 2. Impuls W, 3. Ida S. Toto Winn 6.10, pl. 1.40 1.20 1.40, kopp. 9.10

**Sluitings-prijs:** 1. Icarus Signal (P. Strooper) 2.59.4 1.27.9, 2. Linda 3. Jessie Bond. Toto Winn. 2.70, pl. 1.30 1.40 2.90, kopp. 3.90, trio 96.70

**Vesting-prijs** (1e afdeling): 1. Leonard (L. Schoonhoven) 2.59.5 1.28.- 2. Henriet Hanover, 3. Icarus. Toto Winn. 2.40, pl. 1.40 9.00 1.50, kopp. 7.00

**De Vier Kilometer van Alkmaar:** 1. Christiaan de Wet (L. Schoonhoven) 6.30.2 1.27.1, 2. Gratie Norton, 3. Granit Hollandia. Toto Winn 5.50 pl. 2.00 3.50 4.30, kopp. 12.20, trio 1.137.00

**Vesting-prijs:** (2e afdeling) 1. Katrien Axkit (J. Hart) 3.00.0 1.28.2, 2. Jungfrau, 3. Holland. Toto Winn 5.30, pl. 2.00 1.90, kopp. 9.50

**Victoria-prijs:** 1. Grand Geste (W. Duivenvoorden) 2.21.8 1.23.4, 2. Generique Belwin, 3. Germania. Toto Winn. 4.10, pl. 2.00 3.20, kopp. 19.50

Totalisatoromzet f 322.258.—

## BASKETBAL

**Bekerwedstrijden**
Kimbria Br. Pion. 103—53
**Tweede divisie B**
Breda Pion.-H. BS W 69—61
Wijba-Maasvogels 60—59

## Veldhandbal

**Prov. klasse**
Wilskracht-Olympia 7—10
**Afd. eerste klasse**
RKMSV-Quick 9—12
**Afd. tweede klasse**
Swift 2-Megacl. 2 8—11
Alfa-Noav 19—13
**Afd. derde klasse**
Vios-Quick 2 10—16
Haslou-Herten 15— 9
Grathem 2-Blerick 2 14—20
Linne-DES 59 3— 5
Beatrix-Zonnebl. 2 6— 9
Caesar 2-Hellas 26— 1
Laetitia-Wijnandia 16—12
**Dames**
**Prov. klasse**
Athene-Loreal 4— 7
Fortuna-Swift 4— 8
V. en L.-Mosam 2—12
**Afd. eerste klasse**
Quick-Groene St. 4—12
Megacles-Vios 8— 2
**Afd. tweede klasse**
Heldia-HVN 7— 4
Thorn-Bevo 9— 5
Grathem-DES 59 11— 6
Olympia-Juliana 5— 4
Filarskis-SCG 7— 6
IVS-Minor 5 —4
Haslou-Sittardia 2—20
Patrick-Alfa 11— 2
**Afd. derde klasse**
Grathem 2-Blerick 2 9— 3
Breet. Sp.-Quickly H. 10— 5
Exsplosion-SVVH 13— 8
Patrick 2-Zw. Wit 6— 7
Minor 2-Sittardia 3 3— 8
HVS-Kerkrade 7— 6
**Heren junioren**
**afd. eerste klasse**
Kerkrade-Blauw Wit 5— 0
Caesar-Merefeldia 8— 9
V. en L.-Swift 11—11
**Dames junioren**
**afd. eerste klasse**
Quick-Beatrix 6— 5
Merefeldia-Vios 4— 2
Fortuna-Maasbracht 8—
Caesar-Haslou 3— 9
Wilskracht-Sittardia 2—10

## WORSTELEN

**Hoofdklasse**
De Halter-Simson 17— 3
Pr. Hendrik-Sandow 8—12
SSS-KDO 6—18

# Limburgs Dagblad

Maandag 15 oktober 1973


## *Verrassing in Sweijkhuizen*

# Favorieten geklopt in zware motorcross



● De start van de internationale solo klasse tijdens de geslaagde motorcross te Sweijkhuizen.

**SWEIJKHUIZEN — De eerste motorcross voor het teamkampioenschap in de zijspanklasse van de KNMV is gisteren op het uitermate zware circuit 'Pepelsberg' te Sweijkhuizen tot aller verrassing gewonnen door Willy v.d. Laan-Huig Vonk uit Ter Aar vóór het favorietenkoppel Rikus Lubbers-Bart Notten uit Lochem.**

Een troost voor Lubbers. Hij krijgt zondag in eigen huis de kans zich te revancheren. Hoe zwaar het circuit wel was, bleek uit het grote aantal uitvallers. Het duo Piet v.d. Laan-Vonk maakte een ernstige koprol. Coureur en bakkenist moesten naar het ziekenhuis worden vervoerd. Naar we vernamen is hun toestand niet ernstig. De eerste serie had de combinatie Willy v.d. Laan-Vonk op zijn naam geschreven vóór Rikus Lubbers-Notten. De tweede serie eindigde in een zege van de combinatie Joop Kruisinga-Ben Rapis uit Gouda. Tenslotte wonnen de gebroeders Henk en René Lambertink uit Rijssen de verliezersronde.

## Afscheid

**De strijd in de 500 cc-klasse senioren en internationals stond in het teken van het afscheid van de Steinse coureur Harry Driessen. Cees v.d. Goorbergh van de centrale sportcommissie van de KNMV bracht hem hulde voor zijn vele verdiensten als coureur in binnen- en buitenland.**

Crossen was er voor Driessen niet meer bij, want na enkele rondjes dwong zijn rugblessure hem tot opgave. Er was één coureur die beheerste: de Maico-rijder Tiny van Erp, die zowel de eerste als de tweede manche met veel machtsvertoon op zijn naam schreef. Bijzonder goed opereerde ook de Limburger Jo Cabo, die na een derde en vierde plaats tijdens de manches de derde plaats bezette in de eindrangschikking. Een tweede Limburger, Wieger Boersma werd vierde na een vierde en een vijfde plaats in manches.

Eindstanden:

**Zijspanklasse:** 1 Willy v.d. Laan-Huig Vonk; 2 Rikus Lubbers-Bart Notten; 3 Frank den Edel-Jan de Jong; 4 Dick Hoevelaken-Wim Verweij; 5 André den Edel-Marinus v.d. Berg.

**500 cc-klasse:** 1 Tiny van Erp op Maico; 2 Han Polsvoort Maico; 3 Jo Cabo Husqvarna; 4 Wieger Boersma Husqvarna; ' Bord Haker CZ.

## EK-atletiek '78 in West-Duitsland?

DARMSTADT — Het bestuur van de Westduitse atletiek bond (DLV) heeft tijdens een vergadering in Darmstadt besloten West-Duitsland kandidaat te stellen voor de organisatie van de Europese atletiekkampioenschappen 1978. Als steden waar de wedstrijden zouden moeten worden gehouden, komen München, Hannover, Dusseldorf en Stuttgart in aanmerking.

## Toto Lotto

DEN HAAG - Voor een juist ingevulde kolom van de nationale SPORT-TOTO NR. 12 hadden de kruisjes als volgt moeten zijn geplaatst:

1 2 3 1 1 3 1 1 1 1 2 1 2

HAMBURG — In de Westduitse LOTTO zijn de winnende getallen:

**6 19 34 37 39 46**
**Reservegetal 42**
**Olympianummer: 8 7 9 2.**

Voor de juistheid van bovengenoemde getallen en cijfers neemt het LD geen verantwoording.

## WILLEM VAN WIJNENDALE OVERLEDEN

**GENT — In het ziekenhuis te Gent is gistermorgen op 65-jarige leeftijd overleden Willem van Wijnendale. Hij is de gevolgen van het auto-ongeluk waarbij hij drie weken geleden betrokken was, niet meer te boven gekomen. Willem van Wijnendale heeft gedurende 45 jaar een grote reputatie opgebouwd in de wielersport-journalistiek. Hij was een expert op zijn gebied. Willem van Wijnendale is altijd in dienst geweest van „Het Nieuwsblad" te Brussel.**

## overigens ....

*hebben de Nederlandse driebanders het tegen Belgen in Turnhout lelijk laten afweten. Met 9—3 werd verloren. De Belg Dielis was beste in het persoonlijk klassement, Henny de Ruyter zorgde voor de enige Nederlandse overwinning.* ● *speelden Denemarken en Hongarije in Kopenhagen gelijk 2—2. Er waren 20.000 toeschouwers op de voetbaltribunes,* ● *behield de Mexicaan Herrera de wereldbokstitel in het bantamgewicht, door de Thailander Borkorsor op punten te verslaan,* ● *werden de Nederlandse jeugdturners in Exloo door Rheinland duidelijk verslagen. De beste Nederlandse jongen was Martin Elsenmulder, die tweede werd in het persoonlijk klassement,* ● *werden Nastase (zege op Orantes) en Helga Hösl winnaars van het internationale tennistoernooi in Barcelona.*

# Titel voor meisjes van KDV op lange mat

## Turnkampioenschappen NKGB in Breda

**BREDA — De meisjes van KDV Bleijerheide hebben in het sportcentrum van Breda de nationale titel lange mat turnen van de NKGB behaald. Eendracht Kerkrade eindigde op de derde plaats. Beide ploegen turnden iets beneden de verwachtingen, waardoor de bomvolle hal toch nog spannende wedstrijden kreeg te zien. Het kampioenschap van de KDV'ers bleek achteraf het enige succes voor de Limburgse afvaardiging.**

De meisjes van Swentibold zagen te elfder ure van deelname af omdat de trainster van de NKGB op bezoek was. De vraag is of de ploeg van Hans Senden verstandig heeft gehandeld door weg te blijven in Breda. Een stuk ervaring is toch altijd meegenomen.

De jongensploeg van Eendracht Kerkrade werd bij de springkampioenschappen over het paard gediskwalificeerd omdat de ploeg niet compleet was. De interesse voor dit onderdeel, dat voor de eerste maal op het programma stond, was erg klein en bleek vooralsnog geen succes.

De uitslagen:

**Lange mat meisjes:** 1. en nationaal kampioene KDV Bleijerheide 8.85 pt; 2. VIOS Castricum 8.65; 3. Eendracht Kerkrade 7.85; 4. Jan van Weert Weert 7.70; 7. Fides Heksenberg 6.25; 12. KDV II Bleijerheide 5.55.

**Lange mat jongens:** 1. en nationaal kampioen K. en K. Tilburg 6.00 pt; 2. Tovado Heemskerk 5.40; 3. SSS Helden 5.35; 4. Olympia Blerick 5.15; 5. Eendracht Kerkrade 5.05.

**Lange mat dames:** 1. en nat. kamp. K. en K. Tilburg 8.95 pnt; 2. VIOS Castricum 8.90; 3. Excelsior-Wilskracht Oosterhout 8.15.

**Lange mat heren:** 1. en nat. kamp. K. en K. Tilburg 7.65 pt; 2. Tovado Heemskerk 7.15; 3. SSS Breda 5.00.

**Toestelspringen (paard) jongens:** 1. en nat. kamp. SDO Bussum 7.40 pt; 2. VIOS Castricum 6.40.

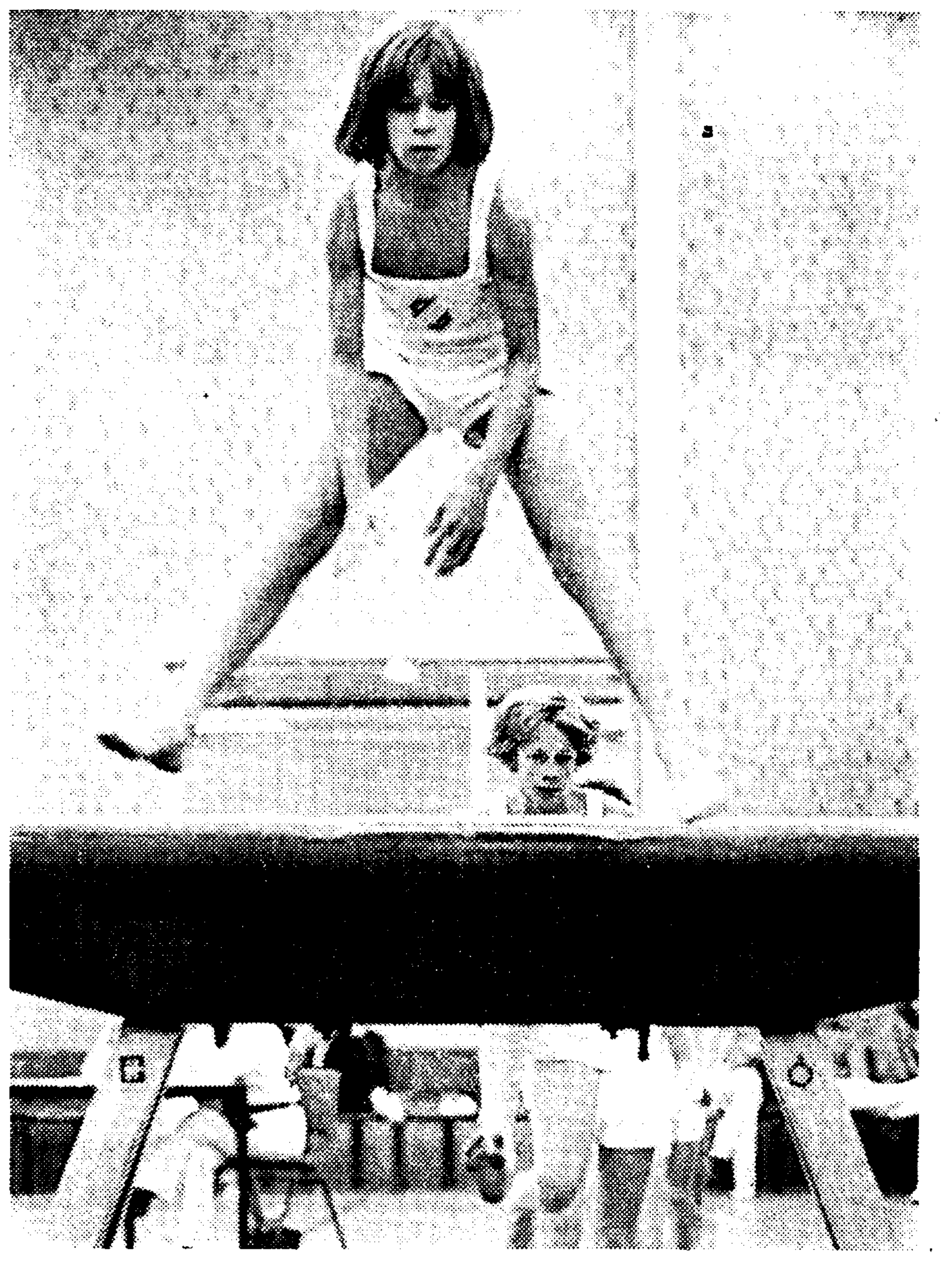
**Toestelspringen (paard) heren:** 1. en nat. kamp. VIOS Castricum 6.20 pt; 2. SDO Bussum 5.55.

**Toestelspringen (paard) meisjes:** 1. en nat. kamp. SDO Bussum 7.80 pt.



De meisjes van KDV Bleijerheide die in Breda de nationale titel lange mat turnen van de NKGB voor zich opeisten, hier bij de opmars tijdens de Limburgse kampioenschappen in Kerkrade.

# Geslaagd turnfeest in Eygelshoven



Een turner van ATSV Vaals in actie tijdens de trainingsoefening in de sporthal van Eygelshoven.

Van onze sportredactie

**EIJGELSHOVEN — De SV Eygelshoven hield in de sporthal op de Markt in Eygelshoven nationale verenigingswedstrijden van het KNGV voor kleine groepen, die uitstekend slaagden. Burgemeester Janssen reikte na afloop de prijzen uit.**

Uitslagen:

**Lange mat turnsters:** 1. Excelsior Goor 14.10 pt; 2. Prins Hendrik Schaesberg 13.10; 3. DIO Oosterwolde 12.90; 4. DES Ubach over Worms 12.80.

**Klassikaal brug ongelijk meisjes:** 1. ATSV Vaals 14.00 pt.

**Klassikaal laag brug jeugdturners:** 1. ATSV Vaals 15.90 pt.

**Lange mat jeugdturnsters:** 1. Pancratius Amsterdam 15.20 pt; 2 3 Volharding Goes en Sparta Delft 14.20; 6 7 DES Ubach over Worms en ATSV Vaals 12.90; 8. Prins Hendrik Schaesberg 12.50; 9. SV Eijgelshoven 12.40; 10. ONA Kerkrade 11.90.

**Paardspringen jeugdturners:** 1. DIO Oosterwolde 15.20 pt; 2. ATSV Vaals 14.80; 3. Prins Hendrik Schaesberg 14.00.

**Lange mat jeugdturners:** 1. ATSV Vaals 13.60 pt; 2. Prins Hendrik Schaesberg 12.60.

**Lange mat turners:** 1. Volharding Goes 16.00 pt; ATSV Vaals 13.20.

**Trainingsoefening:** 1. ATSV Vaals 15.00 pt.

**Paardspringen turnsters:** 1. DES Ubach over Worms 13.9 0pt; 2. DIO Oosterwolde 13.60; 3. Delta Sport Zierikzee 13.20; 5. Prins Hendrik Schaesberg 12.90.

**Kastspringen jeugdturners:** 1. ATSV Vaals 16.00 pt; 2 3 Wilhelmina Boeholtz en ONA Kerkrade 14.30 pt; 4. DES Ubach over Worms 13.90; 6. Prins Hendrik Schaesberg 12.80.

## Turnnederlaag tegen Italië

**GORKUM — De Nederlandse dames turnploeg heeft in Gorkum de landenwedstrijd tegen de Italiaanse dames verloren met bijna drie punten verschil. De uitslag was 175,75 pnt. - 178,60 pnt.**

Nederland begon uitstekend tegen de Italiaantjes, die bij het paardspringen een achterstand van één punt opliepen. „Wij waren bij het paardspringen veel beter dan dat punt verschil aangaf. Eerlijk gezegd had het springen van de Italiaanse meisjes weinig kwaliteit. Onze voorsprong had ook aanmerkelijk groter moeten zijn. Op de andere onderdelen was Italië echter veel beter. Wij hebben terecht verloren", aldus Eva Bartha.

De Nederlandse meisjes, van wie er vier met maagklachten uit Sfintu Gheorghiu, waar vorige week de interlandwedstrijd tegen Roemenië gehouden werd, terugkeerden raakten op de brug met ongelijke leggers de draad volkomen kwijt. Jeannette van Ravenstein had enkel haperingen en bleef met 8.30 ver beneden haar mogelijkheden. Els Dijkstra kwam ook niet verder dan 8.25 en Rennie Meester bleef zelfs ver onder de acht (7.85). Ans Dekker, die in Roemenië de wedstrijd in verband met een elleboogblessure niet afmaakte en de gehele week niet had kunnen trainen, maakte halverwege haar oefening een misser, zodat ook zij met 8,50 ver beneden haar normale niveau bleef. Alleen Joke Kos, die bij het springen ook al voor de hoogste waardering had gezorgd, viel niet tegen (9,00).

**Nederland:**

3. Joke Kos 35,75; 5. Ans Dekker 35,40; 7. Jeanette van Ravensteyn 35,30; 10. Els Dijkstra 34,80; 11. Rennie Meester 34,35; 12. Astrid Ranzijn 32,50.

**Italië:**

1. Serenella Kodato 36,30; 2. Gabriela Machi 35,90; 4. Rita Peri 35,45; 6. Carmen Basla 35,35; 8. Constanza Devito 35,00; 9. Cinzia Delisi 34,95.

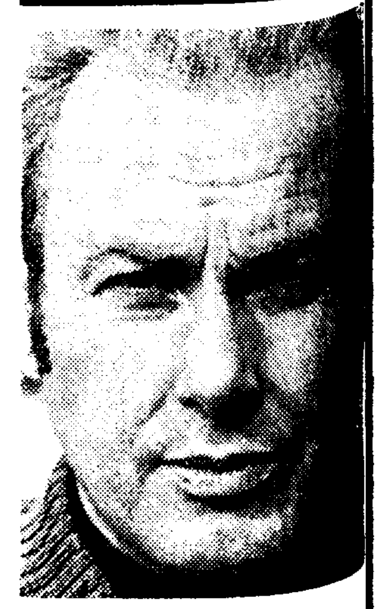
# Andreiko-Sijbrands achtste remise

**DEN HAAG — De negende partij om het Wereldkampioenschap Dammen tussen Ton Sijbrands met wit en Andris Andreiko is na 40 zetten in remise geëindigd, waardoor de stand op 10—8 in het voordeel van de titelhouder is gekomen.**

De vele toeschouwers die op hun vrije zondagmiddag ondanks het voorafgaande gebrek aan strijdlust tussen beide combattanten toch naar het Haagse Congresgebouw waren gekomen, werden door de grootmeesters drie en een half uur bezig gehouden tot wits remisevoorstel door Andreiko werd aanvaard. Aanvankelijk leek het er op, dat er een zeer spannende partij zou gaan volgen, want na wits eerste zege 32—28 antwoordde Andreiko met 20—25. Nu zou het gaan gebeuren dacht iedereen, maar welk een ontgoocheling kwam over de schare, toen wit met zijn vijfde zet een dubbele ruil nam en aan alle mogelijke interessante varianten voorbij ging en een stand creëerde, die vele zetten lang weer bekend en gemakkelijk spel gaf. Wit heeft zich met deze vijfde zet wel erg laten kennen in zijn strijd tegen Andreiko, waarin beiden elkaar beschuldigen niet te willen dammen. Indien wit van mening was door deze ruil van het zwarte randstuk op veld 25 te profiteren, lijkt dat een nogal padvinderachtige opvatting, want Andreiko liet niet toe dat het spel een klassiek speltype kreeg.

Tot aan de 32e zet was het spel danook bepaald niet interessant. Het ging met veel ruilen gepaard. Toen ontstond er een positie waarin enige muziek zat. Zwart liet zijn tegenstander het centrum bezetten en ging zelf tot een omsingelingsaktie over. In deze fase van de strijd leek de stelling van Andreiko wat gemakkelijker te hanteren, maar kort daarna werd op voorstel van wit tot remise besloten. In deze partij gebruikten de spelers bijna hun toegestane bedenktijd, wellicht omdat zij het aanwezige publiek op zondagmiddag niet al te vroeg naar het diner wilden sturen.

## Laatste kolom



DE TUKKER

**Nog steeds botsen de menin over de indeling van het hoog amateurteam van de beta voetbalverenigingen. Terwijl amateurs vasthouden aan de regel, dat deze elftallen thuis ren in de reserveafdelingen, de betaalde voetbalclubs van ning, dat indeling in de daardklassen juister is. Over het algemeen is de opst ling van de amateurclubs ten zien van deze materie zeer zichtig, om niet te zeggen bel dend. In gedachten blijven eerste amateurteam van taalde verenigingen zien, als doodgewoon derde elftal. Daar natuurlijk de logische gedach achter, dat spelers, die in reserv afdelingen uitkomen, makkelijk zijn los te weken van een lende vereniging, met woorden, dat zulke spelers ler geneigd zullen zijn over gaan naar amateurclubs. Ik dacht toch te moeten stelle dat men deze zaak breder zien. Momenteel is het zo, we teveel op twee schepen De opzet moet zijn beter cont tussen de amateurclubs en de talende verenigingen te cre Vreemd is, dat dit contact jeugdniveau zeer simpel tot kan komen. En voor seniores lees volwassen mensen — niet nauwelijks mogelijk lijkt.**

* *

**In West Duitsland verloopt proces pijn- en feilloos. De doordelftallen van de profe spelen daar mee in de amat afdelingen met achter de naam de letter „A" of „Am Dat biedt grote voordelen beide partijen en in West D land is men daarvan overtuigd**

**Die voordelen zijn:**

**a) Het voetbalpeil gaat omh want de betalende vereni zullen hun amateurelftal als een opleidings (jeugdspelers kunnen worden).**

**b) Amateurverenigingen verli niet onnodig spelers aan profclubs. Dit betreft degenen, die op de wip Kunnen ze het aan of Het vergelijkingsgebied namelijk dichter bij elkaar liggen.**

**c) Het aantal contractspelers teruggebracht kunnen wor tot bijv. 18 spelers, waar dus meer uitwijkmogelijkh naar 't amateurvoetbal wor gecreëerd.**

**d) De leeftijdsgrens (nu onder jaar) van de jeugdselectie worden gebracht op 1 jaar. Sterker jeugdamat teams kunnen ingedeeld w den bij jeugdteams van clubs door die leeftijdsgr verlaging, waardoor voor amateurverenigingen be ontplooiingsmogelijkheden naar voren komen.**

**e) Meer contact op bestuurs veau en daardoor beter b voor elkaar. Men praat elkaar en niet OVER elkaar**

**f) De Berlijnse muur tussen twee voetbalgemeenschap in ons land die beide in vaandel het woord „voetb dragen, moet en kan dan sloopt worden.**

**g) Attractieve thuiswedstrij en dus meer publiek. Na trekken.....**

**Het is voor beide partijen alleen de moeite waard om dit les te overwegen, maar vooral om tot ten uitvoerlegging over gaan. Het té fel en té agress tegenover elkaar staan in komt niemand ten goede.**

* *

**Beide secties zullen ermee mo (leren) leven, dat getalenteerde spelers toch altijd naar het taalde voetbal blijven vloeien besturen van amateurvereni gen hebben de maatschappelijk en sociale verplichting tegen zulke voetbaltalenten, deze te belemmeren in een eventu toekomst in het betaalde v bal.**

* *

**Beide secties dienen te beseff dat zij, die gewogen zijn in betaalde voetbal en te licht vonden, evenals degenen die oud zijn geworden, sneller zullen komen naar het amate voetbal. Voor dit alles is n dat beide partijen erkennen ook de noodzaak ervan inzien amateur- en betaald voetbal een belangrijke rol spelen in huidige moderne maatschappij Want niet — en dat denken velen — het voetbal moet voor staan, maar de actieve en p sieve recreatie in al haar soci geledingen en aspecten. Hoe ho we deze waarden door kwaliteit verhoging opvoeren, des te delijker dienen wij deze unieke meest populaire vrijetijdsbe ding, genaamd voetbal. De jeu van ons land zal bij een dergelij ke benadering van dit problee welvaren.**